

श्रीभगवानुवाच

राजपुत्रीप्रिता भूपैलोकपालविभृतिभिः ।
महानुभावैः श्रीमद्दीरुपादार्थवलोर्जितैः ॥१०॥

तान् प्रापानर्थिनो हित्या चैद्यादीन् स्मरुर्मदान् ।
दत्ता ध्रात्रा स्वपित्रा च कस्मात्रो ववृषेऽसमान् ॥११॥

राजध्यो विभ्यतः सुभः समुद्रं शरणं गतान् ।
बलवद्धिः कृतद्वेषान् प्रायस्त्वक्तुपासनान् ॥१२॥

अस्पष्टवर्तमानं पुंसामलोकपथमीयुषाम् ।
आस्थिताः पदवीं सुभः प्रायः सीदन्ति योपितः ॥१३॥

निष्क्रियना वयं शश्वत्रिष्क्रियनजनप्रियाः ।
तम्यात् प्रायेण न हाद्या मां भजन्ति सुप्रध्यमे ॥१४॥

ययोरात्मसमं वित्तं जन्मैश्वर्याकृतिभंवः ।
तयोर्विवाहो मैत्री च नोन्माधमयोः कृचित् ॥१५॥

वैद्यन्तदविज्ञाय त्वयादीर्घसमीक्षया ।
वृता वयं गुणीहीना भिक्षुभिः श्लाघिता मुद्धा ॥१६॥

अथात्मनोऽनुरूपं वै भजस्व क्षत्रियर्थम् ।
येन त्वमाग्निः सत्या उहामुत्र च लप्यसे ॥१७॥

चैद्यशाल्वजरासन्धदन्तवक्त्रादयो नृपाः ।
मम द्विषन्ति वामोरु रुक्मी चापि तवाग्रजः ॥१८॥

तेषां वीर्यमदान्धानां दृशानां स्मयनुन्तये ।
आनीतासि मया भद्रे तेजोऽपहरतासताम् ॥१९॥

उदासीना वयं नूनं न स्वयपत्यार्थकामुकाः ।
आत्मलङ्घयाऽस्महे पूर्णां गेहयोज्योतिरक्रियाः ॥२०॥

श्रीभगवान् महाले - हे राजकुमारी ! ज्यांच्याजवल लोकपालांच्यासारखे ऐश्वर्य होते, जे भोडे प्रभावशाली आणि श्रीमंत होते, त्याच्यप्रमाणे सीदर्य, औदार्य आणि ताकदीप्रध्येही जे असामान्य होते, असे राजे तुला इच्छित होते. (१०)

तुझे बहील आणि भाऊ यांनीसुद्धा त्यांना शब्द दिला होता. जे कामोन्मन होऊन तुझे याचक बनले होते, त्या शिशुपाल इत्यादीना सोडून तुझ्या तोडीच्या नसलेल्या मला तू का बरलेस ? (११)

हे सुदर्दी ! जगासंघ इत्यादी राजांच्या भीतीने आम्ही समुद्रात बसली केली आहे. बलवानांशी आम्ही दैर धरले आहे आणि जवल जवल राजसिंहासनही आम्हाला मिळाल्यासारखे नाही. (१२)

हे सुदर्दी ! अगमचा मार्ग कोणता, हे सुद्धा लोकांना माहीत नाही. लौकिक व्यवहार सोडून बागणारे आम्ही ! तसेच स्त्रियांना खूपही न करणाऱ्या पुरुषांना बरणाऱ्या स्त्रियांना बहुधा दुखच भोगावे लागते. (१३)

हे सुदर्दी ! आम्ही असे जवल काही न बाळगणारे ! आणि जे जवल काही बाळगत नाहीत अशाच लोकांवर आम्ही द्रेष्ट करतो, यामुळे धनवान लोक वहुधा आमच्या बांध्यालाही राहत नाहीत. (१४)

ज्यांच्या धन, कूल, ऐश्वर्य, सीदर्य आणि प्रताप या गोष्टी सारख्या असतात, त्याचेच परम्पर विवाह आणि मैत्री होतात. शेष-कनिष्ठांचे नवंत. (१५)

हे विदर्भ्याजकुमारी ! दूरदर्शीपणा नसल्यासुके तू या गोष्टीचा विचार केला नाहीस आणि भिक्षुकांकडून माझी खांटी प्रशंसा ठेकून माझ्यासारख्या गुणीहीनाला तू बरलेस. (१६)

अजूनही तू आपल्याला अनुरूप अशा शेष क्षत्रियाशी विवाहवद हो; त्यामुळे तुझ्या इहपरलोकातील आकाक्षा पूर्ण होऊ शकतोल. (१७)

हे सुदर्दी ! तुला माहीतच आहे की, शिशुपाल, शास्त्र, जरासंघ, दत्तवज्र इत्यादी राजे आणि तुझा धोरला भाऊ सवभीसुद्धा माझा दृष्ट जीवत आहेत. (१८)

हे कल्याणी ! मास्तव्याने मदांध झालेल्या, गर्विभु अशा त्या दृष्टाचा गर्व नाहीसा करण्यासाठीच मी तुझे अपहरण करून तुला आणले. (१९)

आम्ही खरोखरच देह व घरदार वाविष्यी उदासीन आहोत, म्ही, मंतान आणि धन चांची आम्हाला आकाक्षा नाही. आम्ही निष्क्रिय असून दिव्यासारखे साक्षीदार आहोत. आम्ही आमच्या आत्म्याच्या साक्षात्कारानेच पूर्णक्राम आहोत. (२०)

श्रीशुक उवाच

एतावदुक्त्वा भगवानात्मानं बल्लभापिव ।
मन्यमानामविश्लेषात् तदर्पण उपारमत् ॥२१॥

इति त्रिलोकेशपतेस्तदाऽऽत्मनः
प्रियस्य देव्यश्रुतपूर्वमप्रियम् ।
आश्रुत्य भीता हृदि जातवेपथु-
शिन्तां दुरन्तां रुदती जगाप ह ॥२२॥

पदा सुजातेन नखारुणश्रिया
भुवं लिखन्त्यश्रुभिरञ्जनासितैः ।
आसिश्चती कुहुकुमसूधिती मतनी
तस्थावधोमुख्यतिदुःखरुद्धवाक् ॥२३॥

तस्याः सुदुःखभयशोकविनष्टवुद्दे-
हस्ताच्छुलथद्वलयतो व्यजनं पपात् ।
देहश विकलवधियः सहस्रेव मुहान्
रम्भेव वायुविहता प्रविकीर्यं केशान् ॥२४॥

तद दुष्टा भगवान् कृष्णः प्रियायाः प्रेमवन्धनम् ।
हास्यप्रादिमजानन्त्याः करुणः सोऽन्वकम्प्यत ॥२५॥

पर्यङ्गादवरुहाशु तामुत्थाप्य चतुर्भुजः ।
केशान् समुहा तद्वक्त्रं ग्रामृजत् पद्मपाणिना ॥२६॥

प्रमृज्याश्रुकले नेत्रे मतनी चोपहती शुचा ।
आशिलस्य वाहना राजत्रनन्यविषयां सतीम् ॥२७॥

सान्तवयामास सान्तवज्ञः कृपया कृपणां प्रभुः ।
हास्यप्रादिभ्रमच्छिन्नामतदहीं सतां गतिः ॥२८॥

श्रीभगवानुवाच

मा मा वैदर्भ्यमूयेथा जाने त्वां मत्परायणाम् ।
त्वद्वचः श्रोतुकामेन ध्वेल्याऽचरितमङ्गने ॥२९॥

श्रीशुक महणतात् - श्रीकृष्ण आपल्यामासून कधीच दूर जात नसल्याकारणाने नक्षिणीला 'आपणाच यांना सर्वाधिक प्रिय आहे,' असा झालेला गर्व नाहीसा करण्यासाठीच भगवंत एवढे बोलले आणि गज राहिले. (२१)

आपले प्रियतम त्रिलोकेश्वर भगवंताचे पूर्वी कधीच न ऐकलेले हे अप्रिय बोल जेव्हा नक्षिणीने ऐकले, तेव्हा ती भ्याली, तिचे हृदय घडघडूलागले, चिंतेच्या अद्यांग मागमात ती गटांगळ्या खाक लागली, अद्वेर ती रदू लागली. (२२)

नखांच्या लालिन्यामुळे सुंदर दिसणाऱ्या पावाच्या नखाने ती जमीन उकडू लागली, डोळ्यांतील काजळ्याने काळे झालेले अशू कंशराने गंगलेली बकःस्थळे पुक लागले, ती मान खाली यालून उभी राहिली, अत्यंत दुःखाने तिच्या तोङ्हून शब्द कुटेना. (२३)

आत्यंतिक व्यथा, भय आणि शोकामुळे तिची विचारशक्ती लोप पावली, विद्योगाच्या शोकने ती इतकी दुबळी झाली की, तिच्या मनगटातील बांगड्या ओषधू लागल्या, हातातील चवरी गळून पडली, बुद्धी व्याकूल झाल्याने तिला एकाएकी धेरी येऊ लागली, आणि वान्धाने केळ उन्मळून पडावी, त्याप्रमाणे केळ विस्कटून ती जमिनीवर कोसळली. (२४)

भगवान श्रीकृष्णाच्या लक्षात आले की, त्रिनोदाचे मर्म लक्षात न आलेन्या नक्षिणीची माझ्यावरील अत्यंत प्रेमामुळे अशी अवस्था झाली आहे, स्वभावतः च दयालू असणाऱ्या श्रीकृष्णाचे मन तिच्यावद्दलच्या करुणेने धरून आले. (२५)

(त्यावेळी) चार हात धारण केलेले भगवान चटकन पलंगावरून खाली उतरले आणि नक्षिणीला त्यानी उढविले, तिचे मोकळे झालेले केस सावरले आणि आपल्या कमलकराने तिचे तोङ्हू कुरवाळले. (२६)

हे राजा ! भगवतानी तिच्या डोळ्यातील अशू आणि दुःखाशूनी भिजलेले मतन पुमून आणल्यावद्दल अनन्य प्रेमभाव असणाऱ्या तिला वाहूनी आलिंगन दिले. (२७)

समझूत यालाच्यात कुशल असणाऱ्या भक्तवत्सल प्रभूनी नक्षिणी त्रिनोदाने गोधवून जाऊन बेचैन झालेली पाहून 'तिची अशी यद्वा करायला नको होती,' असे वादून त्यांनी तिची समझूत घातली. (२८)

श्रीकृष्ण महणाले - हे विदर्भनंदिनी ! माझे बोलणे न मनावर येऊ नकोस, तू माझ्याशीच एकनिष्ठ आहेस, हे मला माहीत आहे, हे प्रिये ! तू क्याय म्हणतेस, ते एकांगासाठीच मी तुझी यद्वा केली होती. (२९)

मुखं च प्रेमसंभास्फुरिताधरमीक्षितुम् ।
कटाक्षेपारुणापाङ्गं सुन्दरभुकुटीतटम् ॥३०॥

अयं हि परमो लाभो गृहेषु गृहमेधिनाम् ।
यन्नर्मीर्णीयते यामः प्रियया भीरु भासिनि ॥३१॥

श्रीशुक उद्याच

सैवं भगवता राजन् वैदर्भी परिसान्त्विता ।
जात्वा तत्परिहासोक्ति प्रियत्यागभयं जहो ॥३२॥

बभाष ऋषयं पुमां वीक्षनी भगवन्मुखम् ।
सर्वीडहासरचिरस्त्रिधापाङ्गेन भारत ॥३३॥

रुक्मिण्युद्याच

नन्वेवमेतद्रविन्दविलोचनाह
यदैव भवान् भगवतोऽमदृशी विभूमः ।
क्व स्वे महिम्यभिरतो भगवांस्त्वधीशः
क्वाहं गुणप्रकृतिरज्ञगृहीतपादा ॥३४॥

सत्यं भवादिव गुणेभ्य उरुक्रमान्तः
शेते समुद्र उपलभ्नमात्र आत्मा ।
नित्यं कदिन्द्रियगणीः कृतविग्रहस्त्वं
त्वत्सेवकनुपपदं विधुतं तमोऽन्धम् ॥३५॥

त्वत्पादपदामकरन्दजुषां मुनीनां
वत्मांस्फुटं नृपशुभिर्नु दुर्विभाव्यम् ।
यस्मादलौकिकमिवंहितमीश्वरस्य
भूमंस्तवेहितमथो अनु ये भवन्तम् ॥३६॥

त्यावरील ओट प्रणयकोपाने थरथरत आहेत असे,
रागामुळे डोळ्यांच्या कडा लाल झालेले आणि भुवया
उंचावलेले, तुझे सुंदर मुखकमल पाहण्यासाठी भी हे बोललो.
(३०)

हे घावरट प्रिये ! गृहस्थांनी आपल्या प्रिय पत्नीबरोबर
हास्यविनोद करीत काही घटका आनंदात घालविणे,
हाच त्यांचा मोठा विगंगुळा होय. (३१)

श्रीशुक म्हणतात - राजन ! श्रीकृष्णांनी अशा प्रकारे
समजाविले, तेव्हा त्यांचे ते चंद्रेचे बोलणे होते, हे लक्षात
येऊन आपले प्रियतम आपल्याला सोडून देतील, ही तिची
भीती दूर झाली. (३२)

परीक्षिता ! सलज्ज हास्य आणि प्रेमपूर्ण मधुर कटाक्षाने
श्रीकृष्णांच्या मुखाकडे पाहात ती त्या पुरुषोत्तमांना म्हणाली.
(३३)

रुक्मिणी म्हणाली - हे कमलनदन ! ऐश्वर्य इत्यादी
सर्व गुणांनी दुक्त अशा अनंत भगवानांना अमुख्य अशी
मी नाही, हे आपले म्हणणे बरोबर आहे, आपल्या अखंड
महिम्यात गहाणारे व ब्रह्मदेवादिकांचे अधिपती आपण
कोठे आणि केवळ अजानी लोकच जिची सेवा करहात,
अशी मी गुणमय प्रकृती कोठे ? (३४)

हे त्रिविक्रम ! आपण राजे लोकांच्या भीतीने समुद्रात
येऊन लापला आहात हे आपले म्हणणेही बरोबर आहे,
परंतु हे राजे म्हणजे तीन गुण, आपण जण त्यांच्याच भीतीमें
अतःकरणरूप समुद्रामध्ये चैतत्यघन अनुभूतिस्वरूप
आत्म्याच्या रूपामध्ये विराजमान असता, आपले गजांशी
वैर आहे हेही खंगेच ! यण ते राजे म्हणजे ही क्षुद्र इंद्रिये !
याच्याशी आपले कैव आहेच ! आणि, हे प्रभो ! आपणास
राजसिंहासन नाही, हेही योग्यच आहे; कारण आपल्या
भक्तांमीमुद्दा राजपद म्हणजे अज्ञानांधकार समजून त्याचा
त्याग केला आहे, तर मग आपण त्याचा स्वीकार कसा
कराल ? (३५)

आपण म्हणता की, आपला मार्ग स्पष्ट नाही आणि
लौकिकातील पुरुषांप्रमाणे आपण बागतसुदा नाही, हेही
खंगेच ! कारण जे मुरी आपल्या पादपद्मांचा मकरंदरस सेवन
करहात, त्याचा मार्गमुद्दा अश्यष्ट असतो आणि विषयांमध्ये
गुगफटलेल्या नस्परशूना त्याची कल्पनाही करता येत नाही,
आणि हे अनंता ! आपल्याला अनुसरणाच्या आपल्या
भक्तांच्या क्रियाही जर अलौकिक असतात, तर मग सर्व
शक्ती आणि ऐश्वर्याचे आश्रय असणाच्या, आपल्या क्रिया
अलौकिक असतील, यात काय आश्वर्य ! (३६)

निष्क्रियनो ननु भवान् न यतोऽस्मि किञ्चिद्
यस्मै वलिभुजोऽपि हरन्त्यजाद्या : ।
न त्वा विदन्त्यसुतुपोऽन्तकमाद्यतान्धा :
प्रेष्ठो भवान् वलिभुजामपि तेऽपि तुभ्यम् ॥३७॥

त्वं वै समस्तपुरुषार्थमयः फलात्मा
यद्वाज्ञ्या सुप्रतयो विसृजन्ति कृत्स्नम् ।
तेषां विभो समुचितो भवतः समाजः
पुंसः खियाश्च रतयोः सुखदुःखिनोर्न ॥३८॥

त्वं न्यस्तदण्डमुनिभिर्गदितानुभाव
आत्माऽऽत्मदश जगतामिति मे वृतोऽस्मि ।
हित्वा भवद्भुव उदीरितकालवेग -
ध्वस्ताशिषोऽब्जभवनाकपतीन् कुतोऽन्ये ॥३९॥

जाङ्गं वचस्तव गदाग्रज यस्तु भूपान्
विद्राव्य शार्ङ्गनिनदेन जहर्थं मां त्वम् ।
सिंहो यथा स्ववलिमीश पश्चन् स्वभागं
तेष्यो भवाद् यदुदधिं शरणं प्रपन्नः ॥४०॥

यद्वाज्ञ्या नृपशिखामणयोऽङ्गवैन्य -
जायन्तनाहुषगयादय ऐकपत्यम् ।
नन्यं विसृज्य विविशुर्वनमप्सुजाक्ष
सीदन्ति तेऽनुपदर्वां त इहास्थिताः किम् ॥४१॥

आपण स्वतःला निष्क्रिचन महणवता, तेही वरोवर आहे. कारण आपल्याखेरीज दुसरी कोणतीच वस्तू या विश्वात नाही, म्हणून आपल्याला निष्क्रिचन महणावचे ! शिवाय ज्या ब्रह्मदेव इत्यादी देवांची पूजा सर्व लोक करतात, तेच देव आपली पूजा करतात. सर्वलोकपूज्य अशा त्यांना आपण प्रिय आहात आणि ते आपल्याला प्रिय आहेत. धनाद्य लोक आपल्याला भजत नाहीत, हे आपले म्हणणेही योग्यच आहे. जे लोक धनाच्या अभिमानाने आंधके होऊन इट्रियांना तृप्त करण्याच्या मागेच लागलेले असतात, ते आपले भजन करीत नाहीत हे खरेच. कारण आपणच मृत्युरूप आहात, हे ते जाणत नाहीत. (३३)

आपणच चतुर्विंश पुरुषार्थ आणि त्यांचे आनंदरूप फलस्वरूप आहात. अशा आपल्याला प्राप्त करण्यासाठी विचारवंत सर्वस्वाच्या त्याग करतात. भगवन ! त्याच विवेकी पुरुषांचा आपल्याशी सेव्यसेवक संबंध असणे उचित आहे. जे लोक स्त्री-पुरुषसंबंधाने प्राप्त होणाऱ्या सुख-दुःखाला वश होतात, त्यांच्याशी आपला संबंध कसा योग्य ठरेल ? (३४)

भिक्षा पाण्यन उदर-निर्बाह करणाऱ्यांनी आपली प्रशंसा केली नाही, तर क्षमाशील संन्यासी महात्म्यांनी आपला प्रहिमा वर्णिला आहे. मी अदूरदर्शीपणाने नव्हे तर समजून उमजून आपल्याला वरले आहे. कारण आपण सांच्या जगताचे आत्मा आहात आणि आपल्या प्रेमी जनांना आपण आत्मदानही करीत असता. मी जाणून-वुळूनच त्या ब्रह्मदेव, देवराज इंद्र इत्यादीचा त्याग केला. कारण आपल्या भुवयांच्या इशांच्यावर उत्पन्न होणाऱ्या काळाच्या वेगाने त्यांच्या आशा-आकंक्षावर पाणी पडते. मग इतरांची काढ कथा ? (३५)

हे गदाग्रज ! आपण राजांच्या भोतीने समुद्रात निवास करू लागलात, हे आपले म्हणणे तक्संगत वाटत नाही. कारण आपण केवळ आपल्या शार्ङ्गधनुश्याच्या टणाकाराने माझ्या विकाहासाठी आलेल्या सर्व राजांना पक्षवून लावून मला पक्षवून आणलेत. जसा सिह आपल्या आरोक्तीने जनातील पश्चना पिटोवून लावून आपला भाग घेऊन येतो. (४०)

हे कमलभव्यम ! जे माझ्या मागे लागतात, त्यांना साधारणपणे कटूच भोगावे लागतात, असे आपण कसे म्हणता ? प्राचीन काळी अंग, पृथू, भरत, यथाती, गय इत्यादी राजांजेश्वर आपापले एकछात्री साम्भाऱ्य सोडून ज्या आपल्याला प्राप्त करून घेण्याच्या इच्छेने तपश्चर्या करण्यासाठी बनामध्ये गेले होते, त्यांना आपले अनुवादी होण्यामुळे ज्ञाही काढ झाले काढ ? (४१)

कान्यं श्रयेत तव पादसरोजगन्ध-
प्राद्याय सन्मुखरितं जनतापवर्गम् ।
लक्ष्म्यालयं त्वविगणव्य गुणालयस्य
मत्यां सदोरुभयमर्थविक्तदृष्टिः ॥४२॥

तं त्वानुरूपमध्यजं जगतामधीश-
मात्मानमत्र च परत्र च कामपूरम् ।
स्यान्मे तवाइङ्गिररणं सृतिभिर्भूमन्त्या
यो वै भजन्तमुपद्यात्यनृतापवर्गः ॥४३॥

तस्याः स्युरच्युत नुपा भवतोपदिष्टाः
रुदीणां गुहेषु खरगोश्विडालभूत्याः ।
यत्कर्णमूलमरिकर्णं नोपद्यायाद्
युष्मत्कथा मृडविरित्तसभामु गीता ॥४४॥

त्वकश्मशुरोमनखकेशपिनद्वमन्त-
मांसामिथरक्तकुमिविट्कफपितवात्प् ।
जीवच्छुबं भजति कान्तमतिर्विमृढा
या ते पदाद्वजपकरन्दपजिघ्नती खी ॥४५॥

अस्त्वप्वुजाक्ष मम ते चरणानुराग
आत्मन् रतस्य मयि चानतिरिक्तदृष्टेः ।
यहांस्य वृद्धय उपात्तरजोऽतिमात्रो
मार्मीक्षमे तदु ह नः परमानुकम्प्या ॥४६॥

नैवालीकमहं मन्ये वचस्ते मधुसूदन ।
अप्याया इव हि प्रायः कन्यायाः स्याद् गतिः क्यचित् ॥४७॥

आपण म्हणता की, मी एखाद्या राजकुमाराला वराचे.
पण भगवन् ! मर्व मुणांचे आश्रयस्थान असणाऱ्या संतानी
मतविलेत्या, लोकांना पाप-तापापासून मुक्त करणाऱ्या,
लक्ष्मीचे निवासस्थान असणाऱ्या आपल्या चरणकमलांचा
मुगंध एकदा येतल्यावर आपला स्वार्थ-परमार्थ जाणणारी
कोणती मनुष्यकी ते सोडून नेहमी मोक्ष्या भयांनी ग्रासलेल्यांचा
स्वीकार करील ? (४२)

हे प्रभो ! इह-परलोकातील सर्व आशा पूर्ण करणाऱ्या,
तसेच सर्वांचे आत्मा असणाऱ्या व मला अनुरूप अशाच
जगदीच्छाना मी वरले आहे, मला माझ्या कर्मानुसार
वेगवेगळ्या दोनोत भटकावे लागले तरी नेहमी आपले भजत
करणाऱ्यांचा मिळ्या संसारध्रम नाहीसा करणाऱ्या व त्यांना
आपले स्वरूपसुदूर देऊन टाकणाऱ्या अशा आपल्या चरणानाच
मी शरण असावे. (४३)

हे अच्युत ! हे शत्रुनाशन ! वरांमध्ये स्त्रियांची
गाढवाप्रमाणे ओङी चाहाणारे, वैलांप्रमाणे कामला चूंपलेले,
कुत्र्यांप्रमाणे सिरस्कार महेन करणारे, वोक्यांप्रमाणे हिंसक,
दासाप्रमाणे सेवा करणारे, आपण सांगितलेले शिशुपाल
इत्यादी राजे आहेत, दिल्या कानांवर शंकर, ब्रह्मदेव इत्यादी
देवेच्छांच्या सभेत गायन केल्या जाणाऱ्या आपल्या कथा
आल्या नमतील, तिलाच ते राजे लखलाभ होवोत. (४४)

वरून कातडे, दाढी-मिशा, रोम, नखे आणि केसांनी
झाकलेले व आत मांस, हाडे, रक्त, किंडे, मल-मूत्र, कृक,
पित आणि बायू यांनी भरलेले, म्हणूनच जिवंत असून
प्रेतासारख्या असणाऱ्या या शरीराला, जिला आपल्या
चरणारविंदाळ्या मकरंदाचा सुगंध हुंगावव्याम मिळाला नाही,
अशीच मूर्खं स्त्री आपला प्रिय पती समजून भजते. (४५)

हे कमलनद्यन ! आपण आत्माराम असल्याने माझ्याकडे
आपली दृष्टी जात नमली, तरी आपल्या चरणकमलांवर
माझे दुह ग्रेम असावे, जेवा आपण या जगाच्या अभिवृद्धीसाठी
उत्कट रजोगुणाका स्वीकार अरून माझ्याकडे पाहाता,
तोमुढा आपला मोठा अनुग्रह आहे, असे मी मानते. (४६)

हे मधुसूदन ! एखाद्या अनुरूप वराला माझ घाल,
असे आपण म्हणालात, तुमचे हे म्हणणेही मला खोटे वाटल
नाही; कारण कधी कधी एखाद्या तुम्हाने जिकल्यानंतर
नुद्दा काशिगाजाची कन्दा अंबा हिंस्याप्रमाणे एखादीचे
दुसऱ्या पुरुषावर ग्रेम असू शकते. (४७)

व्यूहायाशापि पुंशल्या मनोऽभ्येति नवं नवम् ।
वुधोऽसती न विभृयात् तां विभ्रुभयच्युतः ॥४८॥

श्रीभगवानुवाच

साध्येतच्छ्रोतुकामैस्त्वं राजपुत्रि प्रलम्पिता ।
मयोदितं यदन्वातथ सर्वं तत् सत्यमेव हि ॥४९॥

यान् यान् कामयसे कामान् पव्यकामाय भासिनि ।
मन्ति होकान्तभक्तायास्त्वं कल्याणि नित्यदा ॥५०॥

उपलब्धं पतिप्रेम पातिव्रत्यं च तेऽनये ।
यद्वाक्यैश्चाल्यमानाया न धीर्घ्यपकर्षिता ॥५१॥

ये मां भजन्ति दाम्पत्ये तपसा द्रवतचर्यवा ।
कामात्मानोऽपवर्गेण मोहिता मम मायवा ॥५२॥

मां प्राप्य मानिन्यपवर्गसम्पदं
वाञ्छन्ति ये सम्पद एव तत्पतिम् ।
ते मन्त्रधार्या निरवेऽपि ये नृणां
मात्रात्मकत्वान्निरयः सुसङ्गमः ॥५३॥

दिष्ट्या गृहेभ्यर्यमकृन्मयि त्वया
कृतानुवृत्तिर्भवमोचनी खलैः ।
सुदुष्करासौ सुतरां दुराशिषो
हामुभराया निकृतिभ्युषः खियाः ॥५४॥

न त्वादृशीं प्रणविनीं गृहिणीं गृहेषु
पश्यामि मानिनि यथा स्वविवाहकाले ।
ग्रासान् नृपानवगणव्य रहोहरो मे
प्रस्थापितो द्विज उपश्रुतसत्कथस्य ॥५५॥

कुलटा स्त्रीचे मन तर विवाह झाल्यानंतरही भवनवीन पुरुषांकडे ओढ घेते, बुदिमान पुरुषाने अशा स्त्रीला आपल्याजवळ ठेवू नये, तिला स्वीकारणारा पुरुष इहलोक आणि पालोक असे दोन्हीही घालवून लसतो. (४८)

श्रीकृष्ण महणाले- साध्वी ! राजकुमारी ! तुझ्या तोंडून हेच ऐकायासाठी मी तुझी थऱ्या केली. तू माझ्या महणाऱ्याचा जो जो अर्थ लावलास, तो अक्षरशः खरा आहे. (४९)

हे सुंदरी ! तू माझी अनन्य भक्त आहेस. तू माझ्याकंदून ज्याची इच्छा घरशील, त्या तुझ्या इच्छा नेहमीच पूर्ण होतील. शिवाय माझ्यासंबंधीच्या कामना मोमारिक वंधनात टाकणाऱ्या नसतात. (५०)

हे पुण्यशीले ! मी तुझे पतिप्रेम आणि पातिव्रत्य चांगल्या तळेने पारखले, कारण मी अनेक प्रकारे तुला विचलित करण्याचा प्रवृत्त केला असतानाही तुझी बुद्धी माझ्यापासून दूर गेली नाही. (५१)

हे प्रिये ! मी मोक्ष देणारा आहे, असे असून जे सक्काम पुण्य अनेक प्रकारची ब्रते आणि तपश्चर्या करून दापत्यसुखाची अभिलाषा करतात, ते माझ्या मायेने मोहित झाले आहेत, असे समजावे. (५२)

हे मानिनी ! मोक्ष व सर्व प्रकारच्या संपत्तीचा स्वामी परमात्मा अजा मला त्राप्त करूनसुद्धा जे लोक फक्त संपत्तीचीच अभिलाषा धरतात, माझी नव्हे, ते अभागीच होत, जागण विषयसुख नरकामध्येही मिळू शकते, परंतु त्या लोकांचे घन विषयांमध्येच गुतलेले असते, म्हणूनच त्यांना नरकात जाणे सुद्धा चांगले वाटते. (५३)

हे गुहस्वामिनी ! तू आतापर्यंत संसार-वंधनातून मुक्त करणाऱ्या माझीच निरंतर संतोष केली आहेस, ही मोठीच आनंदाची गोष्ट आहे, संसारासक्त माणसे असे कर्धीच करू शकत नाहीत, ज्या मित्र्याचे चित वाईट कामनांनी भरलेले असते आणि ज्या आपल्या इदियांच्या तुंडीसाठीच निरनिराळ्या प्रकारची कपटकासदाने करीत असतात, त्यांना तर असे करणे खूपच अवघड आहे. (५४)

हे मानिनी ! मला आपल्या घरामध्ये तुझ्यापासून प्रेम करणारी पत्नी दुसरी कोणीही दिसत नाही; कारण फक्त माझी कीर्ती ऐकून आपल्याशी विवाहासाठी आलेल्या राजांची उपेक्षा करून द्वाहृणाकरवी तू मला एक गुप्त संदेश फाठविला होतास. (५५)

भ्रातुर्विरूपकरणं युधि निजितस्य
प्रोद्धाहपर्वणि च तद्वधमक्षगोष्ठ्याम् ।
दुःखं समुत्थमसहोऽस्मदयोगभीत्या
नैवाद्वीपः किमपि तेन वयं जितास्ते ॥५६॥

दूतस्त्वयाऽऽत्मलभने सुविविक्तमन्त्रः
प्रस्थापितो मयि चिरायति शून्यमेतत् ।
मत्वा जिहास इदमङ्गमनन्ययोग्यं
तिष्ठेत तत्त्वयि वयं प्रतिनन्दयामः ॥५७॥

श्रीशुक उचाच

एवं सौरतसंलापैर्भगवाऽजगदीश्वरः ।
स्वरतो रमया रेमे नरलोकं विडम्बयन् ॥५८॥

तथान्यासामपि विभूर्गृहेषु गृहवानिव ।
आस्थितो गृहमेधीयान् धर्माल्लोकगुरुर्हरिः ॥५९॥

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहस्या सहितादा दशमस्तकन्धे उत्तरार्थे श्रीकृष्णस्त्रियोऽस्त्रियोऽस्त्रियादः ॥६०॥



अथैकषष्टितमोऽध्यायः

भगवंतांच्या संतरीचे वर्णन व अनिरुद्धाच्या विवाहामध्ये रुक्मीला मारणे

श्रीशुक उचाच

एककशस्ता: कृष्णम्य पुत्रान् दश दशावलाः ।
अजीजनननवमान्पितुः सर्वात्मसम्पदा ॥१॥

गृहादनपगं वीक्ष्य राजपुत्र्योऽच्युतं स्थितम् ।
प्रेष्ठं न्यमंसत स्वं स्वं न तत्तत्त्वविदः स्त्रियः ॥२॥

चार्वद्वजकोशवदनायतवाहनेत्र-

सप्रेमहासरसवीक्षितवल्युजलपैः ।
सम्पोहिता भगवतो न मनो विजेतुं
स्वैर्विभूमैः समशक्न वनिता विभूमः ॥३॥

तुझे हरण जरतेवेळी नी तुझ्या भावाला युद्धात जिकून त्याला चिदूप केले होते आणि अनिरुद्धाच्या विवाहप्रसंगी दूत खेळतेवेळी बलवापाने तर त्याचा वध केला. परंतु आमच्याशी विद्योग होईल, या भीतीमे तू गुपचूपपणे सर्व दुःख सहन केलेस. मला एका शब्दानेसुद्धा तू बोलली नाहीस. ह्या गुणामुळे तू मला जिंकलेस. (भगवान त्रिकालदर्शी असल्यामुळे त्यांनी हा बधाचा भविष्याकालीन उल्लेख केला असाया.) (५६)

माझ्या प्राप्तीसाठी तू दूताकर्वी आपला गुप्त संदेश पाठविला होतास. परंतु माझ्या थेण्याला उशीर होत आहे असे दिसले, तेव्हा तुला हे सर्व जग असार वाढू लागले. त्यावेळी तू आपले हे जागी दुमन्या कोणासाठीही योग्य नाही, असे समजून ते सोडण्याचा निश्चय केलास. तुझा हा ग्रेमभाव तुझ्या ठिकाणीच गाहू दे. आम्ही बाची परतफेड करू शकत नाही. फक्त त्याचे कौतुक करतो. (५७)

श्रीशुक महणतात - जगदीश्वर भगवान श्रीकृष्ण आत्माराम असूनही सामान्य मनुष्यासारखे असे ग्रेमालाप करीत रुक्मिणीच्यरोदर रममाण झाले. (५८)

जगाला उपदेश करणारे सर्वव्यापक भगवान श्रीकृष्ण याचप्रमाणे अन्य पत्न्यांच्या महालोमध्येसुद्धा गृहस्थाप्रमाणे गृहस्थाप्रमाला उचित असा धर्मचे आचरण करीत. (५९)

अध्याय साठावा समाप्त

श्रीशुक महणतात - श्रीकृष्णांच्या प्रत्येक पत्नीला दहा दहा पुत्र आले. ते सर्व गुणाच्यावाचतीत वडिलांपेक्षा कमी नव्हते. (१)

श्रीकृष्ण आपल्या महालावाहेर कधीही जात नाहीत, असे पाहून आपणच श्रीकृष्णांना अत्यंत प्रिय आहोत, असे त्या रामकन्यांना वाटे. कारण त्यांना श्रीकृष्णांच्या गुण्या स्वरूपाची जाणीव नव्हती. (२)

आत्मानंदामध्ये असलेल्या श्रीकृष्णांचे कमळाच्या कळीप्रमाणे सुंदर मुख, दीर्घ चाह, आकर्ण नेत्र, ग्रेमय हात्य, भावपूर्ण नजर आणि मधुर वाणी यांमुळे त्या सुंदरी स्वतःच मोहित झालेल्या असत. त्या आपल्या शृंगारपूर्ण हावभावांनी त्यांचे मन जिकू शकत नसत. (३)

स्मावलोकलवदर्शितभावहारि-

भूषण्डलप्रहितसौरतमन्त्रशीण्डः ।

पत्न्यस्तु पोडशसहस्रमनङ्गवाणी-

र्यस्येन्द्रियं विमथितुं करणीन् शेकुः ॥४॥

इत्थं रमापतिमवाच्य पति खियस्ता

ब्रह्मादयोऽपि न विदुः पदवीं यदीयाम् ।

भेजुर्मुदाविरतमेधितयानुराग-

हासावलोकनवसङ्गमलालसाद्यम् ॥५॥

प्रत्युदगमासनवराहंणपादशीच-

ताम्बूलविश्रमणवीजनगन्धमाल्यैः ।

केशप्रसारशयनस्नपनोपहार्ये-

दामीशता अपि विभोविंदधुः स्मदास्यम् ॥६॥

तासां या दशपुत्राणां कृष्णम्भीणां पुरोदिताः ।

अष्टी महिष्यस्तत्पुत्रान् प्रद्युम्नादीन् गृणामि ते ॥७॥

चारुदेणः सुदेणश्च चारुदेहश्च वीर्यवान् ।

सुचारुश्चारुगुप्तश्च भद्रचारुस्तथापरः ॥८॥

चारुचन्द्रो विचारुश्च चारुश्च दशप्रो हरेः ।

प्रद्युम्नप्रमुखा जाता रुक्मिण्यां नावमा: पितुः ॥९॥

भानुः सुभानुः स्वभानुः प्रभानुभानुमांसनथा ।

चन्द्रभानुवृहद्दानुरतिभानुस्तथाष्टमः ॥१०॥

श्रीभानुः प्रतिभानुश्च मत्यभामात्मजा दश ।

साम्यः सुमित्रः पुरुजिच्छतजिच्छ महसजित् ॥११॥

विजयशित्रकेतुश्च वसुमान् द्रविडः क्रतुः ।

जाम्यवत्याः सुता होते साम्याद्याः पितृसंपत्ताः ॥१२॥

वीरशन्द्रोऽश्चसेनश्च चित्रगुर्वेगवान् वृषः ।

आमः शङ्कुरंसुः श्रीमान् कुन्तिनाम्रजिते: सुताः ॥१३॥

मंद हास्ययुक्त नेत्रकटाक्षांनी व भुवर्यांच्या विलासाने त्या सोळा सहस्र स्त्रिया कामकलेच्या भावांनी परिपूर्ण असे कामवाण त्यांच्यावर सोडीत, परंतु कोणत्याही साधनांनी, त्या भगवंतांचे मन विचलित करू शकल्या नाहीत. (४)

त्र्यदेव इत्यादी देवांनामुद्दा ज्यांचे खेरे स्वरूप कळले नाही, त्याच रमामणांना त्या स्त्रियांनी आपल्या पतीच्या रूपाने प्राप्त करून येतले होते, आता नित्य त्यांचे ग्रेम आणि आनंद वाढत होते, आणि त्या ग्रेमपूर्ण हास्ययुक्त पाहाणे, नव्या समागमाची लालसा इत्यादीनी भगवंतांची सेवा करीत असत. (५)

त्या सर्व प्रत्यांच्यावरोवर मेवा करण्यासाठी शेकडो दासी असत, तरीमुद्दा जेव्हा त्यांच्या महालात भगवान येत, तेव्हा त्या स्वतः पुढे होऊन त्यांचे स्वागत करीत, श्रेष्ठ आसनावर बसवीत, उत्तम सामग्रीने त्यांची पूजा करीत, चरणक्षमले धूत, विडा देत, पात्र चैपून त्यांचा घकवा दूर करीत, परेह्याने वारा घालीत, मुचामिक चंदन इत्यादी लाढीत, फुलांचे हार गळ्यात घालीत, केस विचरीत, झोपवीत, स्नान घालीत आणि अनेक उक्ताच्या पदार्थांचे भोजन करवून स्वतः भगवंतांची मेवा करीत. (६)

श्रीकृष्णांच्या प्रत्येक पल्लीला दहा दहा पुत्र होते, हे मी सामितलेच आहे, त्यापैकी ज्या आठ पट्टराण्या होत्या, त्यांच्या प्रद्युम्न इत्यादी पुत्रांविषयी मी आता सोगतो. (७)

प्रद्युम्न, चारुदेणा, सुदेणा, पराक्रमी चारुदेह, सुचारु, चारुगुप्त, भद्रचारु, चारुचंद्र, विचारु आणि दहाका चारु असे रुक्मिणीला दहा पुत्र झाले, हे सर्वजण कोणत्याही दावतीत घडिलाहून कमी नव्हते. (८-९)

भानु, सुभानु, स्वभानु, प्रभानु, भानुमान, चंद्रभानु, वृहद्दानु, अतिभानु, श्रीभानु आणि प्रतिभानु असे मत्यभामेचे दहा पुत्र होते, जाववतीचे सांव, सुमित्र, पुरुजित, शतजित, सहसजित, विजय, चित्रकेतु, वसुमान, द्रविड आणि क्रतु असे दहा पुत्र होते, हेही श्रीकृष्णाना प्रिय होते. (१०-१२)

नामजितीला वीर, चंद्र, अश्वसेन, वित्रगु, वेगवान, वण, आम, शंकु, वसु आणि कांतिमान कुंती असे दहा पुत्र झाले. (१३)

थ्रुतः कविर्वृषो वीरः सुवाहुर्भद्र एकलः ।
शान्तिर्दर्शीः पूर्णमासः कालिन्दा: सोमकोऽवरः ॥१४॥

प्रधोषो गात्रवान्निंहो बलः प्रबल ऊर्ध्वंगः ।
माक्रृत्याः पुत्रा महाशक्तिः मह ओजोऽपराजितः ॥१५॥

वृको हर्षोऽनिलो गृधो वर्धनोऽन्नाद एव च ।
महाशः पावनो वह्निर्मित्रविन्दात्मजाः क्षुधिः ॥१६॥

संग्रामजिद् वृहत्सेनः शूरः प्रहरणोऽरिजित् ।
जयः सुभद्रो भद्राया वास आयुश सत्यकः ॥१७॥

दीप्तिमांस्तामृतमाद्या रोहिण्यास्तनया हरे ।
प्रद्युम्नाच्चानिरुद्धोऽभृद्यमवत्यां महाबलः ॥१८॥

पुत्र्यां तु रुक्मिणो राजन् नामा भोजकटे पुरे ।
एतेषां पुत्रपीत्राश्च वभूतुः कोटिशो नृप ।
मातरः कृष्णजातानां सहस्राणि च योडुश ॥१९॥

राजोवाच

कथं रुक्म्यरिपुत्राय प्रादाद् दुहितरं युधि ।
कृष्णोन परिभूतस्तं हन्तुं रन्धं प्रतीक्षते ।
एतदाख्याहि मे विद्वन् द्वियोर्विवाहिकं मिथः ॥२०॥

अनागतमतीतं च वर्तमानमतीन्द्रियम् ।
विप्रकृष्टं व्यवहितं सम्यक् पश्यन्ति योगिनः ॥२१॥

श्रीशुक उवाच

वृतः स्वयंवरे साक्षादनद्वोऽङ्गयुतस्तया ।
राजः समेतान् निजिन्त्य जहारैकरथो युधि ॥२२॥

यद्यप्यनुस्मरन् वैरं रुक्मी कृष्णावभानितः ।
व्यतरद् भागिनेयाय मुतां कुवर्णं स्वसुः प्रियम् ॥२३॥

रुक्मिण्यास्तनयां राजन् कृतवर्मसुतो बली ।
उपयेमे विशालाक्षीं कन्यां चारुमतीं किल ॥२४॥

कालिदीचे हे दहा पुत्र होते. धूत, कवी, वृष, वीर, सुवाह, भद्र, शांती, दर्शी, पूर्णमास आणि धाकटा सोमक. (१४)

मद्रदेशाची गजकुमारी लक्ष्मणा तिच्यापासून प्रथोप, गात्रवान, सिंह, बल, प्रबल, ऊर्ध्वंग, महाशक्ती, सह, ओज आणि अपराजित यांचा जन्म झाला. (१५)

मित्रविदेचे वृक, हर्ष, अनिल, गृध्र, वर्धन, अनाद, महाश, पावन, वढी आणि कुधी हे पुत्र होते. (१६)

भद्रेचे संग्रामजित, वृहत्सेन, शूर, प्रहरण, अरिजित, जय, सुभद्र, वास, आयु आणि सत्यक हे पुत्र होते. (१७)

या पद्मगण्यांव्यतिस्थित भगवतांच्या रोहिणी इत्यादी आणखीही सोका हजार एकशे पत्न्या होत्या. त्यांचे दीप्तिमान, ताप्रतप्त इत्यादी पुत्र होते. प्रद्युम्नाचा भोजकट नगरात गहाणाच्या स्वर्मीची कन्या रुक्मवती हिच्याशी विवाह झाला होता. तिच्यापासून वल्लाली अनिरुद्धाचा जन्म झाला. परीक्षिता ! श्रीकृष्णांच्या मुलाच्या सोका हजार एकशे आठ पाता होत्या. म्हणून त्याच्या पुत्र-पौत्रांची संख्या कोट्यवधी झाली. (१८-१९)

राजाने विचारले - हे विद्वन ! भगवान श्रीकृष्णांभी रणभूमीवर स्वर्मीच्या पराभव केला होता. त्यामुळे तो श्रीकृष्णांमा मारण्यासाठी संधीची वाट पाहात होता. अशा मिथीतीह त्याने आपली कन्या जत्रूच्या मुलाला कशी दिली ? या दोन जात्रुमध्ये उन्हा गम्यार वैवाहिक संवंध कसा जुळून आला ? (२०)

आणि योगीजन भूत, भविष्य आणि वर्तमानकाळातील इतिहासीत, उपकळ लोंबच्या किंवा एखाद्या अडवक्यामुळे न दिसण्याच्या गोष्टीसुद्धा ग्रस्यक पाहात असतात. (२१)

श्रीशुक घणतात - प्रद्युम्न प्रूतिमंत आमदेव होता. त्याला रुक्मवतीने स्वयंवरामध्ये स्वतःच ब्रह्माला यातली. त्यावेळी युद्धामध्ये प्रद्युम्नाने एकट्यानेच तेथे एकत्रित आलेल्या राजांना जिकले आणि रुक्मवतीचे हरण केले. (२२)

श्रीकृष्णांकदूम अपमानित झाल्यापुळे जरी स्वर्मीच्या मनातील वैर कायम होते, तरीसुद्धा आपली वहीण नविमिती हिला ग्रमन करण्यासाठी त्याने आपला भाचा प्रद्युम्न याला आपली कन्या दिली. (२३)

परीक्षिता ! स्विमणीची एक सुंदर चारुमती नावाची कन्या होती. कृतवर्म्याचा पुत्र बली याने तिच्याशी विवाह केला. (२४)

दौहित्रायानिरुद्धाय पौत्रीं रुक्ष्यददाद्वरेः ।
रोचनां बद्धवीरोऽपि स्वमुः प्रियचिकीषया ।
जानन्नधर्मं तद् यानं स्नेहपाशानुवन्धनः॥२५॥

तस्मिन्नभ्युदये राजन् रुक्मिणी रामकेशवी ।
पुरं भोजकटं जग्मुः साम्बप्रद्युम्नकादयः॥२६॥

तस्मिन् निवृत्त उद्वाहे कालिङ्गप्रमुखा नृपाः ।
दृमास्ते रुक्मिणं प्रोचुर्वलमक्षेविनिर्जय ॥२७॥

अनक्षज्ञो हायं राजन्नपि तद्व्यमनं महत् ।
इत्युक्तो बलमाहृय तेनाक्षी रुक्ष्यदीव्यत ॥२८॥

शतं महस्यमयुतं रामस्तत्राददे पणम् ।
तं तु रुक्ष्यजयत्तत्र कालिङ्गः प्राहसद् यलम् ।
दन्तान् सन्दर्शयन्नुच्छैनामृष्यतद्भलायुधः॥२९॥

ततो लक्षं रुक्ष्यगृह्णाद् ग्लहं तत्राजयद् यलः ।
जितवानहमित्याह रुक्मी कैतवमाश्रितः॥३०॥

मन्युना क्षुभितः श्रीमान् समुद्र इव पर्वणि ।
जात्यारुणाक्षोऽनिरुद्धा न्यवुंदं ग्लहमाददे॥३१॥

तं चापि जितवान् रामो धर्मेण छलपाश्रितः ।
रुक्मी जितं मयात्रेमे वदन्तु प्राश्रिका इति ॥३२॥

तदाद्रवीन्नभोवाणी बलेनैव जितो ग्लहः ।
धर्मतो वचनेनैव रुक्मी वदति वै मृषा ॥३३॥

तामनादृत्य वैदर्भो दुष्टराजन्यचोदितः ।
सङ्खर्षणं परिहसन् वभाषे कालचोदितः॥३४॥

रुक्मीचे श्रीकृष्णाशी वैर होते, तरीसुदा आपल्या वहिणीला प्रसन्न करण्यासाठी त्याने आपली नात रोचना हिचा विवाह रुक्मिणीचा नातू अनिरुद्ध याच्याशी लावून दिला. अशा प्रकारचा विवाह-संबंध शास्त्रविरुद्ध होता, हे रुक्मीला नाहीत असूनसुदा वहिणीच्या प्रेमाखातप त्याने असे केले. (२५)

राजा ! अनिरुद्धाच्या विवाहसोहच्यासाठी भगवान श्रीकृष्ण, बलराम, रुक्मिणी, प्रद्युम्न, सांब इत्यादी भोजकट नगांला आले. (२६)

विवाहसोहच्या संपल्यावर कलिंगनरेण इत्यादी गर्विष्ठ राजे रुक्मीला महणाले, “तू बलरामाला दूतात जिकून दाखव.

हे राजा रुक्मी ! बलरामाला दूत खेळता येत नाही. परंतु खेळण्याचे त्याला जवरदस्त व्यसन आहे.” त्या लोकांनी झोला यातन्यासे रुक्मीने बलरामांना दोलावून तो त्यांच्यावरोवर दूत खेळू लागला. (२८)

बलरामांनी अगोदर शंभर, नंतर हजार व त्यानंतर दहा हजार मोहरांचा डाव लावला. ते सर्व रुक्मीने जिकले, तेव्हा कलिंगराजा दात विचकावून, खदखदा हसून बलरामांची खिल्ली उढवू लागला. बलरामांना ते सहन झाले नाही. (२९)

यानंतर रुक्मीने एक लक्ष मोहरांचा पण लावला, तो बलरामांनी जिकला. परंतु रुक्मी लकडीमे म्हणू लागला की, “मी जिकलो.” (३०)

यावेळीसुदा दूताच्या नियमानुसार बलरामाचाच जय झाला. परंतु रुक्मीने कपटाने म्हटले, “मी जिकलो ! या विषयातील तज्ज्ञ याचा निर्णय करू देत.” (३१)

त्यावेळी आकाशवाणी झाली की, “नियमानुसार बलरामांनीच हा डाव जिकला आहे. रुक्मी खोटे बोलतो.” (३२)

यावेळी रुक्मीचा मृत्यू जवळ आला होता. त्यामुळे त्याच्या मार्दीदार दुष्ट राजांनी त्याला भडकावले. तेव्हा त्याने आकाशवाणीकडे लक्ष न देता बलरामाची खिल्ली उडवीत म्हटले. (३३)

नैवाक्षकोविदा यूयं गोपाला वनगोचराः ।
अक्षीर्दीव्यन्ति राजानो बाणीश न भवादृशाः ॥३५॥

रुक्मिणीवर्मधिक्षिमो राजभिशोपहासितः ।
क्रुद्धः परिघमुद्यम्य जघ्ने तं नृष्णसंसदि ॥३६॥

कलिङ्गराजं तरसा गृहीत्वा दशमे पदे ।
दन्तानपातयत क्रुद्धो योऽहसद् विवृतेद्विजः ॥३७॥

अन्ये निर्भिन्नवाहरुशिरमो रुधिरोक्षिताः ।
राजानो दुद्रुवुभीता वलेन परिधार्दिताः ॥३८॥

निहते रुक्मिणि श्याले नाद्वर्षीन् साध्वसाधु वा ।
रुक्मिणीवलयो राजन् स्नेहभङ्गभयाद्वर्दिः ॥३९॥

ततोऽनिरुद्धं सह मूर्यवा वरं
रथं समारोप्य यद्युः कुशस्थलीम् ।
रामादयो भोजकटाद् दशाहाः
सिद्धाखिलार्थां प्रधुसूदनाश्रयाः ॥४०॥

“तुम्ही बनात भटकणारे गवळी ! द्यूतातले तुम्हांला काय कल्याणार ? फाशांनी आणि दाणांनी फक्त राजे लोकांनीच खेळावे, तुम्ही नव्हे !” (३५)

रुक्मीने असा अपमान केल्यामुळे आणि गजेलोकांनी चेष्टा केल्यामुळे बलरामांनी क्रोधाने एका लोखंडी काटे लावलेल्या सोळ्याने त्या विवाहमंगलसंभेतच रुक्मीला ठार केले. (३६)

जो कलिंगनरेश अगोदर दात विचकावून हसत होता, तो आता तेथून निस्टला, परंतु बलरामांनी दहा पावलांबरच त्याला गाढून क्रोधाने त्याचे दात पाढून टाकले. (३७)

बलरामांनी त्याच सोळ्याने दुसऱ्या राजांचेही हात, माड्या, मस्तके इत्यादी तोऽहन टाकली. रक्ताने माखलेले ते भवभीत होऊन तेथून चलू लागले. (३८)

परीक्षिता ! श्रीकृष्णांनी विचार केला की, बलरामाची प्रशंसा केली तर रुक्मिणी रागावेल आणि हे वाईट केले, असे म्हटले तर बलराम रागावेल. महापून आपला मेहुणा रुक्मी याच्या मृत्युवृहत्तले ते चांगले अगर वाईट काहीच चालले नाहीत. (३९)

यानंतर अनिरुद्धाचा विवाह आणि शश्रूचा वध ही दोन्ही कामे पूर्ण करून भगवतांचे आश्रित बलराम इत्यादी यादव नवविवाहिता रोपता हिच्यासह अनिरुद्धाला श्रेष्ठ रथात वसवून भोजकट नगारातून ढारकापुरीला निघून आले. (४०)

अध्याय एकसृष्टावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहन्त्यां संहितायां दशमस्कन्धे उत्तराध्ये
अनिरुद्धविवाहं हक्षितवधो नामेक्याद्वितमोऽध्यायः ॥६१॥



अथ द्विषट्टितमोऽध्यायः

ऊपर - अनिरुद्ध-मिलन

राजोवाच

वाणस्य तनयामृषामुपयेषे यदृत्तमः ।
तत्र युद्धमभूद् घोरं हरिशङ्करयोर्महत् ।
एतत् सर्वं महायोगिन् समाख्यातुं त्वमर्हसि ॥१॥

श्रीशुक उवाच

वाणः पुत्रशतज्येष्ठो वलेरासीन्महात्मनः ।
येन वामनरूपाय हरयेऽदायि मेदिनी ॥२॥

परीक्षिताने म्हटले - हे महायोगी ! यो असे ऐकले आहे की, यदुश्रेष्ठ अनिरुद्धाने वाणासुराची कन्या ऊपर हिच्याझी विवाह केला होता आणि याप्रसंगी श्रीकृष्ण व गंकरांचे अतिशय घनघोर असे युद्ध झाले होते, हा वृत्तात आपण विस्तारपूर्वक भला सोगावा. (१)

श्रीशुक म्हणाले - महात्मा वलीची कथा तर हे ऐकलीच आहेस, ज्याने वामनरूपधारी भगवंतांना सांचा पृथ्वीचे दान केले होते, त्या महात्म्या चलिराजाला शंभर मुलगे होते, त्यांपैकी सवौत थोरल्याचे नाव वाण होते. (२)

तस्यारमः मुतो वाणः शिवभक्तिरतः सदा ।
पान्यो वदान्यो धीमांश सत्यसन्धो दृढब्रतः ॥३॥

शोणिताख्ये पुरे रम्ये स राज्यमकरोत् पुरा ।
तस्य शम्भोः प्रसादेन किङ्कुरा इव तेऽमराः ।
सहस्रवाहुर्वादेन ताण्डवेऽतोषयन्मृडम् ॥४॥

भगवान् सर्वभूतेशः शरण्यो भक्तवत्सलः ।
वरेण छन्दयामास स तं वद्रे पुराधिष्ठपम् ॥५॥

स एकदाऽऽह गिरिशं पार्श्वस्थं वीर्यदुर्मदः ।
किरीटेनार्कवर्णेन संस्पृशंस्तत्पदाम्बुजम् ॥६॥

नमस्ये त्वां महादेव लोकानां गुरुमीश्वरम् ।
पुंसामपूर्णकामानां कामपूरामराइश्चिपम् ॥७॥

दोःसहस्रं त्वया दत्तं परं भारव्य मेऽध्वत् ।
त्रिलोक्यां प्रतियोद्धारं न लभे त्वदृते समपम् ॥८॥

कण्डूत्या निभृतैर्दौर्भिर्युयुत्सुर्विंगाजानहम् ।
आद्यायां चृण्यवन्नद्रीन् भीतास्तेऽपि प्रदुद्रुवुः ॥९॥

तच्छ्रुत्वा भगवान् क्रुद्धः केतुस्ते भज्यते यदा ।
त्वहर्पणं भवेन्मृढ संयुगं मत्समेन ते ॥१०॥

इत्युक्तः कुमतिर्हष्टः स्वगृहं प्राविशत्रूप ।
प्रतीक्षन् गिरिशादेशं स्ववीर्यनशनं कुधीः ॥११॥

बलीचा औरस पुत्र भगवान् शंकरांच्या भक्तीमध्ये नेहमी गदून गेलेला असे, सपाजात त्याच्याविषयी मोठा आदर होता. त्याचे औदार्य आणि बुद्धिमत्ता प्रशंसनीय होती, स्वतःची प्रतिज्ञा तो पूर्ण करीत असे, शिवाय तो निघेने ब्रह्मपालन करीत असे. (३)

त्या काळी तो रमणीय अशा शोणितपुरामध्ये राज्य करीत असे, भगवान् शंकरांच्या कृपेने इंद्राती देव नोकरांप्रमाणे त्याची सेवा करीत होते, त्याला एक हजार हात होते, एके दिवशी शंकर तांडवनृत्य करीत असताना त्याने एक हजार हातांनी अनेक प्रकारची वाढी वाजवून त्यांना प्रसन्न करून घेतले. (४)

भक्तवत्सल, शरणागताचे रक्षण करणारे आणि भूतमात्राचे भवामी असलेले शंकर वाणासुराला महगाले, “तुला हवा तो वर माग.” वाणासुर म्हणाला- “भगवन् ! आपण माझ्या नगराचे रक्षण करीत राहावे.” (५)

बळाचा गर्व चढलेल्या वाणासुराने एके दिवशी त्याच्या गेजारी असलेल्या भगवान् शंकरांच्या चरणकमलांना भूर्याप्रमाणे चमळणाऱ्या युकुटाने स्पर्शी करून प्रणाम केला आणि म्हटले. (६)

“हे महादेव ! आपण सर्व चंगाढा जगाचे गुरु आणि इंधर आसात, मी आपणास नमस्कार करीत आहे. त्या लोकाचे मनोरथ पूर्ण झालेले नसतात, त्याचे ते मनोरथ पूर्ण करणारे आपण काळ्यवृक्ष आहात.” (७)

भगवन् ! आपण मला एक हजार हात दिले आहेत, परंतु ते मला केवळ भारूप झाले आहेत, कारण या त्रिलोक्यात आपणासेही माझ्या बरोबरीचा दुसरा कोणीच योद्धा मला आढळत नाही. (८)

हे आदिदेवा ! एक दिवस लहाईसाठी माझे हात एवहे सलसलू लागले की, मी पर्वत कोळीत दिग्गजावर चालून गेलो, परंतु तेसुद्धा मला भिऊत पळून गेले.” (९)

ते ऐकून रागवून भगवान् शंकर महगाले- “अरे मुखी ! त्यावेळी तुझी रथावरील ध्वजा मोळून खाली पडेल, त्यावेळी माझ्यासारख्याच योद्ध्याशी तुझे युद्ध होईल आणि तो तुझा गर्व नाहीसा करील.” (१०)

परीक्षिता ! हे ऐकून मूळे वाणाला अतिशय आनंद झाला आणि तो आपल्या धरी परतला, आता तो मूर्ख, भगवान् शंकरांच्या सांगण्याप्रमाणे आपल्या सामर्थ्याचा नाश करणाऱ्या त्या युद्धाची वाट पाहू लागला. (११)

तस्योया नाम दुहिता स्वप्ने प्राध्युमिना रतिम् ।
कन्यालभत कान्तेन प्रागदृष्टश्रुतेन सा ॥१२॥

सा तत्र तमपश्यन्ती क्वासि कान्तेति वादिनी ।
सखीनां मध्य उत्तम्या विश्वला व्रीडिता भृशम् ॥१३॥

बाणस्य मन्त्री कुम्भाण्डशिवलेखा च तत्पुता ।
मरुद्यपुच्छत् सखीमूषां कौतूहलमपन्विता ॥१४॥

कं त्वं मृगयसे सुभृः कीदृशस्ते मनोरथः ।
हस्तग्राहं न तेऽद्यापि राजपुत्र्युपलक्षये ॥१५॥

उत्थोवाच

दृष्टः कश्चिन्नरः स्वप्ने श्यामः कपललोचनः ।
पीतवामा वृहद्वाहुर्योपितां हृदयज्ञमः ॥१६॥

तमहं मृगये कान्तं पाययित्वाधरं मधु ।
क्वापि यातः स्मृहयती क्षिष्ठ्वा मां वृजिनार्णवे ॥१७॥

चित्रलेखोवाच

व्यसनं तेऽप्यकर्णामि त्रिलोक्यां यदि भाव्यते ।
तमानेष्ये नरं यस्ते मनोहर्ता तमादिग् ॥१८॥

इत्युक्त्वा देवगन्धर्वसिद्धचारणपत्रगान् ।
देत्यविद्याधरान् यक्षान् मनुजांश यथालिखत् ॥१९॥

मनुजेषु च मा वृष्णीन् शूरमानकदुन्दुभिम् ।
व्यलिखद् रामकृष्णां च प्रद्युम्नं वीक्ष्य लज्जिता ॥२०॥

अनिरुद्धं विलिखितं वीक्ष्योपावाङ्मुखी हिया ।
सोऽसावसाविति प्राह समयमाना महीपते ॥२१॥

चित्रलेखा तमाज्ञाय पाँत्रं कृष्णस्य योगिनी ।
ययौ विहायसा राजन् द्वारकां कृष्णपालिताम् ॥२२॥

त्याची ऊपा नावाची एक कन्या होती, ती अजून कुपारीच होती, तरीसुद्धा एक दिवशी स्वप्नामध्ये तिने पाहिले की, “अनिरुद्धाशी आपला समागम झालेला आहे.” विशेष म्हणाऱ्ये तिने अनिरुद्धाला कधी पाहिले नव्हते की त्याच्याविषयी काही ऐकलेही नव्हते. (१२)

स्वप्नातच तो न दिसल्यामे ती म्हणाली, “नाथ ! आपण कोठे आहात ?” असे म्हणतच ती जागी झाली व व्याकृक होऊन उदून वसली, नंतर आपण सख्याच्या मध्ये आहोत, असे पाहन अतिशय लज्जित झाली. (१३)

बाणासुराच्या कुंभांड नावाच्या मंत्राची चित्रलेखा नावाची कन्या होती, ऊपा आणि चित्रलेखा एकमेकीच्या मैत्रिणी होत्या, चित्रलेखेने ऊपेला कृतूहलाने विचारले. (१४)

“हे सुंदर गजकुमारी ! अजून तुझे कोणी पाणिग्रहण केलेले नाही, तर मग तू कोणाला जोधीत आहेस ? आणि तुझ्या ममात काय आहे ?” (१५)

ऊपा म्हणाली- “गडे ! मी स्वप्नात एक पुरुष पाहिला, त्याच्या शरीराचा वर्ण नावला असून नेत्र अमलदलाप्रमाणे होते, तो पीतांग नेसलेला असून त्याचे वाह पुष्ट होते, तो स्त्रियांना आवडेल, असाच होता. (१६)

त्याने आपले अधरामृत मला पाजले, तो मला आणखी हवा होता, तेवढ्यात तो मला दुखसागरात लोटून कुटेतरी निधून गेला, मी माझ्या त्याच इतिवललभाच्या शोध घेत आहे. (१७)

चित्रलेखा म्हणाली- “सखे ! तुझा चित्रचोर प्रैलोक्यात जर असेल, तर मला तो दाखव, मी त्याला आणीन आणि तुझी विरहव्याधा नाहीशी करीन.” (१८)

असे म्हणून चित्रलेखेने आही देव, गंधर्व, सिद्ध, चारण, पन्नग, दैत्य, विद्याधर, यक्ष आणि माणसांची हृषेहृष चित्रे काढली. (१९)

मनुष्यांमध्ये तिने वृश्चिकातील जूरमेन, जमुंदेव, बलराम आणि श्रीकृष्ण याची चित्रे काढली, नंतर प्रद्युम्नाचे चित्र पाहाताच ऊपा लाजली. (२०)

परीक्षिता ! तेव्हा तिने अनिरुद्धाचे चित्र पाहिले, तेव्हा तर लाजेने आगली मान खाली यातली, नंतर स्मितहास्य करीत ती म्हणाली- “हाच, हाच तो माझा प्राणवललभ.” (२१)

परीक्षिता ! चित्रलेखा योगिनी होती, हा श्रीकृष्णांच्या नाह आहे, हे ओळखून ती आकाशमार्गाने श्रीकृष्णांच्या द्वारकापुरीत पोहोचली. (२२)

तत्र सुप्तं सुपर्यंडे प्रावृत्तिं योगमास्थिता ।
गृहीत्वा शोणितपुरं सख्ये प्रियमदर्शयत् ॥२३॥

सा च तं सुन्दरवरं विलोक्य मुदितानना ।
दुष्प्रेक्ष्ये स्वगृहे पुम्भी रेमे प्रावृत्तिना समम् ॥२४॥

परार्थ्यवासः सग्रन्धधूपदीपासनादिभिः ।
पानभोजनभृत्यैश्च वाक्यैः शुश्रूषयार्चितः ॥२५॥

गृदः कन्यापुरे शशत्प्रवृद्धस्नेहया तया ।
नाहगंणान् स बुबुधे ऊपयापहतेन्द्रियः ॥२६॥

तां तथा यदुवीरेण भुज्यमानां हतव्रताम् ।
हेतुभिर्लक्ष्याश्चकुराप्रीतां दुरवच्छदैः ॥२७॥

भटा आवेदयाश्चक्र राजस्ते दुहितुर्बयम् ।
विद्येष्टितं लक्ष्यामः कन्यायाः कुलदूषणम् ॥२८॥

अनपाविभिरस्माभिर्गुप्तायाश्च गृहे प्रभो ।
कन्याया दृष्णं पुम्भिर्दुष्प्रेक्षाया न विद्यहे ॥२९॥

ततः प्रव्यथितो वाणो दुहितुः श्रुतदूषणः ।
त्वरितः कन्यकागारं प्राप्तोऽद्राक्षीद् यद्द्वहम् ॥३०॥

कामात्मजं तं भुवनेकसुन्दरं
श्यामं पिशङ्गाम्बरमप्युजेक्षणम् ।
वृहद्दुजं कुण्डलकुन्तलत्विषा
स्मितावलोकेन च मणिङ्गिताननम् ॥३१॥

दीव्यन्तपक्षीः प्रिययाभिनृप्णया
तद्वसङ्गस्तनकुड्कुमस्तजम् ।
वाहोदंधानं मधुपल्लकाश्रितां
तस्याग्र आसीनपवेक्ष्य विस्मितः ॥३२॥

तेषे सुदर पलंगावर झोपलेल्या अनिरुद्धाला योगसिद्धीच्या
प्रभावाने चित्रलेखाने उचलून शोणितपुरात आणले आणि
मर्जी ऊपेला तिच्या प्रियतमाचे दर्शन घडविले. (२३)

आपल्या पगमसुंदर प्राणवल्लभाला पाहून आनंदाने
तिच्ये मुखकमल प्रफुल्लित झाले आणि ती त्याच्याशी रममाण
झाली. तिच्या त्या अंतःपुराकडे कोणीही पुरुष ढोकावूनसुद्धा
पाहू शक्त नव्हता. (२४)

ऊपाचे त्याच्याबरील प्रेम दिवसेंदिवस वृद्धिगत होऊ
लागले. ती बहुमोल वस्त्रे, फुलांचे हार, सुगंधी द्रव्ये, धूप,
दीप, आसन, सुमधुर पेय, खाद्यपदार्थ, मधुर वाणी इत्यादीनी
त्याची सेवा ऊरुन त्याला खूप झरीत असे. आपल्या प्रेमाने
जपाने त्याचे मन जिंकून घेतले होते. त्या अंतःपुरात गुप्तपणे
तिच्या सहवासात राहिलेल्या अनिरुद्धाला किती दिवस
निधून गेले, याचा पत्ताच लागला नाही. (२५-२६)

यदुवीराच्या सहवासाने ऊपाचे कौमार्य नष्ट झाले
होते. तिच्या शरीरावर अशी चिह्ने दिसू लागली होती की,
जी कोणत्याही प्रकारे लपविली जाऊ शक्त नव्हती. ऊपाही
अतिशय आमंदी दिसत होती. पहारेकच्चांनी ते ओळखून
बाणामुराकडे जाऊन संगितले की, “राजन ! आपल्या
राजकुमारीचे जे झाही गंग-दुङ्ग आम्ही पाहात आहोत, ते
आपल्या कुळाला वड्हा लावणारे आहेत. (२७-२८)

हे प्रभो ! सावधाणे आम्ही महालावर पहात देत
असतो. आपल्या कन्येला चाहेचा मनुष्य पाहूसुद्धा शक्त
नाही. अमे अमता ही कलंकित कशी झाली, कलत
नाही.” (२९)

आपल्या कन्येचा कलंक ऐकून बाणासुगाला
अतिशय चाहेट वाटले. तो तावडलोव ऊपेच्या महालात
जाऊन पाहातो. तर तेवें अनिरुद्ध. (३०)

अनिरुद्ध कामावतार प्रद्युमनाचा पुर होता. त्याच्यासारखा
सुदर त्रिभुवनात दुसरा कोणी नव्हता. त्याच्या सावल्या
शरीरकोतीवर पीतांबर शोभत होता. लांब बाहू होते.
कमलदलाप्रनाणे डोके, कुरळे केस, कुण्डलांची दीपी
आणि मंद मंद हास्ययुक्त नजर सांमुळे मुखाचे सौंदर्य काही
आगळेच दिसत होते. (३१)

त्यावेळी अनिरुद्ध सुदर चेष्टभूषा केलेल्या प्रियेवरोवर
दृत खेळत होता. मोळाच्याचा हार त्याच्या गळ्यात होता
आणि त्या हाराला ऊषाच्या अंगाचा स्वर्ण झाल्याने तिच्या
बक्षःस्थळाचे केशाव लागले होते. त्याला ऊपेच्या जवळच
बसलेला पाहून बाणामुर आश्रयन्वक्तित झाला. (३२)

स तं प्रविष्टं वृत्तमाततायिभि-

भैरवनीकैरवलोक्य माधवः ।

उद्यम्य मौर्वं परिघं ल्यवस्थितो

यथान्तको दण्डधरो जिघांसया ॥३३॥

जिघक्षया तान् परितः प्रसर्पतः

शुनो यथा सूकरयूथपोऽहनत् ।

ते हन्यमाना भवनाद् विनिर्गता

निर्भिन्नमृधौरुभुजाः प्रदुद्रुवुः ॥३४॥

तं नागपाशैर्बलिनन्दनो वली

चन्तं स्वसैन्यं कुपितो ववन्ध ह ।

ऊषा भृशं शोकविषादविहृला

बद्धं निशम्याश्रुकलाक्ष्यरीदिषीत् ॥३५॥

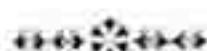
वाणासुरं पुष्कलश्च शस्त्रास्त्रानीं सुसज्ज असलेल्या
वीरं सेनिकांसह महालात् घुसल्याचे जेव्हा अनिरुद्धाने
पाहिले, तेव्हा त्याला मारण्यासाठी तो लोखडाचा एक
भयंकर परिघं उगारून पवित्र्यात उभा राहिला, जणू कालदंड
घेतलेला यमच. (३३)

ते सेनिक त्याला प्रकडप्यासाठी जसजसे त्याच्या
अंगावर धावून जात, तसेतसा तो त्यांना, डुकरांच्या कळपाच्या
नायकाने कुळ्यांना मारावे, त्याप्रमाणे मारू लागला. अनिरुद्धाच्या
फटकाच्याने त्या मैनिकांची प्रसन्नके, हात, माढ्या इत्यादी
अवयव तुटू लागले, तेव्हा ते महालावाहेर पळून गेले. (३४)

आपल्या सेनेचा संहार करणाऱ्या त्याला शूर वाणासुराने
संतापून नागपाशानीं बांधले, आपल्या प्रियतमाला बांधलेले
ऐकून ऊषा शोकाने आणि खेदाने अत्यंत विल्हळ झाली,
तिच्या नेत्रांतून अश्रुधारा वाहू लागल्या आणि ती रडू
लागली. (३५)

अध्याय बासष्टावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महामुराणे पारमहस्यां सहिताया दशस्तकन्धं उत्तराभ्युत्तिरुद्धवन्धो नाम द्विष्टितमोऽध्यायः ॥६२॥



अथ त्रिष्टितमोऽध्यायः

श्रीकृष्णांवरोवर वाणासुराचे युद्ध

श्रीशुक उवाच

अपश्यतां चानिरुद्धं तद्वन्धूनां च भारत ।

चत्वारो वार्षिका मासा व्यतीयुरनुशोचताम् ॥१॥

नारदान्तदुपाकर्ण्य वार्ता बद्धस्य कर्म च ।

प्रथयुः शोणितपुरं वृष्णयः कृष्णदेवताः ॥२॥

प्रद्युम्नो युयुधानश गदः साप्तोऽथ सारणः ।

नन्दोपनन्दभद्राद्या रामकृष्णानुवर्तिनः ॥३॥

अक्षीहिणीभिद्वांदशभिः समेताः सर्वतोदिशम् ।

रुरुधुर्वाणनगरं समन्तात् सात्वतर्षभाः ॥४॥

श्रीशुक महणतात - परीक्षिता ! पावसाळ्याचे चार
महिने निघून गेले; परंतु अनिरुद्धाचा शोध लागला नाही.
यामुळे त्याच्या घरातील लोक अतिशय शोकाकुल झाले
होते. (१)

नारदाकडून अनिरुद्धाचा पराक्रम व त्याचे नागपाशात
बांधले जाणे, या घटना ऐकून श्रीकृष्णानाच आपले दैवत
मानणाऱ्या यादवांनी शोणितपुरावर चहाई केली. (२)

श्रीकृष्ण आणि बलराम यांच्यावरोवर असलेल्या
प्रद्युम्न, सात्यकी, गद, सांब, सारण, नंद, उपनन्द, भद्र
इत्यादी यादवथेष्ठानीं वारा अक्षीहिणी सेनेचा वाणासुराच्या
राजधानीला चारी बाजूनी बेढा दिला. (३-४)

भज्यमानपुरोद्धानप्राकाराट्टालगोपुरम् ।
प्रेक्षमाणो रुषाविष्टस्तुल्यसैन्योऽभिनिर्ययौ ॥५॥

बाणार्थं भगवान् रुद्रः समुत्तेः प्रमथर्वृतः ।
आरुहा नन्दिवृषभं युयुधे रामकृष्णयोः ॥६॥

आसीत् सुतुमुलं युद्धमद्दृतं गोमहर्षणम् ।
कृष्णगङ्गरयो राजन् प्रद्युम्नगुहयोरपि ॥७॥

कुम्भाण्डकृपकर्णाभ्यां बलेन सह संयुगः ।
साम्यस्य वाणपुत्रेण वाणेन सह सात्यकेः ॥८॥

ब्रह्मादयः सुराधीशा मुनयः सिद्धचारणाः ।
गन्धवांप्सरमो यक्षा विमानद्रुष्टमागमन् ॥९॥

शङ्करानुचराञ्छीर्भूतप्रमथगुहाकान् ।
डाकिनीयांतुधानांशं वेतालान् सविनायकान् ॥१०॥

प्रेतमातृपिशाचांशं कृष्माण्डान् ब्रह्मराक्षसान् ।
द्रावद्यामाम तीक्ष्णाग्नेः शरीः शार्ङ्गधनुषच्युतेः ॥११॥

पृथग्विधानि प्रायुद्धक पिनाक्यत्वाणि शार्ङ्गिणे ।
प्रत्यस्त्रैः शमद्यामास शार्ङ्गपाणिरविस्मितः ॥१२॥

ब्रह्मास्त्रस्य च ब्रह्मास्त्रं वायव्यस्य च पार्वतम् ।
आग्नेयस्य च पार्जन्यं नैजं पाशुपतस्य च ॥१३॥

मोहयित्वा तु गिरिशं जृम्भणान्नेण जृम्भितम् ।
वाणस्य पृतनां शीर्जिधानासिगदेषुभिः ॥१४॥

स्कन्धः प्रद्युम्नवाणीघैरद्यमानः समन्ततः ।
अमृग विमुञ्चन् गत्रेष्यः शिखिनापाकमद् रणात् ॥१५॥

कुम्भाण्डः कृपकर्णश्च पेततुमुसलादितौ ।
दुद्रुवुस्तदनीकानि हतनाथानि सर्वतः ॥१६॥

यादवसेना नगरातील उद्यान, तट, बुरुज आणि गोपुरे चाची तोड-फोड करू लागली आहे, हे पाहून ऋषीविष्ट वाणामुर वारा अक्षीहिणी सेना घेऊन नगराच्या बाहेर पडला. (५)

बाणासुराच्या बाजूने भगवान शंकर नंदीवर स्वार होऊन आपले पृत्र आणि गणांसह गम-कृष्णांशी युद्ध करू लागले. (६)

परीक्षिता ! ते युद्ध इतके अद्दृत आणि घनघोर झाले की, ते पाहून अंगावर गेमांच उठत, भगवान श्रीकृष्णांशी शंकराचे आणि प्रद्युम्नाशी कार्तिकवाचे युद्ध झाले. (७)

बलरामांशी कुभांडाचे आणि कृपकर्णचे युद्ध झाले. बाणासुराच्या पुत्राला सांच आणि बाणासुराला सात्यकी जाऊन भिडले. (८)

ब्रह्मदेव इत्यादी श्रेष्ठ देव, ऋषी, मिळ, चारण, गंधर्व, अप्यर आणि वक्ष विमानांत बसून ते युद्ध पाहाण्यामात्री आले. (९)

श्रीकृष्णांशी आपल्या शार्ह धनुष्यावरून सोडलेल्या तीक्ष्ण टोकाच्या बाणानी शंकराचे सेवक असलेले भूत, प्रेत, प्रपथ, गुहाक, डाकिणी, यातुधान, वेताल, विनायक, प्रेतगण, मातुगण, पिशाच, कृष्मांड आणि ब्रह्मराक्षस यांना मारून पळवून लावले. (१०-११)

पिनाक्याणी शंकरानी शार्हपारी श्रीकृष्णावर निरनिराक्ष्या प्रकारची असंव फेकली, घरंतु श्रीकृष्णांशी कोणत्याही प्रकारे विचलित न होता त्यांना आपल्या विरोधी अस्त्रांमी शांत केले. (१२)

त्यांनी ब्रह्मास्त्राच्या जांतीसाठी ब्रह्मास्त्राचा, वायव्यास्त्रासाठी पार्वतास्त्राचा, आग्नेयास्त्रासाठी पर्वत्यास्त्राचा आणि पाशुपतास्त्रासाठी नारायणास्त्राचा प्रदोग केला. (१३)

दानतर भगवान श्रीकृष्णांशी जृभणास्त्राने महादेवांना मोहित केले, त्यामुळे ते युद्ध सोडून जांभवा देऊ लागले. तेव्हा श्रीकृष्ण तलवार, गदा आणि बाणानी बाणासुराच्या सेनेचा महार करू लागले. (१४)

इकडे प्रद्युम्नाने बाणाच्या वर्षावाने कार्तिकवाला यायाळ केले, त्याच्या अंगातून रक्ताच्या धागा वाहू लागल्या. तो राणंगण सोडून आपले वाहन असणाऱ्या मयूरावर बसून निधून गेला. (१५)

बलरामांशी आपल्या मुसळाच्या प्रहाराने कुभांड आणि कृपकर्णाला यायाळ केले, ते गणभूमीवर कोसळले. अशा प्रकारे मेनापतीची वासाहत झालेली पाहून त्यांची सेना इकडे तिकडे पळू लागली. (१६)

विशीर्यमाणं स्वबलं दृष्ट्वा वाणोऽत्यर्थणः ।
कृष्णमध्यद्रवत् संख्ये रथी हित्वैव सात्यकिम् ॥१७॥

धनुष्याकृष्य युगपद् वाणः पश्चशतानि चै ।
एकेकस्मिज्ञरो द्वी द्वी सन्दधे रणदुर्मदः ॥१८॥

तानि चिच्छेद भगवान् धनूषि युगपद्धरिः ।
सारथि रथमश्नांश्च हत्वा शङ्खमपूरयत् ॥१९॥

तन्माता कोटरा नाम नग्ना मुक्तशिरोरुहा ।
पुरोऽवतस्थे कृष्णस्य पुत्रप्राणरिक्षया ॥२०॥

ततस्तिर्यङ्गमुखो नग्नामनिरीक्षन् गदाग्रजः ।
वाणश्च तावद् विरथश्चिन्नधन्वाविशत् पुरम् ॥२१॥

विद्राविते भूतगणे ज्वरस्तु त्रिशिराखिपात् ।
अभ्यधावत दाशाहै दहन्निव दिशो दण ॥२२॥

अथ नारायणो देवस्तं दृष्ट्वा व्यसृजज्वरम् ।
माहेश्वरो वैष्णवश्च युयुधाते ज्वरावुभी ॥२३॥

माहेश्वरः समाक्रन्दन् वैष्णवेन वलादितः ।
अलङ्घवाभ्यमन्यत्र भीतो माहेश्वरो ज्वरः ।
गरणार्थी हृषीकेशं तुष्टाव प्रयताञ्जलिः ॥२४॥

ज्वर उच्चाच

नमामि त्वानन्तर्गतिं परेण
सर्वात्मानं केवलं जप्तिमात्रम् ।
विश्वोत्पत्तिस्थानसंरोधहेतुं
यजद् ब्रह्म ब्रह्मलिङ्गं प्रशान्तम् ॥२५॥

कालो दैवं कर्म जीवः स्वभावो
द्रव्यं क्षेत्रं प्राण आत्मा विकारः ।
तत्सहातो बीजरोहप्रवाह-
स्त्वन्मायैषा तत्रिषेधं प्रपद्ये ॥२६॥

ग्रावर स्वार डालेत्या वाणासुराला आपली सेना पलत असलेली पाहून अतिशय क्रोध आला. त्याने सात्यकीला सोडले आणि तो श्रीकृष्णावर धावला. (१७)

गणोन्मत वाणासुराने आपल्या एक हजार हातांनी एकाचवेळी पाचशे धनुष्यांच्या दोन्या खेचून प्रत्येकांतून दोन दोन वाण सोडले. (१८)

यंतु भगवान् श्रीकृष्णांनी एकाच वेळी त्याची सर्व धनुष्ये तोडून टाकली आणि त्याचे सागथी, रथ व धोड्यांना मारले व जयशंखध्वनी केला. (१९)

कोटरा नावाची वाणासुराची एक धर्मता होती. आपल्या पुत्राच्या प्राणरक्षणासाठी आपले केस मोळले सोडून नमावस्थेत, मी भगवान् श्रीकृष्णासमोर वेळम उभी राहिली. (२०)

तिच्चावर आपली दृष्टी पडू नये, म्हणून श्रीकृष्णांनी आपले तोंड दुसरीकडे फिरविले, तोपर्यंत वाणासुराची धनुष्ये व रथ मोडल्यामुळे तो आपल्या नगराकडे परतला. (२१)

इकडे गंकरांचे भूतगण जेव्हा इकडे तिकडे विशुरुले गेले, तेव्हा तीन मस्तके आणि तीन पायांचा ज्वर जण दाही दिशा जाळीत श्रीकृष्णावर धावला. (२२)

तो आपल्याकडे देत असलेला पाहून भगवान् श्रीकृष्णांनी आपला ज्वर सोडला. आता वैष्णव आणि माहेश्वर हे दोन्ही ज्वर आपापसात लढू लागले. (२३)

तेव्हा वैष्णव ज्वराच्या तेजाने माहेश्वर ज्वर हवातलदिल होऊन ओरडू लागला आणि तो भवभीत डाला. जेव्हा त्याला कोठेही आश्रव मिळाला नाही, तेव्हा आपले रक्षण व्हावे, म्हणून अत्यंत नम्रतेने हात जोडून तो श्रीकृष्णांना प्रार्थना करू लागला. (२४)

माहेश्वर ज्वर म्हणाला- हे प्रभो ! आपली शक्ती अनंत आहे. आपण परमेश्वर आहात, आत्मा आहात, आपण अद्वितीय आणि परम ज्ञानस्वरूप आहात, संसाराची उत्पत्ती, स्थिती आणि संहार यांचे कागण आपणाच आहात. श्रुती आपलेच वर्णन करतात. आपण समस्त विकारग्रहित असे स्वतः ब्रह्म आहात. मी आपणास प्रणाम करीत आहे. (२५)

काल, दैव, कर्म, जीव, स्वभाव, द्रव्य, शरीर, सूत्रात्मा प्राण, अस्त्वार, अक्षर इंद्रिये आणि पञ्चमहाभूते या सर्वांचा समुदाय असलेले लिंग शरीर आणि बीजांकुर न्यायासुमार त्याचे कर्म व कर्मांतून पुन्हा लिंगशरीराची उत्पत्ती, ही सर्व आपली मात्रा आहे. आपण मायेच्या पर्लीकडे आहात. मी आपणास शरण आलो आहे. (२६)

नानाभावैलीलयैवोपपन्ने -
र्देवान् साधूल्लोकसेतून् विभर्षि ।
हंस्युन्मार्गान् हिंमया वर्तमानान्
जन्मैतत्ते भारहाराय भूमेः ॥२७॥

तसोऽहं ते तेजसा दुःसहेन
शान्तोग्रेणात्युल्बणेन ज्वरेण ।
तावत्तापो देहिनां तेऽद्विग्रीष्मूलं
नो मेवेन यावदाशानुबद्धाः ॥२८॥

श्रीभगवानुवाच

त्रिशिरसे प्रसन्नोऽम्मि व्येतु ते मज्जवराद् भयम् ।
यो नी स्मरति संवादं तस्य त्वन् भवेद् भयम् ॥२९॥

इत्युक्तोऽच्युतमानम्य गतो माहेश्वरो ज्वरः ।
बाणस्तु रथमारुदः प्रागाद्योत्स्वञ्जनादनम् ॥३०॥

ततो बाहुसहस्रेण नानायुधधरोऽसुरः ।
मुमोच परमकुद्दो बाणांशक्रायुधे नृप ॥३१॥

तस्याम्यतोऽस्वाण्यमकृच्छकेण क्षुरनेपिना ।
चिच्छेद भगवान् वाहन् शारखा इव वनम्यते ॥३२॥

बाहुपु चित्रमानेषु बाणस्य भगवान् भवः ।
भक्तानुकम्प्युपव्रज्य चक्रायुधमभाषत ॥३३॥

श्रीकृष्ण उवाच

त्वं हि ब्रह्म परं ज्योतिर्गुहं ब्रह्मणि वाहये ।
यं पश्यन्त्यमलात्मान आकाशमिव केवलम् ॥३४॥

नाभिनंभोऽग्निमुखमम्बु रेतो
द्याः शीर्षमाणा श्रुतिरङ्गिरुदी ।
चन्द्रो मनो यस्य दृगकं आत्मा
अहं समुद्रो जठरं भुजेन्द्रः ॥३५॥

रोमाणि यस्योषधयोऽप्युवाहा:
केशा विरिओ धिषणा विसर्गः ।
प्रजापतिर्हृदयं यस्य धर्मः
स वै भवान् पुरुषो लोककल्पः ॥३६॥

आपण लोकेन्द्रं असेक रूपे धारण करून देव, साधू व लोकमर्यादांचे पालन करता, त्याचवर्गावर उन्मत्त आणि हिंसक अजा असुरांचा महारही करता, आपला हा अवतार पृथ्वीवरील भार उतरविष्यासाठी झाला आहे. (२७)

हे प्रभो ! आपल्या शांत, उग्र आणि अत्यंत भयानक, दुःसह अशा तेजस्वी ज्वगमुळे मी अत्यंत तज्ज होऊ लागला आहे, भगवन ! देहधारी जीव जोपर्यंत आशेच्या फामात अडकून आपल्या चरणकमलांना शरण येत नाही, तोपर्यंत त्याचे ठिकाणी ताप गहातोच. (२८)

श्रीभगवान् म्हणाले - “हे त्रिशिर ! मी तुझ्यावर प्रसन्न आहे; आता माझ्या या ज्वरापासूनचे तुला बाटणारे भय दूर होवो, जगात जो कोणी आम्हा दोघांच्या या संवादाचे स्मरण करील, त्याला तुझ्यापासून काहीही भय राहणार नाही. (२९)

श्रीकृष्णांनी असे महटल्यानंतर माहेश्वर ज्वर त्यांना प्रणाम करून निघून गेला, तोपर्यंत बाणासुर रथावर स्वार होऊन श्रीकृष्णांशी बुद्ध करण्यासाठी पुन्हा आला. (३०)

परीक्षिता ! बाणासुराने आपल्या हजार हातांमध्ये निरनिराक्षय प्रकाशची जम्बे घेतली होती. आता ते अत्यंत झोधाने चक्रगणी भगवंतावर बाणांचा वर्णाव करू लागला. (३१)

श्रीकृष्णांनी एकसारखी अस्त्रे केकणाऱ्या बाणासुराचे हात तीक्षण धोरच्या चक्राने झाडाच्या फांडा तोडाच्या, तसे तोडून टाकले. (३२)

बाणासुराचे हात तोडले जात असताना भक्तवत्सल भगवान् शंकर, चक्रधानी भगवान् श्रीकृष्णांजवल येऊन न्यूती करू लागले. (३३)

भगवान् शंकर म्हणाले - हे प्रभो ! वेदमंत्रांमध्ये आपण तात्पर्यरूपाने गुप्त असणारे, परमज्योतिस्वरूप, परद्वाह आहात, शुद्ध हृदयाचे महात्मे आपल्या आकाशाप्रमाणे सर्वव्यापक आणि निर्विकार अजा स्वरूपाचा मासाक्षार करून घेतात. (३४)

आकाश आपली नाभी, अग्री मुख आणि पाणी वीर्य आहे, स्वर्ग मस्तक, दिशा आन आणि पृथ्वी चरण आहे, चढ मन, सूर्य नेत्र आणि मी शिव आपला अहंकार आहे, समुद्र आपले पोट आणि इंद्र हात आहे. (३५)

वनसपती रोम आहेत, मेघ केस आहेत, ब्रह्मदेव बुद्धी आहे, प्रजापती लिंग आणि धर्म हृदय आहे, अशा प्रकारे आपणाच विराट पुरुष आहात. (३६)

तवावतारोऽयमकुण्ठधामन्
धर्मस्य गुप्त्ये जगतो भवाय ।
वयं च सर्वे भवतानुभाविता
विभावयामो भुवनानि सप्त ॥३७॥

त्वमेक आशः पुरुषोऽद्वितीय -
स्तुर्यः स्वदृग्घेतुरहेतुरीशः ।
प्रतीयसेऽथापि यथाविकारं
स्वमायया सर्वगुणप्रभिकर्त्तै ॥३८॥

यर्थं सूर्यः पिहितश्छायया स्वया
छायां च रूपाणि च मञ्चकास्ति ।
एवं गुणेनापिहितो गुणांस्त्व -
मात्मप्रदीपो गुणिनश्च भूमन् ॥३९॥

यन्मायामोहितधियः पुत्रदारगृहादिषु ।
उन्मज्जन्ति निमज्जन्ति प्रमक्ता वृजिनार्णवे ॥४०॥

देवदत्तमिमं लक्ष्मा नुलोकमजितेन्द्रियः ।
यो नाद्रियेत त्वत्यादी म शोच्यो ह्यात्मवशकः ॥४१॥

यस्त्वां विसृजते पर्त्य आत्मानं प्रियमीश्वरम् ।
विषयं येन्द्रियाथांश्च विषयमन्यपृतं त्यजन् ॥४२॥

अहं ब्रह्माथ विवृथा मुनयश्चामलाशयाः ।
सर्वात्मना प्रपञ्चास्त्वामात्मानं प्रेष्टमीश्वरम् ॥४३॥

तं त्वा जगत्स्थित्युदयान्तहेतुं
समं प्रशान्तं सुहदात्मदेवम् ।
अनन्यमेकं जगदात्मकेतं
भवापवर्गाय भजाम देवम् ॥४४॥

हे अखंडज्योतिम्बरुप परमात्मन ! आपला हा अवतार धर्माचे रक्षण आणि जगाचे कल्याण व्हावे, यासाठी आहे. आम्ही सर्वजण आपल्या प्रभावानेच संपन्न होऊन सातही भुवनाचे पालन करीत असतो. (३७)

आपण सज्जातीय, विजातीय आणि स्वगतभेदाहित, एकमेव आणि अद्वितीय असे आदिपुरुष आहात. तुर्यतत्त्व आपणच आहात. आपण स्वयंप्रकाश आहात. आपण सर्वांचे कारण आहात, परंतु आपले कोणीही कारण नाही. असे असूनही आपण तिन्ही गुणांचे वेगक्षेपण प्रकाशित करण्यासाठी आपल्या मायेने देव, पशु-पक्षी, मनुष्य इत्यादी शरीरांनुसार वेगवेगक्षया रूपाने प्रतीत होता. (३८)

हे प्रभो ! ज्याप्रमाणे सूर्य आपलीच छाया असलेल्या हगानीच झाकला जातो आणि तो हगाला व वेगवेगक्षया रूपाना प्रकाशित करतो, त्याप्रमाणे आपण स्वयंप्रकाश तर आहातच, परंतु गुणामुळे जण झाकले जाता आणि समस्त गुण तसेच गुणाभिमानी जीवाना प्रकाशित करता. वास्तविक आपण अनेत आहात. (३९)

आपल्या मायेने माहित होऊन लोक स्त्री-पुत्र, देह-यर इत्यादीमध्ये आसक्त होतात आणि पुन्हा दुःखाच्या अथांग समुद्रात गटांगक्षया खातात. (४०)

जो मनुष्य हे मानवी शरीर मिळून सुडा आपली इंद्रिये तात्यात ठेवीत नाही आणि तुमच्या चरणकमलांचा आश्रय घेत नाही, त्याचे जीवन अत्यंत जोऱ्यनीय होय. तो स्वतःच स्वतःला फसवणारा समजावा. (४१)

सर्व प्राण्यांचे आत्मा, प्रियतम आणि ईश्वर असणाऱ्या आपल्याला जो मनुष्य सोडतो आणि याउलट असणाऱ्या तुच्छ विषयामध्येच रमतो, तो अभूत सोडून विष रितो. (४२)

मी, ब्रह्मदेव, सर्व देवता आणि विशुद्ध हृदयाचे काषी सर्वात्मभावाने आपल्यालाच शरण असतात. कारण आपणच सर्वांचे आत्मा, प्रियतम आणि ईश्वर आहात. (४३)

आपण जगाची उत्पत्ती, मिथ्या आणि लयाचे कारण आहात. आपण सर्वांचे ठायी, सम, परम शांत, सर्वांचे मुहूर, आत्मा आणि इश्वर आहात. आपण एक, अद्वितीय आणि जगताचे आधार तसेच अधिष्ठान आहात. हे प्रभो ! आम्ही सर्वजण या जन्म-मृत्युरुप संसारचक्रातून मुक्त होण्यासाठी आपले भजन करीत आहोत. (४४)

अयं ममेष्टो दयितोऽनुवर्ती
मयाभयं दत्तममुख्य देव ।
सम्पाद्यतां तद् भवतः प्रसादो
यथा हि ते दैत्यपतीं प्रसादः ॥४५॥

श्रीभगवानुवाच

यदात्थ भगवंस्त्वं नः करवाम प्रियं तत्र ।
भवतो यद् व्यवसितं तन्मे साध्वनुमोदितम् ॥४६॥

अवध्योऽयं प्रमाण्येष वैरोचनिसुतोऽसुरः ।
प्रह्लादाय वरो दत्तो न वध्यो मे तवान्वयः ॥४७॥

दर्पोपशमनायास्य प्रवृक्षणा बाह्यो मया ।
मूदितं च बलं भूरि यच्च भारायितं भुवः ॥४८॥

चत्वारोऽस्य भुजाः शिष्ठा भविष्यन्त्यजरामराः ।
पार्षदमुख्यो भवतो नकुतश्चिद्योऽसुरः ॥४९॥

इति लक्ष्माभयं कृष्णं प्रणाम्य शिरसासुरः ।
प्राद्युम्निं रथमारोद्य सत्रध्वा समुपानयत् ॥५०॥

अक्षीहिण्या परिवृतं मुवासः समलङ्कृतम् ।
सपत्नीकं पुरस्कृत्य यद्यौ रुद्रानुमोदितः ॥५१॥

स्वराजधानी समलङ्कृतां ध्वजैः
सतोरणीरुक्षितपांचत्वराम् ।
विवेश शङ्खानकुदुन्तुभिस्वर्ने-
रथ्युद्यतः पौरमुहद्द्विजातिभिः ॥५२॥

य एवं कृष्णविजयं शङ्खरेण च संयुगम् ।
संस्मरेत् प्रातस्तथाय न तस्य स्यात् पराजयः ॥५३॥

हे देव ! हा वाणासुर माझा परमाप्रिय, कृपेला मात्र डालेला सेवक आहे. मी याला अभय दिले आहे, प्रभो ! याचे पणजोबा प्रह्लाद याच्यावर आपली जशी कृपा आहे, तशीच कृपा याच्यावरही असावी. (४५)

श्रीकृष्ण म्हणाले - भगवन ! आपण आम्हाला जे सागित्रले, त्याप्रमाणे आपल्याला प्रिय असणारे मी करीन. याच्यासाठी आपण पूर्वी जे ठरवले होते त्याला अनुसूनच मी याचे हात तोडले आहेत. (४६)

वाणासुर बलीचा पुत्र आहे, म्हणून मी याचा वध करू शकत नाही. कारण मी प्रह्लादाला वर दिला आहे की, “तुझ्या चंशातील कोणाचाही मी वध करणार नाही.” (४७)

याचा गर्व नाहीसा करण्यासाठीच मी याचे हात तोडले आहेत. तसेच जी सेना पृथ्वीला भार डाली होती, तिचा मी संहार केला. (४८)

याचे चार हात अजून शिल्लक आहेत. ते अजर व अमर होतील. आपल्या पार्षदांमध्ये हा प्रमुख असेल. आता याला कोणापासूनही कोणत्याही प्रकारची भीती नाही. (४९)

अशा प्रकारे श्रीकृष्णांकितु अभय मिळाल्यावर वाणासुराने त्याच्याजवल येऊन जमिनीवर ढोके टेकवून त्यांना नमस्कार केला आणि आपली कन्या ऊपा हिच्यासह अनिरुद्धाला रथात बसवून भगवंताकडे घेऊन आला. (५०)

यानंतर श्रीकृष्णांनी महादेवांच्या संमतीने वस्त्रालंकार - विभूषित ऊपा आणि अनिरुद्ध यांना पुढे करून एक अक्षीहिणी सेनेसह द्वारकेकडे प्रस्थान केले. (५१)

इकडे द्वारका ध्वजतोरणांनी सजविली गेली. सटका आणि चौकांमध्ये चंदसमिक्षित पाण्याचा सडा शिपडला गेला. नगरातील नागरिक, बांधव आणि ब्राह्मण सामोरे आले. त्यांवळी शंख, न्याय आणि ढोल यांचा तुंबल आवाज होत होता. अशा प्रकारे भगवान श्रीकृष्णांनी आपल्या राजधानीमध्ये प्रवेश केला. (५२)

परीक्षिता ! जो कोणी श्रीशंकरांच्यावरोवर श्रीकृष्णांचे युद्ध आणि त्याचा विजय, या कथेचे प्रातःकाळी उठल्यावर स्मरण करतो, त्याचा कधीही पराजय होत नाही. (५३)

अध्याय ब्रेसष्टावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहस्या संहितायां दशमस्कन्धे उत्तराधीनिरुद्धानयनं नाम प्रियष्टिमोऽध्यायः ॥६३॥

अथ चतुःषष्ठितमोऽध्यायः

नृग राजाची कथा

श्रीशुक उवाच

एकदोपवनं राजन् जग्मुर्युदुकुमारकाः।
विहतुं साम्बप्रद्युम्नचारुभानुगदादयः॥१॥

क्रीडित्वा सुचिरं तत्र विचिन्वन्तः पिपासिताः।
जलं निरुदके कूपे ददृशुः सत्त्वमद्वृतम्॥२॥

कृकलासं गिरिनिभं वीक्ष्य विस्मितमानसाः।
तस्य चोद्धरणे यत्नं चक्रुस्ते कृपयान्विताः॥३॥

चर्मजैस्तान्तवैः पाशीर्वदध्वा पतितमर्भकाः।
नाशक्वनुवन् समुद्धर्तुं कृष्णायाचरुभ्युरुत्सुकाः॥४॥

तत्रागत्यारविन्दाक्षो भगवान् विश्वभावनः।
वीक्ष्योजहार वामेन तं करेण स लीलया॥५॥

स उत्तमश्लोककराभिमृष्टो
विहाय सद्यः कृकलाससूपम् ।
सन्तमचापीकरचारुवर्णः
स्वर्गर्द्दुतालङ्कुरणाम्बरस्वक् ॥६॥

पग्रच्छ विद्वानपि तत्रिदानं
जनेषु विख्यापयितुं मुकुन्दः।
कस्त्वं महाभाग वरेण्यसूपो
देवोत्तमं त्वां गणयामि नूनम्॥७॥

दशामिमां वा कतमेन कर्मणा
सम्प्रापितोऽस्यतदहेः सुभद्र ।
आत्मानमाख्याहि विवित्सतां नो
यन्मन्यसे नः क्षममत्र वक्तुम्॥८॥

श्रीशुक उवाच

इति स्म राजा सम्पृष्टः कृष्णोनानन्तमृतिना ।
माधवं प्रणिपत्याह किरीटेनार्कवर्चसा॥९॥

श्रीशुक महणतात् - परीक्षिता ! एके दिवशी सांब, प्रद्युम्न, चारुभान्, गट इत्यादी यदुवंशी राजकुमार किरण्यासाठी उपवनात गेले। (१)

तेथे पुळकल वेळपर्यंत खेळ खेळल्याने त्यांना तहान लागली. तेव्हा ते इकडे तिकडे पाण्याचा शोध घेऊ लागले. त्यांना एका पाणी नसलेल्या विहिरीत एक विचित्र प्राणी दिसला. (२)

तो प्राणी म्हणजे पर्वताच्या आकाराचा एक सरडा होता, त्याला पाहून ते आन्वर्यचकित झाले. त्यांना त्याची दया येऊन ते त्याला बाहेर काढण्याचा प्रयत्न करू लागले. (३)

परंतु ती मुले जेव्हा त्या विहिरीत पडलेल्या सरङ्घाला कातडी दोगांने चांधूनही बाहेर काढू शकली नाहीत, तेव्हा कुतूहलाने जाऊन त्यांनी ती गोष्ट श्रीकृष्णांना सांगितली। (४)

जगाचे जीवनदाते जमलनदन भगवान् श्रीकृष्ण त्या विहिरीपाणी आले. त्या सरङ्घाला पाहून आपल्या डाळ्या हाताने सहज त्यांनी त्याला बाहेर काढले. (५)

भगवान् श्रीकृष्णांच्या करकमलाचा स्फर्ण होताच सरङ्घाचे रूप टाकून तो एका स्वर्गीय देवतेच्या रूपात प्रगट झाला. आता त्याच्या शरीराचा रंग तापलेल्या सौन्दर्याप्रमाणे यमकृ लागला होता; आणि त्याच्या शरीरावर अद्भुत वस्त्रे, अलंकार आणि फुलाचे हार दिमु लागले होते. (६)

या दिव्य पुरुषाला सरङ्घाची योनी का ग्राप्त झाली, हे जरी श्रीकृष्णांना माहीत होते, तरीसुद्धा ते जरण सर्वसाधारण माणमाणी माहीन व्हावे म्हणून त्यांनी त्याला चिचाऱ्ले, “हे महाभागा ! तू अन्यंत रूपवान आहेस, कोण तू ? खात्रीने तू कोणीतरी श्रेष्ठ देव असावास, असेच मला वाटून.” (७)

हे कल्याणमूर्ते ! कोणत्या कर्मामुळे तुला या योनीमध्ये यावे लागले ? तुझी अशी दशा होणे योग्य नवहते. आम्ही तुझा वृत्तांत जाणू इच्छितो, तो आम्हाला सांगणे तुला योग्य वाटत असेल, तर सांग.” (८)

श्रीशुक महणतात् - जेव्हा अनंतमूर्ती श्रीकृष्णांनी राजाला असे विचाऱ्ले, तेव्हा त्याने आपला सूर्योसासवा तेजस्वी मुकुट भगवंतांच्या चरणांवर टेकवून त्यांना प्रणाम करून महाले. (९)

नृग उवाच

नृगो नाम नरेन्द्रोऽहमिक्ष्याकुतनयः प्रभो ।
दानिष्वाख्यायमानेषु यदि ते कर्णमस्पृशम् ॥१०॥

किं नु तेऽविदितं नाथ मर्वभूतात्मसाक्षिणः ।
कालेनाव्याहतदृशो वक्ष्येऽथापि तवाज्ञया ॥११॥

यावत्यः सिकता भूमेयावत्यो दिवि तारकाः ।
यावत्यो वर्षधाराश्च तावतीरददां स्म गाः ॥१२॥

पयस्त्विनीस्तरुणीः शीलरूप-

गुणोपपत्राः कपिला हेमशृङ्गीः ।
न्यायार्जिता रूप्यखुराः सवत्सा
दुकूलमालाभरणा ददावहम् ॥१३॥

स्वलङ्कृतेभ्यो गुणशीलवदभ्यः ।
सीदन्त्कुटुम्बेभ्य ऋतव्रतेभ्यः ।
तपःश्रुतद्वयवदान्यसदभ्यः ।
प्रादां युवभ्यो द्विजपुडवेभ्यः ॥१४॥

गोभूहिरण्यायतनाशहस्तिनः ।
कन्याः सदासीस्तिलरूप्यशश्याः ।
त्रासांसि रत्नानि परिच्छदान् रथा-
निष्ठं च यज्ञशरितं च पूर्तम् ॥१५॥

कम्यचिद् द्विजमुख्यस्य भृष्टा गीर्घेष गोधने ।
सम्पृक्ताविदुथा सा च मया दत्ता द्विजातये ॥१६॥

नां नीयमानां तत्प्राप्ती दुष्टोवाच मपेति तम् ।
पर्मेति प्रतिग्राहाह नृगो मे दत्तवानिति ॥१७॥

नृग म्हणाला - प्रभो ! मी इक्षवाकूचा पुत्र नृग नावाचा गजा आहे. जर एखाद्याने आपल्यासमोर दानशूर पुरुषांचा उल्लेख केला असेल, तर त्यावेळी माझे नावही आपल्या कानांवर आले असेल. (१०)

हे प्रभो ! आपण सर्वे प्राण्यांच्या अंतःकरणाचे साक्षी आहात. काळाचा पडदा आपल्या अखंड ज्ञानामध्ये बाधा आणू शक्त नाही. म्हणून आपल्याला अज्ञात असे काय असणार आहे ? असे असूनही 'आपली आज्ञा' म्हणून मी सांगतो. (११)

हे भगवन ! पृथ्वीवर जेवढे धुळीचे कण आहेत, आकाशात जितके तारे आहेत आणि पावसाळ्यात पाण्याच्या जेवढ्या धारा पडतात, तितम्या गाढी मी दान केल्या होत्या. (१२)

त्या गाडे दुधाळ, तरुण, साध्या, सुंदर, सुलक्षणी आणि कपिला होत्या. न्यायार्जित धनाने मी त्या प्राण केल्या होत्या. सर्वांना वासरे होती, त्यांची शिंगे सोन्याने मढविलेली होती आणि खूर चांदीमे, रेशमी वस्त्रे, हार आणि दागिन्यांनी त्यांना सजविले होते, अशा गाढी मी दान दिल्या होत्या. (१३)

जे श्रेष्ठ ब्राह्मणकुमार सदृगी, शीलसंपन्न, कुदुबपोषणास समर्थ, सत्यरात्रि, तपस्वी, वेदपाठी, शिष्याना विद्यादान करणारे, चारित्र्यसंपन्न आणि तरुण होते, त्यांना मी वस्त्रे, अलंकार देऊन गाडीचे दान करीत असे. (१४)

अशा प्रकारे मी पुण्यकृत्या गाढी, जमीन, सोने, घर, घोडे, हत्ती, दासींसहित कल्या, तिळांचे पर्वत, चांदी, अंथरांग, वस्त्रे, तर्ले, गृहसामग्री आणि रथ इत्यादीचे दान केले. असेही यज्ञ केले आणि पुण्यकृत्या विहिती, तलाव इत्यादी ब्राह्मणे. (१५)

एके दिवशी एका लग्नवी ब्राह्मणाची एक चुकलेली गाय माझ्या गाढीमध्ये येऊन मिसळली. मला याची कल्पना नव्हती. मी नकळत ती गाय दुसऱ्या एका ब्राह्मणाला दान दिली. (१६)

जेव्हा ती गाय तो ब्राह्मण घेऊन चालला, तेव्हा त्या गाडीचा घूळ पालक त्याला म्हणाला, "ही गाय माझी आहे." दान घेणारा ब्राह्मण म्हणाला, "ही माझी आहे. कारण नृग राजाने मला ही दान दिली आहे." (१७)

विष्णु विवदपानी मामूचतुः स्वार्थसाधकौ ।
भवान् दाता पहर्तेति तच्छुत्वा मेऽभवद् श्रमः ॥१८॥

अनुनीतावुभौ विष्णु धर्मकृच्छ्रगतेन वै ।
गवां लक्षं प्रकृष्टानां दास्याम्येषा प्रदीयताम् ॥१९॥

भवन्तावनुगृह्णीतां किञ्चास्याविजानतः ।
समुद्धरत मां कृच्छ्रात् पतन्तं निरयेऽशुच्चौ ॥२०॥

नाहं प्रतीच्छे वै राजन्नित्युक्त्वा स्वाम्यपाक्रमत् ।
नान्यद् गवामायथ्युतमिच्छापीत्यपरो यच्चौ ॥२१॥

एतस्मिन्नतरे याम्यदुर्तीर्तिं यमक्षयम् ।
यपेन पृष्ठस्तत्राहं देवदेव जगत्पते ॥२२॥

पूर्वं त्वमणुभं भुज्ञे उताहो नृपते शुभम् ।
नान्तं दानस्य धर्मस्य पश्ये लोकस्य भास्वतः ॥२३॥

पूर्वं देवाशुभं भुज्ज इति प्राह पतेति सः ।
तावदद्राक्षमात्मानं कृकलासं पतन् प्रभो ॥२४॥

ब्रह्मण्यस्य वदान्यस्य तव दासस्य केशव ।
स्मृतिर्नाद्यापि विध्वस्ता भवत्सन्दर्शनार्थिनः ॥२५॥

स त्वं कथं मम विभोऽक्षिपथः परात्मा
योगेश्वरः श्रुतिदुशामलहृद्भाव्यः ।
साक्षादधोक्षज उरुव्यसनान्धवुद्देः
स्यान्मेऽनुदृश्य इह यस्य भवापवर्गः ॥२६॥

ते दोषे ब्राह्मण आपासमात् भाँडण करीत आपलेच म्हणणे खां आहे, हे पटविष्यासाठी माझ्याकडे आले, एकजण म्हणाला, “ही गाय आपण मला दिली आहे;” व दुसरा म्हणाला, “असे असेल, तर तू माझ्या गाईची चोरी केली आहेस.” ते ऐकून माझे चित्त गोंधलून गेले. (१८)

मी धर्मसंकटात सापडलो आणि त्या दोघांना अत्यंत नम्रतेने म्हणालो की, “हिच्या बदल्यात मी आपणास एक लक्ष उनम गाई देईन, आपण ही गाय मला परत द्या. (१९)

मी आपला मेवक आहे, नकळतपणे माझ्या हातून हा अपराध घडला आहे, आपण माझ्यावर कूपा करा आणि मला अमंगल नरकात जाऊन पडण्याच्या संकटातून बाचवा.” (२०)

“गजन ! मी हिच्या बदल्यात काहीही घेणार नाही.” असे म्हणून गाईचा मूळ मालक निघून गेला. “तू हिच्या बदल्यात एक लक्षच काय, दहा हजार आणखी गाई दिल्यास तरीसुदा मला नकोत,” असे म्हणून दुसरा ब्राह्मणमुद्दा निघून गेला. (२१)

देवाधिदेव जगदीश्वरा ! आयुष्य संपल्लवावर यमराजाच्या दूतांनी मला यमुदीला नेले, तेथे यमराजाने मला विचारले. (२२)

राजा ! तू अगोदर आपल्या पापाचे फक्त भोग इच्छितोम की पुण्याचे ? तू केलेले दान आणि धर्म याचे फक्त म्हणून तुला असा तेजस्वी लोक ग्राप्त होणार आहे की, न्याला तोड नाही. (२३)

प्रभो ! तेव्हा मी यमराजाला म्हणालो, “देवा ! मी अगोदर पापाचे फक्त भोग इच्छितो.” आणि त्याचक्षणी यमराज म्हणाला, ‘पड जा.’ त्याने असे म्हणताच मी तेथून खाली पडत असतानाच पाहिले की, आपण सरडा झाली आहे.

हे प्रभो ! मी ब्राह्मणांचा मेवक, दानशूर आणि आपला भक्त होती, आपले दर्शन व्हावी, अशी माझी उल्कट इच्छा होती. आपल्या कृपेनेच माझी पूर्वजन्माची आठवण अजून नाहीशी झाली नाही. (२४)

भगवन् ! आपण परमात्मा आहात, शुद्ध अंतःकरणाचे योगेश्वर उपनिषदांच्या दृष्टीने स्वतःच्या हृदयात आपले ध्यान झीत असतात. हे इंद्रियातीत परमात्मन ! सरडा होण्याच्या मोठ्या दुःखामुळे मी विवेकहीन झालो असतानाही आपण साक्षात माझ्या दृष्टीसमोर कसे आलात ? वेळा प्रपञ्चातून सुटायाची वेळ येते, तेव्हाच आपले दर्शन होते.

(२५)

देवदेव जगन्नाथ गोविन्द पुरुषोत्तम !
नारायण हर्षीकेश पुण्यश्लोकाच्युताव्यय ॥२७॥

अनुजानीहि मां कृष्ण यान्तं देवगतिं प्रभो !
यत्र क्वापि सतशेतो भूयान्मे त्वत्पदास्पदम् ॥२८॥

नपमते सर्वधावाय ब्रह्मणेऽनन्तशक्तये ।
कृष्णाय वासुदेवाय योगानां पतये नमः ॥२९॥

इत्युक्त्वा तं परिकृष्य पादौ स्पृष्ट्वा स्वमीलिना ।
अनुजातो विमानाश्रयमारुहत् पश्यतां नृणाम् ॥३०॥

कृष्णः परिजनं प्राह भगवान् देवकीमुतः ।
ब्रह्मण्यदेवो धर्मात्मा राजन्याननुशिक्षयन् ॥३१॥

दुर्जं वत् ब्रह्मस्वं भुक्तमग्रेष्वनागपि ।
तेजीयमोऽपि किमुत राजामीश्वरमानिनाम् ॥३२॥

नाहं हालाहलं मन्ये विषं यस्य प्रतिक्रिया ।
ब्रह्मस्वं हि विषं प्रोक्तं नास्य प्रतिविधिभुंवि ॥३३॥

हिनस्ति विषमनारं वह्निरद्धिः प्रशाम्यति ।
कुलं समूलं दहति ब्रह्मस्वारणिपावकः ॥३४॥

ब्रह्मस्वं दुरनुजातं भुक्तं हन्ति त्रिपूरुषम् ।
प्रसहा तु वलाद् भुक्तं दण पूर्वान् दशापरान् ॥३५॥

गजानो राजलक्ष्म्यान्धा नात्मपातं विचक्षते ।
निरवं येऽभिमन्वन्ते ब्रह्मस्वं साधु बालिशाः ॥३६॥

गृह्णन्ति यावतः पांसून् क्रन्दतामश्रुविन्दवः ।
विप्राणां हतवृत्तीनां वदान्यानां कुटुम्बिनाम् ॥३७॥

हे देवदेव ! हे पुरुषोत्तम ! गोविन्द ! हे अविनाशी अच्युत ! पवित्रकीर्ते ! हे नारायण ! हे हर्षीकेश ! हे प्रभो ! मी आता देवलोकी चाललो, आपण मला अनुमती द्यावी हे श्रीकृष्ण ! मी कांठेही असलो, तरी माझे चिन्ह नेहमी आपल्या चरणकमलांवर मिथ्या असावे. (२७-२८)

सर्व विश्वरूप, अनंतशक्ती, ब्रह्मस्वरूप अशा आपणांस मी नमस्कार करीत आहे, हे वासुदेव ! श्रीकृष्ण ! योगेश्वर ! मी आपणांस नमस्कार करीत आहे. (२९)

असे म्हणून दृगाने भगवतांना प्रदक्षिणा घातली आणि आपल्या मुगुटाने त्यांच्या चरणांना स्पर्श करून नमस्कार केला, नंतर त्यांची आज्ञा घेऊन सर्वजग पाहात असतानाच तो श्रेष्ठ विमानात वसला. (३०)

ब्राह्मणांना देव मानणारे, धर्माचा आधार असलेले देवकीमंदिन भगवान श्रीकृष्ण क्षत्रियांना उपदेश करण्यासाठी म्हणून तेथे उपस्थित असलेल्यांना म्हणाले. (३१)

“जे लोक अग्नीसारखे तेजस्वी असतात, तेमुळा ब्राह्मणांचे अल्पसेमुळा धन हिरावून घेऊन पचवू शकत नाहीत, तर मग स्वतळा लोकांचे स्वामी समजणारे गज करून पचवू शकतील ?” (३२)

मी हालाहल विषाला विष मानीत नाही, कारण त्यांच्यावर उपाय आहे, पण ब्राह्मणांचे धनच महान विष आहे, से पचविण्याचा वृथवीकर कोणताही उपाय नाही. (३३)

विष केवळ खाणान्याचेच प्राण घेते, आग पाण्याने विडविली जाऊ शकते, परंतु ब्राह्मणांच्या धनवृष्ट अग्नीपासून जी आग उत्पन्न होते, ती सर्व कुकाला मुख्यापासून जाळून टाकते. (३४)

जर ब्राह्मणांच्या पूर्ण संमतीशिवाय त्याचे धन उपभोगले, तर ते तीम पिण्डांना नष्ट करते आणि जर वळजवरीने त्याचा उपभोग घेतला, तर त्यामुळे भोगणा त्यांच्या पूर्वजांच्या दहा पिण्डा आणि भविष्यातीलमुळा दहा पिण्डा नष्ट होतात. (३५)

जे मूर्ख राजे आपल्या राजलक्ष्मीमुळे आंघळे घनून ब्राह्मणांचे धन हिरावून घेऊ इच्छितात, ते नसकात जाण्याचीच इच्छा करतात, स्वतळा अप्यपतनाच्या किती खोल खड्ड्यात पडावे लागेल, हे ते पाहात नाहीत. (३६)

ज्या उदारहदय, कुटुंबवत्सल ब्राह्मणांच्या उदरनिवांहांचे साधन हिरावून घेतले जाते, त्यांच्या रडण्याने पडण्यान्या त्यांच्या अश्रूस्या थेवांनी ज्ञमिनीवरील जितके धूलिकण-

राजानो राजकुल्याश तावतोऽब्दान्निरङ्कुशः ।
कुम्भीपाकेषु पच्यन्ते ब्रह्मदायापहारिणः ॥३८॥

स्वदत्तां परदत्तां वा ब्रह्मवृत्तिं हरेच्य यः ।
षष्ठिवर्षसहस्राणि विष्टायां जायते कुमि: ॥३९॥

न मे ब्रह्मधनं भूयाद् यद् गृदध्वाल्पायुषो नराः ।
पराजिताश्च्युता राज्याद् भवन्त्युद्देशिनोऽहयः ॥४०॥

विप्रं कृतागममपि नैव द्रुहात् मामकाः ।
घन्तं वहु शपन्तं वा नमस्कुरुत् नित्यशः ॥४१॥

यथाहं प्रणमे विश्राननुकालं समाहितः ।
तथा नमत् यूयं च योऽन्यथा मे स दण्डभाक् ॥४२॥

ब्राह्मणाथौ हापहतो हतारं पातयत्यधः ।
अजानन्तमपि होनं नृगं ब्राह्मणगौरिव ॥४३॥

एवं विश्राव्य भगवान् मुकुन्दो द्वारकौकसः ।
पावनः सर्वलोकानां विवेश निजमन्दिरम् ॥४४॥

भिजतात्, तितकी वर्षेष्यत ब्राह्मणांचे धन हिरावून घेणाऱ्या उच्चर्ष्युल राजाना आणि त्यांच्या वशाजाना कुम्भीपाक नरकामध्ये दुःख घोगावे लागते. (३७-३८)

जो माणूस आपण किंवा दुसऱ्यांनी ब्राह्मणांना दिलेली वृत्ती हिरावून घेतो, तो साठ हजार वर्षे विष्टेतील किंडा होतो. (३९)

महणून मला वाटते की, ब्राह्मणांचे धन नजरचुकीनेसुदा माडवा खिन्नियात येऊ नये, कारण जे लोक ब्राह्मणांच्या धनाची इच्छा करतात, ते या जन्मापद्ये अल्पायुषी, शत्रूकळून पापाभूत आणि गच्छाभूत होऊन जातात, तसेच सूत्युनतरसुदा दुसऱ्यांना त्रास देणारे सापच होतात. (४०)

महणून माझ्या आपांनो ! ब्राह्मणांनी जरी अपराध केला तरीसुदा त्यांचा दुष्क करू नका, त्यांनी जरी मारले किंवा युज्कळसे शिव्याशाप दिले, तरी तुम्ही त्यांना नेहमी नमस्कारच करा. (४१)

मी जसा सावध राहून वेळोवेळी ब्राह्मणांना नमस्कार करतो, त्याचप्रमाणे तुम्हीही करा, जे असे करणार नाहीत, त्यांना मी शिक्षा करीन. (४२)

नकळतही ब्राह्मणाचे हिरावून घेतलेले धन हिरावून घेणाऱ्याचा अधःपात करते, जसे ब्राह्मणाच्या गायीने राजा नृगाला सरडा केले. (४३)

मर्व लोकांना पवित्र करणाऱ्या भगवान् श्रीकृष्णांनी ब्रह्मकावासियांना अशाप्रकारे उपदेश करून ते आपल्या महालात निघून गेले. (४४)

अध्याय चौमष्टावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहस्यां सहितायां दशमस्कन्धे उत्तरार्थे नृगांपात्यानं नाम चतुःषष्ठितमोऽध्यायः ॥६४॥



अथ पञ्चषष्ठितमोऽध्यायः

श्रीवलरामांचे व्रजाकडे जाणे

श्रीशुक उत्तर

बलभद्रः कुरुश्रेष्ठ भगवान् रथमास्थितः ।
सुहदिदृक्षुरुत्कण्ठः प्रवयी नन्दगोकुलम् ॥१॥

परिष्वक्तश्चिरोत्कण्ठंगोपैगोपीभिरेव च ।
रामोऽभिवाद्य पितरावाशीर्भिरभिनन्दितः ॥२॥

श्रीशुक महणतात - पर्मिता ! भगवान बलरामांना व्रजातील स्वजनांना भेटण्याची अत्यंत उत्कंठा लागली, महणून ते रथावर स्वार होऊन नंदगोकुलात गेले. (१)

इकडे व्रजवासी गोप आणि गोपीसुदा त्यांना भेटण्यासाठी पुकळ दिवसांपासून उत्सुक होत्या, ते आल्याचे पाहून सर्वांगी त्यांना आलिंगन दिले, बलरामांनी माता-पित्यांना नमस्कार केला, त्यांनीसुदा त्यांना आशीर्वांद देऊन त्यांचे स्वागत केले. (२)

चिरं नः पाहि दाशाहं सानुजो जगदीश्वरः ।
इत्यारोप्याङ्गमालिङ्गय नेत्रैः सिपिचतुर्जंलैः ॥३॥

गोपवृद्धांश विधिवद् यविष्टैरभिवन्दितः ।
यथावयो यथासरख्यं यथासम्बन्धमात्मनः ॥४॥

समुपेत्याथ गोपालान् हास्यहस्तग्रहादिभिः ।
विश्रान्तं सुखमासीनं पश्चच्छुः पर्युपागताः ॥५॥

पृष्ठाश्नानामयं स्वेषु प्रेमगदगदया गिरा ।
कृष्णे कमलपत्राक्षे संन्यस्ताखिलराधसः ॥६॥

कच्चित्रो वान्धवा राम सर्वे कुशलमासते ।
कच्चित् स्मरथ नो राम यूयं दारसुतान्विताः ॥७॥

दिष्ट्या कंसो हतः पापो दिष्ट्या मुक्ताः सुहन्नाः ।
निहत्य निजित्य रिपून् दिष्ट्या दुर्गं समाश्रिताः ॥८॥

गोप्यो हसन्त्यः पश्चच्छु रामसन्दर्शनादुताः ।
कच्चिदास्ते सुखं कृष्णः पुरस्तीजनवल्लभः ॥९॥

कच्चित् स्मरति वा वन्धन् पितरं मातरं च सः ।
अप्यसी मातरं द्रष्टुं सकुदण्ड्यागमिष्यति ।
अपि वा स्मरते इस्माकमनुसेवां महाभुजः ॥१०॥

मातरं पितरं भातृन् पतीन् पुत्रान् स्वसूर्पि ।
यदृथे जहिम दाशाहं दुसन्यजान् स्वजनान् प्रभो ॥११॥

नानः सद्यः परित्यज्य गतः संछिन्नसौहृदः ।
कथं नु तादृशं स्त्रीभिनं श्रद्धीयेत भाषितम् ॥१२॥

“बलराम ! जगदीश्वर असा तु भाकटा भाऊ श्रीकृष्णासह नेहमी आमचे रक्षण करीत राहा.” असे महणून त्यांनी त्यांना मांडीवर घेऊन आलिंगान घेऊन आपल्या प्रेमाश्रूनी भिजविले.

(३)

यानंतर ज्येष्ठ गोपांना बलरामांनी आणि कनिष्ठ गोपांनी बलरामाना नमस्कार केला. ते आपले वय, मैत्री आणि संबंधानुसार सर्वांना भेटले.

(४)

नंतर गोपालांच्याजबळ जाऊन कोणाई इस्तांदोलन केले, तर कोणाला खूप हसविले. यानंतर जेव्हा बलराम विश्रातीमत्तर निवांत बसले, तेव्हा सर्व गोपाल त्यांच्याजबळ आले, त्यांनी कमलनयन श्रीकृष्णांमाठी सर्व विषयांचा त्याग केला होता. बलरामांनी जेव्हा त्यांच्यासंबंधी आणि त्यांच्या घरच्यांच्यासंबंधी विचारपूस केली, तेव्हा त्यांनी प्रेमाने सदादित झालेल्या वाणीने त्यांना विचारले.

(५-६)

“बलराम ! आमचे सर्व बांधव खुशाल आहेत ना ? आता तुम्ही वायकामुलावरोवर राहात असता. तर आमची तुम्हांला कधी अठवण येते का ?

(७)

पापी कंसाला आपण मारले आणि आपल्या आपलेश्वांना भोक्या संकटातून बाचविले, हे चांगले झाले. आपण आणखीही युक्त शाश्वता मारलेत किंवा जिकलेत आणि अत्यंत सुरक्षित टिकाणी जाऊन राहात आहात. हेही उत्तम झाले.”

(८)

बलरामांच्या दर्शनाने खूप झालेल्या गोपीनी हसून विचारले. “बलराम ! शहरी मित्र्यांचे प्राणवल्लभ श्रीकृष्ण खुशाल आहेत ना ?

(९)

आपल्या बांधवांची, माता-पित्यांची त्यांना कधी आठवण येते का ? आपल्या आईला भेटण्यासाठी ते एकदा तरी येणार काय ? परगळमी श्रीकृष्णांना कधी आम्ही केलेल्या संवेदी आठवण येते का ?

(१०)

आपल्या माणसांना सोडणे किती कठीण असते ! तरीमुदा आम्ही त्यांच्यासाठी आमचे आई-बडील, भाऊ, पति-पुत्र, चहिणी यानामुदा सोडून दिले. परंतु, हे प्रभो ! त्यांनी अगदी सहजपणे आमचे प्रेमाचे वधन तोडून आनंदाला सोडून ते निघून गेले, त्यांच्या त्या गोड गोड बालण्यावर आम्ही भावड्या मित्र्या विश्वास कसा वरे टेवणार नाही ?”

(११-१२)

कथं तु गृह्णन्त्यनवस्थितात्मनो

वचः कृतधर्म्य वुधाः पुरस्त्रियः ।

गृह्णन्ति वै चित्रकथस्य सुन्दर-

स्मितावलोकोच्छृस्मितस्मरातुराः ॥१३॥

किं नस्तत्कथया गोप्यः कथाः कथयतापराः ।

यात्यस्माभिर्विना कालो यदि तस्य तथैव नः ॥१४॥

इति प्रहसितं शीर्जलिपितं चारु वीक्षितम् ।

गतिं प्रेमपरिष्वङ्गं स्मरन्त्यो रुदुः स्त्रियः ॥१५॥

सङ्कृष्टिस्ताः कृष्णस्य सन्देशैर्हृदयङ्गमैः ।

सान्त्वयामास भगवान् नानानुनयकोविदः ॥१६॥

द्वौ मासौ तत्र चावात्सीनमधुं माधवमेव च ।

रामः क्षपामु भगवान् गोपीनां रतिमावहन् ॥१७॥

पूर्णचन्द्रकलामृष्टे कौमुदीगन्धवायुना ।

यमुनोपवने रेषे सेविते खीगणीवृतः ॥१८॥

ब्रह्मणप्रेपिता देवी वारुणी वृक्षकोटरात् ।

पतन्ती तद् वनं सर्वं स्वगन्धेनाध्यवासयत् ॥१९॥

तं गन्धं मधुधाराया वायुनोपहतं व्रलः ।

आध्यायोपगतस्तत्र ललनाभिः समं पर्या ॥२०॥

उपगीयमानचरितो वनिताभिर्हृलायुधः ।

वनेषु व्यचरत् श्रीदो मदविहृललोचनः ॥२१॥

स्त्राव्येककुण्डलो मत्तो वैजयन्त्या च मालया ।

विभृत् स्मितमुखाम्भोजं स्वेदप्रालेयभृष्टिम् ॥२२॥

एक गोपी महणाली, “आम्ही तर अडाणीच. आमचे जाऊ दे. परतु शहरातील चतुर स्त्रिया चैचल आणि कृतम् श्रीकृष्णांच्या बोलण्याला कशा वरे फसतील ?” त्यावर दुसरी गोपी महणाली, “अग ! का नाही फसणार ! ते गोड गोड बोलण्यात मोठे घटाईत आहेत ना ! शिवाय त्यांचे ते सुदर मितहास्ययुक्त पाहाणे, यामुळे शहरातील त्या स्त्रियासुदा प्रेमावेगाने स्वतःला विसरून व्याकूळ होत असतील आणि त्यांच्या बोलण्याचर विश्वास ठेवत असतीलच.” (१३)

तिसरी गोपी महणाली, “गोपीनो ! त्यांच्याबहुल कशाला ओलता ? दुसरा एखादा विषय काढा. जर त्या मिर्हयाचा वेळ आमच्याखेरीज जात असेल, तर आमचाही वेळ त्यांच्यासारखाच का जाऊ नवे ?” (१४)

गोपी आसा भगवान श्रीकृष्णांचे हसत बोलणे, सुदर पाहाणे, चालणे, प्रेमालिंग डल्यादी गोष्टी आठवून रडलागल्या. (१५)

प्रिनिराक्ष्या प्रकार समजूत घालायात निपुण असलेल्या भगवान बलरामानी श्रीकृष्णांचे हृदयस्पृशी मंदिश सांगून गोपींचे सात्त्वन केले. (१६)

त्यावेळी कमलपुधाराचा सुगंध घेऊन मंद वारा वाहात असे. पूर्णे चंद्राचे चांदणे घमुनेच्या काठावरील उपर्यन रुभू करीत असे. आणि भगवान बलराम गोपीसह तेथेच विहार करीत असत. (१७)

ब्रह्मदेवाने आपली कन्या चारुणीदीवीला तेथे पाठविले होते. ती एका झाडाच्या खोडातून वाहात वाहेर पढून आपल्या सुगंधाने मगले वन सुगंधित करी. (१९)

मधुधाराचा तो सुगंध वायुने बलरामाना भेट महणून दिला. त्यांच्या सुगंधाने आकृष्ट होऊन बलराम गोपीना घेऊन तेथे पोहोचले आणि त्यांच्यासह त्यांनी तो प्राशन केली. (२०)

गोपी त्यावेळी बलरामांच्या चारही वाजूनी राहून त्यांच्या चारत्राचे गायन करीत होत्या आणि ते धुंद होऊन वनामध्ये विहार करीत होते. आनंदाने त्यांचे डोळे मादक दिसत होते. (२१)

गळ्यामध्ये फुलांचा हार वैजयंतीपाला होती. त्यांच्या एका कानात कुंडल झळकत होते. मुखकमलावर स्मित होते. त्यावर आलेले यामाचे विंदू दवविंदूसारखे दिसत होते. (२२)

स आजुहाव यमुनां जलक्रीडार्थमीश्वरः ।
निजं वाक्यमनादृत्य मन्त्र इत्यापगां वलः ।
अनागतां हलाग्रेण कुपितो विचकर्ष ह ॥२३॥

पापे त्वं मामवज्ञाय यश्चायासि मया ॥२४॥
नेष्ये त्वां लाङ्गलाग्रेण शतधा कामचारिणीम् ॥२४॥

एवं निर्भत्तिर्ता भीता यमुना यदुनन्दनम् ।
उवाच चकिता वाचं पतिता पादयोर्नृप ॥२५॥

राम राम महावाहो न जाने तव विक्रमम् ।
यस्यैकांशेन विधृता जगती जगतः पते ॥२६॥

परं भावं भगवतो भगवान् मामजानतीम् ।
मांकुमहेसि विश्वात्मन् प्रपञ्चां भक्तवत्सल ॥२७॥

ततो व्यपुश्च यमुनां याचितो भगवान् वलः ।
विजगाह जलं खीभिः करेणुभिरिवेभराद् ॥२८॥

कामं विहृत्य सलिलादुत्तीर्णायासिताम्बरे ।
भूषणानि महाहाँणि ददी कान्तिः शुभां श्रजम् ॥२९॥

वसित्वा वाससी नीले मालामामुच्य काश्रनीम् ।
रजे स्वलङ्घकृतो लिपो माहेन्द्र इव वारणः ॥३०॥

अद्यापि दृश्यते राजन् यमुना ॥३१॥
वलस्यानन्तवीयंस्य वीर्यं सूचयतीव हि ॥३१॥

एवं सर्वां निशा याता एकेव रमतो व्रजे ।
रामस्याक्षिप्तचित्तस्य माधुर्यर्वजयोविताम् ॥३२॥

जलक्रीडा करण्यासाठी सर्वशक्तिमान वलरामानी यमुना नदीला बोलावले, हे यावेळी वारुणीच्या नशेत आहेत असे पाहून यमुना नदी आली नाही, तेव्हा तिने आपले म्हणणे मानले नाही म्हणून वलरामानी क्रोधाने आपल्या नांगराच्या टोकाने तिला खेंचून घेतले. (२३)

“हे पापिणी ! मी बोलावूनसुद्धा तू माझा अपमान करून इकडे आली नाहीस, आता मी नांगराच्या टोकाने म्वतःच्या मनाप्रमाणे वागणाच्या तुळे शेकडो तुकडे करतो.” (२४)

राजा ! वलरामानी जेव्हा यमुनेला असे फटकारले, तेव्हा आक्षयंचक्ति आणि भवभीत होऊन वलरामाच्या चरणावर तिने लोटांगण घातले आणि ती त्यांची प्रार्थना करू लागली. (२५)

“हे रामा ! हे रामा ! हे महावाहो ! हे जगत्पते ! त्यांचा अंश असलेला शेष हे सर्व जग धारण करतो, त्या आपला पराङ्मम माझ्या लक्षात आला नाही. (२६)

हे गवंस्वरूप भक्तवत्सल भगवन ! आपण परम ऐश्वर्यशाली आहात, आपले खुरे स्वरूप न जाणल्याकरणात्तेच माझ्याकडून हा अपराध घडला, मी आपल्याला शरण आले आहे, मला सोडून द्यावे. (२७)

त्या प्रार्थनेचा स्वीकार करून भगवान वलरामानी तिला सोडून दिले, नंतर गजराज जसा हनिणीवरोवर क्रीडा करतो, त्याप्रमाणे ते गोपीवरोवर जलक्रीडा करू लागले. (२८)

येथे विहार करून जेव्हा ते यमुना नदीच्या बाहेर आले, तेव्हा लक्ष्मीने त्यांना निळी वस्त्रे, बहुमोल अलंकार आणि सोन्याचा सुंदर हार दिला. (२९)

बलरामानी निळी वस्त्रे परिधान केली आणि सोन्याचा हार गल्यात घातला, अंगला चंदन लावून व सुंदर अलंकारानी विभूषित होऊन ते ऐरावतासारखे शोभू लागले. (३०)

परीक्षिता ! अजूनही बलरामानी ओहून आणलेल्या भागानिच यमुना नदी वाहात आहे, त्यामुळे जण अनंतशक्ती भगवान वलरामाच्या दशाचे ती गायन करीत आहे, असे वादते. (३१)

द्रजवासी गोपीच्या माधुर्याने वलरामांचे चित्र अशा प्रकारे मुळ झाले होते की, द्रजात विहार करताना पुष्करळ रात्री एकद रात्र असल्यासारख्या त्यांना बाटल्या. (३२)

अध्याय पामष्टावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहांस्यां संहितायां दशमस्कन्धे उत्तराध्याये
वलदेवविजये यमुनाकर्त्तरां नाम पठप्रष्टिमोऽध्यायः ॥६५॥

अथ षट्षष्ठितमोऽध्यायः

पौङ्ड्रक आणि काशिराजाचा उद्धार

श्रीशुक उवाच

नन्दब्रजं गते रामे करुषाधिपतिर्नृप !
वासुदेवोऽहमित्यज्ञो दूतं कृष्णाय प्राहिणोत् ॥१॥

त्वं वासुदेवो भगवानवतीर्णो जगत्पतिः ।
इति प्रस्तोभितो वालैर्मेन आत्मानमच्युतम् ॥२॥

दूतं च प्राहिणोन्मन्दः कृष्णायाव्यक्तवर्त्मने ।
द्वारकायां यथा वालो नृपो वालकृतोऽवुधः ॥३॥

दूतस्तु द्वारकामेत्य सभायामास्थितं प्रभुम् ।
कृष्णं कमलपत्राक्षं राजसन्देशमद्वीत ॥४॥

वासुदेवोऽवतीर्णोऽहमेक एव न चापरः ।
भूतानामनुकम्पार्थं त्वं तु मिथ्याभिधां त्यज ॥५॥

यानि त्वपस्मच्चिह्नानि मीढ्याद चिभर्षि सात्यत ।
त्यक्त्वं हि मां त्वं शरणं नो चेद् देहि ममाहवम् ॥६॥

श्रीशुक उवाच

कथनं तदुपाकण्यं पौङ्ड्रकस्यालपमेधसः ।
उग्रसेनादयः सम्या उच्चकेजंहसुस्तदा ॥७॥

उवाच दूतं भगवान् परिहासकथापनु ।
उत्स्वर्थ्ये मृढ चिह्नानि यैस्त्वमेवं विकर्त्थसे ॥८॥

मुखं तदपिधायाज कङ्गुधवटैर्वृतः ।
शयिष्यसे हतस्तत्र भविता शरणं शुनाम् ॥९॥

श्रीशुक महणतात - परीक्षिता ! बलराम जेव्हा नंदबाबांच्या ब्रजामध्ये गेले होते, तेव्हा इकडे करुष देशाचा अज्ञानी राजा पौङ्ड्रक याने श्रीकृष्णांकडे एक दूत पाठवून असे कलविले की, “भगवान वासुदेव मी आहे.” (१)

मूर्खं लोकं त्याला चिधावणी देत होते की, “आपणच भगवान वासुदेव आहात आणि जगाचे रक्षण करण्यासाठी पृथ्वीवर अवतीर्ण झाला आहात.” त्यामुळे तो मूर्खं स्वतःलाच भगवान समजू लागला. (२)

लहान मुले खेळताना ज्याप्रमाणे एखाद्या मुलाला राजा करतात आणि तो राजाप्रमाणे त्यांच्याशी वागू लागतो. त्याप्रमाणे मंदबुद्धी अज्ञानी पौङ्ड्रकाने, अचिन्त्यस्वरूप भगवान श्रीकृष्णांकडे द्वारकेला आपला दूत पाठविला. (३)

पौङ्ड्रकाचा दूत द्वारकेला आला आणि राजसभेत बसलेल्या कमलनदयन भगवान श्रीकृष्णांना त्याने राजाचा निरोप सांगितला. (४)

“मीच एकनांत्र वासुदेव आहे. दुसरा कोणी नही. प्राण्यावर कृपा करण्यासाठी मीच अवतार धारण केला आहे. तू आपले वासुदेव असे खोटेच नाव घेतले आहेस. ते आता टाकून दे.

हे यादवा ! तू मूर्खपणाने माझी चिह्ने धारण केली आहेस. ती टाकून मला जगण ये. नाहीतर माझ्याशी युद्ध कर.” (५)

श्रीशुक महणतात - नंदबुद्धी पौङ्ड्रकाची ही बडवड एकून उग्रसेन इत्यादी सभासद जोरजोराने हसू लागले. (६)

त्या लोकांचे हसणे संपत्त्यावर भगवान श्रीकृष्ण दृताला महणाले - “तू आपल्या राजाला सांग की, “ओ मूर्ख ! मी माझी चक्र इत्यादी चिह्ने तुझ्यावर व ज्या साधीदारांच्या चिधावणीवरून तू ही वडवड करीत आहेस. त्यांच्यावरग्ही सोडीन, त्यावेळी हे मूर्खां ! तू आपले तोड लपवून घार, गिधाड, होला इत्यादी मांसभक्षण करणाऱ्या पक्ष्यांच्या गरांड्यात पदून राहाणील आणि कुञ्जांना जागण जाशील.” (८-९)

इति दूतस्तदाक्षेपं स्वामिने सर्वमाहरत् ।
कृष्णोऽपि रथमास्थाय काशीमुपजगाम ह ॥१०॥

पौण्ड्रकोऽपि तदुद्योगमुपलभ्य महारथः ।
अक्षौहिणीभ्यां संयुक्तो निश्चक्राम पुराद् द्रुतम् ॥११॥

तस्य काशिपतिर्मित्रं पाण्डिण्याहोऽन्वयान्त्रप ।
अक्षौहिणीभिस्तसृभिरपश्यत् पौण्ड्रकं हरिः ॥१२॥

शङ्खार्द्धसिगदाशाङ्गं श्रीवत्साद्युपलक्षितम् ।
विभाणं कौस्तुभमणिं वनमालाविभृषितम् ॥१३॥

कौशेयवाससी पीते वसानं गरुडध्वजम् ।
अमूल्यमौल्याभरणं स्फुरन्मकरकुण्डलम् ॥१४॥

दुष्टा तमात्मनस्तुल्यवेषं कृत्रिममास्थितम् ।
यथा नटं रङ्गगतं विजहास भृशं हरिः ॥१५॥

गूलेंगंदाभिः परिधैः शक्त्युष्टिप्रासतोमरैः ।
असिभिः पट्टिशीर्वाणैः प्राहरग्ररयो हरिम् ॥१६॥

कृष्णस्तु तत्पौण्ड्रककाशिराजयो-
बंलं गजस्वन्दनवाजिपत्तिमत् ।
गदासिचक्रेषुभिरादेयद् भृशं
यथा युगान्ते हुतभुक् पृथक् प्रजाः ॥१७॥

आयोधनं तद्रथवाजिकृजर-
द्विपत्खरोऽग्निरिणावखण्डितैः ।
वधौ चितं मोदवहं मनस्त्विना-
माक्षीहनं भूतपतेरिवोल्वणाम् ॥१८॥

अथाह पौण्ड्रकं जीरिभाँभोः पौण्ड्रक यद् भवान् ।
दृतवाक्येन मामाह तान्यस्ताण्युत्सृजामि ते ॥१९॥

दृताने भगवंतांचा हा तिरस्कारयुक्त निरोप पौड़काला जसाच्या तसा सांगितला. इकडे श्रीकृष्णांनी सुदूर रथावर स्वार होऊन काशीवर चढाई केली. (कारण तो राजा त्यावेळी मित्र असलेल्या काशिराजाजवळ राहात होता.) (१०)

भगवान श्रीकृष्णांनी आक्रमण केल्याची बातमी ऐकून महारथी पौड़कसुदूर दोन अक्षौहिणी सेनेसह तावडतोल-माराच्या बाहेर आला. (११)

काशीचा राजा पौड़काचा मित्र होता. म्हणून तो सुदूर त्याला साहाच्य करण्यासाठी तीन अक्षौहिणी सेनेसह त्याच्या पाठोपाठ आला. परीक्षिता ! त्यावेळी श्रीकृष्णांनी पौड़काला याहिले. (१२)

पौड़कानेसुदूर शंख, चक्र, तलवार, गदा, शार्दूलनुव्य आणि श्रीवत्सचिह्न इत्यादी धारण केले होते. त्याच्या छातीवर कीस्तुभमणी आणि गळ्यात वनमालासुदूर होती. (१३)

त्याने रेशमी पीतावर परिधान केले होते आणि रथाच्या ध्वजावर गरुडचिरसुदूर लावून ठेवले होते. त्याच्या मस्तकावर मौल्यवान मुगुट होता आणि कानांपांचे मक्काकृती कुंडले झगभगत होती. (१४)

जशी एखाद्या नटाने रंगमंचावर वेषभूषा ज्ञार्दी, तशी आपल्यासारखीच त्याची कृत्रिम वेष-भूषा पाहून श्रीकृष्ण उदाढदा हस्त लागले. (१५)

आता शवूनी श्रीकृष्णावर त्रिशूल, गदा, मुझ, शक्ती, कण्ठी, ग्रास, तोपर, तलवारी, पट्टिश आणि बाण या शस्त्रास्त्रांचा मारा केला. (१६)

प्रलयाच्या वेळी ज्याप्रमाणे आग सर्व प्रकारच्या प्राणवांमा जाळून टाकते, त्याच्यप्रमाणे श्रीकृष्णांनी सुदूर गदा, तलवार, चक्र आणि बाण या शस्त्रास्त्रांनी पौड़क व काशिराजांचे हत्ती, रथ, घोडे आणि पायदळ असा चतुरंग सेनेला उच्चम्ल केले.

ती गणभूमी, भगवंतांच्या चक्राने तुकडे तुकडे आलेल्या रथ, घोडे, हत्ती, सैनिक, गाढवे आणि उंटांनी भसून गेली. त्यावेळी असे बाटत होते की, जण भूतनाथ शंकराचे ते भयानक श्रीदाम्यक्षलच आहे. ते पाहून शूरांचा उसाह अधिकच चाढत होता. (१८)

भगवान श्रीकृष्ण पौड़काला म्हणाले, “ए, पौड़का ! तू दृताद्वारे मला जी माझी चिक्के सोडून द्यायला सांगितली होतीम, ती भी आता तुझवावर सोडतो. (१९)

त्याजयिष्येऽभिधानं मे यत्त्वयाज्ञ मृषा धृतम् ।
ब्रजामि शरणं तेऽद्य यदि नेच्छामि संयुगम् ॥२०॥

इति क्षिप्त्वा शिर्वार्णीर्विरथीकृत्य पौण्ड्रकम् ।
शिरोऽवृशद् रथाङ्गेन वज्रेणन्द्रो यथा गिरेः ॥२१॥

तथा काशिपतेः कायाच्छिर उत्कृत्य पत्रिभिः ।
न्यपातयत् काशिपुर्या पद्मकोशमिवानिलः ॥२२॥

एवं मत्सरिणं हत्वा पौण्ड्रकं ससखं हरिः ।
द्वारकामाविशत् मिर्दुर्गांविमानकथामृतः ॥२३॥

स नित्यं भगवद्ग्रन्थानप्रध्वस्ताखिलयन्धनः ।
विघ्नाणश्च हरे राजन् स्वरूपं तन्मयोऽभवत् ॥२४॥

शिरः पतितमालोक्य गजद्वारे मकुण्डलम् ।
किमिदं कस्य वा वक्त्रमिति संशिष्यिरे जनाः ॥२५॥

राजः काशिपतेज्ञात्वा महिष्यः पुत्रवान्धवाः ।
पौराश्च हा हता राजन् नाथ नाथेति प्रारुदन् ॥२६॥

सुदक्षिणस्तस्य मुतः कृत्या संस्थाविधिं पितुः ।
निहत्य पितृहन्तारं याम्याम्यपचितिं पितुः ॥२७॥

इत्यात्मनाभिसन्धाय सोपाध्यायो महेश्वरम् ।
सुदक्षिणोऽर्चयामास परमेण समाधिना ॥२८॥

प्रीतोऽविमुक्ते भगवांस्तस्मै वरमदाद् भवः ।
पितृहन्तवधोपायं स वद्रे वरमीप्सितम् ॥२९॥

दक्षिणाग्निं परिचर द्राह्यणीः सममुत्विजम् ।
अभिचारविधानेन स चाग्निः ग्रमथैर्वृतः ॥३०॥

तू जे खोटेच माझे नाब धारण केले आहेस, तेही मुर्खा ! आता तुला सोडायला भाग पाढतो. आणि जर मी तुझ्याशी युद्ध करू शकलो नाही, तर तुला शगणही येतो.” (२०)

श्रीकृष्णांनी त्याला अशा प्रकारे खडकावून तीक्ष्ण वाणांनी त्याज्ञ्या रथाचे तुकडे केले आणि जमे इंद्राने बज्जाने पर्वताचे शिखर उडवावे तसे चक्राने त्याचे मस्तक उडविले. (२१)

तसेच जशी वाच्याने कमळाची कळी जमिनीवर पडावी, त्याप्रमाणे भगवंतांनी आपल्या वाणांनी काशी-नरेशाचे मस्तक घडावरून उडवून काशीपुरोत टाकले. (२२)

अशा प्रकारे आपला दुष्प करणाऱ्या पौऱ्यकाला आणि त्याचा मित्र काशिराज याला मारून श्रीकृष्ण द्वारकेला परतले, त्याचेळी सिद्धगण भगवंतांच्या अमृतमय कथांचे गायन करीत होते. (२३)

परीक्षिता ! पौऱ्यक भगवंतांच्या रूपाचे नेहमी चितन करीत असे. यामुळे त्याची सर्वं वंधने गव्यून पडली. भगवंतासारखा वेष्ही तो धारण करीत असे. त्यामुळे तो भगवंतांच्या साराज्याला जाऊन मिळाला. (२४)

इकडे काशीनगरात राजमहालाच्या दरवाढावर एक कुँडले असलेले मस्तक घडल्याचे पाहून लोक विचार करू लागले की, हे काय आहे ? हे कोणाचे मस्तक आहे ? (२५)

ते काशीनगराचे मस्तक आहे, असे जेव्हा समजले, तेव्हा त्याच्या गण्या, पुत्र, बांधव, तसेच नागरिक हे नाच ! हे राजन ! हाय ! हाय ! आमचा सर्वतोश झाला, असे महणून मोरुणाने रहू लागले. (२६)

त्याचा सुदक्षिण नावाचा पुत्र होता. त्याने पित्याचे अत्येष्ठि सम्प्रकार करून मनोमन निश्चय केला की, आपल्या पित्याचा उध करणाऱ्याला मारूनच मी पित्याच्या करणातून मुक्त होईल. असे उरवून तो आपल्या कुलपुरोहितीसह एकाग्रतेने भगवान डोकराची आराधना करू लागला. (२७-२८)

काशीनगरीमध्ये त्याच्या आराधनेने प्रसन्न हो ऊन भगवान शंकरांनी त्याला वर मागण्यास सांगितले. सुदक्षिणाने आपल्या पित्याचा उध करणाऱ्याला मारण्याचा उपाय मांगा, असा इच्छित वर मागितला. (२९)

भगवान शंकर म्हणाले, “तू द्राह्यणांमह यज्ञदेवता मूल्त्विजस्वरूप दक्षिणांगीची आभिचारिक विधीमे आराधना कर, यामुळे तो अमी प्रमथगणांसह प्रगट होईल व तू जर द्राह्यणाचे भक्त नसणाऱ्यावर त्याचा प्रयोग करजील, तर तो

साधयिष्यति सङ्कल्पमवहाण्ये प्रयोजितः ।
इत्यादिष्टस्थाचक्रं कृष्णायाभिचरन् व्रती ॥३१॥

ततोऽग्निरुत्थितः कुण्डान्मूर्तिमानतिभीषणः ।
तस्ताप्रशिखाश्मथुरङ्गारोदगारिलोचनः ॥३२॥

दंष्ट्रोग्भुकुटीदण्डकठोराम्यः स्वजिह्वया ।
आलिहन् सृक्षिणी नग्नो विधुन्वस्त्रिशिखं ज्वलन् ॥३३॥

पदभ्यां तालप्रमाणाभ्यां कम्पयन्नवनीतलम् ।
सोऽध्यधावद् वृतो भूतेद्वारकां प्रदहन् दिशः ॥३४॥

तमाभिचारदहनपायान्तं द्वारकीकसः ।
विलोक्य तत्रमुः सर्वे वनदाहे मृगा यथा ॥३५॥

अक्षेः सभायां क्रीडन्तं भगवन्तं भयानुराः ।
त्राहि त्राहि त्रिलोकेश वह्नेः प्रदहतः पुरम् ॥३६॥

श्रुत्वा तजनवैकल्यं दृष्ट्वा स्वानां च साधकमप् ।
गरण्यः सम्प्रहस्याह मा भैषेत्यवितास्म्यहम् ॥३७॥

मर्वस्यान्तर्वहिः साक्षी कृत्यां माहेश्वरी विभुः ।
विजाय तद्विघातार्थं पार्श्वस्थं चक्रमादिशत् ॥३८॥

तत् सूर्यकोटिप्रतिमं सुदर्शनं
जाज्वल्यमानं प्रलयानलप्रभम् ।
स्वतेजसा खं ककुभोऽथ रोदसी
चक्रं मुकुन्दान्नमथाग्निमार्दयत् ॥३९॥

कृत्यानलः प्रतिहतः स रथाद्वपाणे-
रस्त्रीजसा स नृप भग्नमुखो निवृत्तः ।
वाराणसीं परिसमेत्य सुदक्षिणं तं
सत्त्विर्गजनं समदहत् स्वकृतोऽभिचारः ॥४०॥

तुङ्गा संकल्प सिद्धीला नेइल ॥ असे सांगितल्यावर
सुदक्षिण श्रीकृष्णांना मारण्यासाठी नियमपूर्वक अनुष्टान
करू लागला । (३०-३१)

अनुष्टान पूर्ण होताच यज्ञकुंडातून अतिशय भीषण
असा अग्नी मूर्तिमंत होऊन प्रगट झाला, त्याचे केस
आणि दाढी-मिशा तापलेल्या ताळ्याप्रपाणे लाल होत्या.
ठोक्यांतून ज्वाळा वाहेर पडत होत्या । (३२)

उग्र दाढा आणि चढवलेल्या भुवयांमुळे त्याच्या तोंडातून
जणू क्रूरताच वाहेर पडत होती, तो आपल्या जिभेने तोंडाची
दोन्ही टोके चाटीत होता, तो उघडावंत्र अमूल त्याने हातात
पेटता त्रिशूल घेतला होता आणि तो वारंवार फिरवीत होता.
(३३)

त्याचे पाय तोडाच्या झाडाप्रमाणे लांब होते, त्याच्या
चालावाने जमीन हादगत होती आणि ज्वाळानी आजूवाजूचा
प्रदेश दृष्ट करीत तो पुण्यकल्प भूतासह द्वारकेजवळ जाऊन
पोहोचला । (३४)

तो अभिचारिक आग अगदी जवळ आल्याचे पाहून,
जगलाला आग लागल्यानंतर जसे एश भयभीत होताह,
त्याप्रपाणे द्वारकेतील लोक भयभीत झाले. (३५)

ते लोक भयभीत होऊन भगवताच्याकडे आले,
भगवान त्यावेळी सभेमध्ये द्यूत खेळत होते, त्यांनी भगवतांना
ग्रावना केली, “हे त्रिलोकदनादा ! चाचवा, नगर जाळगाच्या
या आगीपासून आमचे रक्षण करा.” (३६)

स्वजन भयभीत झालेले पाहून व त्यांचा आज्ञोशा
ऐकून शरणागतवत्यल भगवंत हसून महापाले- “यावरु
नका, मी तुमचे रक्षण करीन.” (३७)

सवाचे अंतर्वाहा साक्षी असलेल्या भगवतांनी ही
माहेश्वरी कृत्या आहे, हे जाणू तिचा प्रतिकार करण्याची
आपल्याजवळच असलेल्या सुदर्शन चक्राला आज्ञा केली.
(३८)

भगवान मुकुंदाचे अस्त्र सुदर्शन चक्र कोट्यवधी
सूर्याप्रमाणे तेजस्वी आणि प्रलयान्नलीन अग्नीप्रमाणे
धन्दगणार होते, त्याच्या तेजाने अकाश, दिशा आणि
अंतरिक्ष उजळून मिथाले आणि त्यांने अभिचार-अग्नीला
निस्तेज केले. (३९)

भगवान श्रीकृष्णाचे अस्त्र (असलेल्या) सुदर्शन
चक्राच्या शक्तीने कृत्यान्त आगीचे मुख छिन्नविच्छिन्न
झाले, तिचे तेज नष्ट झाले, शक्ती कुटित झाली आणि तो
तेथून परतून काशीला आली व तिने ऋत्विज - आचार्यासह
सुदक्षिणाला जाळून भस्म केले, अशा प्रकारे त्याचा अभिचार
त्याच्याच विनाशाला कारणीभूत ठरला. (४०)

चक्रं च विष्णोस्तदनुप्रविष्टं
वाराणसीं साहस्रभालयापणाम् ।
सगोपुराद्वालककोष्ठसङ्कुलां
सकोशहस्र्यश्वरथान्नशालाम् ॥४१॥

दग्धवा वाराणसीं मर्वा विष्णोश्वकं सुदर्शनम् ।
भूयः पाश्चमुपातिष्ठत् कृष्णस्याकिञ्चिष्टकर्मणः ॥४२॥
य एतच्छ्रावयेन्मत्यं उत्तमश्लोकविद्वामम् ।
समाहितो वा शृणुयात् मर्वपापैः प्रमुच्यते ॥४३॥

कृत्येच्या पाठोपाठ सुदर्शन चक्रसुदा काशीला येऊन
पोहोचले, त्याने गच्छ्या, सभागृहे, खाजार, गोपुरे, वृक्ष,
कोठारे, खाजिने, हनी, घोडे, यद्य आणि अन्नशाळा असलेली
संपूर्ण क्राणी जाळून आनंदपूर्ण कृत्ये करणाऱ्या भगवान
श्रीकृष्णांकडे ते परत आले. (४१-४२)

जो मनुष्य पुण्यकीर्ती श्रीकृष्णांचा हा पराक्रम एकाग्रतेने
ऐकतो किंवा दुमन्याला ऐकवितो, त्याची सर्व पापांपासून
सुटका होते. (४३)

अध्याय सहासष्टावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महातुराणं पातमहस्या सहिताद्यां दग्धमस्कत्यं उत्तराध्ये पौरुष्टकादिवद्यो नाम षट्प्रष्टितमोऽध्यायः ॥६६॥

॥६६॥

अथ सप्तषष्टितमोऽध्यायः

द्विविदाचा उद्धार

राजोवाच

भूयोऽहं श्रोतुमिच्छामि रामस्याद्वृतकर्मणः ।
अनन्तस्याप्रमेयस्य यदन्यत् कृतवान् प्रभुः ॥१॥

श्रीशुक उवाच

नरकस्य मरुता कश्चिद् द्विविदो नाम वानरः ।
मुग्रीवसचिवः सोऽथ भ्राता मैन्दस्य वीर्यवान् ॥२॥

सख्युः सोऽपचितिं कुर्वन् वानरो राष्ट्रविष्टवम् ।
पुरग्रामाकरान् घोषानदहद् वह्निमुत्मुजन् ॥३॥

क्वचित् म शैलानुत्पाद्य तदेशान् समचूर्णयत् ।
आनर्तान् सुतरामेव यत्रास्ते मित्रहा हरिः ॥४॥

क्वचित् सपुत्रमध्यस्थो दोभ्यांपुत्रिक्षिष्य तज्जलम् ।
देशान् नागायुतप्राणो वेलाकूलानमज्जयत् ॥५॥

आश्रमानुषिमुख्यानां कृत्वा भग्नवनस्पतीन् ।
अदृष्यच्छकून्मूर्त्ररग्नीन् वैतानिकान् खलः ॥६॥

परीक्षित म्हणाला- अनेत, मनवुद्दीला न कळणाऱ्या
व अलौकिक कृत्ये अरणाऱ्या भगवान बलगामानी आणखी
जी जाही अदभुत कर्मे केली असतील, ती मी पुन्हा एक
इच्छितो. (१)

श्रीशुक म्हणाले- द्विविद नावाचा एक वानर
होता, तो भौमासुराचा मित्र, सुग्रीवाचा यत्री आणि मैदाचा
शक्तिमान भाऊ होता. (२)

श्रीकृष्णांनी भौमासुराल मारल्याचे त्याने ऐकाले, तेव्हा
त्याच्या सूड घेण्यासाठी त्याने श्रीकृष्णांच्या राज्याला उपदेश
देण्यास सुरवात केली. तो वानर नगरे, गावे, खाणी आणि
गवळ्यांच्या वस्त्यांना आगी लावून त्या जाळू लागला. (३)

कधी कधी तो मोठमोठे पर्वत उखडून टाळून त्याने
अनेक प्रदेशांचा चक्रकाढू करीत असे आणि हे तो विशेष
करून काढवाडामध्ये करीत असे, कारण त्याच्या मित्राला
मारणारे भगवान श्रीकृष्ण त्याच देशात राहात होते. (४)

द्विविद वानराच्या अंगी दहा हमार हनीचे सामव्य
होते, तो दुष्ट कधी-कधी समुद्रात उभा राहून हाताने इतके
पाणी उडवीत असे की, त्यामुळे समुद्राच्या काढावरील देश
बुद्धुन जात. (५)

सी दुष्ट मोठपोळ्या मुनीच्या आश्रमांतोल झाडे उपदू
उध्वस्त करीत असे आणि त्यांनी यज्ञासाठी बाधलेल्या
अग्निकुडात मल-मूत्र टाळून तो अग्नी दूषित करीत असे. (६)

पुरुषान् योषितो दृपः क्षमाभृद्ग्रोणीगुहासु सः ।
निक्षिप्य चाप्यधाच्छैलैः पेणस्कारीव कीटकम् ॥७॥

एवं देशान् विप्रकुर्वन् दूषयंश कुलखियः ।
श्रुत्वा सुलितं गीतं गिरि रैवतकं यथौ ॥८॥

तत्रापश्यद् यदुपति रामं पुष्करमालिनम् ।
सुदर्शनीयसर्वाङ्गं ललनायूथमध्यगम् ॥९॥

गायनं वारुणीं पीत्वा मदविहूललोचनम् ।
विभ्राजमानं वपुषा प्रभिन्नमिव वारणम् ॥१०॥

दुष्टः शाखापृगः शाखामारुदः कप्पयन् द्रुमान् ।
चक्रे किलकिलाशब्दमात्मानं सम्प्रदर्शयन् ॥११॥

तस्य धार्ष्यं कपेवीक्ष्य तरुण्यो जातिचापलः ।
हास्यप्रिया विजहसुर्यलदेवपरिग्रहाः ॥१२॥

ता हेलयामास कपिभृक्षेषैः सम्मुखादिभिः ।
दर्शयन् स्वगुदं तासां रामस्य च निरीक्षतः ॥१३॥

तं ग्रावणा प्राहरत् क्रुद्धो बलः प्रहरतां वरः ।
स वश्यित्वा ग्रावाणं मदिराकलशं कपिः ॥१४॥

गृहीत्वा हेलयामास धूर्तस्तं कोपयन् हसन् ।
निर्भिन्द्य कलशं दुष्टो वासांस्यास्फालयद् बलम् ॥१५॥

कदर्थीकृत्य बलवान् विप्रचक्रे मदोद्धतः ।
तं तस्याविनयं दुष्टा देशांश तदुपद्रुतान् ॥१६॥

क्रुद्धो मुसलमादत्त हलं चारिजिधांसद्या ।
द्विविदोऽपि महावीर्यः शालमुद्यम्य पाणिना ॥१७॥

अभ्येत्य तरसा तेन बलं मृद्धन्यताडयत् ।
न तु सङ्कृप्तयो मृधिर्नि पतन्तमचलो यथा ॥१८॥

ज्याप्रमाणे कुभारमाशी दुमन्या किञ्चाना आणुन
आपल्या विळात त्याना ढांबून टाकते, त्याचप्रमाणे तो
मदीन्मत वानर स्त्रिया आणि पुरुषांना घेऊन जाऊन डोंगराच्या
गुहामध्ये ढांबून त्याना बाहेसून मोठमोळ्या शिळा लावून
त्यांची तोडे बंद करीत असे. (७)

तो अशा प्रकारे निरनिराळ्या ठिकाणच्या लोकांना
त्रास दें, शिवाय कुलीन स्त्रियांनामुद्दा भषृ करीत असे, एके
दिवशी तो दुष्ट मधुर संगीत ऐकून रैवतक पर्वतावर गेला. (८)

तेथे त्याने यदुश्रेष्ठ बलरामाना पाहिले, ते सर्वगिसुंदर
असून त्यांनी कमळांची माळ गळ्यात घातली होती, त्याच्या
आजूबाजूला अनेक तस्ती होत्या. (९)

मधुषान कळन ते मधुर संगीत गात होते, त्यावेळी
त्यांचे ढोळे आनंदाने धुंद झाले होते, त्यांचे शरीर एखाद्या
मदीन्मत हनीप्रमाणे शोभून दिसत होते. (१०)

तो दुष्ट वानर झाडांच्या फांड्यावर चढून त्या जोराने
हलवीत आपले अस्तित्व दाखविण्यासाठी किलकिलाटही
करीत असे. (११)

स्वभावतःच चंचल आणि हसण्याची आवड असणाऱ्या
बलरामाच्या तरुण भायी त्याच्या माळकडचेष्टा पाहून खुटखुदा
हसू लागल्या. (१२)

आता तो वानर बलरामाच्या देखतच त्या स्त्रियांना
पाहून त्याच्या ममोळन जात, त्याना आपला गुह्यभाग
दाखवीत, तर कधी ढोळे मिचकावीत त्यांची चेष्टा करू
लागला. (१३)

ते पाहून वैरश्रेष्ठ बलरामानी राणाने त्याला एक दगड
फेकून मारला, परतु तो चुकचून द्विविदाने झेप घालून त्याचा
मधुकलश पलविला आणि तो बलरामाची खिळी उडवू
लागला, नंतर त्या लवाड वानराने तो कलश फोडून वस्त्रेही
फाडली, आणि कुचेष्टने हसून बलरामाना तो चिडवू लागला.
(१४-१५)

परीक्षिता ! जेव्हा अशा प्रकारे मदीन्मत बलयान
द्विविद बलरामाना तुच्छ मानून त्यांची हेटाळणी बास लागला,
तेव्हा त्यांनी त्याचा उर्मटपणा पाहून तसेच त्याने प्रदेशांची
केलेली दुर्दशा पाहून त्याला मारण्याच्या हेतूने क्रोधाने आपला
नागर आणि मुसल उच्चलले, द्विविदमुद्दा मोठा बलवान
होता, त्याने एका हाताने मागवान उपदून गोठ्या चेगाने
घावत जाऊन तो बलरामाच्या डोक्यावर मारला, पण बलरामांपी
पर्वताप्रमाणे निश्चल गहून ढोक्यावर पडणारा तो वृक्ष पकडला

प्रतिजग्याह बलवान् सुनन्देनाहनच्च तम् ।
प्रसलाहतप्रस्तिष्ठको विरेजे रक्तधारया ॥१९॥

गिरियंथा गौरिकया प्रहारं नानुचिन्तयन्।
पुनरन्यं समतिथ्य कत्वा निष्पत्रमोजसा ॥२०॥

तेनाहनत् सुमंकुदस्तं यलः शतधाच्छिनत् ।
ततोऽन्येन रूपा जग्ने तं चापि शतधाच्छिनत् ॥३१॥

एवं युध्यन् भगवता भग्ने भग्ने पुनः पुनः ।
आकृत्य सर्वांतो वक्षान् निर्विकृपकारोद वनम् ॥२२॥

ततोऽमुश्चिलावर्णं वलस्योपर्यमर्पितः ।
तत् सवै चण्डियामास लीलया मसलाद्यधः ॥३३॥

स वाह तालसङ्काशी मुष्टीकृत्य कपीश्वरः ।
आसाद्य रोहिणीपत्रं ताभ्यां वक्षस्यरुजत् ॥२४॥

यादवेन्द्रोऽपि तं दोभ्या त्वकत्वा मुसललाङ्गले ।
जत्रावध्यदंयत्कर्त्तः सोऽपनदुरुधिरं वपन् ॥३५॥

चकम्ये तेन पतता सट्टः सवनस्पतिः ।
पर्वतः कलशादूल बायना नीरिवाम्भमि ॥३६॥

जयशब्दो नमः शब्दः माधुसाध्विति चाप्वरे ।
सुसिद्धभवनीद्विषाणामासीत् कसामवर्णिणाम् ॥३७॥

एवं निहत्य द्विविदं जगद्व्यतिकरावहम् ।
संस्तवद्यमाणो भगवान्मनीः स्वपरमाविशत् ॥३६॥

आणि आपल्या सुनंद नावाच्या मुसळाने त्याच्यावर प्रहार केला. मुसळाच्या चावाने द्विविदाचे डोके फुटले आणि त्यातून खताच्या धारा वाहू लागल्या. एखाद्या घर्वतावरून यातल कावेची धार बाहात आहे असे ते दृश्य दिसू लागले. परंतु द्विविदाने आपले डोके फुटल्याची पर्वा केली नाही. अतिशय रागाने त्याने दुसरा एक बुक्ष उटला, त्याची पाने-फांद्या तोडून टाकल्या आणि त्याचा बलरामावर जोराने प्रहार केला. बलरामांनी त्याचे शेकडो तुकडे केले. यानंतर द्विविदाने रागाने आगांडी एक बुक्ष फेकला. परंतु बलरामांनी त्याचेसदा शेकडो तुकडे केले. (१६-२१)

अशा प्रकारे तो वानर त्यांच्याशी वृक्षांनी युद्ध करीतच राहिला. एक वृक्ष तो इल्यावर तो दुसरा वृक्ष उपटत असे. अशा तंहेन सगळीकडचे युद्ध उपटून त्याने सर्व वनाच वृक्षांनी केले. (३३)

नंतर द्विविदाने संतापून बलरामाच्याकर दगडांचा वर्षाव
सुरु केला. पांतु बलरामांनी मुसळाने त्या सर्व डगडांचा
महावपो उकडाऱ्या केला. (३३)

शेषटी कपिराज द्विविदाने आपल्या ताडाप्रभाणे लाव
असलेल्या हाताच्या मुठीनी त्याच्याबवळ जाऊन त्याच्या
झातीवर प्रहास केले (२५)

तेव्हा यदुवंशाशिरोमणी बलरामांनी नांगर आणि मुसल्ला
बाजूला टेकून अत्यंत रागाते दोनही हातांनी त्याच्या मानेवर
प्रहार केला. त्यानुले तो बानर रक्त ओळीत जमिनीवर
पडला.

परीक्षितः । वाटल आल्यावर नाव जशी पाल्यात
डगमगू लागते, त्याप्रमाणे त्याच्या पडण्याने वृक्ष आणि
पिळावंडांमधे मगला उर्वात डळमळ लागला. (२६)

आकाशात देवता 'ज्व-ज्य', मिठ्ठ लोक 'नमो
नमः' आणि सोट्योठे ज्ञायी 'साधु-साधु' असे महानून बलग्रामांवर
काळाचा वर्षाचा क्रृष्ण लागले. (२३)

जगात उपदेव मात्रविषयाच्या द्विविदाला अशा प्रकारे
मारुत भगवान द्वारकापुरीला प्रहृतले, त्यावेळी सगळे
नगरावासी त्यांची स्त्रीती करीत होते. (३६)

अध्याय संक्षिप्ताचा समाज

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहेष्यं महितायां दशमस्कन्धे उत्तरार्थे द्विविदवधो नाम सान्तप्तितमोऽव्याख्यायः ॥६५॥

अथाष्टषष्ठितमोऽध्यायः

कौरवांवर बलरामांचा कोप आणि सांबाचा विवाह

श्रीशुक उचाच

दुयोधनसुतां राजन् लक्ष्मणां समितिज्जयः ।
स्वयंवरस्थापहरत् साम्बो जाम्बवतीसुतः ॥१॥

कौरवाः कुपिता ऊर्दुर्विनीतोऽयमर्थकः ।
कदर्थीकृत्य नः कन्यामकामामहरद् बलात् ॥२॥

वधनीतेम दुर्विनीतं किं करिष्यन्ति वृण्णयः ।
येऽस्मत्प्रसादोपचितां दत्तां नो भुञ्जते महीम् ॥३॥

निगृहीतं सुतं श्रुत्वा वदेष्यन्तीह वृण्णयः ।
भग्रदर्पाः गमं यान्ति प्राणा इव सुसंयताः ॥४॥

इति कर्णः शलो भूरियजकेतुः सुयोधनः ।
साम्बमारेभिरे बद्धं कुरुवृद्धानुमोदिताः ॥५॥

दृष्ट्वानुधावतः साम्बो धातंराष्ट्रान् महारथः ।
प्रगृहा रुचिरं चापं तस्थी मिंह इवैकलः ॥६॥

तं ते जिघृक्षवः क्रुद्धास्तिष्ठ तिष्ठेति भाष्यिणः ।
आसाद्य धन्विनो याणीः कर्णाग्रण्यः समाकिरन् ॥७॥

मोऽपविद्धः कुरुश्रेष्ठ कुरुभिर्यदुनन्दनः ।
नामृष्यतदचिन्त्याभ्यः मिंहः क्षुद्रमृगीरिव ॥८॥

विस्फूज्यं रुचिरं चापं सर्वान् विव्याध सायकेः ।
कर्णादीन् षड्ग्रथान् वीरांस्तावद्विर्युगपत् पृथक् ॥९॥

चतुर्भिर्शतुरो वाहानेकेकेन च सारथीन् ।
रथिनश्च महेष्वासांस्तस्य तत्त्वेऽभ्यपूजयन् ॥१०॥

श्रीशुक महणतात - परीक्षिता ! युद्धात विजय मिळविणाऱ्या जांघवतीपुत्र सांबाने स्वयंवरात दुयोधनाची कन्या लक्ष्मणा हिला पळविले. (१)

त्यामुळे कौरवांना गग आला. ते म्हणाले, “हा मुलगा उमट आहे. त्याने आम्हांला तुच्छ लेखून बळजवरीने आमच्या कन्येचे तिच्या मजीविरुद्ध अपहरण केले. (२)

महान् या उद्धटाला पकडून बांधून टाका. यादव आमचे काय वाकडे करू शकणार ? ते आम्होच दयावृद्धीने दिलेल्या धान्यसंगत विमीचा उपभोग घेत आहेत. (३)

आपल्या मुलाला कैद केल्याचे ऐकून जर ते लोक इकडे आले, तर आम्ही त्याची घर्मेड जिरवू. त्यामुळे जसे संघमी युक्त इत्रिवर्ती शांत करतात, त्याप्रमाणे तेही शांत होतोल. (४)

असा विचार करून कर्ण, शल, भूरियज, यज्ञकेतु आणि दुयोधन यांनी कुसवंशातील ज्येष्ठांच्या संमतीने सांबाला पकडण्याची तयारी केली. (५)

कौरव याठलाग करीत आहेत असे याहून महारथी सांब एक सुंदर धनुष्य घेऊन सिंहासनखा एकटाच रणांगणात उतरला. (६)

इकडे कर्णाला सेनापती बनवून कौरववार, धनुष्य घेतलेल्या सांबाजवळ येऊन पोहोचले आणि रागाने त्याला पकडण्यात्या इच्छेने “धाव ! शांव !” असे म्हणत त्यांच्यावर बाणांचा वर्षाव करू लागले. (७)

परीक्षिता ! यदुनंदन सांब अचित्य ऐश्वर्यशाली अशा भगवान श्रीकृष्णांचा पुत्र होता. जसा मिंह तुच्छ पशूच्या अळमणामुळे चिढतो, त्याप्रमाणे तो कौरवांच्या चढाईने त्यांच्यावर चिढला. (८)

सांबाने आपल्या सुंदर धनुष्याचा टणक्कार करून, जे वेगवेगळ्या महा रथावर स्वार झाले होते, त्या कर्ण इत्यादी सहा वीरांच्यावर एकदम सहा सहा बाणांनी वेगवेगळा वर्षाव केला. (९)

त्यापैकी चार चार बाण त्यांच्या चार चार घोड्यांवर, एक एक त्यांच्या सारथ्यावर आणि एक एक त्या महान धनुष्यधारी वीरांवर सोडला. सांबाचे है अन्द्रुत हस्तकौशल्य पाहून शत्रुपक्षातील वीरसुदा त्याची प्रशंसा करू लागले. (१०)

तं तु ते विरथं चक्रशत्वारशतुरो हयान्।
एकस्तु सारथि जघ्ने चिच्छेदान्यः शरासनम् ॥११॥

तं ददृध्वा विरथीकृत्य कुच्छेण कुरवो युधि ।
कुमारं स्वस्य कन्यां च स्वपुरं जयिनोऽविशन् ॥१२॥

तच्छ्रुत्वा नारदोक्तेन राजन् सञ्जातमन्यवः ।
कुरुन् प्रत्युद्यमं चक्रुरुग्रसेनप्रचोदिताः ॥१३॥

मान्वयित्वा तु तान् रामः सग्रहान् वृष्णिपुङ्कवान्।
नैच्छत् कुरुणां वृष्णीनां कलि कलिमलापहः ॥१४॥

जगाम हास्तिनपुरं रथेनादित्यवर्चमा ।
द्याह्याणः कुलवृद्धेश वृतशन्द्र इव ग्रहैः ॥१५॥

गत्वा गजाहृयं रामो वाहोपवनमास्थितः ।
उद्दवं प्रेषयामास धृतराष्ट्रं वुभुत्सवा ॥१६॥

सोऽभिवन्द्याभ्यिकापुत्रं भीष्मं द्रोणं च वाहिकम् ।
दुर्योधनं च विधिवद् राममागतमद्विरीत् ॥१७॥

तेऽतिप्रीतास्तमाकण्यं प्राप्तं रामं मुहत्तमम् ।
तपर्यित्वाभियुः सर्वे मङ्गलपाणयः ॥१८॥

तं मङ्गल्यं यथान्वायं गामध्यं च न्यवेदयन् ।
तेषां ये तत्प्रभावज्ञाः प्रणोमुः शिरसा वलम् ॥१९॥

वन्धुन् कुशलिनः श्रुत्वा पृष्ठा शिवमनामयम् ।
परस्परमथो रामो वभाषेऽविकलवं वच्चः ॥२०॥

उग्रसेनः शितीशेषो यद् व आजापयत् प्रभुः ।
तदव्यग्रधियः श्रुत्वा कुरुध्वं मा विलम्बितम् ॥२१॥

नंतरं त्वा सहा वीरपैकी चौधानी एकेका वाणने त्याचे चार घोडे मारले, एका वीराने सामग्याला मारले आणि एका वीराने सांबाचे धनुष्य मोडून टाकले. अशा प्रकारे त्यांनी सांबाला रथहीन व शम्ब्रहीन केले. (११)

अशा प्रकारे विजयी कौरवांनी रथहीन सांबाला कमेवसे बांधून त्याला आणि आपल्या कन्येला येऊन ते हस्तिनापुरगत परतले. (१२)

परीक्षिता ! नारदांकदून हा वृत्तात ऐकून यादवांना अतिशय क्रोध आला. उग्रसेनाच्या आज्ञेवरून ते कौरवांवर चढाई करण्याच्या तवारीला लागले. (१३)

जलह नाहीसा करू इच्छिणाऱ्या बलरामांनी वृद्धसर्वज्ञ यादवांचे सांत्वन केले. कारण कुरु आणि चृष्णी यांचे आपापसातील भांडण त्यांना योन्य बाटत नव्हते. (१४)

नंतर स्वतः सूर्यासारङ्ग्या तेजस्वी रथावर स्वार होऊन ते हस्तिनापुरला गेले, त्यांच्यावरोवर काही द्राह्यण आणि ज्येष्ठ यादव होते, इहांसमवेत चंद्र असाजा, तसे त्यांच्यासमवेत बलराम होते. (१५)

हस्तिनापुरला जाऊन बलराम नगराच्या बाहेर ऐका उपवसात धांवले आणि कौरवांचा काद माळस आहे, हे जाणून घेण्यासाठी त्यांनी उद्दवाला धृतराष्ट्राकडे पाठविले. (१६)

उद्दवाने कौरवांच्या सभेत जाऊन धृतराष्ट्र, भीष्म, द्रोणाचार्य, वाल्हीक आणि दुर्योधन यांना विद्यिपूर्वक प्रणाम करून निवेदन केले की, “बलराम आले अहेत.” (१७)

आपले परम सुहृद बलराम आले आहेत, हे ऐकून कौरव अतिशय आनंदित झाले. उद्दवांचा सत्कार करून व आपल्या हातात पवित्र सामग्री येऊन बलरामाच्या स्वागतासाठी ते निघाले. (१८)

नंतर आपापल्या वयोमानानुसार आणि संबंधानुसार सर्वज्ञ बलरामाना भेटले आणि त्यांच्या सत्काराप्राप्त्यर्थ त्यांना गाय अपेण करून त्यांनी त्यांची पूजा केली. त्यांपैकी जे भगवान बलरामाचा प्रभाव जाणत होते, त्यांनी प्रस्तक लववृन त्यांना नमस्कार केला. (१९)

त्यानंतर त्यांनी एकसेकांना खुशाली विचारली आणि ती त्यांनी एकमेकांना सांगितली. नंतर निर्भयपणे बलराम त्यांना म्हणाले. (२०)

राजाधिराज महाराज उग्रसेनानी तुम्हांला एक आज्ञा केली आहे, ती तुम्ही शांतपणे ऐकून येऊन तावडतोव तिचे पालन करा. (२१)

यद् यूं वहवस्त्वेकं जित्वाधर्मेण धार्मिकम् ।
अवधीताथ तन्मृष्ये वन्धुनामैक्यकाष्यया ॥२२॥

दीर्घशीर्यबलोन्नद्वमात्मशक्तिसमं वचः ।
कुरवो वलदेवस्य निशम्योचुः प्रकोपिताः ॥२३॥

अहो महाच्चित्रमिदं कालगत्या दुरत्यया ।
आरुक्षत्युपानद् वे शिरो मुकुटसेवितम् ॥२४॥

एते यीनेन मम्यद्वाः महगत्यासनाशनाः ।
वृष्णयस्तुल्यतां नीता अस्मद्दत्तनुपासनाः ॥२५॥

चामरव्यजने शङ्खमातपत्रं च पाण्डुरम् ।
किरीटमासनं शव्यां भुञ्जन्त्यस्मदुपेक्षया ॥२६॥

अलं यदूनां नरदेवलाञ्छुर्ने-
दानुः प्रतीपेः फणिनामिवामृतम् ।
येऽस्मत्प्रसादोपचिता हि यादवा
आज्ञापयन्त्यद्य गतत्रपा वत ॥२७॥

कथमिन्द्रोऽपि कुरुभिर्भीम्द्रोणार्जुनादिभिः ।
अदन्तपवरुन्धीत मिंहग्रस्तमिवोरणः ॥२८॥

श्रीशुक उवाच
जन्मवन्धुश्रियोन्नद्वमदास्ते भरतर्यभ ।
आश्राव्य रामं दुर्वाच्यमसभ्याः पुरमाविशन् ॥२९॥

दृष्ट्वा कुरुणां दीर्घील्यं श्रुत्वावाच्यानि चाच्युतः ।
अवोचत् कोपसंरव्यो दुष्टेक्ष्यः प्रहसन् मुहुः ॥३०॥

महाराजांनी सांगितले आहे - “आम्हास हे माहीत आहे की, तुम्ही पुळकळांनी मिळून अधर्माने, धर्मशील, एकांकी सांवाला एकटाच जिकून वंदिवान केले, आम्हा बांधवांत फूट पडू नये म्हणून आम्ही ते सहन केले. (असमर्थ होतो, म्हणून नव्हे.)” (२२)

बलरामाचे ओलणे वीरता, शौर्य आणि सामर्थ्य यांच्या उत्कर्षाने परिपूर्ण तसेच त्यांच्या शक्तीला अनुरूप असेच होते, ते ऐकून कौरव रागाने म्हणाले. (२३)

“अहो ! ही तर मोळ्या आश्रयाचीच गोष्ट आहे. कालगती कोणी ढाळू शकत नाही, हेच खेण ! म्हणून जेथे मुकुटाने वसावे, तेथे आज पाचातील जोडे वसू इच्छितात !” (२४)

यांच्याशी आम्ही विवाहसंबंध जोडला. हे आमच्यावरोवर झोपणे-बसणे, खाणे-पिणे कल लागले. आम्हीच्या त्यांना राजसिंहासन देऊन आमच्या वरोवरीला आणाले. (२५)

आम्ही दुर्लक्ष करतो, म्हणून हे यदुवंशी चवच्या, पंखा, शंख, पांढरे छत्र, मुगुट, राजसिंहासन आणि बहुमोल शश्या यांचा उपयोग करीत आहेत. (२६)

यापुढे ही राजचिह्ने यादवांना द्यावलाच नकोत ! जसे सापाला दूध पाजणे धातक ठरते, त्याचप्रमाणे राज्य देणाऱ्या आमच्याच चिरुद्ध हे वागत आहेत. आमच्याच कृपेने ज्याची धरभराट झाली तेच यादव (कृतज्ञ होऊन) निलंजवपणे आम्हालाच आज्ञा करीत आहेत, डिक्कार असो यांचा ! (२७)

सिंहाचा धास जसा भेदा काढून घेऊ शकत नाही, त्याचप्रमाणे जर भीम, द्रोण, अर्जुन इत्यादी कौरववीरांनी राज्य द्यावचे नाकारले, तर स्वतः इद्र तरी ते जसे घेऊ शकेल ?” (२८)

श्रीशुक म्हणतात- परोक्षिता ! कौरव उच्च कूळ, शूर चांधव आणि राज्यलक्ष्मी यांच्या गवनि उम्मत झाले होते. चलणारांना असभ्यपणे अशी दुरुत्तरे ऐकवून ते हस्तिगपुरात गरतले. (२९)

बलरामांनी कौरवांचे असभ्य वर्तन पाहिले, त्यांची दुरुत्तरही ऐकली. त्यामुळे त्यांचा चेहरा रागाने लालवृद्ध झाला, त्यावेळी त्यांच्याकडे पाहावतही नव्हते. ते वारंवार जोरजोराने हसत म्हणू लागले. (३०)

नूनं नानामदोन्नद्वा: शान्तिं नेच्छन्त्यसाधवः ।
तेषां हि प्रशमो दण्डः पशूनां लगुडो यथा ॥३१॥

अहो यदून् मुसंरव्यान् कृष्णं च कुपितं शनैः ।
सान्त्वयित्वा हमेतेषां शममिच्छन्निहागतः ॥३२॥

त इमे मन्दमतयः कलहाभिरताः खलाः ।
तं मामवजाय मुहुर्त्तर्भाषान् मानिनोऽब्रुवन् ॥३३॥

नोग्रसेनः किल विभुर्भौजवृष्ट्यन्धकेशरः ।
शक्रादयो लोकपाला यस्यादेशानुवर्तिनः ॥३४॥

सुधमाऽऽक्रम्यते येन पारिजातोऽमराङ्गिपः ।
आनीय भुज्यते सोऽसौ न किलाध्यासनाहंणः ॥३५॥

यस्य पादयुगं साक्षात् श्रीरूपाम्नेऽखिलेश्वरी ।
स नाहंति किल श्रीशो नरदेवपरिच्छदान् ॥३६॥

यस्याऽग्निपद्मजरजोऽखिललोकपालै-
मौल्युत्तमैर्धृतमुपासिततीर्थंतीर्थम् ।
ब्रह्मा भवोऽहमपि यस्य कलाः कलायाः
श्रीशोऽहमेम चिरमस्य नृपामनं क्व ॥३७॥

भुञ्जते कुरुभिदंतं भूखण्डं वृष्णायः किल ।
उपानहः किल वयं स्वयं तु कुरवः शिरः ॥३८॥

अहो ऐश्वर्यमनानां मन्त्रानामिव मानिनाम् ।
असम्बद्धा गिरो रुक्षाः कः सहेतानुशासिता ॥३९॥

अद्य निष्कौरवीं पृथ्वीं करिष्यामीत्यमर्हितः ।
गृहीत्वा हलपुतस्थी दहन्निव जगत्रयम् ॥४०॥

लाङ्गलाग्रेण नगरमुद्दिदार्य गजाह्यम् ।
विचकर्षं स गङ्गायां प्रहरिष्यन्नमर्हितः ॥४१॥

जे दुष्ट निरनिराळ्या मदानी उन्मत्त होतात, त्यांना शांतीची इच्छा नसते. पशूना बठणीवर आणण्यासाठी दंडुक्याचा प्रयोग करणे आवश्यक असते, त्याचप्रमाणे अशांना योग्य मार्गवर आणण्याचा उपाय न्हणजे त्यांना शासन करणे हेच होय. (३१)

आता हेच पहा ना ! यादव आणि श्रीकृष्णासुद्धा रागाने लहाई करण्याळ्या तयारीत होते, मीच त्यांना समजावून भागून यांना शांत करण्यासाठी येथे आलो होतो. (३२)

तीसुद्धा हे भांडणाची खुनखुमी असणारे, अहंकारी पूर्ण वारंवार माझा तिरस्कार करून, बोलूनयेते बोलले. (३३)

इंद्र इत्यादी लोकपालही ज्यांच्या आज्ञेचे पालन करतात, ते भोज, वृश्णी आणि अंधक्षतेशी यादवांचे राजे उग्रसेन यांना आज्ञा करू शकत नाहीह काय ? (३४)

सुधमांमभेत जे विराजमान असतात, ज्यांनी देववृक्ष परिजातक आणून आपल्या उपवनात लावला, ते भगवान श्रीकृष्णासुद्धा राजसिंहासनाचे अधिकारी नाहीत काय ? (३५)

साक्ष्या जगाची स्वामिनी भगवती लक्ष्मी स्वतः ज्यांच्या चरणकमलांची सेवा करते, ते लक्ष्मीपती भगवान श्रीकृष्ण छत्र, चामो इत्यादी राजोचित सामग्री जखळ वालगृ शक्त नाहीत काय ? (३६)

ज्यांच्या चरणकमलांची धूळ संत पुरुष मेवन करीत असलेल्या गंगा इत्यादी तीर्थानामुद्धा तीर्थंपणा आणून देणारी आहे, सगळे लोकपाल आपापल्या श्रेष्ठ सुगुटावर जिल्ला धारण करतात, ज्यांच्या अशांचे अंजा असलेले द्वाहृदेव, शंकर, मी आणि लक्ष्मी जी नेहमी मस्तकावर धारण करतो, त्या “श्रीकृष्णांमा राजसिंहासन कोटुन ?” असे महणता ! (३७)

विचारे यादव म्हणे कौरवांनी दिलेला जमिनीच्या तुकडा भोगतात, आम्ही म्हणे पायातील जोडे ! आणि हे कौरव म्हणे मस्तक ! वाहवा रे ! (३८)

अहो ! ऐश्वर्यमि माजलेल्या, घमेडखोर, वेढव्याप्रमाणे चडवडणाऱ्या यांनी असंबद्ध, मिरधेक चडवड, यांना शासन करू शकणारा माझ्यासारखा कसा सहन करू शकेल ? (३९)

आज यी सगळी पृथ्वी कौरवगहित करून टाकीन, असे महणत बलगाम अत्यंत झोधाने जणू त्रैलोक्याचे भस्म करून टाकण्यासाठी आपला नांगर हातात घेऊन उभे गाहिले. (४०)

त्यांनी त्यांच्या टोकाने हस्तिनापूर उखडले आणि ते बुडविष्यासाठी अतिशय झोधाने नोंकडे ओढू लागले. (४१)

जलयानमिवाघूर्णं गङ्गायां नगरं पतत् ।
आकृष्यमाणमालोक्य कीरवा जातसम्भ्रमाः ॥४२॥

तपेव शरणं जग्मुः सकुटुम्बा जिजीविषवः ।
सलक्षणं पुरस्कृत्य साम्बं प्राञ्जलयः प्रभुम् ॥४३॥

राम रामाखिलाधार प्रभावं न विदाम ते ।
मूढानां नः कुबुद्धीनां क्षन्तुमहस्यतिक्रमम् ॥४४॥

स्थित्युत्पत्त्यप्यद्यानां त्वमेको हेतुर्निराश्रयः ।
लोकान् क्रीडनकानीश क्रीडतस्ते वदन्ति हि ॥४५॥

त्वमेव पूर्णोदमनन्त लीलया
भूमण्डलं विभर्षि महस्यपूर्धन् ।
अन्ते च यः स्वात्मनि रुद्धविशः
शेषेऽद्वितीयः परिशिष्यमाणः ॥४६॥

कोपस्तेऽखिलशिक्षार्थै न द्वेषान्न च मत्सरात् ।
विभ्रतो भगवन् सत्त्वं स्थितिपालनतत्परः ॥४७॥

नपस्ते सर्वभूतात्मन् सर्वशक्तिधराव्यय ।
विशकर्मन् नपस्तेऽस्तु त्वां वयं शरणं गताः ॥४८॥
श्रीशुक उवाच

एवं प्रपत्रैः संविग्रीवैपमानायनैर्वलः ।
प्रसादितः सुप्रसन्नो मा भिष्टेत्यभयं ददी ॥४९॥

दुर्योधनः पारिवर्हं कुञ्जरान् पष्ठिहायनान् ।
ददी च द्वादशगतान्ययुतानि तुरङ्गमान् ॥५०॥

रथानां षट्सहस्राणि रीक्माणां सूर्यवर्चसाम् ।
दासीनां निष्ककण्ठीनां सहस्रं दुहितूवत्सलः ॥५१॥

जांगराच्या ओढऱ्याने, पाञ्चामध्ये नावे जशी डगमगते, त्याप्रमाणे हस्तिनापूर हलू लागले. आपले नगर गंगेमध्ये दुडवण्यासाठी ओढले जात असलेले पाहून कीरव यावरले. (४२)

नंतर त्यांनी लक्षणंसह सांबाला पुढे केले आणि आपल्या ग्राणाचे रक्षण करण्यासाठी, कुटुंबियांसह हात जोहून, सर्वशक्तिमान अशा भगवान चलरामांना ते शरण गेले. (४३)

“हे लोकाभिराम बलराम ! आपण भगव्या जगताचे आधार आहात. आम्ही आपला प्रभाव जाणला नाही, हे प्रभो ! आम्हां मृत्युच्या अपराधाबद्दल आम्होला क्रमा करावी. (४४)

आपण जगाची उत्तरी, स्थिती आणि प्रलयाचे कामण आहात आणि स्वतः कोणत्याही आधाराविना राहाता, हे सर्वशक्तिमान प्रभो ! हे त्रेलोक्य आपली खेळणी आहेत, असे जानी म्हणतात. (४५)

हे अनंता ! आपली हजारो मस्तके अहोत आणि आपण महजपणे हे भूमण्डल आपल्या मस्तकावर ठेवले आहे. तेव्हा प्रलय होतो, तेव्हा आपण सान्या जगाला आपल्यामध्ये लीन करून घेता आणि शिळ्क असलेले एकटेच आपण शब्दन करीत असता. (४६)

हे भगवन ! आपण जगताची स्थिती आणि पालन करण्यासाठी चिशुद्ध सत्त्वमय शरीर धारण केले आहे, आपला हा श्रोथ, द्रेप किंवा मत्सर यामुळे नसून सर्वांना शिक्षण देण्यासाठी आहे. (४७)

हे सर्व शक्तीना धारण करणाऱ्या सर्वप्राणिस्वरूप अविमाशी भगवन ! आम्ही आपल्याला नमस्कार करीत आहोत. हे विश निर्माण करणाऱ्या देवा ! आम्ही आपणास नमस्कार करीत आहोत. आम्ही आपणास शरण आलो आहोत. (४८)

श्रीशुक म्हणतात - नगर डगमगूलागांवाने भयधीत झालेले कीरव भगवान बलरामाना शरण आले आणि त्यांनी त्यांची स्तुती केली. तेव्हा अत्यंत प्रसन्न होजन, ‘भिऊ नका’ असे म्हणून त्यांनी त्यांना अभय दिले. (४९)

जन्मेतरील ग्रेमामुळे दुर्योधनाने वरदक्षिणा म्हणून साठ साठ वर्षाचे बागाशे हत्ती, दहा हजार घोडे, सूर्यसिरखे चमकणारे सोन्याचे सहा हजार रुप आणि सोन्याचे हार घातलेल्या एक हजार दासी दिल्या. (५०-५१)

प्रतिगृहा तु तत् सर्वं भगवान् सात्वतर्पणः ।
ससुतः सस्नुषः प्रागात् सुहृद्दिरभिनन्दितः ॥५२॥

ततः प्रविष्टः स्वपुरं हलायुधः
समेत्य यन्धूनुरक्तचेतसः ।
शशंस सर्वं यदुपुङ्गवानां
मध्ये सभायां कुरुषु स्वचेष्टितम् ॥५३॥

अद्यापि च पुरं होतत् सूचयद् रामविक्रमम् ।
समुद्रतं दक्षिणतो गङ्गायामनुदृश्यते ॥५४॥

आज्ञानी सल्कार केलेले यदुश्रेष्ठ भगवान् बलराम
न्या सर्वांचा स्वीकार करून नवदोपत्याला चरोबर घेऊन
द्वारकेकडे परतले. (५२)

नेतर बलराम द्वारकापुरीत पोहोचले व आपल्या प्रिय
चांघवांना भेटले, न्यानी हस्तिनापुरात कोरवाशी जे काही
घडले, ते सर्वं यादवसभेत सांगितले. (५३)

आज्ञानी दक्षिणेकडे उच्च असलेले आणि गंगेकडे
थोडेसे झुकलेले हे हस्तिनापुर बलरामांच्या पराक्रमाचे
सूचक आहे. (५४)

अध्याय अडुसष्टावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहंस्यां संहितायां दशमस्कन्धे उत्तरार्थे
हास्तिनपुरकार्यणस्तद्वर्णविजयो नामाष्ट्यहितमोऽध्यायः ॥६८॥

अथैकोनसप्ततितमोऽध्यायः

देवर्पी नारदानी भगवंतांचा गृहस्थाश्रम पाहाणे

श्रीशुक उवाच

नरकं निहतं श्रुत्वा तथोद्वाहं च योगिताम् ।
कृष्णेनेकेन वहीनां तद् दिवृक्षुः स्म नारदः ॥१॥

चित्रं वर्ततदेकेन वपुषा युगपत् पृथक् ।
गृहेषु द्व्यष्टसाहस्रं खिय एक उदावहत् ॥२॥

इत्युत्सुको द्वारवती देवर्पिण्डिप्रागमत् ।
पुण्यितोपवनारामद्विजालिकुलनादिताम् ॥३॥

उत्फुल्लेन्द्रीवराम्भोजकहारकुमुदोत्पलैः ।
छुरितेषु सरस्मृच्चैः कृजितां हंससारसैः ॥४॥

प्रासादलक्ष्मीनवभिर्जुटां स्फाटिकराजतैः ।
महाप्रकृतप्रख्यैः स्वर्णरत्नपरिच्छदैः ॥५॥

श्रीशुक म्हणतात - देवर्पी नारदानी जेव्हा ऐकले
की, भगवान् श्रीकृष्णानी नरकासुराला मारून एकद्वानेच
हजारो गजकुमारीशी विवाह केला आहे, तेव्हा भगवंतांचा
गृहस्थाश्रम पाहाणा अशी इच्छा त्यांच्या मनात निर्माण
झाली. (१)

ते विचार करू लागले, “अहो ! श्रीकृष्णानी एकाच
शरीराने, एकाच वेळी, सोळा हजार महालांमध्ये वेगवेगळ्या
सोळा हजार गजकुमारीचे पाणिगृहण केले, हे केवडे
आश्वर्द्धे आहे !” (२)

या उत्सुकतेने देवर्पी नारद भगवंतांची ही लीला
पाहाण्यामाटी द्वारकेत आले, तेथील उपवने आणि उद्याने
कुलांनी लहडलेली होती, न्याकर निरनिराक्षया प्रकारचे
पक्षी किलविलत होते आणि भूमर गुंजारव करत होते. (३)

निमंळ पाण्याने भरलेल्या सरोवरांमध्ये निळी, लाल
आणि शुभ्र रंगांची निरनिराक्षया जातींची कमळे उमललेली
होती, त्यामध्ये हंस आणि सारस किलविल करीत होते. (४)

तेथे स्फटिकाचे आणि चांदीचे नऊ लक्ष महाल
होते, तेथील पाचूच्या फरशा कांतीने झगमगत होत्या, तेथे
मोने आणि रत्नांच्या पुळकळ वस्तु होत्या. (५)

विभक्तरथ्यापथचत्वरापणीः

ग्रालासभाभी रुचिरां सुरालयैः ।
संसिक्तमार्गाङ्गणवीथिदेहलीं
पतत्पताकाध्वजवारितातपाम् ॥६॥

तस्यामन्तःपुरं श्रीमद्दर्चितं सर्वधिष्ठयपैः ।
हेरे: स्वकौशलं यत्र त्वष्टा कात्स्न्येन दर्शितम् ॥७॥

तत्र षोडशभिः सद्यसहस्रैः समलङ्घकृतम् ।
विवेशीकतमं शौरीः पत्नीनां भवनं महत् ॥८॥

विष्टव्यं विद्रुमस्तम्भैर्वैदूर्यफलकोत्तमैः ।
इन्द्रनीलमयैः कुड्डीर्जगत्या चाहतत्विषा ॥९॥

वितानैर्निर्मितैस्त्वष्टा मुक्तादामविलम्बिभिः ।
दान्तैरासनपर्युक्तम्प्रयुक्तपरिष्कृतैः ॥१०॥

दासोभिर्निष्ककण्ठीभिः सुवासोभिरलङ्घकृतम् ।
पुष्पिभिः सकशुकोष्णीयसुवस्त्रमणिकुण्डलैः ॥११॥

रत्नप्रदीपनिकरद्युतिभिर्निरस्त-

ध्वानं विचित्रवलभीषु शिखण्डिनोऽङ्ग ।
नृत्यन्ति यत्र विहितागुरुधूपमक्षी-
र्निर्यान्तमीक्ष्य घनबुद्धय उत्तदन्तः ॥१२॥

तस्मिन् समानगुणरूपवद्यस्मुखेष-

दासीसहस्रयुतयानुसवयं गृहिण्या ।
विश्रो ददर्श चमरव्यजनेन रुक्म-
दण्डेन सात्वतपतिं परिवीजयन्त्या ॥१३॥

तं सन्त्रिरीक्ष्य भगवान् सहस्रोतिथतः श्री-
पर्युक्तः सकलधर्मभृतां वरिष्ठः ।
आनन्द्य पादयुगलं शिरसा किरीट-
जुषेन साञ्जलिरवीविशदासने स्वे ॥१४॥

गजमार्ग, इतर ग्रन्त, चौक, बाजार, घोडे, हती, जनावरे इत्यादी बोधप्रयाची ठिकाणे, मधाग्रहे आणि पदिरे यांमुळे नगरावे सौंदर्य अधिकच खुलून दिसत होते. तेथील सढका, अंगणे, चौक, आणि देवघरा याठिकाणी सडे घातले होते, पताका व छवज यांमुळे स्तन्यावर ऊन लागत नवहते. (६)

त्या द्वारका नगरीत श्रीकृष्णांचे अत्यंत सुंदर असे अंतःपुर होते, सर्व लोकपाल त्याची पूजा आणि ब्रह्मांसा करीत असत, ते निर्माण करण्यामध्ये विश्वकाम्यांने आपले सारे कौशल्य पणाला लावले होते. (७)

त्या अंतःपुरात भगवंतांच्या राष्ट्रावे सोळा हजाराहन अधिक शोभिवंत महाल होते, त्यापैकी एका विशाल भवनामध्ये देवर्षी नारदांनी प्रवेश केला. (८)

त्या महालात पोकळ्यांचे खांब, वैदूर्य मण्यांच्या उत्तम कळ्या आणि इन्द्रनील मण्यांच्या भिंती झागमगत होत्या, तसेच तेथील फरशा चमकदार इन्द्रनील मण्यांच्या उत्तमिलेल्या होत्या. (९)

विशुकम्यांने पुकळ्यांसे असे चाढवे बनविलेले होते की, ज्यांना मोत्यांच्या माळा लावल्या होत्या, तेथे रत्नजडित हमिनिदंती आसने आणि पलंग होते. (१०)

गळ्यांत सोन्याचे हार घातलेल्या आणि सुंदर वस्त्रांनी नटलेल्या दासी तसेच अगरखे व पगडी घातलेले आणि रत्नजडित कुडले धारण केलेले सेवक त्या महालांची शोभा वाहवीत होते. (११)

अनेक रत्नजडित दिवे आपल्या झगमगाठाने त्यांतील अंधकार नाहीसा करीत होते, अगुरु धूप घातल्यामुळे झरोऱ्यातून धूर बाहेर पडत होता, तो याहून गंगी-वेगी रत्नमय सज्जावर बसलेले मोर ते डग आहेत, असे वादून मोठ्याने केकारव करीत थुई थुई नाचू लागत. (१२)

देवर्षी नारदांना तेथे असे दिसले की, भगवान श्रीकृष्ण नविमणीवरोवर तेथे असून तो म्हत, भगवंतांना मोत्यांची दांडी असलेल्या चवरीने वास घालीत आहे, तसेच तेथे नविमणीमारख्याच गुण, रूप, वद आणि वेषभूषा असलेल्या हजारे दासीमुद्दा नेहमी असत. (१३)

नारदांना पाहाताच सर्व धार्मिक लोकांचे मुकुटमणी भगवान श्रीकृष्ण नविमणीच्या पलंगावरून लगेच उदून उभे राहिले, देवर्षी नारदांच्या चण्णी त्यांनी मुगुट असलेल्या मस्तकांने प्रणाम केला आणि हात जोडून त्यांना आपल्या आमनावर वसविले. (१४)

तस्यावनिज्य चरणी तदपः स्वपूष्ट्रा
विभूजगदगुरुतरोऽपि सतां पतिहि ।
ब्रह्मण्यदेव इति यद्गुणनाम युक्तं
तस्यैव यच्चरणशीचमशेषतीर्थम् ॥१५॥

सम्पूज्य देवत्रयिवर्यमृषिः पुराणो
नारायणो नरसखो विधिनोदितेन ।
वाण्याभिभाव्य मित्रामृतमिष्ट्या तं
प्राह प्रभो भगवते करवाम हे किम् ॥१६॥

नारद उवाच

नैवाद्युतं त्वयि विभोऽग्निललोकनाथे
मैत्री जनेषु सकलेषु दप्तः खलानाम् ।
निःश्रेयसाय हि जगत्स्थितिरक्षणाभ्यां
स्वैरावतार उरुगाय विदाम सुषु ॥१७॥

दृष्टं तवाऽप्नियुगलं जनतापवर्गं
ब्रह्मादिभिर्हंदि विचिन्त्यपगाधवोर्धः ।
संसारकृपपतितोत्तरणावलम्बं
ध्यायंक्षराम्यनुगृहाण यथा स्मृतिः स्यात् ॥१८॥

ततोऽन्यदाविशद् गेहं कृष्णपत्न्याः स नारदः ।
योगेश्वरेश्वरस्याऽङ्गं योगमायाविवित्स्या ॥१९॥

दीव्यन्तपक्षेमत्रापि प्रियया चोद्देवेन च ।
पूजितः परया भक्त्या प्रत्युत्थानासनादिभिः ॥२०॥

पृष्ठशाविदुपेवासी कदाऽऽयातो भवनिति ।
क्रियते किं नु पूर्णानामपूर्णरस्मदादिभिः ॥२१॥

भगवान् श्रीकृष्ण चराचर जगाचे परम गुरु आहेत
आणि त्याच्या चरणापासून निघालेले गंगाजल सगळ्या
जगाला पवित्र करणारे आहे, यात विलकुल शंका नाही.
तरीसुद्धा ते संतांचे परम आदर्श होते, शिवाय त्यांचे 'ब्रह्मण्यदेव'
(ब्रह्मणाना देव मानणे) हे त्यांच्या गुणांना अनुरूप असेच
नावही आहे. महणूनच त्यांनी स्वतः नारदांची पाद्यपूजा
करून ते चरणामूल आपल्या मस्तकी पारण केले. (१५)

नारायण भित्र पुराण त्रयी भगवान् नारायणांनी शास्त्रोक्त
पद्धतीने देवांप॒ नारदांची पूजा केली, नंतर अमृताप्रक्षाही मधुर
व मोजवया शब्दांनी त्यांचे स्वागत करून त्यांना महटले-
“प्रभो ! आपण स्वतः समग्र ज्ञान, वैराग्य, धर्म, वश, श्री
आणि ऐश्वर्यांने परिपूर्ण आहात, तरीही आम्ही आपली
कोणती सेवा करावी ?” (१६)

नारद महणाले - भगवन ! आपण सर्व लोकांचे
स्वामी आहात, आपली सर्वशी मैत्री आहे, तरीही आपण
दुष्टांना शासन करता, यात काही आश्वर्य नाही, हे समयशस्त्री
प्रभो ! आपण जगाचे पालन आणि रक्षण करण्यावरोचरच
जीवांचे श्रेष्ठ कल्याण करण्यासाठी स्वेच्छेने अवतार घारण
केला आहे, हे आम्ही चांगल्या दीर्घीने जाणतो. (१७)

आज आपल्या चरणकमलांचे मला दर्शन झाले,
ही अल्यत भाग्याची गोष्ट आहे. आपली ही चरणकमले सर्व
लोकांना मोक्ष देण्यास समर्थ आहेत, त्यांचे ज्ञान अमर्याद
आहे, असे ब्रह्मण्यदेव, शंकर इत्यादी देव आपल्या हृदयामध्ये
त्यांचे चित्तन करीत असतात, आपले हे चरणच संसारामध्ये
विहिरीत पडलेल्या लोकांना बाहेर देण्याचे साधन आहे.
आपण माझ्यावर अशी कृता करा की, आपल्या चरणकमलांचे
पला नेहमी स्मरण रहावे आणि मी त्यांच्या उद्यानात
तन्मय असावे. (१८)

परीक्षिता ! यानंतर देवांप॒ नारद योगेश्वराचे सुद्धा
ईंडुर अशा भगवान् श्रीकृष्णाच्या योगमायेचे रहन्य जाणून
इण्यासाठी त्यांच्या दुसऱ्या यत्नीच्या महालात गेले. (१९)

तेदेही त्यांनी असे पाहिले की, भगवान् आपली प्रिया
आणि उद्दव याच्यावरोचर द्यूत खेळत आहेत, तेथेसुद्धा
भगवानांनी उभे गाहन त्यांचे स्वागत केले, आसनावर वसविले
आणि मोठ्या भक्तिभावाने त्यांचो पूजा केली. (२०)

यानंतर भगवानांनी आपल्याला काहीच माहीत नाही
असे दास्तवीत नारदांना विचारले, “आपण केव्हा आलात ?
आपण तर सर्व दृष्टीनी परिपूर्ण आहात, अपूर्ण अशा आम्ही
आपली काय सेवा करावी ?” (२१)

अथापि द्रूहि नो व्रह्यन् जन्मैतच्छोभनं कुरु ।
स तु विस्मित उत्थाय तुष्णीमन्यदगाद् गृहम् ॥२२॥

तत्राप्यचष्ट गोविन्दं लालयन्तं सुताञ्छिशून् ।
ततोऽन्यस्मिन् गृहेऽपश्यन्मज्जनाय कृतोद्यमम् ॥२३॥

जुहून्तं च वितानाश्रीन् यजन्तं पञ्चभिर्मर्खैः ।
भोजयन्तं द्विजान् क्वापि भुञ्जानमवशेषितम् ॥२४॥

क्वापि मन्द्यामुपासीनं जपन्तं व्रहा वाग्यतम् ।
एकत्र चासिचर्मध्यां चरन्तमसिवर्तमसु ॥२५॥

अश्वीर्गजैः रथैः क्वापि विचरन्तं गदाग्रजम् ।
क्वचिच्छयानं पर्यङ्के स्तूयमानं च वन्दिभिः ॥२६॥

मन्त्रयन्तं च कम्मिक्षिन्मन्त्रिभिशोद्दवादिभिः ।
जलक्रीडारतं क्वापि वारमुख्यावलावृतम् ॥२७॥

कुत्रचिद् द्विजमुख्येभ्यो ददतं गाः स्वलङ्घकृताः ।
इतिहासपुराणानि शृणवन्तं मङ्गलानि च ॥२८॥

हसन्तं हास्यकथया कदाचित् प्रियया गृहे ।
क्वापि धर्मं सेवमानपर्थकार्मा च कुत्रचित् ॥२९॥

ध्यायन्तमेकमासीनं पुरुषं प्रकृतेः परम् ।
गुश्रूषन्तं गुरुन् क्वापि कार्मभाँगैः सपर्यया ॥३०॥

कुर्वन्तं विग्रहं कैश्चित् सन्धिं चान्यत्र केशवम् ।
कुत्रापि सह रामेण चिन्तयन्तं सतां शिवम् ॥३१॥

पुत्राणां दुहितृणां च काले विध्युपयापनम् ।
दारीवर्गस्तत्त्वदृशैः कल्पयन्तं विभूतिभिः ॥३२॥

तरीमुद्दा है ब्रह्मन् । आपण आम्हांला आपल्या सेवेची संधी देऊन आमचा जन्म सफल करा." हे ऐकून चकित झालेले नारद तेथून गुपचूपणे दुसऱ्या महालाकडे निघून गेले. (२२)

नम्रदांना त्या महालात श्रीकृष्ण आपल्या लहान लहान मुलांना खेळवीत आहेत, असे दिसले, तेथून पुढच्या महालात गेले, तर भगवान स्नानाला जाण्याची तयारी करीत आहेत, असे त्यांनी पाहिले. (२३)

कोठे ते हवन करीत आहेत, तर कोठे पञ्चमहायज्ञ करीत आहेत, कोठे ब्राह्मणाना भोजन देत आहेत, तर कोठे त्यांच्या भोजनानंतर स्वतः अम्र ग्रहण करीत आहेत. (२४)

कोठे मध्या करीत आहेत, तर कोठे मौन धारण करून गायत्रीमंत्राचा जप करीत आहेत, कोठे हातात ढाल-तलवार घेऊन ते चालवण्याचा सराव करीत आहेत. (२५)

कोठे धोडे, हनी किंवा रथावर स्वार होऊन फिरत आहेत, तर कोठे पलंगावर झोपले आहेत, कोठे भाट त्यांची स्नुती करीत आहेत. (२६)

एखाच्या महालात उद्धव इत्यादी मंत्र्यांवरोदर गळकीय विषयावर चर्चा करीत आहेत, तर कोठे उत्तमोत्तम स्थियांसमवेत जलक्रीडा करीत आहेत. (२७)

कोठे वस्त्रालकारंनी सुशोभित अशा गाईचे शेष ब्राह्मणांना दान करीत आहेत, तर कोठे मंगल अशा इतिहास पुराणाचे शब्द करीत आहेत. (२८)

कोठे आपल्या प्रियेवरोदर हास्यविनोद करीत खिदवत आहेत, तर कोठे धर्मजास्त्राचा अभ्यास करीत आहेत, कोठे अर्धार्दिन चालू आहे, तर कोठे धर्माला अनुकूल अशा विषयाचा उपभोग घेत आहेत. (२९)

कोठे एकांतात बसून प्रकृतीच्या पलीकडे असणाऱ्या पुरुषांचे ध्यान करीत आहेत, तर कोठे गुरुजनांना त्यांच्या इच्छेनुसार हवे ते अपेण करून त्यांची सेवाशुश्रूषा करीत आहेत. (३०)

ते कोणावरोदर युद्धासंबंधी चोलत आहेत, तर कोणावरोदर तहासंबंधी ! कोठे ते बलरामवरोदर बसून सत्पुरुषांचे कल्याण करण्यावावत विचार करीत आहेत. (३१)

योग्य वेळ आल्याने कोठे पुत्र आणि कन्या यांचे उचित अशा पत्नी आणि वरांवरोदर शास्त्रानुसार धाटामाटात विवाह लावून देत आहेत. (३२)

प्रस्थापनोपानयनैरपत्यानां महोत्सवान् ।
वीक्ष्य योगेश्वरेशस्य येषां लोका विमिस्मिरे ॥३३॥

यजनं सकलान् देवान् क्वापि क्रनुभिरुर्जिते ।
पूर्तयन्तं क्वचिद् धर्मं कृपाराममठादिभिः ॥३४॥

चरन्तं मृगयां क्वापि हयमारुहा मैन्धवम् ।
धन्तं ततः पश्चन् मेध्यान् परीतं यदुपुङ्गवेः ॥३५॥

अव्यक्तलिङ्गं प्रकृतिष्वन्तः पुरगृहादिषु ।
क्वचिच्चरन्तं योगेण तत्तद्वाववुभुत्सया ॥३६॥

अथोवाच हृषीकेशं नारदः प्रहसन्निव ।
योगमायोदयं वीक्ष्य मानुषीर्मीयुयो गतिम् ॥३७॥

विदाम योगमायास्ते दुर्दणां अपि मायिनाम् ।
योगेश्वरात्मन् निर्भांता भवत्पादनिषेवया ॥३८॥

अनुजानीहि मां देव लोकांस्ते यशसाऽप्स्तुतान् ।
पर्यटामि तवोदगायन् लीलां भुवनपावनीम् ॥३९॥

श्रीभगवानुवाच

व्रह्यन् धर्मस्य वक्ताहं कतां तदनुमोदिता ।
तच्छिक्षयैल्लोकमिममास्थितः पुत्र मा खिदः ॥४०॥

श्रीशुक उवाच

इत्याचरन्तं सद्गर्मान् पावनान् गृहमेधिनाम् ।
तमेव सर्वगेहेषु सन्तमेकं ददर्श ह ॥४१॥

कृष्णस्यानन्तवीर्यस्य योगमायामहोदयम् ।
मुहुर्द्वाक्षरिभूद् विमितो जातकौनुकः ॥४२॥

इत्यर्थकामधर्मेषु कृष्णेन श्रद्धितात्मना ।
सम्यक् सभाजितः प्रीतस्तमेत्रानुग्मरन् यदी ॥४३॥

कोठं सासरी चाललेल्या कन्दांना निरोप देत आहेत, तर कोठं त्यांना चोलावण्याच्या तयारीत आहेत, योगेश्वरेश्वर श्रीकृष्णांचे हे थाटमाट पाहून लोक आश्रुचकित होत होते. (३३)

कोठे मोठमोठे यज्ञ करून सर्व देवतांचे पूजन करीत, तर कोठे विहिरी, बगीचे, मठ इत्यादी वांधून पूर्ण धर्माचे आचरण करीत आहेत. (३४)

कोठे श्रेष्ठ यादवांच्या समवेत घोड्याकर वसून यज्ञाला योग्य पशुंची शिकार करीत आहेत. (३५)

आणि काही वेळा लोक, अंतःपुरे इत्यादी ठिकाणी सर्वांचे मत ज्ञान खेण्यासाठी गुप्त वेषात ते योगेश्वर किंतु आहेत. (३६)

अशा प्रकारे भनुव्यासारखी लीला करीत असलेल्या श्रीकृष्णांच्या योगमायेचे वैभव पाहून नारद हसत हसत त्यांना म्हणाले. (३७)

“हे योगेश्वर ! ब्रह्मदेव इत्यादी मायावीनानुद्दा दिसण्यास कठीण अशी योगमाया आपल्या चरणकमलांची सेवा केल्याने स्वतःच आमच्यासमोर प्रगट झाली आहे. (३८)

हे भगवता ! मला आता निरोप ढां, यानंतर आपल्या सुयशाने परिपूर्ण असलेल्या त्रिभुवनाल मी आपल्या त्रिभुवनाला पावन करणाऱ्या लीलेचे गावन करीत विहार करीन.” (३९)

श्रीकृष्ण म्हणाले - नारदमुरी ! मीच पर्माचा उपदेशक, पालन करणारा आणि त्याचे अनुद्ग्रह करणाऱ्यांना अनुमोदन देणाराही आहे. म्हणून जगाला धर्मांचे शिक्षण देण्याच्या उद्देशानेच मी अशा प्रकारे धर्मचिरण करतो, वत्सा ! या मायेने तु मोहित होऊ नकोस. (४०)

श्रीशुक म्हणतात - अशा प्रकारे भगवान श्रीकृष्ण गृहस्थाश्रमातील लोकांना पवित्र करणाऱ्या श्रेष्ठ धर्मांचे आचरण करीत होते. सर्व प्रामाण्यानुन ते एकटेच वावरत आहेत, असे नारदांनी पाहिले. (४१)

असंत शक्ती असणाऱ्या श्रीकृष्णांच्या योगमायेचे परम ऐश्वर्य वासंवार पाहून देवांनी नारदांच्या आश्रुर्याला आणि कुतुहलाला सोमाच राहिली नाही. (४२)

धर्म, अर्थ आणि काम या पुरुषांच्या ठायी श्रद्धा असणाऱ्या श्रीकृष्णांनी नारदांचा चांगला सन्मान केला, त्यामुळे आनंदित होऊन, भगवतांचेच स्मरण करीत ते तेथून निघून गेले. (४३)

एवं मनुष्यपदवीमनुवर्तमानो
नारायणोऽखिलभवाय गृहीतशक्तिः ।
रेमेऽङ्ग पोडशसहस्रवराङ्गनानां
सद्वीडसौहदनिरीक्षणहासजुषः ॥४४॥

यानीह विश्वविलयोद्भववृत्तिहेतुः
कर्माण्यनन्यविषयाणि हरिश्चकार ।
यस्त्वङ्ग गायति शृणोत्यनुमोदते वा
भक्तिर्भवेद् भगवति हापवर्गमार्गे ॥४५॥

राजन ! भगवान नारायण स्वगूरुया जगाच्या कल्याणासाठी आपल्या अर्चित्य मायेचा स्वीकार करून मनुष्यासारख्या लीला करीत सोळा हजारांहूनही अधिक पत्न्यांच्या लक्ष्यायुक्त आणि प्रेमपूर्ण नजरांनी तसेच मंद स्मितहास्यांनी केलेली सेवा घेऊन त्यांच्यावरोवर रममाण होत होते. (४४)

परीक्षिता ! विश्वाची उत्पत्ती, स्थिती आणि प्रलयाचे परम कारण असणाऱ्या श्रीकृष्णांनी त्या लीला केल्या, त्या दुसरा कोणीही करू शकणार नाही. जे त्यांच्या लीलाचे गायन, श्रवण करतात आणि गायन, श्रवण करणाऱ्यांना उत्तेजन देतात, त्यांच्या ठिकाणी मोक्षाला मार्गस्वरूप अशा भगवताविषयी भवती उत्पन्न होते. (४५)

अध्याय एकोणसत्तरावा सप्तांश

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहंत्यां संहितायां दशमस्कन्धे उत्तराधीं
कृष्णगाहंस्थ्यदर्शनं नामैकोन्तस्तितमोऽध्यायः ॥६१॥

४४४-४५३-४५४

अथ सप्ततितमोऽध्यायः

भगवान श्रीकृष्णांची दिनचयां आणि जरासंधाच्या कैदी राजांच्या दृताचे त्यांच्याकडे येणे.

श्रीशुक उवाच

अथोपस्युपवृत्तायां कुकुटान् कृजतोऽग्रपन् ।
गृहीतकण्ठ्यः पतिभिर्माधव्यो विरहातुराः ॥१॥

वयांस्यरुरुवन् कृष्णं बोधयन्तीव बन्दिनः ।
गायत्स्वलिष्वनिद्राणि मन्दारवनवायुभिः ॥२॥

मुहूर्ते त तु वैदर्भी नामुष्यदतिशोभनम् ।
परिरम्भणविश्लेषात् प्रियवाहन्तरं गता ॥३॥

द्राह्ये मुहूर्ते उत्थाय वार्युपस्पुश्य माधवः ।
दृध्यौ प्रसन्नकरण आत्मानं तप्तसः परम् ॥४॥

एकं स्वयंज्योतिरनन्यमव्ययं
स्वसंस्थया नित्यनिरस्तकलमषम् ।
त्रह्याख्यमस्योद्भवनाशहेतुभिः
स्वशक्तिभिर्लक्षितभावनिर्वृतिम् ॥५॥

श्रीशुक महणतात - जेव्हा पहाटे कोबडे आरबू लागत, तेव्हा त्यांच्या गळ्यात श्रीकृष्णांचा हात असे, त्या श्रीकृष्णापत्न्या विरहाच्या भवाने व्याकूल होऊन त्या कोबड्यासा शिळ्याडाप देत. (१)

त्यावेळी पारिजातकांच्या वनातील वाच्याने जागे झालेले पक्षी भाटाप्रमाणे भगवान श्रीकृष्णांना जागविष्यासाठी मधुर किलविलाट करीत आणि भूमर गुंजारव करीत. (२)

प्रियतमाच्या वाहून असलेल्या रुक्मिणीला तर आता आलिंगन सोडावे लागणार, महणून अन्यत पवित्र असा द्राघ्यमुहूर्तमुद्धा येऊच मर्येसा वाटत असे. (३)

श्रीकृष्ण दगडोज द्राघ्यमुहूर्तावर उदून हात-पाय, तोंड धुज्जन प्रसन्न अंतःकरणाने मायातीत आत्मस्वरूपाचे ध्यान करीत. (४)

ते आत्मस्वरूप अखुंड, स्वयंप्रकाश, निरपातिक व अविनाशी आहे. ते स्वभावतः अविद्यारहित आहे. या जगाच्या उत्पत्ती, स्थिती व ल्याला कारण असणाऱ्या त्या आत्म्याच्या शक्तीमुळेच त्याची सत्ता व आनंद यांचा अनुभव येतो, त्यालाच ब्रह्म असे नाव आहे. (५)

अथाप्लुतोऽभस्यमले यथाविधि
क्रियाकलापं परिधाय वाससी ।
चकार सन्ध्योपगमादि सत्तमो
हुतानलो ब्रह्म जजाप वाग्यतः ॥६॥

उपस्थायार्कमुद्यन्तं तर्पयित्वाऽऽत्मनः कलाः ।
देवानृषीन् पितृन् वृद्धान् विग्रानम्बृच्य चात्मवान् ॥७॥

धेनूनां रुक्मशृङ्गीणां साध्वीनां मौक्तिकस्वजाम् ।
पथस्विनीनां गृष्णीनां सवत्सानां मुवाससाम् ॥८॥

ददी रुप्यखुराग्राणां क्षीमाजिनतिलैः सह ।
अलङ्कृतेभ्यो विप्रेभ्यो बहुं बहुं दिने दिने ॥९॥

गोविप्रदेवतावृद्धगुरुन् भूतानि सर्वशः ।
नमस्कृत्यात्मसम्भूतीमंडलानि समस्पृशत् ॥१०॥

आत्मानं भूयामास नरलोकविभृषणम् ।
वासोभिर्भूषणैः स्वीयैर्दिव्यस्वगनुलेपनैः ॥११॥

अवेक्ष्याज्यं तथाऽदर्शं गोवृष्टिजदेवताः ।
कापांश सर्ववर्णानां पौरान्तःपुरचारिणाम् ।
प्रदाप्य प्रकृतीः कामैः प्रतोष्य प्रत्यनन्दत ॥१२॥

संविभज्याग्रतो विग्रान् स्रक्ताम्बूलानुलेपनैः ।
सुहृदः प्रकृतीर्दारानुपायुद्भूत ततः स्वयम् ॥१३॥

तावत् सूत उपानीय स्यन्दनं परमाद्भुतम् ।
सुग्रीवादीर्हयैर्युक्तं प्रणम्यावस्थितोऽग्रतः ॥१४॥

गृहीत्वा पाणिना पाणी सारथेस्तमथारुहत् ।
सात्यक्युद्धवसंयुक्तः पूर्वांद्रिमिव भास्करः ॥१५॥

नंतर सदाचरणतत्पर असे ते विधिपूर्वक निर्मल आणि पवित्र पाण्याने स्नान करीत. मग स्वच्छ धोतर नेसून व उपग्रहे पांचरूप संध्यावंदनादी कर्मे करीत. त्यानंतर हवन करून मीन धरून गायत्रीमंत्राचा जप करीत. (६)

यानंतर जानी असे ते सूर्योदयाच्या वेळी सूर्याचे उपस्थान करीत आणि आपल्या अंशस्वरूप असलेल्या देव, ऋषी व पितरांना उद्देशून तर्पण करीत. नंतर ज्येष्ठ व आदरणीय द्वादशांची विधिपूर्वक पूजा करून त्यांना वस्त्रालंकार देऊन दररोज प्रत्येकी एकेक घट (तेरा हजार चौ-चालेशी) दुधाळ, ग्राघमच व्यालेल्या, वासरू असणाऱ्या, शांत स्वभावाच्या गाई, रेशमी वस्त्र, मुगचर्म आणि तीळ चांसह दान करीत. त्यावेळी त्यांना सुंदर वस्त्रे आणि मोत्यांच्या माळा धातल्या जात. त्यांच्या शिंगांना सोने आणि खुरांना चांदी मढविलेली असे. (७-९)

त्यानंतर आपल्याच विभूतिहाय असलेल्या गाई, द्वादश, देवता, वडील माणसे, गुरुजन आणि सर्व प्राण्यांना प्रणाम करून मंगल वस्तुना स्पर्श करीत. (१०)

परीक्षिता ! भगवंत जरी या मनुष्यलोकाचा अलंकार असले, तरीमुद्दा हे आपली दिव्य वस्त्रे, अलंकार, फुलाचे हार, आणि चंदन इत्यादी वस्तुनी स्वतःला अलंकृत करीत. (११)

यानंतर ते तूप आणि आपले मुख पाहात, गाय, बैल, द्वादश आणि देवता यांचे दर्शन घेत, मग पुरवासी आणि अतःपुरात गाहाणाऱ्या चारही वणिच्या लोकांच्या कामना पूर्ण केल्यानंतर आपल्या अन्य प्रजेची इच्छापूर्ती करून त्यांना संतुष्ट करीत. आणि या मर्वीना प्रसन्न पासून स्वतः आनंदी होत. (१२)

फुलाच्या माळा, तावूल, चंदन इत्यादी वस्तू ते अगोदर द्वादशांना देत. नंतर स्वजन, मत्री आणि गायांना चारीत व नंतर स्वतः उपयोगात आणीत. (१३)

तोपर्यंत त्याचा सारथी सुग्रीव इत्यादी घोडे जुळलेला अन्यथा अद्भुत रथ घेऊन येई आणि प्रणाम करून भगवंतांच्या मंपोर उभा राही. (१४)

यानंतर ते सात्यकी आणि उद्धवासह आपल्या हाताने मारथ्याचे हात पकडून सूर्य ज्याप्रमाणे उदयाचलाचा आरूढ होतो, त्याप्रमाणे रथाचर स्वाम होत. (१५)

ईक्षितोऽन्तःपुरस्त्रीणां सत्रीडप्रेमवीक्षितैः ।
कुच्छाद् विसृष्टो निरगाजातहासो हरन् मनः ॥१६॥

सुधर्माख्यां सभां सर्ववृष्णिभिः परिवारितः ।
प्राविशद् यन्निविष्टानां न सन्त्यङ्ग षड्मंयः ॥१७॥

तत्रोपविष्टः परमासने विभु-

वर्भी स्वभासा ककुभोऽवभासयन् ।
वृतो नृसिंहैर्यदुभिर्यदृज्ञमो
यथोदुराजो दिवि तारकागणीः ॥१८॥

तत्रोपमन्त्रिणो राजन् नानाहास्यरस्मिविभुम् ।
उपताथ्युर्नटाचार्या नर्तक्यस्ताण्डवैः पृथक् ॥१९॥

मृदङ्गवीणामुरजवेणुतालदरस्वर्नः ।
ननृतुर्जगुम्नुष्टुवुश मृतमागधवन्दिनः ॥२०॥

तत्राहुद्वीहणाः केचिदासीना द्रह्यवादिनः ।
पूर्वेयां पुण्ययशसां राजां चाकथयन् कथाः ॥२१॥

तत्रैकः पुरुषो राजन्नागतोऽपूर्वदर्शनः ।
विज्ञापितो भगवते प्रतीहारैः प्रवेशितः ॥२२॥

स नमस्कृत्य कृष्णाय परेणाव कृताभ्जलिः ।
राजामावेदवद् दुःखं जरासन्धनिरोधजम् ॥२३॥

ये च दिग्विजये तम्य सन्नतिं न ययुनृपाः ।
प्रसहा रुद्धास्तेनासन्नयुते द्वे गिरिद्वजे ॥२४॥

कृष्ण कृष्णाप्रमेयात्मन् प्रपन्नभवभञ्जन ।
वयं त्वां शरणं यामो भवभीताः पृथग्निधियः ॥२५॥

त्यावेळी अंतःपुरातील स्त्रिया लज्जा आणि ऐमपूर्ण नजरानी त्यांच्याकडे पाहात आणि मोळ्या कटाने त्यांना निरोप देत, तेव्हा भगवान स्मित हास्य करून त्यांचे मन बरोबर घेऊन पहालाच्या लाहेर पडत. (१६)

परीक्षिता ! त्यानंतर भगवान श्रीकृष्ण सर्व यादवांसह सुधर्मा नावाच्या सभेत प्रवेश करीत, जे लोक त्या सभेत बसत, त्यांना तहान-भूक, शोक-माह आणि जग-मृत्यु हे सहा विकार वाधत नसत. (१७)

भगवान तेथे जाऊन जेव्हा श्रेष्ठ सिंहासनावर विराजमान होत, तेव्हा त्यांच्या अंगकांतीने सर्व दिशा उजळून जात, जसा आकाशात तारकांनी वेढलेला चंद्र शोभून दिसतो, त्याप्रभाणे श्रेष्ठ यदुवीरांच्या मध्ये यदुपती श्रीकृष्ण शोभून दिसत. (१८)

राजा ! सभेमध्ये विद्युपक निरनिराळ्या प्रकारच्या हास्यविनोदानी, नटाचार्य अभिनयानी आणि नर्तकी कलापूर्ण मृत्यानी, अशा वेगवेगळ्या इकारे भगवंतांची सेवा करीत. (१९)

त्यावेळी मृदंग, वीणा, परखवाज, बासरी, झांज आणि शंख या वाद्याच्या घोषात सूत, मागध व भाट नाचत, माह आणि भगवंतांची स्नुती करीत. (२०)

काही वेदवेते द्वात्यण तेथे बसून वेदमंत्रांचे विवेचन करीत आणि काहीजण पवित्रकीती राजांची चरिते ऐकवीत. (२१)

एके दिवशी तेथे एक नवीन मनुष्य आला, द्वारपालानी भगवंताना तो आल्याची सूचना देऊन त्याला सभागारात आणले.

त्या मनुष्याने भगवान श्रीकृष्णाना हात जोडून नमस्कार केला आणि त्या राजांचे दुःख सांगितले बी, जे वीस हजार राजे जरासंधाच्या दिग्विजयाच्या वेळी त्याला शरण आले नव्हते, त्यांना जरासंधाने बलजवरीने कैद करून एका किल्ल्यात ठेवले होते. (२३-२४)

“हे भगवन श्रीकृष्ण ! आपले स्वरूप कोणालाही न कळणार आहे, जे आपल्याला शरण येतात, त्यांचे सर्व भद्र आपण नाहीसे करता, हे प्रभो ! आमची भेदभुदी नाहीशी झालेली नाही, आम्ही संसारामुळे भयभीत होऊन आपल्याला शरण आलो आहोत. (२५)

लोको विकर्मनिरतः कुशले प्रमत्तः
कर्मण्ययं त्वदुदिते भवदर्चने स्वे ।
यस्तावदस्य बलवानिह जीविताशां
मद्यशिष्टनन्त्यनिपिषाय नमोऽस्तु तस्मै ॥२६॥

लोके भवाञ्जगदिनः कल्यावतीर्णः
सद्रक्षणाय खलनिग्रहणाय चान्यः ।
कश्चित् त्वदीयपतियाति निदेशमीश
किं वा जनः स्वकृतमुच्छति तत्र विद्यः ॥२७॥

स्वप्रायितं नृपसुखं परतन्त्रमीश
शश्वद्येन मृतकेन धुरं वहामः ।
हित्वा तदात्मनि सुखं त्वदनीहलभ्यं
किलश्यामहेऽतिकृपणास्तव माययेह ॥२८॥

तत्रो भवान् प्रणतशोकहराइध्रियुग्मो
बद्धान् वियुइस्त्व मगधाहृयकर्मपाशात् ।
यो भूभुजोऽयुतमतङ्गजवीर्यमेको
विभृद् रुरोध भवने मृगराडिवादीः ॥२९॥

यो वै त्वया द्विनवकृत्व उदान्तचक्र
भग्नो मृथे खलु भवन्तमनन्तवीर्यम् ।
जित्वा नृलोकनिरतं सकृदृढदप्तो
युष्मत्प्रजा रुजति नोऽजित तद् विधेहि ॥३०॥

दृत उवाच

इति पागधसंरुद्धा भवदर्शनकाङ्क्षिणः ।
प्रपन्नाः पादमूलं ते दीनानां शं विधीयताम् ॥३१॥

श्रीशुकुमार उवाच

राजदृते त्रुवत्येवं देवर्षिः परमद्युतिः ।
विभृत पिङ्गजटाभारं प्रादुरासीद् यथा रविः ॥३२॥

हे भगवन् ! बहुतेक लोक निषिद्ध कर्म करण्यात मृतलेले असतात्, ते आपण सांगितलेली आपली उपासनारूप कल्याणकारी कर्म करीत नाहीत, जीवनासंबंधी आशा-अभिलाषांपद्ये भ्रमाने भटकत असतात्, जे बलवान असे आपण कालरूपाने त्यांची जीवनाची आशा तत्काळ धुळीला मिळविता, त्या कालरूप आपल्याला आम्ही नमस्कार करतो. (२६)

जगदीश्वर अशा आपण जगापद्ये संतांचे रक्षण आणि दुष्टांता शासन करण्यासाठी बलरामासह अवतार येतला आहे, असे असता हे प्रभो ! एखादा गजा आपल्या आज्ञेविनृद्ध वागून आम्हांला दुःख देतो, की आमचीद कर्म आम्हांला दुःख देत आहेत, हे आम्हांला कळत नाही. (२७)

हे प्रभो ! राज्योपभोगाचे मुख विषवसाध्य असून स्वप्नाप्रमाणे क्षणभंगुर आहे, तरीही नेहमी भवयस्त अशा नाशवंत शरीराने आम्ही हे ओळे ओहुतोच, तुमच्याच मायेमुळे अन्यत दीनवाणी झालेले आम्ही, निष्काम भक्ताना तुमच्यापासून मिळणारे आत्ममुख मोळून अकारण हे कट भोगत आहेत. (२८)

हे भगवन् ! आपले चरण जगणागतांचे दुःख नाहीसे करणारे आहेत, महणून आपणच जगासंधरूप कर्माच्या बंधनातून आम्हांला सोडवा. हे प्रभो ! त्या एकट्याजवळ दहा हजार हत्तीचे बळ आहे आणि जसा सिंह मैळवाना जरवेत ठेवतो, त्याप्रमाणे त्यांने आम्हांला आपल्या वाढ्यात बंदिस करून ठेवले. (२९)

हे चक्रपाणी ! आपण जगासंधाशी अठरा वेळा युद्ध करून सतरा वेळा त्याचा पराभव करून त्याला मोळून दिले; परंतु एक वेळ त्याने आपल्यावर विजय प्राप्त केला, आपला पराक्रम अवृत आहे, हे आम्ही जाणतो; असे असूनही साधारण प्राणसासारखे वागत आपण पराभूत झाल्याचा अभिनय केलात; परंतु यामुळे त्याची घर्मेंड वाढली, कळीही जिकले न जाणारे हे भगवन् ! आपली प्रजा असलेल्या आम्हांला तो जास देणार माही, असे करावे. (३०)

तृत महणाला - जगासंधाचे वंदी अमलेले राजे आपल्या पायाशी जगण आले आहेत आणि ते आपले दर्शन येऊ इच्छितात, तरी आपण त्या दीमांचे कल्याण करावे. (३१)

श्रीशुकुमार रुद्धतात - राजांचा दृत असे सांगत होता, तेवढ्यात मोरेरी जटा असलेले परमतेजस्वी देवर्षी नारद सूर्योदय झावा तसे तेथे येऊन पोहोचले. (३२)

तं दुष्टा भगवान् कृष्णः सर्वलोकेश्वरेश्वरः ।
ववन्द उत्थितः शीर्षां मसम्भ्यः सानुगो मुदा ॥३३॥

सभाजयित्वा विधिवत् कृतासनपरिग्रहम् ।
बधाये सूनूतैर्वाक्यैः श्रद्धया तर्पयन् मुनिम् ॥३४॥

अपि स्विदद्या लोकानां त्रयाणामकुतोभयम् ।
ननु भूयान् भगवतो लोकान् पर्यटतो गुणः ॥३५॥

न हि तेऽविदितं किञ्चिलोकेष्वीश्वरकर्तुषु ।
अथ पृच्छामहे युप्मान् पाण्डवानां चिकीर्षितम् ॥३६॥

श्रीनारद उवाच

दृष्टा मया ते यहुशो दुरत्यया
माया विभो विभ्वसृजश्च मायिनः ।
भूतेषु भूमंशरतः स्वशक्तिभि-
वंह्नेरिव च्छन्नरुचो न मेऽद्धुतम् ॥३७॥

तवेहितं कोऽहंति साधु वेदितुं
स्वमाययेदं सृजतो नियच्छतः ।
यद् विद्यमानात्मतयावभासते
तस्मै नमस्ते स्वविलक्षणात्मने ॥३८॥

जीवस्य यः संसरतो विमोक्षणं
न जानतोऽनर्थवहाच्छरीरतः ।
लीलावतारैः स्वयशःप्रदीपकं
प्राज्ञवालयत्वा तमहं प्रपद्ये ॥३९॥

अथाप्याश्रावये द्वय नरलोकविडम्बनम् ।
राजः पैतृष्वसेयस्य भक्तस्य च चिकीर्षितम् ॥४०॥

यक्ष्यति त्वां मखेन्द्रेण राजसूयेन पाण्डवः ।
पारमेष्ठ्यकामो नृपतिस्तद् भवाननुमोदताम् ॥४१॥

ब्रह्मदेव इत्यादी सर्व लोकपालांचे स्वामी भगवान् श्रीकृष्ण त्याना पाहाताच सभासद आणि सेवकांसह आनंदाने उदून उभे राहिले आणि मस्तक लववृन् त्याना चंदन करू लागले. (३३)

देवर्षी नारद जेव्हा आसनावर बसले, तेव्हा भगवतांनी त्यांची विधिपूर्वक पूजा केली आणि आपल्या श्रद्धेने त्यांना मंत्रष्ट करीत मध्यर चाणीने ते म्हणाले. (३४)

हे देवर्षे ! मध्या तिन्ही लोकांचे कुशल आहे ना ? आपण तिन्ही लोकांमध्ये जात असता, यामुळेच आम्हांला आपल्याकडून सर्वांची खुशाली समजते. (३५)

ईळगाने रचलेल्या तिन्ही लोकांमधील अशी कोणतीही घटना नाही की, जी आपल्याला माहीत नाही, म्हणून आम्ही तुम्हांला विचारतो की, “पांडवांचे यावेळी काय चालले आहे ?” (३६)

श्रीनारद म्हणाले- “हे सर्वव्यापी अनंत ! आपण विष्णुचे निर्माते असणाऱ्या ब्रह्मदेव इत्यादीनासुद्धा कलण्डास कर्तीण अशी आपली माया मी अनेक वेळा पाहिली आहे. लाकडात गुप्त असलेला अमीं जसा स्वतःचे तेव लपवृत टेवतो, तसे आपण चराचरामध्ये आपल्या अचिंत्य ज्ञातीने गुणपणे व्यापून राहिलेले आहात. म्हणून आपण जे हे विचारीत आहात, त्यावृद्दल मला काहीही आश्रय वाढत नाही. (३७)

हे भगवन ! आपण आपल्या मायेच या जगाची निर्मिती आणि संहार करता आपल्या मायेमुळेच ते असत्य अमूनही सत्य असल्यासारखे वाटते. आपण केव्हा काय करू इच्छितो, हे चांगल्या तन्हेने कोणाला कळणार आहे ? त्यांचे स्वरूप अचिंतनीय आहे, त्या आपल्याला मी नमस्कार करतो. (३८)

या अनर्थकारक शरीरामुळे जीव जन्म-मृत्यूच्या चक्रात फिरत राहोतो व यातुन मुक्त कसे व्हावे, हे तो जाणत नाही. बास्तविक त्याच्याच हितासाठी आपण नाना प्रकारचे लीलावतार धारण करून आपल्या पवित्र यशाचा दीप प्रज्वलित करता. त्या आपणांमी शरण आलो आहे. (३९)

प्रभी ! आपण स्वतः परद्वय असून माणसासारखी लीला करीत मला विचारीत आहात. म्हणून मी आपला आतेभाक आणि भक्त, राजा युधिष्ठिर काय करू इच्छितो, ते सांगतो. (४०)

आपल्या पूजेला योग्य अजी श्रेष्ठ संपत्ती मिळावी म्हणून राजा युधिष्ठिर, यज्ञात श्रेष्ठ अजा राजसूय यज्ञाने आपली आराधना करू इच्छितो. आपण याला संमती द्यावी. (४१)

तस्मिन् देव क्रतुवरे भवन्तं चै मुरादयः ।
दिदृक्षवः समेव्यन्ति राजानश्च यशस्विनः ॥४२॥

श्रवणात् कीर्तनाद् ध्यानात् पूर्यन्ते उलेवसाधिनः ।
तव ब्रह्ममयस्येण किमुतेक्षाभिमण्डिनः ॥४३॥

यस्यामलं दिवि यशः प्रथितं रसायां
भूमी च ते भुवनमङ्गलं दिग्वितानम् ।
मन्दाकिनीनि दिवि भोगवतीनि चाधो
गङ्गेति चेह चरणाम्बु पुनाति विश्वम् ॥४४॥

श्रीशुक उवाच

तत्र तेष्वात्मपक्षेष्वगृह्णत्सु विजिगीषया ।
बाचः पर्णः स्मयन् भूत्यमुद्दवं प्राह केशवः ॥४५॥

श्रीभगवानुवाच

त्वं हि नः परमं चक्षुः सुहन्मन्त्रार्थतत्त्ववित् ।
तथात्र ब्रूहानुष्टेयं श्रहध्मः करवाम तत् ॥४६॥

इत्युपामन्त्रितो भव्रा सर्वजेनापि मुग्धवत् ।
निदेशं शिरसाऽध्याय उद्दवः प्रत्यभाषत ॥४७॥

हे भगवन् ! त्वा क्रेष्ठ यज्ञामध्ये आपले दर्शन घेण्यासाठी देव आणि यज्ञान्ती राजे येणार आहेत. (४२)

हे ग्रंथ ! ब्रह्मस्वरूप अशा आपले शब्द, कीर्तन आणि ध्यान केल्याने अंत्यजसुद्धा पवित्र होतात. तर मग जे आपले दर्शन आणि म्यर्श प्राप्त करून घेतात, त्याच्याबहुल काय मांगावे ! (४३)

हे श्रिभुवनमंगला ! ज्याप्रमाणे आपली चरणामृतधारा स्वर्गाभिये मंदाकिनी, पाताळात भोगवती आणि मूल्युलोकात गंगा या नावाने बाहात जाऊन सान्द्या विश्वाला पवित्र करीत आहे, त्याचप्रमाणे आपली निर्मल कीर्ती सर्वे दिशांमध्ये विस्तारली असून तिने स्वर्गं, पृथ्वी आणि पाताळ व्यापले आहेत. (४४)

श्रीशुक महणतात - जगसंधाला जिंकू इच्छिणाऱ्या यादवाना नारदाचे हे महणणे प्रसंत पडले नाही. तेव्हा श्रीकृष्ण स्मितहाम्ब्य करीत अतिशय गोड याणीने उद्दवाला महणाले. (४५)

श्रीकृष्ण महणाले - “उद्दव ! तू माझा सुहृद, दिव्य नेत्र आणि राजनीती चांगल्या प्रकारे ज्ञाणज्ञान आहेस. महणून याविषयी काय करावे, ते तु माझे तुळ्या महणाऱ्यावः आमची श्रद्धा आहे महणून तुळ्या सलल्यानुसारच आम्ही वाग्. (४६)

उद्दवाने पाहिले की, आपले स्वामी सर्वज्ञ असूनही अजाणल्यासारखे सळ्हा विचारीत आहेत. तेव्हा त्यांची आज्ञा शिरोधार्य मानून तो महणाला. (४७)

अध्याय सत्तरावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहस्या संहिताया दशमस्कन्धे उत्तरार्थे भगवद्भास्तविचारे सत्ततितमोऽध्यायः ॥४७॥



अर्थैकसप्ततितमोऽध्यायः

श्रीकृष्णांचे इंद्रप्रस्थाला जाणे

श्रीशुक उवाच

इत्युदीरितमाकर्ण्य देवपैरुद्दवोऽन्ववीत् ।
सम्भ्यानां मतमाज्ञाय कृष्णस्य च महामतिः ॥१॥

उद्दव उवाच

यदुक्तमृषिणा देव साचिव्यं वक्ष्यतस्त्वया ।
कायं पैतृष्वसेवस्य रक्षा च शरणीषिणाम् ॥२॥

श्रीशुक महणतात - श्रीकृष्णाचे महणणे ऐकून अन्यंत बुदिमान उद्दवाने देवर्णी नारद, सभासद आणि श्रीकृष्णाऱ्या मतावर विचार केला आणि नंतर तो बोलू लागला. (१)

उद्दव महणाला - भगवन् ! देवर्णी नारदांनी सागितल्याप्रमाणे आपण आतेभाऊ पांडवांच्या यज्ञात जाऊन त्यांना साहाय्य केले पाहिजे. त्याच्यवरोवर शरणागतांचे रक्षण करणे हेही आपले कर्तव्यच आहे. (२)

यष्टव्यं राजसूयेन दिक्चक्रजयिना विभो ।
अतो जरासुतजय उभयार्थो मतो मम ॥३॥

अस्माकं च महानर्थो होतेनैव भविष्यति ।
यशश तव गोविन्द राजो बद्धान् विमुश्तः ॥४॥

स वै दुर्विष्ठो राजा नागायुतसमो बले ।
बलिनामपि चान्येषां भीमं सम्बलं विना ॥५॥

द्वैरथे स तु जेतव्यो मा शताक्षीहिणीयुतः ।
ब्रह्मण्योऽभ्यर्थितो विप्रैर्न प्रत्याख्याति कहिंचिन् ॥६॥

ब्रह्मवेषधरो गत्वा तं भिक्षेत वृकोदरः ।
हनिष्यति न सन्देहो द्वैरथे तव सन्निधौ ॥७॥

निमित्तं परमीशस्य विश्वसर्गनिरोधयोः ।
हिरण्यगर्भः शर्वश कालस्यारुपिणस्तव ॥८॥

गायन्ति ते विशदकर्मं गृहेषु देव्यो
राजां स्वशत्रुवधमात्मविमोक्षणं च ।
गोप्यश्च कुञ्जरपतेर्जनकात्मजायाः
पित्रोश्च लवधशरणा मुनयो वर्यं च ॥९॥

जरासन्धवधः कृष्ण भूर्यथायोपकल्पते ।
प्रायः पाकविपाकेन तव चाभिमतः क्रतुः ॥१०॥

श्रीशुक उवाच

इत्युद्धववच्चो राजन् सर्वतोभद्रमच्युतम् ।
देवर्धिर्युद्धाश्च कृष्णश्च प्रत्यपूजयन् ॥११॥

हे प्रभो ! जो सर्वे दिशांवर विजय मिळवतो, तो ये राजसूय यज्ञ करूँ शक्तो, तेव्हा जरासंधाला जिकण्यामुळे पांडवांचा यज्ञ आणि शरणागतांचे रक्षण या दोन्ही गोटी साधतील असे मला बाटते. (३)

शिवाय यामुळेच हे गोविंद ! आपचेही मोठे काम होईल, त्याचबरोबर कैद केलेले राजे मुक्त केल्याने आपली सर्वंत्र कीती होईल. (४)

जरासंध इतर बलवानांनाही जिकण्यासारखा नाही. कारण त्याला दहा हजार हत्तीचे बळ आहे, त्याला फक्त तुम्यबल भीमसेनचे प्राभुत करूऱ शक्तो. (५)

त्याला दुद्दुदातच जिकले पाहिजे, तो शंभर अक्षीहिणी सेना येऊन युद्धात उतरेल, तेव्हा नको, जरासंध हा ब्राह्मणभक्त आहे, जर ब्राह्मणांनी त्याच्याकडे याचना केली, तर तो त्याला विन्मुख पाठरीत नाही. (६)

म्हणून भीमसेनाने ब्राह्मणाचा वेष घेऊन त्याच्याकडे भिक्षा मागावी, आपल्या उपस्थितीपाठ्ये दुद्दुदात भीमसेन त्याला मारील, याविषदी जांका नाही. (७)

हे प्रभो ! आपण सर्वंशक्तिमान, रूपरहित कालस्वरूप आहात, विश्वाची निर्पिती आणि प्रलय आपल्याच शक्तीने होतात, ब्रह्मदेव आणि जंकर हे केवळ निमित्तमात्र आहेत. (त्याचप्रमाणे जरासंधाचा वध आपल्या शक्तीने होईल, भीमसेन त्याला फक्त निमित्तमात्र असेल.) (८)

तेव्हा कैदखाल्यात पहुळेल्या राजाच्या राज्य स्वतःच्या महालांत आपल्या या विशुद्ध लीलेचे गायन करतील की, आपण त्याच्या शशुद्धा नाज केलात आणि त्याच्या पतीना सोङ्किलेल, यापूर्वी न्यायप्रमाणे गोपी स्वतःला शंखचूडापासून सोङ्किलेल्या पराक्रम गात, शरणागत मुनिगण, गजेंद्र आणि जानकीच्या उद्दाराची लीला मात्र तसेच आम्ही आपल्या माता-पित्यांना कमाच्या कारणहातून सोङ्किलेल्या लीलेचे गायन करीत असतो. (९)

म्हणून हे श्रीकृष्ण ! जरासंधाचा वध युक्त गोटी साध्य करून देईल, दंदिस्त राजांच्या पुण्यप्रभावाने किंवा जरासंधाच्या पापप्रभावाने, आपल्यी यावेळी राजसूय यज्ञ होणेच पसंत करीत आहात. (१०)

श्रीशुक म्हणतात - परंपरिता ! उद्धवाचा हा सल्ला सर्वप्रकार हितकारक होता, शिवाय डोऱ्यान काढता येणारा नव्हता, देवर्धी नागद, यदुवशातील न्येष-श्रेष आणि स्वतः श्रीकृष्णांनीसुडा त्याचे म्हणणे मनाशासून मान्य केले. (११)

अथादिशत् प्रयाणाय भगवान् देवकीसुतः ।
भूत्यान् दारुकजैत्रादीननुज्ञाप्य गुरुन् विभुः ॥१२॥

निर्गमव्यावोधान् स्वान् ससुतान् सपरिच्छदान् ।
सङ्कृष्टं मनुजाप्य यदुराजं च शत्रुहन् ।
सूतोपनीतं स्वरथमारुहद् गरुडध्वजम् ॥१३॥

ततो रथद्विपभटसादिनायकैः
करालया परिवृत् आत्मसेनया ।
मृदुङ्गभेद्यानकशङ्कुगोमुखैः
प्रघोषघोषितककुभो निराक्रमत् ॥१४॥

नृवाजिकाऽनशिविकाभिरच्युतं
सहात्मजाः पतिमनु सुव्रता ययुः ।
वराम्बराभरणविलेपनस्त्रजः
सुसंबृता नुभिरसिचर्मपाणिभिः ॥१५॥

नरोद्गोमहिषखराक्षतर्यनः-
करेणुभिः परिजनवारयोषितः ।
स्वलङ्कृताः कटकुटिकम्बलाम्बरा-
हृषपस्करा ययुरधियुज्य सर्वतः ॥१६॥

बलं वृहदध्वजपटछत्रचापरे-
वरायुधाभरणकिरीटवर्मभिः ।
दिवांशुभिस्तुमुलरवं वधी रवे-
रथाणवः क्षुभितिपिङ्गिलोपिभिः ॥१७॥

अथो मुनिर्युपतिना सभाजितः
प्रणाप्य तं हृदि विदध्द विहायसा ।
निशम्य तद्व्यवसितमाहताहुणो
मुकुन्दसन्दर्शननिर्वृतेन्द्रियः ॥१८॥

राजदूतमुवाचेदं भगवान् प्रीणयन् गिरा ।
मा भैष्ठ दूत भद्रं यो घातयिष्यामि मागथम् ॥१९॥

अन्तर्यामी भगवान् श्रीकृष्णांनी यानंतर वसुदेव इत्यादी
गुरुजनांची संमती घेऊन दारुक, जैत्र इत्यादी संवकांना
इदप्रस्थाकडे जाण्यासाठी तयारी करण्याची आज्ञा केली, (१२)

यानंतर शत्रुसंहारक श्रीकृष्णांनी यदुराज उग्रसेन व
बलरामांची आज्ञा घेऊन मुलाबाळांसह राष्या आणि त्यांचे
सर्व सामान पुढे पाठविले व पाठोपाठ दारुकाने आणलेल्या
गरुडध्वज रथावर ते स्वतः आरुह झाले. (१३)

त्यानंतर रथ, हत्ती, घोडेस्वार आणि पायदळ यांची
प्रचंड सेना घेऊन ते निघाले. त्यावेळी मृदंग, नगरे, ढोल,
शंख आणि रणशिंगांच्या उच्च स्वराने सर्व दिशा उमडुमूळे
गोल्या. (१४)

रुक्मिणी इत्यादी श्रीकृष्णांच्या हजारो पतिव्रता यत्या
आपल्या मुलांसह सुंदर बस्त्रालंकार, चंदन, फुलांचे हार
इत्यादीनी नदूनथटून, डॉल्या, रथ आणि सोन्याने
मढविलेल्या पालख्यात वसून पतीच्या मागून निघाल्या.
वावेळी पायदळ शिपाई हातात ढाल-तलवारी घेऊन त्यांचे
रक्षण करीत चालले होते. (१५)

याच प्रकारे त्यांच्या सेवकांच्या स्त्रिया आणि वारांगना
चांगल्या प्रकारे वेषभूषा करून गवताच्या झोपड्या, वेगवेगळ्या
प्रकारचे तंबू, कमाती, कांबळी तसेच अंदरुण-पांधरुण
इत्यादी सामग्री वैल, महरी, गाढवे आणि खेचरांवर लादून
तसेच स्वतः पालख्या, उंट, छकडे आणि हतिणी यांवर
वसून चालू लागल्या. (१६)

जसा सूमरी-मगरी आणि लाटांच्या उसलण्याने कृष्ण
झालेला समुद्र शोभून दिमती, तजी अतिशय गोंगाट होत
अमलेली, फडफडणांच्या मोठमोठ्या पताका, छारे, चामोरे,
ओड शस्त्रास्त्रे, बस्त्रालंकार, मुगुट, कवचे यांनी युक्त आणि
दिवसा त्यांच्यावर पडलेली सूर्यांची किरणे यांमुळे भगवान्
श्रीकृष्णांची मेना अतिशय शोभून दिसत होती. (१७)

नेतर श्रीकृष्णांनी मत्कार केलेले नारद त्यांचा निश्चय
ऐकून व त्यांचे दर्शन झाल्यामुळे प्रसन्न झाले. त्यानंतर
त्यांनी केलेली पूजा स्वीकारून देवषी नारदांनी त्यांना प्रणाम
केला आणि त्यांची दिव्य मूर्ती हृदयात धारण करून^{१८}
आकाशमाणाने प्रस्थान केले. (१८)

यानंतर भगवान् श्रीकृष्ण जरासंधार्या बंदी राजांच्या
दूताला आपल्या मधुर वाणीने आषासन देत महणाले -
“दूता ! तु तुझ्या राजांना जाऊन सांग की, भिज नका !
तुम्हा सर्वांचे कल्याण असो ! मी जरासंधार्या पारवीन.”
(१९)

इत्युक्तः प्रस्थितो दूतो यथावदवदन्नपान् ।
तेऽपि सन्दर्शनं शीरे: प्रत्येक्षन् यन्मुमुक्षवः ॥२०॥

आनंदसाँबीरमरुस्तीत्वा विनशनं हरिः ।
गिरीन् नदीरतीयाय पुरग्रामद्वजाकरान् ॥२१॥

ततो दुष्टद्वतीं तीत्वा मुकुन्दोऽथ सरस्वतीम् ।
पञ्चालानथं प्रत्यांशं शक्रप्रस्थमथागमत् ॥२२॥

तमुपागतमाकण्यं प्रीतो दुर्दर्शनं तृणाम् ।
अजातशत्रुनिरगात् सोपाध्यायः सुहद्वृतः ॥२३॥

गीतवादित्रधोषेण द्वाह्यधोषेण भूयसा ।
अभ्यथात् स हर्षीकेशं प्राणाः प्राणमिवादृतः ॥२४॥

दुष्टा विक्लिन्हदयः कृष्णं स्नेहेन पाण्डवः ।
चिराद दृष्टं प्रियतमं सस्वजेऽथ पुनः पुनः ॥२५॥

दोभ्यं परिष्वज्य समामलालयं
मुकुन्दगात्रं नुपतिर्हताशुभः ।
लेभे परां निर्वृतिमश्रुलोचनो
हृष्यतनुर्विस्मृतलोकविभ्रमः ॥२६॥

तं मातुलेयं परिरभ्य निर्वृतो
भीमः स्मयन् प्रेमजवाकुलेन्द्रियः ।
यमी किरीटी च मुहत्तमं मुदा
प्रवृद्धवाष्पाः परिरभिरऽच्युतम् ॥२७॥

अर्जुनेन परिष्वक्तो यमाभ्यामभिवादितः ।
द्राह्यणोभ्यो नमस्कृत्य वृद्धेभ्यश्च यथार्हतः ॥२८॥

मानितो मानयामास कुरुसुञ्जयकैकयान् ।
मृतमागधगन्धवा वन्दिनश्चोपमन्त्रिणः ॥२९॥

भगवताच्चा निरोप घेऊन गेलेल्या दूताने त्यांचा संदेशा
राजांना संगितला, ते राजेसुद्धा कारागृहातून सुटण्यासाठी,
भगवताच्चा दर्शनाची बाट पाहू लागले. (२०)

नंतर श्रीकृष्ण आनंद, सौवीर, यसु, कुरुक्षेत्र आणि
तेथे जाताना मध्ये लागणारे पर्वत, नद्या, नगरे, गावे, गौळवाडे,
खाणी इत्यादी पार करून पुढे जाऊ लागले. (२१)

भगवान् मुकुंद दुष्टद्वती व सरस्वती नदी पार करून
तसेच पांचाल आणि मत्स्य हे देश मार्गे टाकून इंद्रप्रस्थाला
जाऊन पोहोचले. (२२)

ज्यांचे दर्शन प्राणसाठा होणे दुमिळ आहे, ते श्रीकृष्ण
जबळ आलेत, ही बातमी समजली, तेव्हा आचार्य
आणि संबधितांसह युधिष्ठिर त्यांच्या स्वागतासाठी नगराच्या
बाहेर आला. (२३)

मंगल गीते गायिली जाऊ लागली, वार्द्ये वाजू
लागली, द्वाह्यण उच्च स्वरात वेदमंत्र म्हणू लागले.
इदियांनी मुख्य द्राणाला भेटण्यासाठी आतुरतेने जावे,
त्याप्रमाणे धर्मराज अन्यंत आदराने हर्षीकेशांचे स्वागत
करण्यासाठी निघाला. (२४)

श्रीकृष्णांना पाहून युधिष्ठिराचे हृदय अत्यंत स्पैहामे
सदगदित झाले, पुऱ्यकल दिवसांनंतर आपला प्रियतम
भेटल्यामुळे तो पुन्हा पुन्हा त्यांना आपल्या हृदयाशी कवटाळू
लागला. (२५)

लक्ष्मींचे पवित्र निवासस्थान अमलेल्या श्रीकृष्णाच्या
श्रीविग्रहाला दोन्ही वाहूनी आलिंगन दिन्यामुळे युधिष्ठिराचे
सारे पाप नष्ट झाले, तो परमानंदसमुद्रात हुंवू लागला.
त्यांच्या डोळ्यांतून आनंदाश्रू वाहू लागले, अंग-अंग रोमांचित
झाले, त्याला या मायिक प्रथंचाचे म्हरणही राहिले नाही. (२६)

त्यानंतर भीमसेनाने मंद हास्य करून आपले मायेभाऊ
श्रीकृष्णांना आलिंगन दिले, त्यावेळी झालेल्या आनंदाने
आणि प्रेमोत्कर्षनि त्यांची सारी इंद्रिये उचंबद्धून आली.
नकुल, सहदेव आणि अर्जुन यांनी सुद्धा आपले परम प्रियतम
आणि अकारण परम हितांचितक अशा भगवान् श्रीकृष्णांना
मोठ्या आनंदाने आलिंगन दिले, त्यावेळी त्यांच्याही नेत्रांतून
अश्रूचा पूरू वाहू लागला. (२७)

अर्जुनाने भगवान् श्रीकृष्णांना पुन्हा आलिंगन दिले.
नकुल आणि सहदेवाने अभिवादन केले आणि स्वतः
भगवान् श्रीकृष्णांनी द्राह्यणांना आणि कुरुवंशातील वृद्धांना
त्यांच्या योग्यतेप्रमाणे नमस्कार केला. (२८)

कुरु, सूजय आणि कैक्य देशांच्या राजांनी भगवान्
श्रीकृष्णांचा सन्मान केला आणि भगवान् श्रीकृष्णांनी सुद्धा

मृदग्नशङ्खपटहवीणापणवगोमुखे: ।
ब्राह्मणाशारविन्दाक्षं तुष्टुवुन्नृतुजंगु: ॥३०॥

एवं सुहस्त्रिः पर्यस्तः पुण्यश्लोकशिखामणिः ।
संस्तूयमानो भगवान् विवेशालङ्कृतं पुरम् ॥३१॥

संसिक्तवर्त्म करिणां मदगन्धतोयै-
क्षित्रध्वजैः कनकतोरणपूर्णकुम्भैः ।
मृष्टात्मभिर्नवदुक्लविभूषणस्तग-
गन्धीर्नभिर्युवतिभिश्च विराजमानम् ॥३२॥

उदीपदीपबलिभिः प्रतिसद्यजाल-
नियांतधूपरुचिरं विलसत्पताकम् ।
मृधन्यहेमकलशं रजतोहशृङ्ग-
जुष्टं ददर्श भवनैः कुरुराजधाम ॥३३॥

प्राप्तं निशम्य नरलोचनपानपात्र-
मौत्सुक्यविश्लथितकेशदुक्लघन्थाः ।
सद्यो विसृज्य गृहकर्म पतीश तल्पे
द्रष्टुं यद्युर्युवतयः स्म नरेन्द्रमागे ॥३४॥

तस्मिन् सुसङ्कुल इभाश्वरथद्विष्ट्रिः
कृष्णं सभार्यपुपलभ्य गृहाधिरुढाः ।
नार्यो विकीर्यं कुसुमर्मनसोपगृहा
सुस्वागतं विदधुरुत्समयवीक्षितेन ॥३५॥

ऊचुः स्त्रियः पथि निरीक्ष्य मुकुन्दपत्नी-
स्तारा यथोदुपसहाः किमकार्यमृभिः ।
यच्चक्षुषां पुरुषमीलिरुदारहास-
लीलावलोककलयोत्सवमातनोति ॥३६॥

त्यांचा यथायोग्य सत्कार केला. सूत, मागध, वैदी आणि ब्राह्मण भगवतंतांची स्तुती करू लागले. तसेच गंधर्व, नट, विदूषक इत्यादी मृदंग, शंख, नगरे, वीणा, ढोल आणि शिंगे वाजवून भगवान् श्रीकृष्णांना प्रसन्न करण्यासाठी नाचू गाऊ लागले. (२९-३०)

पुण्यकीर्तीचे चूडामणी अशा श्रीकृष्णांनी अशाप्रकारे आपल्या सुहदवांधवांसह सर्वे प्रकारे सुशोभित केलेल्या इदप्रस्थ नगरीत लोकांकडून स्तुती घेत प्रवेश केला. (३१)

इदप्रस्थ नगरातील मार्ग हत्तोच्या मदरसाने व सुगंधित पाण्याने सुगंधित झाले होते. जागोजाणी रंगीवेरणी ध्वज लावले होते. सोन्याची तोरणे बांधली गेली होती. आणि पाणी भरलेले सुवर्णकलश डेवलेले होते. नगरातील स्त्री-पुरुष स्नान करून नवीन चश्मे, अलंकार, पुलांचे हार आणि सुवासिक द्रव्यांसी नटलेले होते. (३२)

अराधरात फुलांनी सजवलेले दिवे पिटवलेले होते. प्रत्येक घराच्या झरोक्यातून धुपाचा मुगंधी धूर बाहेर पडत होता. त्या घरावर पताका फडकत होत्या. ज्यांच्यावर सोन्याचे कळस बसवले होते. अशी चांदीची शिखां झागमगत होती. अशा प्रकारचे वाढे असलेली पांडवांची राजधानी पाहात भगवान् श्रीकृष्ण चालले होते. (३३)

तस्माना जेव्हा समजले ओळखाचे पासणे फेडगारे भगवान् श्रीकृष्ण राजमार्गविरुद्ध नियाले आहेत. तेव्हा त्यांच्या दर्शनाच्या उक्केठेने त्यांच्या वेण्या आणि निरगाठी दिल्या पडल्या. काहीनी घरातील काम अर्धवट सोडून दिले तर काहीजणी शत्र्येवर झोपलेल्या पतीनासुद्धा सोडून देऊन श्रीकृष्णांच्या दर्शनासाठी धावतच राजमार्गवर आल्या. (३४)

सहक्रवाहनी, घोडे, रथ आणि पावदळ सेना यांची एकच गदी आली होती. त्या स्त्रियांनी गच्छावर चढून सपल्लीक श्रीकृष्णांचे दर्शन घेतले. त्यांच्यावर पुण्यवर्षांव केला आणि मनोमन त्यांना आलिंगन देऊन प्रेमपूर्ण मंद हाम्बवृक्त नजरेने त्यांचे स्वागत केले. (३५)

चंद्राभोवती असणाऱ्या तान्यांप्रमाणे श्रीकृष्णांच्या पत्न्यांना राजमार्गावर पाहून नगरातील स्त्रिया आपादसात महणू लागल्या की, “या भाववान् राण्यांनी असे कोणते पुण्य केले असावे की, ज्यामुळे पुरुषोत्तम श्रीकृष्ण आपले दिव्य हास्य आणि विलासपूर्ण नजरेने त्यांच्याकडे पाहून त्यांच्या ढोक्यांना परम आनंद देत आहेत.” (३६)

तत्र तत्रोपसङ्गम्य पौरा महालपाणयः।
चक्रः सपर्या कृष्णाय श्रेणीमुख्या हत्तेनमः ॥३७॥

अन्तःपुरजनैः प्रीत्या मुकुन्दः फुल्लोचनैः।
सप्तभूमैरभ्युपेतः प्राविशद् राजमन्दिरम् ॥३८॥

पृथा विलोक्य धात्रेयं कृष्णं त्रिभुवनेश्वरम्।
प्रीतात्मोत्थाय पर्यह्नात् सप्तनुषा परिषस्वजे ॥३९॥

गोविन्दं गृहमानीय देवदेवेशमादृतः।
पूजायां नाविदत् कृत्यं प्रमोदोपहतो नृपः ॥४०॥

पितृश्वसुर्गुरुखीणां कृष्णश्चक्रभिवादनम्।
स्वयं च कृष्णाया राजन् भगिन्या चाभिवन्दितः ॥४१॥

शश्वा सशोदिता कृष्णा कृष्णापत्नीश सर्वंशः।
आनन्दं रुक्मिणीं सत्यां भद्रां जाप्तवतीं तथा ॥४२॥

कालिन्दी मित्रविन्दां च शेष्यां नामजितीं सतीम्।
अन्याशाभ्यागता यामु वासः महामण्डनादिपिः ॥४३॥

सुखं निवासयामास धर्मराजो जनादेनम्।
समैन्यं सानुगामात्यं मध्यार्यं च नवं नवम् ॥४४॥

तर्पयित्वा खाण्डवेन वहिं फाल्गुनसंयुतः।
मोचयित्वा मयं येन राजे दिव्या सभा कृता ॥४५॥

उवास कतिचिन्मासान् राजः प्रियचिकीर्ष्या।
विहरन् रथमारुहा फाल्गुनेन भट्टवृत्तः ॥४६॥

श्रीकृष्ण असा प्रकारे जात असता निष्पाप शिल्पकारानी
ठिकठिकाणी त्यांना भेदन अनेक मंगल त्रस्तुती त्यांची कृजा
करून त्यांचे स्वागत केले. (३७)

श्रीकृष्णांना पाहन अतःपुण्यातील स्त्रियांनी घाँडघार्झिने
येऊन प्रेमपूर्ण ढोक्यांनी भगवंतांचे स्वागत केले. त्याचा
स्वीकार करीत श्रीकृष्ण राजवाढवात आले. (३८)

आपला त्रिभुवनपती भाऊ श्रीकृष्ण याला जेव्हा
कुंतीने पाहिले, तेव्हा तिचे हृदय प्रेमाने भरून आले.
पलंगावरून उटून ती मुनांसह पुढे आली आणि तिने भाऊला
कातीशी घरले. (३९)

युधिष्ठिरांने देवदेवेशा भगवान श्रीकृष्णांना राजमहालात
आदापूर्वक आणले. पण तेव्हा आनंदाच्या भरात भगवंतांची
पूजा करी करावी, हेच राजा विसरून गेला. (४०)

राजा ! भगवान श्रीकृष्णांनी आत्या कुंती आणि
बडील मंडळीच्या पत्न्यांना अभिवादन केले. त्यांची बहीण
सुभद्रा आणि द्रौपदीने भगवंतांना नमस्कार केला. (४१)

मासमे सांगितल्याप्रमाणे द्रौपदीने वस्त्रे, अलंकार,
पुण्यहार इत्यादीद्वारा रुक्मिणी, सत्यभाषा, भद्रा, जाववती,
जालिंदी, मित्रविदा, लक्ष्मणा आणि सत्या या भगवान
श्रीकृष्णांच्या पद्माषयांचा व तेथे आलेल्या अन्य राष्यांचाही
यथायोग्य मत्कार केला. (४२-४३)

युधिष्ठिरांने श्रीकृष्णांना त्यांची सेना, मेवक, मंत्री
आणि पत्न्यांना नित्य नवे चाटेल असा ठिकाणी आरामात
राहण्याची व्यवस्था केली. (४४)

अर्जुनाच्या वरोवर राजून श्रीकृष्णांनी खाडव बन देऊन
अर्नीला तृप्त केले होते आणि त्यातून मवासुराला वाचविले
होते. त्या मवासुरानेच युधिष्ठिराला एक दिव्य सभागृह
तयार करून दिले. (४५)

युधिष्ठिराला आनंद देण्यासाठी श्रीकृष्ण काही महिने
तेथेच गाहिले. ते अर्जुनासह वेळोवेळी रथावर स्वर झोऊन
विहार करण्यासाठी सेमिकांसह इतरत्र जात असत. (४६)

अध्याय एकाहत्तरावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहेष्या सहिताया दशमस्कन्धे उत्तरादेः
कृष्णस्वेन्द्रप्रस्थगमनं नामैकसप्ततितमोऽव्यायः ॥४६॥

अथ द्विसप्ततितमोऽध्यायः

पांडवांच्या राजसूय यज्ञाचे आयोजन आणि जरासंधाचा उद्धार

श्रीशुक उवाच

एकदा तु सभामध्ये आस्थितो मुनिभिर्वृतः ।
ब्राह्मणैः क्षत्रियैर्वैश्यैर्भार्तुभिश्च युधिष्ठिरः ॥१॥

आचार्यैः कुलवृद्धैश्च जातिसम्बन्धिवान्धवैः ।
शृणवतामेव चैतेषामाभाष्येदमुवाच ह ॥२॥

युधिष्ठिर उवाच

क्रतुराजेन गोविन्द राजसूयेन पावनीः ।
यक्ष्ये विभूतीर्भवतस्तत् सम्पादय नः प्रभो ॥३॥

त्वत्पादुके अविरतं परि ये चरन्ति
ध्यायन्त्यभद्रनश्च शुचयो गृणन्ति ।
विन्दन्ति ते कमलनाभं भवापवर्णं-
माशासते यदि त आशिष दुङ्ग नान्ये ॥४॥

तद देवदेव भवतश्चरणारविन्द-
सेवानुभावमिह पश्यतु लोक एषः ।
ये त्वां भजन्ति न भजन्त्युत वोभयेषां
निष्ठां प्रदर्शय विभो कुरुमुञ्जयानाम् ॥५॥

न ब्रह्मणः स्वपरभेदपतिस्तव स्यात्
सर्वात्मनः समदुःः स्वमुखानुभूतेः ।
संसेवतां सुरतरोरिव ते प्रसादः
सेवानुरूपमुदयो न विपर्योऽत्र ॥६॥

श्रीभगवानुवाच

सम्यग व्यवसितं राजन् भवता शत्रुकर्णन् ।
कल्याणी येन ते कीर्तिलोकाननु भविष्यति ॥७॥

ऋषीणां पितृदेवानां सुहदामपि नः प्रभो ।
सर्वेषामपि भूतानामीप्सितः क्रतुराङ्गयम् ॥८॥

श्रीशुक महणतात् - युधिष्ठिर एके दिवशी मुनी, ब्राह्मण, क्षत्रिय, वैश्य, बंधु, आचार्य, कुलातील ज्येष्ठ, नातलग, संवधित आणि कुटुंबियांच्या वरोवर राजसभेत बसला होता. मर्वाच्या देखतच श्रीकृष्णांना उद्देशून तो म्हणाला.

(१-२)

युधिष्ठिर म्हणाला - हे गोविंद ! यज्ञांचा राजा अशा राजसूय यज्ञाने भी आपल्या पावन विभूतिस्वरूप देवतांचे पूजन करू इच्छितो. हे प्रभो ! आपण माझा हा संकल्प पुरा करावा.

(३)

हे कमलमाभ ! सर्व अप्रगल नष्ट करणाऱ्या आपल्या चरणकमलांची जे लोक निरंतर सेवा करतात, ध्यान आणि स्तुती करतात तेच खेर पवित्र होत. ते मंसारापासून आपली सुटका करून घेतात, आणि तर त्यांनी मंसारातील चियवांची इच्छा केली, तर त्यांचीमुद्दा त्यांना प्राप्ती होते; परंतु अभक्ताना मात्र काहीच मिळत नाही.

(४)

हे देवदेव ! या लोकांना आपल्या चरणकमलांच्या सेवेचा प्रभाव पाहू दे ! कुरुवशी आणि सूज्जववर्णी राजांरेकी जे लोक आपले भजन करतात आणि जे करीत नाहीत, त्यांच्यामधील अंतर हे प्रभो ! आपण लोकांना दाखवा.

(५)

प्रभो ! आपण सर्वांचे आत्मा, समदर्शी आणि आत्मानंदाचे माश्चात्कारी आहात, स्वतः ब्रह्म आहात, आपल्या ठारी आपारभाव नाही, तरीमुद्दा, जे आपली सेवा करतात, त्यांमा कल्पकृक्षाप्रमाणे कल मिळतेच, त्या फलामध्ये जो कमीअधिकपणा असतो, तो सेवेनुसार असतो, याउलट कधी होत नाही.

(६)

श्रीभगवान म्हणाले - हे शत्रुवर विजय मिळविणाऱ्या धर्मराजा ! आपला निश्चय अतिशय चांगला आहे. हा यज्ञ केल्याने सर्व लोकामध्ये आपल्या मंगलमय कीर्तीचा विस्तार होईल.

(७)

हे राजन ! आपला हा महायज्ञ ऋषी, पितृ, देवता, संवधित आम्ही व सर्व प्राणी या सर्वांना प्रिय आहे.

(८)

विजित्य नृपतीन् सर्वान् कृत्वा च जगतीं वर्णे ।
सम्भूत्य सर्वसम्भारानाहरस्व महाक्रतुम् ॥१॥

एते ते भ्रातरो राजन् लोकपालांशसम्भवाः ।
जितोऽस्म्यात्मवता तेऽहं दुर्जयो योऽकृतात्मधिः ॥१०॥

न कश्चिन्मत्परं लोके तेजसा यशसा श्रिया ।
विभूतिभिर्वाभिभवेद् देवोऽपि किमु पार्थिवः ॥११॥

श्रीशुक उवाच

निशम्य भगवदगीतं प्रीतः फुल्लमुखाम्बुजः ।
भ्रातृन् दिग्विजयेऽयुड्ज्ञ विष्णुतेजोपवृहितान् ॥१२॥

सहदेवं दक्षिणस्यामादिशत् सह सृज्जयैः ।
दिशि प्रतीच्यां नकुलमुदीच्यां सव्यसाचिनम् ।
प्राच्यां वृकोदरं मत्स्यैः केकर्यैः सह मद्रकैः ॥१३॥

ते विजित्य नृपान् वीरा आजहुर्दिग्य ओजसा ।
अजातशत्रवे भूरि द्रविणं नृप यक्ष्यते ॥१४॥

श्रुत्वाजितं जरासन्धं नृपतेध्यायितो हरिः ।
आहोपायं तमेवाद्य उद्घवो यमुवाच ह ॥१५॥

भीषसेनोऽर्जुनः कृष्णो द्रह्मलिङ्गधराख्यः ।
जग्मुर्गिरिवजं तात वृहदथसुतो यतः ॥१६॥

ते गत्वाऽऽतिथ्यवेलायां गृहेषु गृहमेधिनम् ।
द्रह्मण्यं समयाचेन् राजन्या द्रह्मलिङ्गिनः ॥१७॥

राजन् विद्वृत्तिर्थीन् प्राप्नानर्थिनो दूरमागतान् ।
तत्रः प्रयच्छ भद्रं ते यद् वर्यं कामयाम्हे ॥१८॥

किं दुर्मर्थं तितिक्षुणां किमकार्यं साधुभिः ।
किं न देयं वदान्यानां कः परः समदर्शिनाम् ॥१९॥

पृथ्वीवरील सर्व राजाना जिकून सर्व पृथ्वी आपल्या तात्प्राप्त धे आणि सर्व सामग्री एकत्रित करून हा महायज्ञ कर । (९)

महाराज ! तुझे हे चारही भाऊ लोकपालांच्या अंशापासून जन्मले आहेत. संयमी अशा तू इंद्रियांवर तावा नसणाऱ्याना प्राप्त न होणाऱ्या मला जिकून घेतले आहेस. (१०)

जगत् देवसुदा तेज, यज, लक्ष्मी, किंवा ऐश्वर्य यांच्या बलाधार माझ्या भक्ताचा पराभव करू शकणार नाही, मग एखाद्या राजाची काय कथा ! (११)

श्रीशुक महणतात - भगवतांचे महणणे ऐकून सतुष्ठ झालेल्या युधिष्ठिरांचे मुख्यकमल प्रफुल्लित झाले, त्याने श्रीकृष्णतेजाने अधिक प्रभावशाली बनलेल्या आपल्या भावाना दिग्विजय करायाची आज्ञा दिली. (१२)

त्याने सुंबयवशी वीरामह सहदेवाला दक्षिण दिशेकडे, नकुलाला मत्स्यदेशीय वीरामह पश्चिमेकडे, अर्जुनाला केकर्यदेशीय वीरामह उत्तरेकडे आणि भीमसेनाला भद्रदेशीय वीरामह पूर्व दिशेकडे याढविले. (१३)

परीक्षिता ! त्या वीरांनी आपल्या सामव्याप्ति सर्व दिशांकडील राजाना जिकले आणि यज्ञ करू इच्छिणाऱ्या युधिष्ठिराला चिपुल धन आणुन दिले. (१४)

अर्जुन जरासंघ अनिंक्य आहे, हे ऐकून राजाला काळजी डाढू लागली, त्यावेळी श्रीकृष्णांनी उद्घवांनी सागितलेला उपाय त्यासा सांगितला. (१५)

परीक्षिता ! यानंतर भीमसेन, अर्जुन आणि श्रीकृष्ण हे तिचेही द्राह्मणाचा वेष येऊन गिरिद्रजाला गेले, तेथेच जरासंघ रहात होता. (१६)

राजा जरासंघ द्राह्मणाचा भक्त आणि गृहस्थोचित धर्मांचे पालन करणारा होता, वरील तिचे क्षत्रिय द्राह्मणाचा वेष घेऊन अतिथिसत्काराच्या वेळी जरासंधाकडे गेले आणि त्यांनी त्याच्याकडे याचना केली. (१७)

“राजन ! आपले कल्याण असो ! आम्ही तिचेचण आपले अतिथी महणून आलो आहेत आणि कार लोबून आलो आहोत, महणून आम्ही नागू ते आपण आमहाला द्यावे. (१८)

सहनशील माणसे काय सहन करू शकत नाहीत ? दुष्ट माणसांना न कण्णासारखे काय असते ? उदार पुल्य काय देऊ शकत नाहीत आणि समदर्शी असणाऱ्याला परका कोण आहे ? (१९)

योऽनित्येन शरीरेण सतां गेयं यशो ध्रुवम् ।
नाचिनोति स्वयं कल्पः स वाच्यः शोच्य एव सः॥२०॥

हरिश्चन्द्रो रन्तिदेव उञ्जवृत्तिः शिविर्वलिः ।
व्याधः कपोतो बहवो हाधूबेण ध्रुवं गताः ॥२१॥

श्रीशुक उचाच

स्वर्गराकृतिभिस्तांस्तु प्रकोष्ठैज्याहतैरपि ।
राजन्यवन्धून् विजाय दृष्टपूर्वानचिन्तयत् ॥२२॥

राजन्यवन्धवो होते ब्रह्मलिङ्गानि विभृति ।
ददामि भिक्षितं तेभ्य आत्मानमपि दुस्त्यजम् ॥२३॥

बलेन् श्रूयते कीर्तिविंतता दिक्ष्यकलमषा ।
ऐश्वर्याद् भ्रंशितस्यापि विग्रव्याजेन विष्णुना ॥२४॥

श्रियं जिर्हीर्षतेन्द्रस्य विष्णवे द्विजरूपिणे ।
जानन्नपि महीं प्रादाद् वायंमाणोऽपि दैत्यराद् ॥२५॥

जीवता द्वाह्यणाथांय को न्वथः क्षत्रवन्धुना ।
देहेन पतमानेन नेहता विपुलं यशः ॥२६॥

इत्युदारपतिः प्राह कृष्णाजुनवृकोदरान् ।
हे विप्रा व्रियतां कामो द्रदाम्यात्मशिरोऽपि वः ॥२७॥

श्रीभगवानुवाच

युद्धं नो देहि राजेन्द्र द्वन्द्वशो यदि मन्यमे ।
युद्धार्थिनो वयं प्राप्ना राजन्या नात्रकाङ्क्षिणः ॥२८॥

असौ वृकोदरः पार्थमन्तम्य भ्रातार्जुनो हायम् ।
अनयोर्मातुलेयं मां कृष्णं जानीहि ते रिषुम् ॥२९॥

एवमावेदितो राजा जहामोच्चैः स्म पागधः।
आह चामर्थितो मन्दा युद्धं तर्हि ददामि वः ॥३०॥

जो मनुष्य स्वतः समर्थ असूनही या नाशवान शरीराने सञ्जनानी वाख्याण्याजोगे अविनाशी यश मिळवत नाही, त्याची निंदा करावी, तेवढी थोडीच. त्याच्याविषयी शोक करणेच योग्य आहे. (२०)

राजन ! हरिश्चन्द्र, रन्तिदेव, धान्याचे शेतात पडलेले दाणे वेचून उदरनिर्बाह करणारे मुदगल, शिवी, बली, व्याध, कपोत इत्यादी पुष्कलशा व्यक्तीनी अतिधीला आपले सर्वस्व देऊन या नाशवान शरीराने अविनाशी पद प्राप्त करून घेतले. (२१)

श्रीशुक महणतात - जरासंधानं त्या लोकांचा आवाज, त्यांचे रूप, ममगटांचा धनुष्याच्या दोरीचे पडलेले घडै, ही चिह्न पाहून ते क्षत्रिय आहेत, हे ओळखले. आता त्यांना पूर्वी कोटी पाहिले असावे, याविषयी तो आठवृलागला. (२२)

हे खात्रीने क्षत्रिय असून द्राह्यणाचा वंश घेऊन आले आहेत, म्हणून त्यांना मी याचना केल्यास, देण्यास कठीण असे माझे शरीरही देईन. (२३)

भगवंतानी द्राह्यणाचा वंश धारण करून बलीचे सारे ऐश्वर्यं हिरावून घेतले, तरीमुद्दा त्याची सगळीकडे पसरलेली पक्षित्र कीर्ती आजमुद्दा ऐकिवात आहे. (२४)

भगवंतानी इद्राची राज्यलक्ष्मी बलीकडून काढून घेऊन त्याला परत देण्यासाठीच द्राह्यणाचे रूप धारण केले होते, हे माहीत असूनही आणि गुजाचायीनी अडवूनही दैत्यराजाने त्यांना पृथ्वीचे दान दिलेच ना ! (२५)

जो क्षत्रिय द्राह्यणासाठी आपले जीवन खर्ची घालून या नाशवान जगीराने विपुल यश संपादन करीत नाही, त्याच्या जगायाला ज्ञाय अर्ध आहे ? (२६)

उदार अतःकरणाच्या जरासंधाने असा विचार करून श्रीकृष्ण, अजून आणि भीमसेनाला न्हटले, “द्राह्यणानो ! आपणास पाहिजे ते मागा, मी आपल्याला माझे मस्तकमुद्दा द्यायला तयार आहे.” (२७)

श्रीकृष्ण म्हणाले - सज्जा ! आम्हाला अन्न नको, आम्ही क्षत्रिय आपल्याकडे युद्धासाठी आलो आहोत, आपली इच्छा असेल, तर आपण आम्हास दृद्युदाची भिका द्यावी. (२८)

हे पहा ! हा पांडुपुत्र भीमसेन आहे आणि हा याचा भाऊ अजून आहे, मी या दोघांचा मासेभाऊ व तुझा शत्रू कृष्ण आहे.” (२९)

श्रीकृष्णानी असे सांगितले, तेजा राजा जरासंध खो खो करून हम्सुलागला. आणि मग चिदून म्हणाला, “अम पूर्वीनो ! तुम्हाला जर युद्धच हवे असेल तर हे देतो. (३०)

न त्वया भीरुणा योत्स्ये युधि विकलवचेतसा ।
मथुरां स्वपुरीं त्यक्त्वा समुद्रं शरणं गतः ॥३१॥

अयं तु वयसा तुल्यो नातिसत्त्वो न मे समः ।
अर्जुनो न भवेद् योद्धा भीमस्तुल्यवलो मम ॥३२॥

इत्युक्त्वा भीमसेनाय प्रादाय महतीं गदाम् ।
द्वितीयां स्वयमादाय निर्जगाम पुराद् वहिः ॥३३॥

ततः समे खले वीरो संयुक्तावितरेतरो ।
जग्नतुर्वञ्चकल्पाभ्यां गदाभ्यां रणदुर्मदौ ॥३४॥

पण्डलानि विचित्राणि सत्यं दक्षिणपेव च ।
चरतोः शुशुभे युद्धं नटयोरिव रङ्गिणोः ॥३५॥

ततश्टटचटाशब्दो बङ्गनिष्ठेषसत्रिभः ।
गदयोः क्षिप्तयो राजन् दन्तयोरिव दन्तिनोः ॥३६॥

ते वै गदे भुजजवेन निपात्यमाने
अन्योन्यतोऽसकटिपादकरोरुजत्रून् ।
चृणीवभूवतुरुपेत्य यथाकंशाखे
संयुध्यतोद्विदयोरिव दीप्तमन्त्वोः ॥३७॥

इत्थं तयोः प्रहतयोर्गदयोर्नृवीरी
क्रुद्धौ स्वमुष्टिभिरयःस्यगीरपिष्ठाम् ।
शब्दस्तयोः प्रहरतोरिभयोरिवासी-
निर्घातवङ्गपरुषस्तलताङ्गोत्थः ॥३८॥

तयोरेवं प्रहरतोः समशिक्षावलीजसोः ।
निर्विशेषयम्भूद् युद्धमक्षीणजवयोर्नृप ॥३९॥

एवं तयोर्पर्हाराज युध्यतोः सप्तविंशतिः ।
दिनानि निर्गांस्तत्र सुहद्विशि तिष्ठतोः ॥४०॥

परतु कृष्ण ! तु भित्रा आहेस ! युद्धानध्ये तू माझ्या भीतीने मथुरा नगरी सोदून समुद्राला शरण गेलास. म्हणून मी तुझ्याजी लहणार नाही. (३१)

हा अर्जुनसुद्धा वयाने माझ्यापेक्षा लहान असून माझ्या बरोबरीचा बलवान वीर नाही. म्हणून मी याच्यावरोवर लहणार नाही. हा भीमसेन मात्र माझ्यासारखाच बलवान आहे.” (३२)

असे म्हणून जरासंघाने भीमसेनाला एक मोठी गदा दिली आणि स्वतः दुसरी गदा घेऊन तो नगराच्या वाहेर आला. (३३)

नंतर युद्धाची खुमखुमी असलेले दोन्ही वीर सपाट रणभूमीवर येऊन एकमेकाना भिडले आणि आपल्या बङ्गासारख्या प्रचंड गंदेने एकमेकावर प्रहार करू लागले. (३४)

ते डावीकडे उजवीकडे असे वेगवेगळे पक्कित्रे बदलत असता असे जोभून दिसत होते की, जपू काही दोन श्रेष्ठ नट रंगमंचावर युद्धाचा अभिनव करीत आहेत. (३५)

परीक्षिता ! जेव्हा एकाची गदा दुसऱ्याच्या गंदेला टक्कर देत असे, तेव्हा वाटे की, झूऱणाच्या दोन हत्तीच्या दातांचा खटखट आवाज होत आहे किंवा विजांचा कडकडाट होत आहे.

जेव्हा दोन हत्ती अतिशय रागाने झुऱ्यु लागतात आणि रईच्या फांद्या तोहून एकमेकावर त्यांचे तडाखे देतात, त्यावेळी त्या फांद्याचे तुकडे तुकडे होतात, त्याप्रमाणे जेव्हा जरासंघ आणि भीमसेन बाहुबलाने आजपन्या गदांनी एकमेकांचे खांदे, कंचर, पाय, हात, मांडळ्या आणि खांद्यांचे सांधे यांवर वार करू लागले, तेव्हा त्याच्या गदांचा चुराडा झाला. (३६)

अशा प्रकारे जेव्हा गदांचा चक्राचूर झाला, तेव्हा ते दोघेही वीर रागाने ठोसे लगावून इकमेकांचे चूर्ण करण्याचा प्रयत्न करू लागले, त्यांचे ठोसे म्हणजे जणू लोखंडी हातोड्यांचे च वार होते. दोन हत्तीप्रमाणे लढणाऱ्या त्याच्या थपडा आणि ठोशांचा आवाज विवेच्या कडकडाटाप्रमाणे भासत होता.

परीक्षिता ! जरासंघ आणि भीमसेन या दोघांचेही युद्धातील कौशल्य, वक्त आणि उत्साह सामर्ख्याच होता. दोघांची शक्ती जगाही कमी झाली नव्हती. त्यासुके जव-पराजयाचे खिळ दिसेना.

दोघेही वीर गत्रीच्या वेळी मित्रांसारखे राहात आणि दिवसा अटीतटीने लडत, महागज ! अशा प्रकारे लडता लढता त्यांचे सनावीस दिवस निघून गेले.

एकदा मातुलेयं वै प्राह राजन् वृकोदरः ।
न शक्तोऽहं जरासन्धं निजेतुं युधि माधव ॥४१॥

शत्रोर्जन्ममृती विद्वान् जीवितं च जराकृतम् ।
पार्थमात्याययन स्वेन तेजसाचिन्तयद्भुरिः ॥४२॥

सक्षिन्त्यारिवधोपायं भीमस्यामोघदर्शनः ।
दर्शयामास विट्पं पाट्यन्निव संजया ॥४३॥

तद् विजाय महासन्त्वो भीमः प्रहरतां वरः ।
गहीत्वा पादयोः शत्रुं पातयामास भृतले ॥४४॥

एकं पादं पदाऽऽक्रम्य दोभ्यामन्यं प्रगृहा सः ।
गदतः पाट्यामास शाखामिव महागजः ॥४६॥

एकपादोरुवृष्णकटिपृष्ठस्तनांसके ।
एकवाह्नक्षिभूकर्णे शकले ददृशः प्रजाः ॥४६॥

हाहाकारो महानासीन्निहते मगधेश्वरे ।
पूजयामासतर्भीमं परिरभ्य जयाच्युतौ ॥४७॥

सहदेवं तत्तनयं भगवान् भूतभावनः ।
अभ्यषिश्चदमेयात्मा मगधानां पतिं प्रभुः ।
मोचयामास राजन्यान् संरक्षा मगधेन ये ॥४८॥

राजा ! अद्वितीया दिवशी भीमसेन आपल्या मामेभाऊ
श्रीकृष्णाला घणाला - "माधव ! युद्धामध्ये मी जरासंधाला
जिंक शकणार नाही." (४९)

श्रीकृष्णांना जरासंधाचे जन्म-मृत्यु माहीत होते. तसेच जरा नावाच्या राक्षसिणीने जरासंधाच्या शरीराचे दोन तुकडे जोडून त्याला नीवदान दिले आहे, हेही ते जाणत होते. म्हणून त्यानी भीमसेनाच्या शरीरामध्ये आपल्या शक्तीचा संचार करून त्याला बळ देत जरासंधाच्या वधाच्या यज्ञीविषयी विचार केला. (४२)

त्यांनी त्याच्या मृत्यूचा उपाय जाणून एक कांदी मधोमध चिरुन ती खुण म्हणून भीमसेनाल वाखविली. (४३)

वीराग्रणी परम शक्तिशाली भीमसेनाने श्रीकृष्णांचा
अभिप्राय जाणून जरासंधाचे पाय धरून त्याला जमिनीवर
आपटले. (४५)

नंतर त्याने त्याचा एक पाय आपल्या पायाने खाली
दावला आणि दुसरा आपल्या दोन्ही हातांनी पकडला.
यानंतर भीमसेनाने हत्ती ज्याप्रमाणे झाडाची फांटी चिरतो,
त्याप्रमाणे गृदहरापासून त्याला मधीमध चिरले. (४८)

हेव्हा लोकांना जरासंधाच्या शरीराचे एक पाठ, मांडी, अऱ्हकोश, कंबर, पाठ, सतम, खांदा, भुजा, डोळे, भुवया आणि कान वेगवेगळे आलेले दोन तक्के दिसले. (५५)

मगधराज जरासंधाचा मृत्यु इत्यावर तेथील प्रजेष्ठ्ये हाहाकार उडाला. त्याचवेळी श्रीकृष्ण आणि अर्जुनाने भीमसेनाला मिटी साहस त्याचा गोप्त तेला. (१७)

सर्वेशक्तिमान, ज्यांचे स्वरूप जाणणे कठीण, जे सर्व प्राण्यांचे जीवनदाते आहेत, त्या श्रीकृष्णांनी जरासंधाच्या राज्यावर त्याचा मुलगा सहदेव याला मगधाधिपती महणून अभिषेक केला. आणि जरासंधाने ज्या गजांना कैद करून ठेवले होते, त्यांची कारणहातन मटका केली. (४६)

अध्यात्म शाहजगदा समाज

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहंस्यां सहितायां दशमस्कन्धे उत्तरार्थे जरासन्धवधो नाम द्विसप्ततितमोऽध्यायः ॥५२॥

अथ त्रिसप्ततितमोऽध्यायः

जरासंधाच्या कारागृहातून मुटलेल्या राजांना निरोप आणि भगवंतांचे इंद्रप्रस्थाला परतणे

श्रीशुक उच्चाच

अयुते द्वे शतान्यष्टी लीलया युधि निर्जिताः ।
ते निर्गता गिरिद्रोण्यां मलिना मलवाससः ॥१॥

कुत्क्षामाः शुष्कवदनाः संरोधपरिकर्तिताः ।
ददृशुस्ते घनश्यामं पीतकांशेयवाससम् ॥२॥

श्रीवत्साङ्कुं चतुर्वाहुं पद्मगभांरुणेक्षणम् ।
चारुप्रसन्नवदनं सफुरन्मकरकुण्डलम् ॥३॥

पद्महस्तं गदाशङ्कुरथाङ्गुपलक्षितम् ।
किरीटहारकटकटिसूत्राङ्गुदाचितम् ॥४॥

भ्राजदुरमणिग्रीवं निवीतं वनमालया ।
पिवन्त इव चक्षुभ्यां लिहन्त इव जिह्वया ॥५॥

जिघन्त इव नासाभ्यां रम्भन्त इव वाहुभिः ।
प्रणेमुहंतपाप्मानो मूर्धभिः पादयोहरेः ॥६॥

कृष्णसन्दर्शनाङ्कादध्वस्तसंरोधनक्लमाः ।
प्रशशंसुहंवीकेशं गीर्भिः प्राञ्जलयो नुपाः ॥७॥

राजान ऊचुः

नमस्ते देवदेवेशं प्रपत्नार्तिहराव्यय ।
प्रपत्नान पाहि नः कृष्ण निर्विण्णान् घोरमंसृतेः ॥८॥

नेन नाथान्वसुव्यामो मागधं मधुसूदन ।
अनुग्रहो यद भवतो राजां राज्यव्युतिर्विभो ॥९॥

श्रीशुक म्हणतात - जरासंधाने अगदी सहजपणे चीस हजार आठशे राजांना जिंकून डोंगराच्या दरीत ठेवले होते. ते जेव्हा तेथून बाहेर आले, तेव्हा त्यांची शरीर मळकट आणि शस्त्रे गलिच्छ दिसत होती. (१)

भुकेमुळे ते दुर्बंक झाले होते आणि त्यांची तोडे वाळून गेली होती. कैदखान्यात वंद राहिल्यामुळे ते खंगले होते. तेथून बाहेर पडताच त्यांनी पावसाळ्यातील डगाप्रमाणे मावळया, पीतांबरधारी भगवंतांचे दर्शन घेतले. (२)

त्यांच्या चार हातांमध्ये गदा, शंख, चक्र आणि कमळ शोभून दिसत होते. वक्षस्थलावर श्रीवत्सचिह्न आणि कमळाच्या गाभ्याप्रमाणे त्यांचे डोळे लालसर होते. त्यांचे सुंदर मुखकमल प्रसन्न असून कामांमध्ये मळगाकृती कुंडले चमकत होती. त्यांच्या श्रीविश्रावर सुंदर मुगुट, मोत्यांच्या हार, हातामध्ये कडे, करदोटा आणि वाजूबंद शोभून दिसत होते. (३-४)

गळ्यामध्ये कौमुदीभमणी झागनगत होता आणि तेथे वनमाला शोभत होती. त्यांना पाहाताच त्या राजांची अजी मिथी आली की ते जगू डोळ्यांनी त्यांना पीत आहेत, जिभेने चाटीत आहेत, नाकाने हुंगत आहेत आणि वाहनी आलिंगन देत आहेत. त्यामुळे त्यांची सारी पाये धूतली गेली. त्यांनी त्यांच्या चरणावर डोकी टेकवून त्यांना प्रशाम केला. (५-६)

श्रीकृष्णांच्या दर्शनाने त्या राजांना इतका आनंद झाला की कैदेत राहिल्याचे त्यांचे दुःख एकदम नाहीसे झाले. हात जोडून ते श्रीकृष्णांची म्हुती कळ लागले. (७)

राजे म्हणाले, शरणागताचे सगळे दुःख नाहीसे करणाऱ्या हे देवदेवेशुरा ! हे अविनाशी श्रीकृष्ण ! आम्ही आपणांस नमस्कार करीत आहोत, या घोर संसाराला कंटाळून आपल्याला शरण आलेल्या आमचे रक्तय करा. (८)

हे मधुसूदना ! हे आमचे स्वामी ! या मगधगाजाला आम्ही दोष देत नाही. भगवन ! कारण राज्यलक्ष्मीपासून राजांना दूर करणे ही आपली कृपाच होय. (९)

राज्येश्वर्यमदोन्नदो न श्रेयो विन्दते नुपः ।
त्वन्मायामोहितोऽनित्या मन्यते सम्पदोऽचलाः ॥१०॥

मृगतृष्णां यथा बाला मन्यन्त उदकाशयम् ।
एवं वैकारिकीं मायामयुक्ता वस्तु चक्षते ॥११॥

वयं पुरा श्रीमदनष्टदृष्टयो
जिगीवयास्या इतरेतरस्पृधः ।
घन्तः प्रजाः स्वा अतिनिर्घृणाः प्रभो
मृत्युं पुरस्त्वाविगणव्य दुर्मदाः ॥१२॥

त एव कृष्णाद्य गमीरंहसा
दुरन्तवीर्येण विचालिताः श्रियः ।
कालेन तन्वा भवतोऽनुकम्पया
विनष्टदर्पाश्वरणी स्मराम ते ॥१३॥

अथो न राज्यं मृगतृष्णिरूपितं
देहेन शश्वत् पतता रुजां भुवा ।
उपासितव्यं स्पृहयामहे विभो
क्रियाफलं प्रेत्य च कर्णरोचनम् ॥१४॥

तं नः समादिशोपायं येन ते चरणाद्वजयोः ।
स्मृतियथा न विरमेदपि संसरतामिह ॥१५॥

कृष्णाय वासुदेवाय हरये परमात्मने ।
प्रणतक्लेशनाशाय गोविन्दाय नमो नमः ॥१६॥

श्रीशुक उवाच

संस्तूयमानो भगवान् राजभिर्मुक्तवन्धनैः ।
तानाह करुणस्तात शरण्यः श्लक्षणया गिरा ॥१७॥

श्रीभगवानुवाच

अद्याप्रभृति वो भूपा मय्यात्मन्यखिलेत्वरे ।
सुदृढा जायते भक्तिर्बादमाशंसितं तथा ॥१८॥

राज्येश्वर्याच्या घर्मेडीने उन्मत्त झालेल्या राजाला कल्याणाची प्राप्ती कधीही होऊ शकत नाही. आपल्या मायेने मोहित होऊन तो अनित्य अशा संपत्तीलाच म्हिर समजतो. (१०)

अज्ञानी लोक त्याप्रमाणे मृगजळाच्या पाण्यालाच जलाशय समजतात, त्याचप्रमाणे इदियलोल्याप, अज्ञानी माणसे या बदलणाऱ्या मायेला सत्य वस्तु समजतात. (११)

भगवन ! आम्ही अगोदर संपत्तीच्या नशेने आंधले झालो होतो, या पृथ्वीला जिकून घेण्यासाठी एकमेकांशी स्पृधां करीत होतो आणि कृत्याणे आपल्याच प्रजेला नष्ट करीत होतो, आम्ही इतके मस्तवाल झालो होतो की, आपण मृत्युरूपाने आमच्यासमोर उधे आहात, याचीही आम्हाला पर्वा नव्हती. (१२)

हे श्रीकृष्ण ! त्याच आम्हाला आज अतिशय वंगवान व असामान्य बलशाली अशा आपलेच स्वरूप असलेल्या काळाने राज्यापासून दूर केले, ज्याच्या कृपेनेच आमचा गर्व नाहीसा झाला, अशा आपल्या चरणकमलांचे आम्ही स्मरण करीत आहोत. (१३)

हे विभो ! दिवसेदिवस क्षीण होणाऱ्या व रोगांची जन्मभूमी असलेल्या या शरीराने मृगजळासारखे राज्य खोगऱ्याची आम्हाला अभिलाषा नाही, तसेच कानाला भुळ पाढणाऱ्या मृत्युनंतरच्या स्वर्गांटी कर्मफलांचीसुदा आम्हाला इच्छा नाही. (१४)

आता आपण आम्हाला हा उपाय सांगा की, जेणेकरून येथे संसारात गहनही आपल्या चरणकमलांची सदैव आठवण राहील. (१५)

नमस्कार करणाऱ्याच्या दुःखाचा नाज करणाऱ्या हे श्रीकृष्ण ! ब्राह्मदेव ! हे ! परमात्मन ! गोविंद ! आमचा आपल्याला वारंवार नमस्कार असो ! (१६)

श्रीशुक महणतात- परोक्षिता ! कामगृहातून मुक्त झालेल्या राजांनी जेव्हा अशा इकारे भगवान श्रीकृष्णांची स्तुती केली, तेव्हा शरणागतरक्षक, दयालू प्रभू नधुर वाणीने त्यांना महणाले. (१७)

श्रीकृष्ण महणाले- हे राजांनो ! तुम्ही सवानी जी इच्छा प्रगट केली, त्यानुसार आजपासून सवांचा आत्मा आणि सवांचा स्वामी अशा माझ्या ठावी तुमची खात्रीने सुदृढ भक्ती राहील. (१८)

दिष्ट्या व्यवसितं भूपा भवन्त ऋतभाषिणः।
श्रीयेश्वर्यमदोन्नाहं पश्य उन्मादकं नृणाम् ॥१९॥

हैहयो नहुषो वेनो रावणो नरकोऽपरे ।
श्रीमदाद् धूंशिताः स्थानाद् देवदैत्यनरेश्वराः ॥२०॥

भवन्त एतद् विजाय देहाद्युत्पाद्यमन्तवत् ।
मां यजन्तोऽध्वरेयुक्ताः प्रजा धर्मेण रक्षथ ॥२१॥

सन्तन्वन्तः प्रजातन्त्रन् सुखं दुःखं भवाभवौ ।
प्राप्तं प्राप्तं च सेवन्तो मच्चिन्ना विचरिष्यथ ॥२२॥

उदासीनाश देहादावात्मारामा धृतव्रताः।
पश्यावेश्य मनः सप्तद्वयामन्ते द्वाहा यास्यथ ॥२३॥

श्रीशुक उवाच

इत्यादिश्य नृपान् कृष्णो भगवान् भुवनेश्वरः।
तेषां न्ययुद्गतं पुरुषान् खियो मज्जनकर्मणि ॥२४॥

सप्तयों कारवामास महदेवेन भारत ।
नरदेवोचितैर्वर्णैर्भूषणैः सग्विलेपनैः ॥२५॥

भोजयित्वा वरान्नेन सुमातान् समलङ्कृतान् ।
भोगीश विविधैर्युक्तांस्ताम्बूलादीनुंपोचितैः ॥२६॥

ते पूजिता मुकुन्देन राजानो मृष्टकुण्डलाः।
विरेजुमौचिताः क्लेशात् प्रावृद्धन्ते यथा ग्रहाः ॥२७॥

रथान् सदश्वानारोप्य पणिकाञ्चनभूषितान् ।
प्रीणव्य सूनूतैर्वाक्यैः स्वदेशान् प्रत्यवापयत् ॥२८॥

त एवं मोचिताः कृच्छ्रात् कृष्णोन मुमहात्मना ।
ययुस्तमेव ध्यायन्तः कृतानि च जगत्पतेः ॥२९॥

हे राजानो ! तुम्ही जे मागितले, तेच उत्तम आहे, तुम्ही केलेली मनुषी खारी आहे; कारण मीसुद्धा पाहातो की, संपन्नी आणि ऐश्वर्याच्या धर्मेंडीने पुष्कलमें लोक उच्छ्रृंगबल होतात. (१९)

हैहय, नहुष, वेन, रावण, नरकासुर इत्यादी अनेकजण तसेच देव, दैत्य आणि गजे ऐश्वर्याच्या गर्वामुळे पदभृष्ट झाले. (२०)

तुम्ही हेही समजून घ्या की, शरीरादी उत्तम होणाऱ्या सर्व गोष्ठी नाश पावतात. म्हणून मन आपल्या ताक्षात ठेवून यज्ञानी माझी पूजन करा आणि धर्मप्रिमाणे प्रजेचे रक्षण करा. (२१)

तुम्ही आपल्या वंशापारेचे रक्षण करण्यासाठी संतान उत्तम झारा आणि प्राग्नद्यनुसार जन्म-मृत्यु, सुख-दुःख इत्यादी जे काही प्राप्त होईल, ते समभावाने स्वीकारून आपले चित्र माझ्या ठिकाणी लावून आपले जीवन चालवा. (२२)

देहादिकांविषयी उदासीन राहा आणि स्वस्वरूपात रम्याण व्हा, त्याचप्रमाणे आपल्या आश्रमाला योग्य अज्ञा ब्रताचे पालन करीत जा. आपले मन योग्य प्रकारे माझ्या ठिकाणी लावल्याने शेवटी तुम्ही भ्रह्मस्वरूप अशा मलाच प्राप्त काल. (२३)

श्रीशुक महणतात - भुवनेश्वर भगवान् श्रीकृष्णांनी राजाना हा आदेश देऊ त्यांना स्नान इत्यादी घालण्यासाठी अनेक स्वी-पुरुषांची नियुक्ती केली. (२४)

परीक्षिता ! सहदेवाक्तुन त्यांना राजाला योग्य अशी वस्त्रे, आभूषणे, पृष्ठमाला, चंदन इत्यादी देवकून त्यांचा सन्मान करविला. (२५)

जेव्हा ते गाले अध्यंग स्नान करून वस्त्रे, आभूषणे परिधान करून तयार झाले, तेव्हा भगवंतांनी त्यांना उत्तमोत्तम पदार्थाचे भोजन देवविले आणि तांबूल इत्यादी विविध प्रकाराचे राजोचित भोग देवविले. (२६)

अशा प्रकारे भगवान् श्रीकृष्णांनी त्या राजांचा वंधमुक्त करून सन्मान केला, तेव्हा पावसाळ्या संपल्यानंतर तारे शोभावेत, त्याप्रमाणे तेजस्वी कुळ्यांके घातलेले ते शोभू लागले. (२७)

नंतर श्रीकृष्णांनी त्यांना सुवण्णनि आणि स्नानी मढविलेल्या, उत्तम धोडे जुपलेल्या रथांमध्ये ब्रसवून, गोड जब्दांनी तुम्ही करून आपापल्या देशाकडे पाठविले. (२८)

महात्म्या श्रीकृष्णांनी अशा प्रकारे त्या राजांना प्रोट्या संकटातून मुक्त केले, आता ते श्रीकृष्णांचेच रूप, गुण आणि लीलांचे चित्र तेजस्वी करीत आपापल्या राजधानीकडे गेले. (२९)

जगदुः प्रकृतिभ्यस्ते महापुरुषचेष्टितम् ।
यथान्वशास्त्रं भगवंतस्था चक्रुतन्दिता: ॥३०॥

जरासन्धं धातयित्वा भीमसेनेन केशवः ।
पाथोभ्यां संयुतः प्रायात् सहदेवेन पूजितः ॥३१॥

गत्वा ते खाण्डवप्रस्थं शङ्खान् दध्मुर्जितारयः ।
हर्षयन्तः स्वसुहदो दुर्हंदां चासुखावहाः ॥३२॥

तच्छुत्वा प्रीतमनस इन्द्रप्रस्थनिवामिनः ।
मेनिरे मागधं शान्तं राजा चाप्तमनोरथः ॥३३॥

अभिवन्द्याथ राजानं भीमार्जुनजनार्दनाः ।
सर्वमाश्रावया शक्रुरात्मना यदनुष्ठितम् ॥३४॥

निश्चय धर्मराजस्तत् केशवेनानुकम्पितम् ।
आनन्दाश्रुकलां मुश्नु प्रेष्णा नोवाच किञ्चन ॥३५॥

त्या राजानी तेथे जाळन आपापल्या प्रजाजनांना त्या परमपुरुषाची अद्भुत लोला ऐकविली. त्यानंतर अत्यंत काळजीपूर्वक भगवंताच्या आज्ञेनुसार ते राज्य करू लागले. (३०)

अशा प्रकारे श्रीकृष्णांनी भीमसेनाच्या हस्ते जरासंधाचा वध करून, भीमसेन आणि अर्जुनासह जगसंधपुत्र सहदेवाकडून सन्मानित होऊन इन्द्रप्रस्थाकडे प्रयाण केले. इन्द्रप्रस्थाजवल पोहोचल्यावर त्या विजयी वीरगांनी आपापले शंख वाजविले. त्यामुळे त्याच्या इट - मित्राना सुख आणि शत्रुंना अतिशय दुःख झाले. (३१-३२)

तो शंखाधनी ऐकून इन्द्रप्रस्थवामियांची मने आनंदित झाली. जरासंध मारला गेला, हे त्यांना कळले. युधिष्ठिराचे संकल्पही पूर्ण झाले. (३३)

भीमसेन, अर्जुन आणि श्रीकृष्णांनी राजाला घंटन केले. तसेच जरासंधाचा वध करण्यासाठी त्यांना जे जे करावे लागले, ते सर्व त्यांनी सांगितले. (३४)

श्रीकृष्णाची ही आपल्यावरील कृपा ऐकून युधिष्ठिर सदगदित झाला. त्याच्या नेत्रातून आनंदाश्रू वाहू लागले. भगवंताचे ते प्रेम पद्मन त्याच्या तोऱ्हन शब्द फुटेना ! (३५)

अध्याय त्याहतरात्रा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारम्पर्यां संहिताचां दशमस्कन्धे उत्तरार्थे कृष्णाद्यागमने विस्पतितमोऽध्यायः ॥७३॥

कृष्णाद्यागमने विस्पतितमोऽध्यायः ॥७३॥

अथ चतुःसप्ततितमोऽध्यायः

भगवंतांची अग्रपूजा आणि शिशुपालाचा उद्धार

श्रीशुक उवाच

एवं युधिष्ठिरो राजा जरासन्धवधं विभोः ।
कृष्णस्य चानुभावं तं श्रुत्वा प्रीतस्तमव्रवीत् ॥१॥

युधिष्ठिर उवाच

ये स्युम्बलोक्यगुरुवः सर्वे लोकप्रहेश्वराः ।
वहन्ति दुर्लभं लक्ष्या शिरसेवानुगासनम् ॥२॥

म भवानरविन्दाक्षो दीनानामीशमानिनाम् ।
धनेऽनुशासनं भूमंस्तदत्यन्तविडम्बनम् ॥३॥

श्रीशुक महणतात - जरासंधाचा वध आणि सर्वशक्तिमान श्रीकृष्णाचा तो महिमा ऐकून राजा युधिष्ठिर प्रसन्न होऊन महणाला. (१)

युधिष्ठिर महणाला - ब्रह्मदेवादी त्रैलोक्याचे स्वामी आणि इद्रादी लोकपाल आपली दुर्मिळ आज्ञा मिळताच ती शिरोधार्य मानून हिचे पालन करतात. (२)

हे असंता ! तेच कमलमयन आपण स्वतःला राजे समजणाऱ्या क्षुद्र अशा आमची आज्ञा पाढता ! खोरे तर, ही आपल्याला न शोभणारीच लोला होय ! (३)

न होकस्याद्वितीयस्य ब्रह्मणः परमात्मनः ।
कर्मभिर्वर्धते तेजो हुसते च यथा रवेः ॥४॥

न वै तेऽजित भक्तानां ममाहमिति माधव ।
त्वं तवेति च नानाधीः पशूनामिव वैकृता ॥५॥

श्रीशुक उवाच

इत्युक्त्वा यजिये काले वद्रे युक्तान् स ऋत्विजः ।
कृष्णानुमोदितः पाथो ब्राह्मणान् ब्रह्मवादिनः ॥६॥

द्वैपायनो भरद्वाजः सुमन्तुगीतपोऽस्मितः ।
वसिष्ठश्च्यवनः कण्वो मैत्रेयः कवचस्वितः ॥७॥

विश्वामित्रो वामदेवः सुमतिज्ञमिनिः क्रतुः ।
पैलः पराशरो गर्गो वैशाम्पायन एव च ॥८॥

अथवां कश्यपो धीम्यो रामो भार्गव आमुरिः ।
वीतिहोत्रो मधुच्छन्दा वीरसेनोऽकृतव्रणः ॥९॥

उपहृतास्तथा चान्ये द्रोणाभीष्मकृपादयः ।
धृतराष्ट्रः सहस्रो विदुरश्च महामतिः ॥१०॥

ब्राह्मणः क्षत्रिया वैश्या: शुद्रा यजदिदृक्षवः ।
तत्रेयुः सर्वराजानो राजां प्रकृतयो नृप ॥११॥

ततस्ते देववजनं ब्राह्मणः स्वर्णलाङ्गोः ।
कृष्णा तत्र यथाम्नायं दीक्षयाश्रक्रिरे नृपम् ॥१२॥

हेमा: किलोपकरणा वरुणस्य यथा पुरा ।
इन्द्रादयो लोकपाला विरक्तभवसंयुताः ॥१३॥

मगणाः सिद्धगन्धर्वां विद्याधरमहोरगाः ।
मुनयो यक्षरक्षांसि खगकिन्नरचारणाः ॥१४॥

राजानश्च समाहृता राजपत्न्यश्च सर्वशः ।
राजसूयं सर्पीयुः स्म राजः पाण्डुसुतस्य वै ॥१५॥

व्याप्रमाणे उदय किंवा अस्तामुळे मूर्द्यचे तेज अधिक
किंवा कमी होत नाही, त्याचप्रमाणे कोणत्याही कमीमुळे
आपला प्रभाव कमी-जास्त होत नाही; कारण आपण
एकमेवाद्वितीय परब्रह्म परमात्मा आहात. (४)

हे अजिक्य माधव ! “मी-माझे किंवा तू-तुझे” या
प्रकारची पशूप्रमाणे विकृत भेदवृद्धी आपल्या भक्तांच्या
चिनामध्ये जधीही असत नाही. (५)

श्रीशुक महणतात- असे म्हणून युधिष्ठिरने
श्रीकृष्णांच्या अनुपतीने, वज्ञासाठी योग्य मुहूर्तावर वेदज्ञ
ब्राह्मणाना ऋत्विज म्हणून वरले. (६)

व्यास, भरद्वाज, मुमन्, गौतम, असित, वसिष्ठ, च्यवन,
कण्व, मैत्रेय, वैश्य, त्रित, विश्वामित्र, वामदेव, सुमती,
जैमिनी, क्रतु, पैल, पराशर, गर्ग, वैशाम्पायन, अथवा, कश्यप,
धीम्य, परशुराम, शुक्राचार्य, आमुरी, वीतिहोत्र, मधुच्छन्दा,
वीरसेन आणि अकृतव्रण अशी त्याची नावे होती. (७-९)

तसेच द्रोणाचार्य, भीम्य, कृपाचार्य, धृतराष्ट्र व त्याचे
पुत्र आणि बुद्धिमान विदुर यांनाही आमंशित केले. (१०)

राजन ! राजसूय यह पाहाण्यासाठी सर्व देशांतील
गाजे, त्याचे मंत्री व संवक्त, तसेच ब्राह्मण, क्षत्रिय, वैश्य,
शूद्र असे सर्व चण्डीचे लोकही तेथे आले. (११)

यानंतर ऋत्विजांनी सोन्याच्या नांगराने यज्ञभूमी नांगहन
युधिष्ठिराला शास्त्रानुसार वजाची दीक्षा दिली. (१२)

प्राचीन काळी वरुणदेवाच्या यज्ञामध्ये व्याप्रमाणे
यज्ञपत्रे सोन्याची होती, त्याचप्रमाणे युधिष्ठिराच्या यज्ञामध्येमुद्दी
होती. पांडुनंदन युधिष्ठिराच्या निमंत्रणानुसार ब्रह्मदेव, गंकर,
इद्रादी लोकपाल, आपल्या गणांमह सिद्ध आणि गंधवं,
विद्याधर, नाग, मुनी, यक्ष, राक्षस, पक्षी, किन्नर, चारण,
गाजे, गण्या वर्गे निरनिराक्ष्या ठिकाणाहून तेथे आले.
(१३-१५)

येनिरे कृष्णभक्तस्य सूपपन्नभिमिताः ।
अयाजयन् महाराजं याजका देववर्चसः ।
राजसूयेन विधिवत् प्राचेतसमिवामराः ॥१६॥

सौत्येऽहन्यवनीपालो याजकान् सदस्यपतीन् ।
अपूजयन् महाभागान् यथावत् सुसमाहितः ॥१७॥

सदस्याग्रयाहेणाहैं वै विमुशन्तः सभासदः ।
नाध्यगच्छन्ननैकान्यात् सहदेवस्तदाद्वर्वीत् ॥१८॥

अहंति हाच्युतः श्रेष्ठं भगवान् सात्वतां पतिः ।
एष वै देवताः सर्वां देशकालधनादयः ॥१९॥

यदात्मकमिदं विश्वं क्रतवश्च यदात्मकाः ।
अग्निराहुतयो मन्त्राः सांख्यं योगश्च यत्परः ॥२०॥

एक एवाद्वितीयोऽसाक्षितदात्म्यमिदं जगत् ।
आत्मनाऽन्माश्रयः सम्भ्यः सूजन्यवति हन्यजः ॥२१॥

विविधानीह कर्माणि जनयन् यदवेक्षया ।
इँहते यदयं सर्वः श्रेयो धर्मादिलक्षणम् ॥२२॥

तस्मात् कृष्णाय महते दीयतां परमाहेणम् ।
एवं चेत् सर्वभूतानामात्मनश्चाहेण भवेत् ॥२३॥

सर्वभूतात्मभूताय कृष्णायानन्यदशिनो ।
देवं शान्ताय पूर्णाय दत्तस्यानन्यमिच्छता ॥२४॥

इन्युक्त्वा सहदेवोऽभृत् तृष्णीं कृष्णानुभाववित् ।
तच्छुत्वा तुष्टुवुः सर्वं साधु साध्विति सत्तमाः ॥२५॥

श्रुत्वा द्विजेरितं राजा ज्ञात्वा हार्द सभासदाम् ।
समर्हयदधृषीकेणं प्रीतः प्रणवविह्न्तः ॥२६॥

कृष्णभक्ताने राजसूय यज्ञ करणे हे योग्यच आहे, असेच सर्वांना वाटले, त्यात त्यांना आश्वर्य वाटले नाही. जसा पूर्वी देवांनी वरुणाकडून यज्ञ करविला होता, त्याप्रमाणे यावेळी देवांसारख्या तेजस्वी त्रातिजीवीं युधिष्ठिराकडून विधिपूर्वक राजसूय यज्ञ करविला. (१६)

मोमरस काढण्याच्या दिवशी युधिष्ठिराने पूज्य याजक आणि सदस्यपतींचे मनापासून विधिपूर्वक पूजन केले. (१७)

त्या यज्ञात कोणत्या सर्वथेषु सदस्यांची अग्रपूजा करावी याचर सभासद विचार-विनिमय करू लागले. जितस्या मती, तितकी मते ! महणून काहीच निर्णय होऊ शकला नाही, तेव्हा सहदेव महणाला. (१८)

“यदुश्रेष्ठ भगवान् श्रीकृष्णाच सर्वं सदस्यांपद्ये श्रेष्ठ आहेत, कारण तेच देव, देश, काल, धन इत्यादी सर्व काही आहेत.

हे सर्वं विश्वं ज्यांचे रूप आहे, सर्वं यज्ञमुद्दो ज्यांची रूपे आहेत, तसेच अमी, आहुती, मंत्र हीही ज्यांची रूपे आहेत, ज्ञानमार्ग आणि भक्तिमार्ग हे दोन्हीही ज्यांच्या प्राप्तीसाठीच आहेत, असे हे एकटेच आहेत. (१९)

सभासदांनो ! हेच एक अद्वितीय द्वादृ आहेत. हे संपूर्ण जगत् यांचेच स्वरूप आहे, ते अजन्मा असून स्वतःमध्येच स्वतःच विचाची उत्तमी, पालन आणि संहार करतात. (२०)

मगळे जग ज्यांच्या कृपेम अनेक द्रुकारच्या कर्माचे अनुष्ठान करून चारही पुरुषार्थांचे फल प्राप्त करून घेते. (२१)

महणून त्याच या सर्वमिष्ये श्रेष्ठ अशा भगवान् श्रीकृष्णांचीच अग्रपूजा करा. ज्यांची पूजा करण्याने चराचराच्या अनन्याचीच पूजा होणार आहे. (२२)

आपण दिलेले अनन्त व्हावे, असे वाटत असेल, तर चराचराचा अंतरात्मा, भंदरहित, विकाररहित तसेच पांगपूर्ण अशा भगवान् श्रीकृष्णांची अग्रपूजा करावी.” (२३)

भगवांताचा महिमा ज्ञाणणारा सहदेव एवढे वोलून गण्य वसला. ते ऐकून सर्वं महात्म्यानी “अगदी योग्य ! अगदी योग्य !” असे महणून सहदेवाच्या महणण्याचे समर्थन केले. (२४)

सर्वांचा हा पाठिवा ऐकून व सभासदांचे मनोगत वाणून युधिष्ठिराने मोक्षा आवंदाने व प्रेमभराने श्रीकृष्णांची यथासाग पूजा केली. (२५)

तत्पादाववनिज्यापः शिरसा लोकपादनीः ।
सभार्यः सानुजामात्यः सकुटुष्टोऽवहन्मुदा ॥२७॥

वासोभिः पीतकौशेयैर्भूपणीश महाधनैः ।
अहंयित्वा श्रुपूर्णाक्षो नाशकत् समवेक्षितुम् ॥२८॥

इत्थं सभाजितं वीक्ष्य सर्वे प्राञ्जलयो जनाः ।
नमो जयेति नेमुस्तं निषेतुः पुष्पवृष्टयः ॥२९॥

उत्थाय कृष्णगुणवर्णनजातमन्युः ।
उत्क्षिप्य वाहुपिदपाह सदस्यमर्थी
संश्रावयन् भगवते परुषाण्यभीतः ॥३०॥

ईशो दुरत्ययः काल इति सत्यवती श्रुतिः ।
वृद्धानामपि यद् बुद्धिर्वालवाक्यविभिद्यते ॥३१॥

यूयं पात्रविदां श्रेष्ठा मा मन्दवं वालभाषितम् ।
सदसम्पतयः सर्वे कृष्णो यत् सम्मतोऽहंणे ॥३२॥

तपोविद्यावृतधरान् ज्ञानविद्वस्तकल्मधान् ।
परमर्थान् ब्रह्मनिष्ठान् लोकपालैश्च पूजितान् ॥३३॥

मदस्पतीनतिक्रम्य गोपालः कुलपांसनः ।
यथा काकः पुरोडाशं सपर्या कथमर्हति ॥३४॥

वर्णांश्रमकुलापेतः सर्वं धर्मवहिष्कृतः ।
स्वरवती गुणीर्हीनः सपर्या कथमर्हति ॥३५॥

यथातिनेषां हि कुलं शास्त्रं सद्विवहिष्कृतम् ।
चृथापानरतं शश्त्रं सपर्या कथमर्हति ॥३६॥

प्रथम त्याने भगवंताचे चरण प्रक्षालन केले आणि ते त्रिभुवनाला पावन करणारे चरणतीर्थ पत्नी, भाऊ, मंत्री आणि कुटुंबियांसह अतिशय आनंदाने आपल्या नस्तकावर धारण केले. (२७)

त्याने भगवंताना पीतांवर आणि मौल्यवान अलंकार अर्पण केले. त्यावेळी त्याचे ढोळे आनंदाश्रूनी इतके भूमन आले होते की, तो भगवंताना नीट पाहूही शक्त नवहता. (२८)

भगवान श्रीकृष्णाची अशा प्रकारे केलेली पूजा पाहून सर्व लोक हात जोहून “नमः नमः ! जय जय !” असा त्याचा जयजयकार करून त्यांना नमस्कार करू लागले. त्याचवेळी आकाशातून आपोआप पुष्पवृष्टी होऊ लागली. (२९)

शिशुपालाने हे सर्व पाहिले. श्रीकृष्णाचे गुण ऐकून त्याला अतिशय राग आला आणि तो आसनावृन उदून उभा राहिला आणि भर सभेत हात उचावृन, मोठ्या कोणाने कोणाची भीड न ठेवता, भगवंताना अर्द्धच्य रावू वालू लागला. (३०)

“सभासदांनो ! अटल काळच इंधर आहे, हे चेदाचे महणणे अक्षरजा: ख्वरे आहे, त्यामुलेच येद्ये वालवृक्षी व्यक्तीच्या बोलण्याने जानवृद्धाची बुद्धीमुदा चक्रावृत रोली आहे. (३१)

अग्रपूजेसाठी कोण योग्य आहे, याचा निर्णद करण्यास आपण समर्थ आहात. महणून हे सदसम्पतीनो ! ‘कृष्ण अग्रपूजेसाठी योग्य आहे’ हे अज्ञाण सहदेवाचे बोलणे तुम्ही मान्य करू नका. (३२)

येद्ये तपस्वी, विद्वान, द्रवते धारण करणारे, ज्ञानाने पाप नाहीसे केलेले, लोकपालानीही पूजिलेले ब्रह्मनिःष्ठ श्रेष्ठ उत्तीर्णी आहेत. (३३)

सभेतील श्रेष्ठाना सोहून हा कुलाला कलंक असलेला गोपाळ अग्रपूजेचा अधिकारी कसा होऊ शकेल वर ? कावळा कधी यज्ञाच्या पुरोडाशाचा अधिकारी होऊ शकतो काय ? (३४)

याला कोणताही वर्ण नाही की आश्रम नाही. हा उच्च कुळाताही लन्मलेला नाही. हा सर्व धर्माच्या बाहेर आहे. हा स्वैर बत्तन करणारा आहे. याच्या अंगी कोणतेही गुण नाहीत. अशा स्थितीत हा अग्रपूजेला कसा पात्र होऊ शकतो ? (३५)

यद्यातीने याच्या वशाला शाप दिलेला आहे, महणूनच मत्युरुगांनी याच्या वंशालाच बहिष्कृत केले आहे. हा नेहपी धर्मवाहा मधुपानात आसवत असतो. तर मग हा अग्रपूजेला कसा पात्र असू शकेल ? (३६)

ब्रह्मिंसेवितान् देशान् हित्वैतेऽब्रह्मवचंसम् ।
समुद्रं दुर्गमाश्रित्य वाधन्ते दस्यवः प्रजाः ॥३७॥

एवमादीन्यभद्राणि वधाषे नष्टमङ्गलः ।
नोवाच किञ्चिद् भगवान् यथा मिहः शिवारुतम् ॥३८॥

भगवत्रिन्दनं श्रुत्वा दुःसंहं तत् सभासदः ।
कणी पिधाय निर्जग्मुः शपन्तक्षेदिपं रुषा ॥३९॥

निन्दां भगवतः शृण्वस्तत्परस्य जनस्य वा ।
ततो नार्पति यः सोऽपि यात्यधः सुकृताच्छ्रुतः ॥४०॥

ततः पाण्डुमुताः कुरुद्वा मन्त्रयक्तयसृज्जयाः ।
उदायुधाः समुत्स्थुः शिशुपालजिधांसवः ॥४१॥

ततश्श्रीद्यस्त्वसम्भान्तो जगृहे खड्गचर्मणी ।
भत्संयन् कृष्णपक्षीयान् राजः सदसि भारत ॥४२॥

तावदुत्थाय भगवान् स्वान् निवायं स्वयं रुषा ।
शिरः क्षुरान्तचक्रेण जहारापततो रिपोः ॥४३॥

शब्दःकोलाहलोऽप्यासीन् शिशुपाले हते महान् ।
तम्यानुयायिनो भूषा दुद्रुवुर्जीवित्विणः ॥४४॥

चैद्यदेहोत्थितं ज्योतिवांसुदेवमुपाविशत् ।
पश्यतां सर्वभूतानामुलकेव भुवि खाच्छ्रुता ॥४५॥

जन्मत्रयानुगुणितवैरसंरथ्या धिया ।
ध्यायंस्तन्मयतां यातो भावो हि भवकारणम् ॥४६॥

ऋत्विग्भ्यः समदस्येभ्यो दक्षिणां विपुलामदात् ।
सर्वान् सम्पूज्य विधिवच्चक्रेऽवभृथमेकराद् ॥४७॥

या सर्वांभी ब्रह्मार्थी राहत असलेल्या देशांचा त्याग केला आणि वेदचर्चा नसलेल्या समुद्रात किल्ला वांधून हे राह लागले, तेथे राहून हे चोर सर्व प्रजेला त्रास देतात." (३७)

शिशुपालाचे सर्व पुण्य संपले होते; म्हणूनच तो यासारखे अवांच्य बोल श्रीकृष्णांना उद्देशून बोलत होता. परंतु सिंह जसा कोलह्याच्या कोलहेकुर्डिकडे लक्ष देत नाही, त्याप्रमाणे भगवान श्रीकृष्ण त्यावर काहीच बोलले नाहीत. (३८)

परंतु भगवंताची निंदा ऐकणे सभासदांना असह्य झाले. त्योपैकी काहीदण कानांवर हात ठेवून क्रोधाने शिशुपालाला शिव्या-शाप देत वाहेर निघून गेले. (३९)

कारण भगवंताची किंवा भक्तांची निंदा ऐकून जो तेधून निघून जात नाही, त्याचे पुण्य नाहीमे होऊन तो अधेगतीला जातो. (४०)

त्यावेळी शिशुपालाला मारण्यासाठी पांडव, मलस्य, कैक्य आणि सूक्ष्यवंशी राजे संतापून हातात शस्त्रे येऊन एकदम उभे राहिले. (४१)

हे राजा ! परंतु शिशुपाल विलकुल घावरला नाही. त्याने मागचा-पुढचा काहीही विचार न करता आपली ढाल-तकल्वार उचलली आणि भर संभेत श्रीकृष्णांची वाजू घेणाऱ्या राजांची हो निंदा करू लागला. (४२)

तेवढ्यात भगवान श्रीकृष्ण उभे राहिले. त्यांभी आपली वाजू घेणाऱ्या राजाना थांववले आणि स्वतः क्रोधाने आपल्यावर चालून घेणाऱ्या शिशुपालाचे मस्तक आपल्या तीक्ष्ण धरेच्या चक्राने तोडले. (४३)

शिशुपाल मारला गेल्यानंतर तेथे अतिशय गोंधळ माजला, त्याचे अनुयायी असलेले राजे आपापले प्राण वाचविण्यासाठी तेथून पळून जाऊ लागले. (४४)

आकाशातून निखलून पडलेली उल्का ज्याप्रमाणे जमिनीत शिरते, त्याप्रमाणे सगळ्याच्या देखूतच शिशुपालाच्या शरीरातून एक ज्योत वाहेर पळून ती श्रीकृष्णांमध्ये प्रविष्ट झाली. (४५)

शिशुपालाच्या अंतःकरणामध्ये सलग तीन जन्मांपासून वैरभाव वाढत गेला होता आणि अशा वैरभाववृक्त वुद्धीने भगवंतांचेच चित्तन करीत करीत तो भगवद्वय झाला. करण मध्या जन्माला भावच कारणीभूत असतो. (४६)

नंतर चक्रवर्ती राजाने सदस्य आणि ऋत्विजांना पुकळ दक्षिणा दिली, तमेच सर्वांचा सत्कार करून विधिपूर्वक यज्ञाच्या शेवटी करावयाचे अवभृथस्तान केले. (४७)

साधयित्वा क्रतुं राज्ञः कृष्णो योगेश्वरेश्वरः ।
उवास कतिचिन्मासान् सहद्विरभियाचितः ॥४८॥

ततोऽनुजात्य राजानमनिच्छन्तमपीश्वरः ।
यथी सधार्यः सामात्यः स्वपुरं देवकीमुतः ॥४९॥

वर्णितं तदुपाख्यानं मया ते वहुविस्तरम् ।
वैकुण्ठविभिनोर्जन्म्य विप्रशापात् पूनः पूनः ॥५०॥

राजसूयावभृथ्येन स्नातो राजा युधिष्ठिरः ।
ब्रह्मक्षत्रसभामध्ये शशभे सुरगद्वि ॥५१॥

राजा सभाजिताः सर्वे सुरमानवखेचराः ।
कष्टं कृतं च ग्रासन्तः स्वधासानि यद्यर्थाः ॥५३॥

दुयोधनमृते पापं कलिं कुरुकुलामयम् ।
यो न सेहे श्रियं महितां दद्धा पाण्डुमतस्य ताम् ॥५३॥

य इदं कीर्तयेद् विष्णोः कर्म चैद्यावधादिकम् ।
सर्वासोक्तं विवाहं च सर्वप्राप्तेः प्रसन्नते ॥५॥

हति अस्त्रावसे स्वाप्नावे प्राप्तवदा संहितावा देशमहात्मे रथार्थे शिष्यपालवधो वास चतुर्मुक्तिमोऽध्यावः ॥५५॥

• 10 •

अथ पञ्चसप्ततितमोऽध्यायः

राजसव्य यज्ञाची पूर्तता आणि दयोंधनाचा अपमान

संग्रहालय

अजातशत्रोस्तं दृष्टा राजमूयमहोदयम्।
सर्वे मुमुक्षुरेभ्रह्मन् नृदेवा ये समागताः ॥१॥

दुयोऽथनं वर्जयित्वा राजानः सर्वयः मुराः ।
इति श्रुतं नो भगवांस्तत्र कारणमुच्यताम् ॥२॥

प्राचीनवाच

पितामहस्य ते यजे राजमूर्ये महात्मनः ।
वान्धवाः परिचर्यावां तस्यासन् प्रेमबन्धनाः ॥३॥

योगेश्वरं भगवान् श्रीकृष्णांनी अशा प्रकारे राजाचा यज्ञ पूर्ण केला आणि बांधवांच्या विनंतीवरून काही महिने ते तेथेच राहिले. (४८)

त्यानंतर युधिष्ठिराची इच्छा नस्तानाही भगवान्
श्रीकृष्णांनी त्याचा निरोप घेऊन आपल्या राण्या व मंत्र्यांसह
द्वाराकेवळे प्रधाण केले. (४९)

वैकुंठबासी जय आणि विजय यांना सनकादी ऋषीच्या शापामुळे वारंवार जन्म घ्यावा लागला, हे आख्यान मी तला अतिशाय विष्णुसंपर्क सांगितले. (५०)

अवभूद स्नान करून महाराज युधिष्ठिर ब्राह्मण आणि क्षत्रियांच्या सभेसध्ये देवराज इंद्राप्रमाणे शोभून दिसूलागाला। (५१)

राजाने देव, मनुष्य अणि नंधवांदिकांचा यथायोग्य सत्कार केला. नंतर ते सर्वजण भगवान् श्रीकृष्ण व राजमृद्य यज्ञाची प्रशंसा करीत आनंदाने आपापल्या लोकी निघृत मिळाले.

न्याला यांडवाच्या या उन्ज्वल राज्यलक्ष्मीचा उत्कर्ष सहन इला नाही, तो पापी, कलहप्रेमी आणि कुरुकुलाचा हे अमंकेळा ह्योंभर मत्त दृश्यी इला. (५३)

गो कोणी शिशुपालवध, जगमंधवध, कैदी गजाची
मुक्तता आणि यज्ञ या श्रीकृष्णांच्या लीलांचे कीर्तन करील.
त्याची सर्व प्रापांप्राप्त मरुका होईल. (५४)

માર્ગદાર ચીન્સીલિબરેશન સમાજ

परीक्षिताने विचारले- मुनिवर्य ! अबातशत्रू धर्मगाजाचा
राजसूय यजमहोत्सव पाहून जे गावे, करणी, मुनी, देव इत्यादी
आले होते, ते सर्वज्ञ आनंदित झाले; पण दुर्योधन मात्र
माही ही गोष्ट मी आपल्या तोऱ्हन ऐकली, भगवन ! आपण
याचे कारण सांगावे. (१-२)

श्रीगुक महणाले- परोक्षिता । तुडे थोर आजोत्ता
युधिष्ठिर यांच्यावरील प्रेमामुळे त्यांच्या बांधवांनी राजसूय
यज्ञामध्ये देगवेगळी सेवाकाऱ्ये स्वीकारली होती. (३)

भीमो महानसाध्यक्षो धनाध्यक्षः सुयोधनः ।
सहदेवम्तु पूजायां नकुलो द्रव्यसाधने ॥४॥

गुरुशुश्रूषणे जिष्णुः कृष्णः पादावनेजने ।
परिवेषणे द्रुपदजा कणां दाने महामनाः ॥५॥

युयुधानो विकर्णश्च हार्दिक्यो विदुरादयः ।
बाह्लीकपुत्रा भूर्याद्या ये च सन्तर्दनादयः ॥६॥

निरुपिता महायज्ञे नानाकर्मणु ते तदा ।
प्रवतन्ते स्म राजेन्द्र राज्ञः प्रियचिकीर्षवः ॥७॥

ग्रात्मिकमदस्यवहुवित्सु सुहत्तमेषु
स्मिवष्टेषु सूनृतसमहंणदक्षिणाभिः ।
चैद्ये च सात्वतपतेश्वरणं प्रविष्टे
चक्रुस्ततस्त्ववभृथस्नपनं द्युनद्याम् ॥८॥

मृदग्नशङ्खपणवधुन्धुर्यानकगोमुखाः ।
वादित्राणि विचित्राणि नेदुरावभृथोन्मवे ॥९॥

नर्तक्यो ननृतुर्हस्था गायका यूथशो जगुः ।
वीणावेणुतलोग्रादस्तेषां स दिवमस्पृशत् ॥१०॥

चित्रध्वजपताकार्यरिभेन्द्रस्यन्दनार्वभिः ।
स्वलङ्घकृतैभैटेभैपा निर्ययृ स्कम्पमालिनः ॥११॥

यदुमृञ्जयकाष्ठोजकुरुक्तेकयकोसलाः ।
कम्पयन्तो भुवं मैन्यैवंजमानपुरःसराः ॥१२॥

सदस्यत्विंग्निजश्रेष्ठा द्रव्यघोषेण भृयसा ।
देवर्षिपितृगन्धर्वास्तुषुवुः पुष्पवर्षिणः ॥१३॥

स्वलङ्घकृता नरा नार्यो गन्धस्मग्भृषणाष्ठ्यरः ।
विलिप्त्योऽभिपित्यन्त्यो विजहुर्विविधे रसैः ॥१४॥

भीमसेन भोजनप्रमुख होता, दुर्योधन खजिनदार होता, सत्काराचे काम सहदेवाकडे होते आणि वेगवेगळ्या प्रकारची सामग्री गोळा करण्याचे काम नकुल पाहात होता. (४)

अजून गुरुजनांची सेवा करीत होता आणि श्रीकृष्ण अतिथीचे पाय धुण्याचे काम करीत होते, भोजन वाढण्याचे काम द्रोषदी करीत होती आणि उदार कर्ण दाने देत होता. (५)

परीक्षिता ! याचप्रमाणे मात्यकी, विक्रम, हार्दिक्य, निदुर इत्यादी, तसेच भूरिश्रवा इत्यादी बालहीकाचे पुत्र आणि संतर्दन इत्यादीना राजसूय यज्ञामध्ये निरनिराळ्या कामावर नियुक्त केले होते, ते सर्वज्ञ राजाला आवडेल अजा प्रकारे कामे करीत होते. (६-७)

ऋत्विज, सदस्य, झानी पुरुष, इष्ट-मित्र व बांधव यांचा, गोड बाणी, पूजा आणि दक्षिणा इत्यादीनी उत्तम प्रकारे सत्कार झाला, तसेच शिशुमाल भक्तवत्सल भगवताच्या चरणी विलीन झाला, त्यानंतर सर्वांनी गंगेत अवभृथस्नान केले. (८)

या म्नानाच्या सोहळ्याच्या वेळी मृदंग, शंख, होल, नौवती, नगार, शिंगे इत्यादी निरनिराळी वाढे वाजू लागली, (९)

नर्तकी आनंदाने नाचू लागल्या, गवयी गटागटांनी गाऊ लागले, वीणा, वासन्या, टाळ-झांजा वाजू लागल्या, यांचा तुंबल आवाज सगळ्या आकाशात दूमदमू लागला. (१०)

सोन्याचे हार गळ्यात घातलेले यदू, मृदंग, कांबोज, कुरु, केळय आणि कोसल देशाचे राजे युधिष्ठिर महाराजांना पुढे कसल रांगीवरगी धजापताकांनी युक्त आणि खूप सजळिलेल्या अजा हनी, रथ, घोडे व सैनिक अजा चतुर्यं संमेसह पृथ्वीचा धरकाप करीत चालले होते. (११-१२)

यज्ञाचे सदस्य, ऋत्विज आणि पुष्कळसे चिद्रान द्वाहण वेदमंत्रांचे उत्तम स्वराने पठन करीत चालले होते, त्यावेळी देव, जपी, पितर, गंधर्व आकाशातून फुलांचा वर्णव करीत त्यांची मृती करीत होते. (१३)

वावेळी स्त्री-पुरुष सुगंधी द्रव्ये, फुलांचे हार, रंगीवरगी वस्त्रे आणि बहुमूल्य अलंकारांनी नदूनदून एकमेकांवर पाणी, तेल, दूध, लोणी इत्यादी टाकून त्याना भिजवीत, ते एकमेकांच्या अंगाला लावीह खेळ करीत होते. (१४)

तेलगोरसगन्धोदहरिद्रासान्द्रकुड्कुमैः ।
पुष्टिमर्लिष्टा: प्रलिप्पन्त्यो विजहुवांरयोषितः ॥१५॥

गुप्ता नुभिर्निरगमन्तुपलध्युमंतद्
देव्यो यथा दिवि विमानवर्नंदेव्यः ।
ता मातुलेयसखिभिः परियच्यमानाः
सद्गीडहासविकसद्गुदना विरेजुः ॥१६॥

ता देवरानुत सखीन् मिषिचुर्दुतीभिः
किलग्राम्बरा विवृतगात्रकुचोरुमध्याः ।
आ॒त्मुक्यमुक्तकवरा च्यवमानमाल्याः
क्षोभं दधुमंलधियां रुचिरविंहारः ॥१७॥

स सप्ताङ्ग रथमारुदः सदक्षं रुक्ममालिनम् ।
व्यरोचत स्वपत्नीभिः क्रियाभिः क्रतुराडिव ॥१८॥

पत्नीसंचाजावभृथ्यैशरित्वा ते तमृत्विजः ।
आचान्तं स्नापयाश्चकुर्गङ्गायां सह कृष्णया ॥१९॥

देवदुन्दुभयो नेदुनंदुन्दुभिभिः समम् ।
मुमुचुः पुष्पवर्षाणि देवर्षिपितृमानवाः ॥२०॥

सम्नुस्तव ततः सर्वे वणाश्रमयुता नराः ।
महापातकविष्णुः महो मुच्येत किल्विषात् ॥२१॥

अथ राजाहते क्षीमे परिधाय स्वलङ्घकृतः ।
ऋत्विक्सदस्यविग्रादीनानचांभरणाम्बरः ॥२२॥

वन्धुजातिनृपान् मित्रसुहदोऽन्योश सर्वंशः ।
अभीक्षणं पूजयापाम नारायणपरो नृपः ॥२३॥

वागंगना पुरुषाना तेल, दूध, मुर्गधित पाणी, हल्कद आणि दाट केशर लावीत आणि पुरुषसुद्धा त्यांना त्याच वस्तूनी चिंब भिजवीत. (१५)

तो उत्सव पाहाण्यासाठी त्यावेळी ज्याप्रमाणे उत्तमोत्तम विमानात बसून आकाशामध्ये पुष्कळशा देवी आल्या होत्या, त्याचप्रमाणे रक्षणासाठी वरोवर असलेल्या सैनिकासह राष्या निरनिराळ्या वाहनात बसून आल्या होत्या, पांडवांचे मामेभाऊ श्रीकृष्ण आणि त्यांचे पित्र त्या राष्यावर निरनिराळ्या प्रकारचे रंग दाकीत होते, यामुळे त्या राष्यांचे लाजेने चूर झालेले चेहरे मित झास्याने खुलून दिसत होते. (१६)

त्या राष्यांची घस्ते भिजल्यामुळे त्यांच्या शरीराचे वक्षःस्थळ, मांडणा, कंबर इत्यादी अवयव दिसू लागले होते, त्यासुद्धा पिचकान्यांनी आणले दीर आणि त्यांच्या पित्रावर रंग उडवीत होत्या, या धावपक्षीषुळे त्यांच्या वेष्या मुटून त्यांमध्ये साळलेली झुले ओषधवून पडत होती, त्यांचा हा मनोहर विहार पाहून काढी पुरुषांचे चित चंचल होत होते. (१७)

चक्रवर्ती राजा युधिष्ठिर द्रौपदी इत्यादी राष्यासह सुंदर घोडे वृंपलेल्या व सोन्याच्या हारांनी सजविलेल्या रथाह बसला होता, त्यावेळी तो प्रवाजादी क्रियांनी युक्त असा मूर्तिमंत गजमूर्य यज्ञ बाटत होता. (१८)

ऋत्विजांनी पत्नीसंयाज नावाचा याग व यज्ञान-स्नानासंबंधी कर्म करवून द्रौपदीसह युधिष्ठिरांकडून आचमन व संकल्प करवून गंगास्नान करविले. (१९)

त्यावेळी माणसे आणि देवतासुद्धा दुदुभी वाजवू लागल्या, तसेच देव, क्रष्ण, पित्र आणि लोक फुलांचा वर्षांव छढ लागले. (२०)

युधिष्ठिराने स्नान केल्यानंतर दर्ब वणांच्या आणि आश्रमाच्या लोकांमी गोमध्ये स्नान केले, कारण या स्नानामुळे महापापीसुद्धा पापराशीतून तावडतोव मुक्त होताह. (२१)

त्यानंतर धर्मराजाने नवी रेशमी घस्ते परिधान केली व बहुमोल अलंकार घातले, नंतर ऋत्विज, सदस्य, द्वार्घण इत्यादींना उस्त्रे, अलंकार व दक्षिणा देऊन त्यांचे पूजन केले. (२२)

भगवत्यगायण राजाने बोधव, कुटुंबीय, गजे, इष्ट-भित्र, हितवितक आणि इतरही लोक याचा बारवार मत्कार केला. (२३)

सर्वे जनाः सुरुचो मणिकुण्डलस्त्-
गुणीषकशुकदुकूलमहाध्यंहाराः ।
नार्यश्च कुण्डलयुगालकवृन्दजुष्ट-
वक्त्रश्रियः कनकमेखलया विरेजुः ॥२४॥

अथर्विजो महाशीलाः सदस्या ब्रह्मवादिनः ।
ब्रह्मक्षत्रियविदशूद्रा राजानो ये समागताः ॥२५॥

देवर्घिपितृभूतानि लोकपालाः सहानुगाः ।
पूजितास्तमनुजाप्य स्वधामानि ययुन्तुप ॥२६॥

हरिदासस्य राजर्णे राजमूर्यमहोदयम् ।
नैवातृप्यन् प्रशंसन्तः पिवन् मन्त्योऽमृतं यथा ॥२७॥

ततो युधिष्ठिरो राजा सुहत्सम्बन्धिवान्धवान् ।
प्रेष्णा निवासयामास कृष्णं च त्यागकातरः ॥२८॥

भगवानपि तत्राहं न्यवात्सीतिप्रियद्वारः ।
प्रस्थाप्य यदुवीरांश्च साम्वार्दींश्च कुशस्थलीम् ॥२९॥

इत्थं राजा धर्मसुतो मनोरथमहार्णवम् ।
सुदुस्तरं समुत्तीर्यं कृष्णोनासीद् गतज्वरः ॥३०॥

एकदान्तः पुरे तस्य वीक्ष्य दुर्योधनः श्रियम् ।
अतप्यद् राजसूयस्य महित्वं चाच्युतात्मनः ॥३१॥

यस्मिन् नरेन्द्रदितिजेन्द्रसुरेन्द्रलक्ष्मी-
नाना विभान्ति किल विश्वसृजोपकलृप्ताः ।
ताभिः पतीन् द्रुपदराजसुतोपतस्थे
यस्यां विषक्तहृदयः कुरुराङ्गतप्यत ॥३२॥

त्यावेळी सर्वे लोकानी रत्नजडित कुंडले, कुलांचे हार, पगड्या, लाब अंगमध्ये, गेशमी वस्त्रे व रत्नांचे वहुमोल हार घातल्याने ते देवतासारखे शोभून दिसत होते. कानांमधील कुंडले आणि कुरळे केस यांमुळे ज्यांची नुखकमले शोभून दिसत होती, अशा स्त्रिया कमगपट्ट्यांमुळे विशेष सुंदर दिसत होत्या. (२४)

परीक्षिता ! राजसूय यज्ञामध्ये चारिश्वसंपल क्रत्यिज, वेदवेते सदस्य, ब्राह्मण, क्षत्रिय, वैश्य, शूद्र, राजे, देव, जाती, पितर, अनुयायांसह लोकपाल इत्यादी जे आले होते, त्या सर्वांचा युधिष्ठिराने सत्कार केला. त्यानंतर ते सर्वजण धर्मराजांचा निरोप घेऊन आपापल्या निवासन्दानाकडे गेले. (२५-२६)

अमृतपान करीत असताना माणूस जसा ऋधीच तृप्त होत माही, त्याप्रमाणे सर्वे लोक भगवद्वक्त राजर्णी युधिष्ठिराच्या राजसूय महायज्ञाची कितीही प्रशंसा करून तुप्त होत नव्हते. (२७)

यानंतर धर्मराजाने गोठचा प्रेमाने आपले आपेह, संचर्धी, चांधव आणि भगवान श्रीकृष्ण यांना यावत्तून उत्तरले, कारण त्यांच्या विरहाच्या कल्पनेनेच त्याला दुःख होत होते. (२८)

परीक्षिता ! भगवान श्रीकृष्णांनी सांब इत्यादी यादववीरांना द्वारकापुरीला पाठविले आणि स्वतः युधिष्ठिराला आनंद देण्यासाठी ते तेषेच गाहिले. (२९)

अशाप्रकारे पार ऊरज्यास अत्यंत कठीण असा राजसूय यज्ञाच्या मनोरथाचा महासागर धर्मनंदन राजाने श्रीकृष्णाच्या कृपेने महजपणे पार केला आणि त्याची सर्वे काळजी मिठली. (३०)

एके दिवशी भगवंताचा भक्त अमलेल्या युधिष्ठिराच्या अतःपुरातील संपत्ती व राजसूय यज्ञ कल्यामुळे त्याला प्राप्त झालेले महत्त्व पाहून दुर्योधनाला मत्सर वाटू लागला. (३१)

परीक्षिता ! मय नाचाच्या दानवाने पांडवांसाठी जे ग्रासाह चनविले होते, त्यामध्ये राजे, दैत्यराजे आणि सुरेन्द्र या मर्वाजवज्ज्ञ असणारे नाना प्रकारचे ऐश्वर्य एकवटले होते. त्या सर्वांच्याद्वारा द्रौपदी तेथे आपल्या पतीची संवा करीत होती. त्यावेळी त्या राजभवनात श्रीकृष्णांच्या हजारो गण्या राहात होत्या. त्या जेज्जा राजभवनात नितबांच्या भारामुळे हळूहळू चालत, तेच्हा त्यांच्या नूपुरांचा आवाज सगळीकडे पसरत असे. त्यांचे उटिग्रंदेग अत्यंत सुंदर होते. तसेच

यस्मिंस्तदा मधुपतेर्पहिषीमहसं
श्रोणीभरेण शनकैः कवणदङ्घिशोभम् ।
मध्ये सुचारु कुचकुड्कुमशोणहारं
श्रीमन्मुखं प्रचलकुण्डलकुन्तलाह्यम् ॥३३॥

सभायां मयकलृपायां कवापि धर्मयुतोऽधिराट् ।
वृतोऽनुजैर्वन्धुभिश्च कृष्णोनापि स्वचक्षुषा ॥३४॥

आसीनः काश्ने साक्षादासने मधवानिव ।
पारमेष्ठ्यश्रिया जुष्टः स्तूयमानश्च वन्दिभिः ॥३५॥

तत्र दुर्योधनो मानी परीतो भ्रातृभिर्नृप ।
किरीटमाली न्यविशदसिहस्तः क्षिपन् रुषा ॥३६॥

स्थलेऽध्यगृह्णाद् वस्त्रान्तं जलं मत्या स्थलेऽपतन् ।
जले च स्थलवद् भ्रान्त्या मयमायाविमोहितः ॥३७॥

जहास भीमस्तं दृष्ट्वा स्थियो नुपतयोऽपरे ।
निवार्यमाणा अप्यङ्ग राजा कृष्णानुमोदिताः ॥३८॥

स द्रीढितोऽवाग्वदनो रुषा ज्वलन्
निष्क्रम्य तृष्णीं प्रयथी गजाह्यम् ।
हाहेति शब्दः मुमहानभृत् सता-
पजातशत्रुविमना उवाभवत् ।
वभृव तृष्णीं भगवान् भुवो भरं
समुजिहीरुभूमति स्म चदृशा ॥३९॥

एततेभिहितं राजन् यत् पृष्ठोऽहमिह त्यया ।
सुयोधनस्य दीरात्म्यं राजस्ये महाकृती ॥४०॥

त्याच्या वक्षःस्थळावर लावलेल्या केशाच्या लालिम्याने
मोत्यांचे शुभ्र हार लालसर वाटत होते. कुडले घातलेली व
कुरळे केस भुरभुरत असलेली त्याची मुखकमले विशेषच
शोभन दिसत होती. हे सर्व पाहन द्रौपदीच्या ठिकाणी
आसवत असलेल्या दुर्योधनाच्या अतःकरणात जळकळाट
होऊ लागला. (३२-३३)

राजाभिराज युधिष्ठिर एके दिवशी आपले बंधु, संबंधी
आणि आपला नेत्रच असे श्रीकृष्ण यांच्यासह मद दानवाने
चनविलेल्या सभेत सुवर्णसिंहासनावर इंद्राप्रमाणे विराजमान
झाला होता. त्याचे ऐश्वर्य द्रृश्यदेवाच्या ऐश्वर्यांसारखे होते.
भाट त्याची स्तुती करीत होते. (३४-३५)

त्याच वेळी अभिमानी दुर्योधन आपल्या भावांसह
तेथे आला. त्याच्या ढोक्यावर मुकुट, गळ्यामध्ये हार आणि
हातात तलवार होती. परीक्षिता ! तो रागाने तेथील सेवकांना
दरडावीत होता. (३६)

मय दानवाने त्या सभेत अशी किमदा केली होती
की, दुर्योधन मोहित होऊन जमिनीला पाणी समजून त्याने
आपली वस्त्रे वर केली आणि याण्याला जमीन समजून तो
तेथे आपटला. (३७)

तो पद्मनाथ याहून भीमसेन, राष्ट्रा आणि अन्य राजे
हम् लागले. त्यावेळी युधिष्ठिर जरी त्यांना मनाई करीत
होता, तरी श्रीकृष्णांची त्यांना संमती होती. (३८)

या घटनेमुळे दुर्योधन लज्जित झाला. तो ओपासे
जबू लागला. आता तो मान खाली घालून गृष्णुपपणे
सभाभवनातून बाहेर पदून हस्तिनापुरला गेला. ही घटना
पाहून सत्युरुषांभृते हाहाकार माजला आणि धर्मराज काहीसा
खिन झाला. भगवान श्रीकृष्ण मात्र गण वसले होते. कासा
कोणत्याही प्रकारे का होईना, पूर्वीचा भार त्यांना कमी
करायचा होता. खेरे तर त्यांनी पाहिल्यामुळंच दुर्योधनाला
तो भ्रम झाला होता. (३९)

परीक्षिता ! त्या महान राजसूय यज्ञामध्ये दुर्योधनाचा
जळकळाट का झाला. हे तू मला विचारले होतेस, ते सर्व भी
तुला सांगितले. (४०)

अध्याय पंचाहतरावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहस्या संहितायां दण्डमंकन्धे उत्तराधे दुर्योधनमानमहो नाम पश्चमपतितमोऽध्यायः ॥७५॥

अथ षट्सप्ततितमोऽध्यायः

शाल्वाबरोबर यादवांचे युद्ध

श्रीशुक उवाच

अथान्यदपि कृष्णस्य शृणु कर्माद्वृतं नृप ।
क्रीडानरशरीरस्य यथा सोभपतिर्हतः ॥१॥

शिशुपालसखः शाल्वो रुक्मिण्युद्वाह आगतः।
यदुभिर्निर्जितः संख्ये जरासन्धादयस्तथा ॥२॥

शाल्वः प्रतिज्ञामकरोत् शृणवतां सर्वभूभुजाम्।
अयादर्थां क्षमां करिष्ये पौरुषं मम पश्यत ॥३॥

इति मूढः प्रतिज्ञाय देवं पशुपतिं प्रभुम् ।
आराधयामाम नृप पांसुमुष्टिं सकृद् यसन् ॥४॥

संवत्सरान्ते भगवानाशुतोष उपापतिः ।
चरेण छन्दयामास शाल्वं शरणमागतम् ॥५॥

देवासुरभनुष्याणां गन्धवौरगरक्षसाम् ।
अभेद्यं कामगं वत्रे स यानं वृष्णिभीषणम् ॥६॥

तथेति गिरिशादिष्ठो पथः परपुरञ्जयः ।
पुरं निर्माय शाल्वाय प्रादात्सीभमयस्मयम् ॥७॥

स लक्ष्मा कामगं यानं तमोधाम दुरासदम् ।
यद्यौ द्वारवर्ती शाल्वो वैरं वृष्णिकृतं स्परन् ॥८॥

निरुद्ध्य सेनया शाल्वो महत्या भरतर्षभ ।
पुरीं वभञ्जोपवनान्युद्यानानि च सर्वशः ॥९॥

सगोपुराणि द्वाराणि प्रासादाद्वालतोलिकाः।
विहारान् स विमानाश्यान्निपेतुः शस्त्रवृष्टयः ॥१०॥

श्रीशुक महणतात - परीक्षिता । मनुष्यासारखी लोला करणाऱ्या भगवान श्रीकृष्णांचे आता आणखी एक अद्वृत चरित्र एक, त्यांनी शाल्वाला कसे मागले, ते सांगतो. (१)

शाल्व हा शिशुपालाचा मित्र होता आणि रुक्मिणीच्या विवाहाच्या वेळी तो आलेला होता, त्यावेळी यादवांनी युद्धामध्ये जगासंघ इत्यादीच्या वरोबर शाल्वालाही जिकले होते. (२)

सर्व राजांच्या समक्ष त्या दिवशी शाल्वाने प्रतिज्ञा केली होती की, “मी पृथ्वीवरून यादवांचे नाव पुस्तन टाकीन, पाहाच माझे सामर्थ्यं ॥” (३)

परीक्षिता । अशी प्रतिज्ञा करून मूर्ख शाल्वाने देवाधिदेव पशुपतीची आगाधना सुरु केली, त्याकाळी तो दिवसभरात पक्त एक वेळ मूर्खर धूळ खात असे. (४)

भगवान शक्त लक्ष्मी प्रसन्न होणारे अमल्याने त्यांनी एक वर्षानंतर प्रसन्न होउन शरण आलेल्या शाल्वाला तर मागळ्यास सांगितले. (५)

त्यावेळी शाल्वाने असा तर मागितला की, “मला आपण एक असे विमान द्या की, जे देव, असुर, मनुष्य, गंधर्व, नाग आणि राक्षस यांना नष्ट करता येणार नाही, इच्छा असेल तिकडे जाईल आणि ददुवंशियांसाठी अत्यंत भयानक असेल.” (६)

भगवान शक्त म्हणाले, ‘तथास्तु’, त्यानंतर त्याच्या आज्ञेनुसार पराक्रमी मध्य दानवाने लोखंडाचे सौभ नावाचे विमान तयार केले आणि ते शाल्वाला दिले. (७)

ते विमान म्हणजे एक नावच होते, ते इतके अधिकारमध्ये होते की, त्याला पाहाणे किंवा एकदृणे अतिशय अवघड होते, शाल्वाची इच्छा असेल, तेथे ते बात असे, यादवांनी केलेला पराभव आठवून शाल्वाने ते विमान घेऊन द्वारकेवर चहाई केली. (८)

शाल्वाने आपल्या अवाहन्य सेनेद्वारा द्वारकेला यारी बाजूनी घेऱले आणि नंतर तेथील फळाकुलांनी लहाडलेली उपवने, उद्याने, तो उध्वस्त कळू लागला, तसेच कारातील गोप्ये, दारे, राजवाढे, गच्छ्या, भिंती व नागरिकांची मनोग्रन्थांवरूपे नष्ट करू लागला, त्या श्रेष्ठ विमानातून शस्त्रांचा व्याप्ति होऊ लागला. (९-१०)

शिला द्रुमाशाशनयः सर्पा आसारशक्तराः ।
प्रचण्डशक्तवातोऽभूत् रजसाऽच्छादिता दिशः ॥११॥

इत्यर्हमाना सौभेन कृष्णस्य नगरी भृशम् ।
नाभ्यपद्यते शं राजंखिपुरेण यथा मही ॥१२॥

प्रद्युम्नो भगवान् वीक्ष्य वाध्यमाना निजाः प्रजाः ।
मा भैष्ट्यभ्यधाद् वीरो रथासूढो महायशाः ॥१३॥

सात्यकिश्चारुदेणश्च माम्बोऽक्रूरः सहानुजः ।
हार्दिक्यो भानुविनदश्च गदश्च शुकसारणी ॥१४॥

अपरे च महेष्वासा रथयृथपयृथपाः ।
निर्वयुदेशिता गुप्ता रथेभाश्चपदातिभिः ॥१५॥

ततः प्रवकृते युद्धं शाल्वानां यदुभिः सह ।
यथासुराणां विवृद्धस्तुमुलं लोमहर्षणम् ॥१६॥

ताश्च सौभपतेमाया दिव्याख्यै रुक्मिणीमुतः ।
क्षणोन नाशयामास नैशं तम इवोण्णगुः ॥१७॥

विव्याध पश्चविंशत्या स्वर्णपुङ्गैरयोमुखैः ।
गाल्वस्य ध्वजिनीपालं शरैः सन्नतपर्वभिः ॥१८॥

शतेनाताऽद्यच्छाल्वमेकेनास्य सैनिकान् ।
दशभिदंशभिर्नेतृन् वाहनानि त्रिभिस्त्रिभिः ॥१९॥

तदद्भुतं महत् कर्म प्रद्युम्नस्य महात्मनः ।
दुष्टा तं पृजयामासुः सर्वे स्वपरसैनिकाः ॥२०॥

वहुरूपैकरूपं तद् दृश्यते न च दृश्यते ।
मायामयं मयकृतं दुर्विभाव्यं परं भृत् ॥२१॥

शिलाखड, झाडे, विजा, साप आणि गारा यहु लागल्या. अत्यंत तुफान वादळ सुरु झाले. धुळीने दिशा दिसेनाशा झाल्या. (११)

पूर्वी त्याप्रमाणे त्रिपुरासुराने पुढ्वीला त्रस्त करून सोडले होते, त्याचप्रमाणे शाल्वाच्या विमानाने द्वारकापुरीला अतिशय त्रस्त केले, तेथील लोकांची सुखशांती नष्ट झाली. (१२)

आपल्या त्रजेला अतिशय कट होत आहेत, असे जेव्हा परमयशास्त्री वीर प्रद्युम्नाने पाहिले, तेव्हा तो रथावर आरु होऊन सर्वांना धीर देत म्हणाला, “भिज नका.” (१३)

त्यांच्या पाठोपाठ सात्यकी, चारुदेणा, सांब, भावांसह अक्षुर, कृतवर्मा, भानुविद, गद, जुळ, सारण इत्यादी अनेक वीर मोठमोठी धनुष्ये हातात घेऊन निघाले, ते सर्वज्ञ महारथी होते. सर्वांनी कवचे घातली होती आणि सर्वांचे रक्षण करण्यासाठी रथ, हत्ती, घोडे तसेच पायदळ सेना वरोबरीने चालत होती. (१४-१५)

यानंतर, पूर्वी डसे देवांघरोवर असुरांचे घनधोर युद्ध झाले होते, त्याचप्रमाणे शाल्वाच्ये सैनिक आणि चाटव यांचे युद्ध होऊ लागले, ते वघून लोकांच्या अंगावर शाहारे येत. (१६)

त्याप्रमाणे सूर्य आपल्या प्रखर किरणांनी रात्रीचा अंधार नाहीसा करतो, त्याचप्रमाणे प्रद्युम्नाने आपल्या दिव्य अस्त्रांनी क्षणातच सौभपती शाल्वाच्या सर्व प्राया नष्ट केल्या. (१७)

प्रद्युम्नाच्या बाणाना सोन्याचे पर्खु व लोम्बङ्डी जाळ लावलेले होते, त्यांच्या गाठी दिसत नव्हत्या. अशा पंचवीस चाणांनी त्याने शाल्वाच्या सेनापतीला घायाळ केले. (१८)

तसेच शाल्वालासुदा शपर बाण मारले, नंतर प्रत्येक सैनिकाला एक एक, सारथ्यांना प्रत्येकी दहा आणि वाहनांना तीन तीन बाण मारले. (१९)

महावीर प्रद्युम्नाचे हे अद्भुत आणि महान कृत्य पाहून त्याचे आणि शत्रुपक्षांचेही सैनिक त्याची प्रशंसा करू लागले. (२०)

मध्य दानवाने तयार केलेले शाल्वाचे ते विमान मायावी होते, ते इतके चिचिन्न होते की, कधी ते अनेक रूपात दिसे, तर कधी एकाच रूपात, कधी दिसत असे तर कधी अदृश्य होत असे, जावूना त्याचा पत्ताही लागत नसे. (२१)

क्वचिद् भूमी क्वचिद् ल्योनि गिरिमूर्जिं जले क्वचित् ।
अलातचक्रवद् भ्राम्यत् सीभं तद् दुरवस्थितम् ॥२२॥

यत्र यत्रोपलक्ष्येत् सर्सीभः सहस्रनिकः ।
शाल्वस्तस्ततोऽमुञ्चन् शरान् सात्वतयूथपाः ॥२३॥

शैररग्न्यकेसंस्पर्शराशीविषदुरासदैः ।
पीड्यमानपुरानीकः शाल्वोऽमुहात् परेरितेः ॥२४॥

शाल्वानीकपशस्त्रीघर्वृष्णिवीरा भृशादिताः ।
न तत्यज् रणं स्वं स्वं लोकद्वयजिगीषवः ॥२५॥

शाल्वामान्यो द्युमान् नाम प्रद्युम्नं प्राक्प्रपीडितः ।
आसाद्य गदया मीव्या व्याहन्य व्यनदद् वली ॥२६॥

प्रद्युम्नं गदया शीर्णवक्षः स्थलमरिन्दमम् ।
अपोवाह रणात् सूतो धर्मविद् दारुकात्मजः ॥२७॥

लवधसंजो मुहूर्तेन काणिः सारथिमद्रवीत् ।
अहो असाधिवदं सूत यद् रणान्मेऽपसर्पणम् ॥२८॥

न यदूनां कुले जातः श्रूयते रणविच्युतः ।
विना मत् कलीविजितेन सूतेन प्राप्तकिलियात् ॥२९॥

किं नु वक्ष्येऽभिसङ्गम्य पितरी रामकेशवी ।
युद्धात् सम्यगपकान्तः पृष्ठस्तत्रात्मनः क्षमम् ॥३०॥

व्यक्तं मे कथयिष्यन्ति हमन्यो भ्रातृजामयः ।
कलैव्यं कथं कथं चीर तवान्यैः कथयतां मृधे ॥३१॥

ते कधी जमिनीवर दिसे, तर कधी आकाशात् उडत असे, कधी पर्वताच्या शिखुरावर चढत असे, तर कधी पाण्यावर तरंगे लागे, ते कोळिताप्रमाणे फिरत राही, ते कोठेच मिथ्र राहात नसे. (२२)

आपले विमान आणि सैनिक यांच्यासह जेथे जेथे शाल्व त्यांच्या दृष्टीस पडत असे, तेथे तेथे यादव सेनापती वाणीचा वर्षांव करीत होते. (२३)

सूर्य आणि अग्नीप्रमाणे जळत जाणरे त्यांचे वाण विपारी मापांप्रमाणे असह्य होत होते, शाल्वाचे नगराकार विमान आणि सेना त्यामुळे अत्यंत व्याकृत झाली, शाल्वही मूळुर्णी येऊन पडला. (२४)

शाल्वाच्या सेनापतीनीसुङ्गा यादवांवर पुष्कर शस्त्रांचा वर्षांव केला होता, त्यामुळे त्यांना अतिशय क्लेश होत होते, परंतु त्यांनी रणांगण सोडले नाही, कारण ते विचार करीत होते की, परण आले तर स्वर्ग मिळेल आणि जिवंत राहिलो तर विजय मिळेल. (२५)

त्याला आधी प्रद्युम्नाने पंचवीस वाण मारले होते, त्या शाल्वाच्या द्युमान नावाच्या बलवान मंत्राने झेप घेऊन प्रद्युम्नावर पोलादी गदेचा जोराने प्रहार केला आणि “मारले ! मारले !” महणून तो मोळव्याने ओरडला. (२६)

शत्रूचे दृष्ट वरणान्या प्रद्युम्ना वक्षः स्थळ गेदेच्या आधाताने जखमी झाले, दारुकाचा एक त्याचा सारथी होता, सारथिधर्मानुसार त्याने न्यात्ता रणभूमीवरून वाजूला मेले. (२७)

दीन घटकानंतर प्रद्युम्न शुद्धीवर आला, तेज्ज्वा तो सारथ्याला महणाला, “हे सूता ! तू मला रणभूमीवरून वाजूला आणलेस, हे अगदी वाईट केलेस. (२८)

आमच्या वंशातील बोगताही वीर रणभूमी सोहून निघून गेला, असे आम्ही कधी एकले नाही, हा कलंक फक्त माझ्या माच्यावरच लागला आहे, हे सूता ! खरेखर तु पंड आहेस. (२९)

आता मी माझे चुलते बलगाम आणि वडील श्रीकृष्ण यांच्यासमोर जाऊन काय सांग ? मी युद्धातून पवून आलो, असेच आता सर्वजग महणतील, त्यांनी विचारत्याव मी त्यांना योग्य असे काय उत्तर देऊ ?” (३०)

माझ्या भाचजया माझी खिल्ली उडवीत मला स्पष्टपणे विचारतील की, “सांग ना ! हे जीरपुण्या ! तू पंड कसा निपजलास ? युद्धात तुझे शत्रूशी युद्ध कसे झाले ?” (३१)

सारथिरुद्धाच

धर्मं विजानताऽऽयुग्मन् कृतमेतन्मया विभो ।
सूतः कृच्छ्रगतं रक्षेद् रथिनं सारथिं रथी ॥३२॥

एतद् विदित्वा तु भवान् प्रयापोद्याहितो रणात् ।
उपसृष्टः परेणेति मूर्च्छितो गदया हतः ॥३३॥

सारथी महणाला - कुमार ! मी जे काही केले ते सारथ्याचा धर्म जाणूनच केले, हे स्वामी ! संकट आल्यावर सारथ्याने गथात बसलेल्याचे रक्षण करावे आणि रथीने सारथ्याचे, हाच धर्म होय. (३२)

हे जाणूनच मी आपल्याला गणभूमीबरून दूर नेले. शब्दने आपल्यावर गदेचा प्रहार केल्यामुळे आपण बेशुद्ध झाला होतात. (३३)

अध्याय शाहतरावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहस्यां संहितायां दशमस्कन्धे उत्तरार्थे शान्तव्युद्धे षट्सप्ततितमोऽध्यायः ॥७६॥



अथ सप्तसप्ततितमोऽध्यायः

शाल्वाचा उद्धार

श्रीशुक उवाच

म तृपस्पृश्य सलिलं दंशितो धृतकार्मुकः ।
नय मां द्युमनः पाश्च वीरस्येत्याह सारथिम् ॥१॥

विधमन्तं स्वसैन्यानि द्युमन्तं रुक्मिणीसुतः ।
प्रतिहत्य प्रत्यविध्यन्नाराचैरष्टभिः स्मयन् ॥२॥

चतुर्भिंशतुरो वाहान् सूतमेकेन चाहन्त् ।
द्वाभ्यां धनुश्च केतुं च शरेणान्येन वै शिरः ॥३॥

गदमात्यकिसाम्वाद्या जघ्नुः सौभपतेर्वलम् ।
पेतुः समुद्रे सौभेयाः सर्वे संहित्रकन्धराः ॥४॥

एवं यदूनां शाल्वानां निघ्नतामितरेतरम् ।
युद्धं त्रिणवरात्रं तदभृत्तमुलमुल्वणम् ॥५॥

इन्द्रप्रस्थं गतः कृष्ण आहृतो धर्मसनुना ।
तजस्येऽथ निर्वृते शिशुपाले च संस्थिते ॥६॥

कृनवृद्धाननुजाप्य मुर्नीश समुतां पुथाम् ।
निमित्तान्यतिधोराणि पश्यन् द्वारवतीं यर्या ॥७॥

श्रीशुक महणतात - प्रद्युम्नाने हात-तोड धुक्कन कवच चढवून धनुष्य घेतले आणि तो सारथ्याला महणाला, “मला वीर द्युमानाकडे घेऊन चल.” (१)

द्युमान त्यावेळी यादवसेनेची धूक्कधाण करीत होता. प्रद्युम्नाने त्याचा प्रतिकार करून हसत हसत त्याच्यावर आठ बाण सोडले. (२)

चार बाणांनी त्याचे चार घोडे आणि एकेका बाणाने सारदी, धनुष्य, घ्यज आणि त्याचे मस्तक उडविले. (३)

इकडे गट, सात्यकी, सांब इत्यादी वीरसुद्धा शाल्वाच्या सेनेचा संहार करू लागले, सौभ विमानात बसलेल्या सेनिकांची मस्तके तुटून समुद्रात जाकन घडत. (४)

अशा प्रकारे यादव आणि शाल्वाचे सेनिक एकमेकांवर प्रहार करीत राहिले, असे हे अतिशय घनघोर आणि भयंकर युद्ध सतार्वीस दिवस चालले. (५)

त्यावेळी दुधिष्ठिरांच्या आमंत्रणाबरून भगवान श्रीकृष्ण इंद्रप्रस्थाला गेले होते. राजसूय यज्ञाची पूर्तता झाली होती आणि शिशुपालाचाही मृत्यु झाला होता. (६)

तेथे श्रीकृष्णांनी मोठे भयानक अपशकुन होत असलेले पाहून कुरुवंशातील ज्योष्ट, ऋषी, कुंती आणि पांडव यांचा निरोप घेऊन द्वारकेकडे प्रयाण केले. (७)

आह चाहमिहायात आर्यमिश्राभिसङ्गतः ।
राजन्याशैषपक्षीया नूनं हन्युः पुरी मम ॥८॥

वीक्ष्य तत् कदनं स्वानां निरूप्य पुरक्षणम् ।
सौभं च शाल्वराजं च दारुकं प्राह केशवः ॥९॥

रथं प्रापय मे सूत शाल्वस्यान्तिकमाशु वै ।
सम्भ्रमस्ते न कर्तव्यो मायावी सौभराडयम् ॥१०॥

इत्युक्तशोदयामास रथमास्थाय दारुकः ।
विशन्तं ददृशः सर्वे स्वे परे चारुणानुजम् ॥११॥

शाल्वश्च कृष्णमालोक्य हतप्रायब्लेश्वरः ।
प्राहरत् कृष्णसूताय शक्ति भीमरवां मृधे ॥१२॥

तामापतन्तीं नभसि पहोल्कामिव रंहसा ।
भासयन्तीं दिशः शीरिः सायकः शतधाच्छिनत् ॥१३॥

तं च षोडशभिर्विद्ध्वा वाणीः सौभं च खे भ्रमत् ।
अविध्यच्छरसन्दोहैः खं मूर्वं इव रश्मिभिः ॥१४॥

शाल्वः शीरेन्तु दोःसत्यं सशार्हं शार्हं धन्वनः ।
विभेदं न्यपतद्वस्तात् शार्हं मासीनदद्वृतम् ॥१५॥

हाहाकारो महानामीद् भूतानां तत्र पश्यताम् ।
विनद्य सौभराडुच्चैरिदमाह जनार्दनम् ॥१६॥

यत्त्वया मृढं नः सख्युभ्रातुभायां हतेभताम् ।
प्रमत्तः स सभामध्ये त्वया व्यापादितः सखा ॥१७॥

तं त्वाद्य निशितं वर्णैरपराजितमानिनम् ।
नयाम्यपुनरावृत्तिं यदि तिष्ठेऽमाश्रितः ॥१८॥

ते मनात म्हणू लागले की, “मी बडील बंधूमह येथे आलो. आता शिशुपालाच्या पक्षातील राजे द्वारकेवर निश्चितच आक्रमण करतील.

(८)

द्वारकेला पोहोचल्यावर ते युद्ध पाहून श्रीकृष्णांनी नगराचे रक्षण करण्याचे काम बलरामांच्याकडे सोपविले आणि सीधपती शाल्वाला याहून आपला सारथी दारुक याला महटले.

(९)

“दारुका ! तू लवकर माझा रथ शाल्वाजवळ घेऊन चल. हा शाल्व अतिशय मायावी आहे, तरीमुद्धा तू भिजू नकोस.

(१०)

भगवंतांची अशी आज्ञा होताच दारुक गुडध्वज स्थावर आलड झाला आणि तो रथ शाल्वाकडे घेऊन घालला. दोन्ही सेनेतील सैनिकांनी युद्धभूमीवर प्रवेश करताना तो प्राहिला.

(११)

आतापर्यंत शाल्वाची बहुतेक सेना नष्ट झाली होती. श्रीकृष्णांना पाहाताच त्यांने त्यांच्या सामग्र्यावर प्रवंड आवाज करणारी शक्ती फेकली. ती शक्ती एखाद्या उल्केसारखी आकाशातून वेगाने चालली होती. तिच्या प्रकाणाने सर्व दिशा उजबून निघाल्या, ती सामग्र्याकडे येत असलेली पाहून श्रीकृष्णांनी आपल्या वाणीं तिचे शेकडो तुकडे केले.

(१२-१३)

त्यानंतर त्यांनी शाल्वाला सोळा चाण मारले आणि आकाशात फिरणारे विजानमुद्धा. सूर्यांनि आपल्या किरणांनी आकाश त्यापावे, त्याप्रमाणे असंख्य चाणांनी व्यापून टाकले.

(१४)

जाल्वाने शार्हं धनुष्याने शीभून दिसणाऱ्या श्रीकृष्णांच्या डाळ्या हातावर चाण मारला. त्यामुळे शार्हं धनुष्य भगवंतांच्या हातातून गळून पडले, ही एक अद्भुत अशीच घटना घडली.

(१५)

जे लोक हे युद्ध पाहात होते, त्यांच्यात मोठा हाहाकार उडाला. तेव्हा शाल्व गर्देना करून श्रीकृष्णांना म्हणाला.

(१६)

“अरे मूर्खां ! तू आपल्या देखुतच आमचा भाऊ आणि मित्र असलेल्या शिशुपालाच्या भावी पत्नीला हिराकून घेतलेस आणि तो बेलावध असताना भर संभेत त्याला मारलेस.

(१७)

तू स्वतःला अर्जिक्य समजतोस, हे मला माहीत आहे. तू आज जर माझ्यासमोर थांचलास, तर मी तुला माझ्या तीक्ष्ण वाणींची अशा ठिकाणी पाठवीन की, जेवून कोणी परत येत नाही.

(१८)

श्रीभगवानुवाच
वृथा त्वं करथमे मन् न पश्यम्यन्तिकेऽन्तकम् ।
पौरुषं दर्शयन्ति स्म गूरा न वहुभाषिणः ॥१९॥

इत्युक्त्वा भगवाञ्छाल्वं गदया भीषणेगया ।
तताङ्ग जबौ संरध्यः स चक्रम्पे वमन्नसृक् ॥२०॥

गदायां सत्रिवृत्तायां शाल्वस्त्वन्तरधीयत ।
ततो मुहर्त आगत्य पुरुषः शिरमाच्युतम् ।
देवक्या प्रहितोऽस्मीति नत्वा प्राह वचो रुदन् ॥२१॥

कृष्ण कृष्ण महावाहो पिता ते पितृवत्सल ।
वदृध्वापनीतः शाल्वेन सीनिकेन यथा पशुः ॥२२॥

निशम्य विप्रियं कृष्णो मानुषीं प्रकृतिं गतः ।
विमनस्को घृणी स्नेहाद् वभाषे प्राकृतो यथा ॥२३॥

कथं राममसम्भान्तं जित्वाजेयं सुरासुरैः ।
शाल्वेनाल्पीयसा नीतः पिता मे बलवान् विधिः ॥२४॥

इति वृत्ताणे गोविन्दे सीभगद् प्रत्युपस्थितः ।
वसुदेवमिवानीय कृष्णं चेदमुवाच सः ॥२५॥

एष ते जनिता तातो यदर्थमिह जीवसि ।
वधिष्ये वीक्षतम्नेऽमुमीशशेन् पाहि वालिश ॥२६॥

एवं निर्भत्यं मायावी खड्गेनानकदुन्दुभेः ।
उत्कृत्य शिर आदाय खम्थं सौभं ममाविशत् ॥२७॥

ततो मुहर्त प्रकृतावुपस्थुतः
स्वदोध आस्ते स्वजनानुपङ्गतः ।
महानुभावस्तदयुक्त्यदामुरीं
मायां स शाल्वप्रसृतां मयोदिताम् ॥२८॥

श्रीभगवान् महान् - “अे निर्वदा ! तू विनाकारणच बद्धवड करीत आहेस. तुझा गृत्यु तुझ्या डोक्यावर धिरक्ष्या घालीत आहे, हे तुला माहीत नाही. खेरे शूर आपले शीर्य दाखवितात, ज्यार्य बद्धवड करीत नाहीत.” (१९)

असे महणून श्रीकृष्णांनी गगाने वेगवान अशा भवानक गदेने शाल्वाच्या खांद्यावर प्रहार केला. त्यामुळे तो रक्त ओळीत थरद्यर कापू लागला. (२०)

इकडे गहा जेव्हा भगवंतांकडे परत आली, तेव्हा शाल्व अदृश्य झाला. चानंतर थोड्याच्च वेळात एक मनुष्य श्रीकृष्णांकडे आला त मस्तक लघवून त्यांना नमस्कार करून, रडत रडतच महाला, “मला देवकींनी पाठविले आहे.” (२१)

त्यांनी सागितले आहे की, पित्यावद्दल अल्पत ऐम असणाऱ्या हे महावाहो श्रीकृष्ण ! एखादा जसाई न्याप्रमाणे पशूला बांधून नेतो, त्याप्रमाणे शाल्व तुझ्या पित्याला बांधून घेऊन ंगला आहे.” (२२)

ही दुःखद वातमी रेकून श्रीकृष्ण सामान्य माजसाप्रमाणे झाले, त्यांच्या चेहर्यावर औदासीन्य दिसू लागले. सामान्य माणसाप्रमाणे ते ज्याकूळ होऊन मनात ऐम दाढून घेऊन महणू लागले. (२३)

“अहो ! देवदानवाना अजिक्य व नेहमी सावध असणाऱ्या बलसामाला यज्ञविन् शाल्वाने जिंकून माझ्या बडिलाना कसे काढ बांधून नेले ? ग्रावध बलवत्तर असते, हेच खेरे !” (२४)

श्रीकृष्ण असे महात आहेत, तेव्ह्यात वसुदेवासारख्याच एका चुरायाला घेऊन शाल्व तेथे आला आणि श्रीकृष्णांना मङ्गू लागला. (२५)

“अे मूर्ख ! पहा ! हाच तुला जन्म देणारा तुझा पिता आहे, ज्याच्यासाठी हे झगद आहेस. तुझ्या देखतच मी याला आता ठार मारतो. तुझ्या अंगात ताक्द असेल, तर याला चाचव !” (२६)

मायावी शाल्वाने अशाप्रकारे श्रीकृष्णांची निर्भत्संभा करून वसुदेवाचं पम्लक तलवारीने उडविले आणि ते घेऊन तो आकाशात असलेल्या सौभ विमानत जाऊन चसला. (२७)

श्रीकृष्ण स्वतः सिद्ध जानस्वरूप आणि महाप्रभावी असूनही पित्यावरील ऐमामुळे भणभर सामान्य माणसाप्रमाणे दुःखमागात बुडून गेले, परंतु नंतर त्यांच्या लक्षात आले की, ही शाल्वाने पमरलेली माया आहे. ही त्याला नव दानवाने शिकविली होती. (२८)

न तत्र दृतं न पितुः कलेवरं
प्रबुद्ध आजी समपश्यदच्युतः ।
स्वाप्नं यथा चाप्वरचारिणं रिपुं
सौभस्थमालोक्य निहन्तुमुद्यतः ॥२९॥

एवं वदन्ति राजर्थे क्रहय; केच नान्विताः ।
यत् स्ववाचो विरुद्धेत नूनं ते न स्मरन्त्युत ॥३०॥

क्व शोकमोही स्नेहो वा भयं वा येऽज्ञसम्भवाः ।
क्व चारखण्डितविजानजानेश्वर्यग्न्यखण्डितः ॥३१॥

यत्पादसेवोर्जितयाऽऽत्मविद्याया
हिन्द्यन्त्यनाद्यात्मविपर्यग्रहम् ।
लभन्त आत्मीयमनन्तर्मैश्वरं
कुतो नु मोहः परमस्य सद्गतेः ॥३२॥

तं शशपूर्णः प्रहरन्तमोजसा
शाल्वं गर्वः शीरिमोघविक्रमः ।
विदध्याच्छिनद् वर्म धनुः शिरोमणि
सौभं च शत्रोर्गदया रुरोज ह ॥३३॥

तत् कृष्णहस्तेरितया विचूर्णितं
पपात तोये गदया सहस्रधा ।
विसुज्य तद् भूतलमास्थितो गदा-
मुद्यम्य शाल्वोऽच्युतमध्यगाद् द्रुतम् ॥३४॥

आधावतः सगदं तस्य वाहुं
भल्लेन छित्त्वाथ रथाङ्गमद्वतम् ।
वधाय शाल्वस्य लयाकंसत्रिभं
विभ्रद् वर्षी साकं इवोदयाचलः ॥३५॥

जहार तेनैव शिरः सकुण्डलं
किरीटयुक्तं पुरुमायिनो हरिः ।
वज्रेण वृत्रस्य यथा पुरन्दरो
यभूव हाहेति वचस्तदा नृणाम् ॥३६॥

श्रीकृष्णानीं सावध होऊन युद्धभूमीवर याहिले, तर तेथे दृत नक्तता की पित्याचे ते शरीरही नक्तते, ते जसे एखादे स्वप्न होते, दुसरीकडे याहिले, तर शाल्व विमानात वसून आकाशात फिरत आहे, तेहा ते त्याचा वध करण्यासाठी उद्युक्त झाले. (२९)

हे परीक्षिता ! मागचा पुढचा विचार म अरणारे काही ऋषी अजा प्रकारची घटना घडल्याचे सांगतात, श्रीकृष्णांच्या वावतील असे म्हणणे हे ते 'मायापती' असल्याचे जे पूर्वी वर्णन केले, त्याच्या विरोधी आहे, हे त्यांच्या लक्षात येत नाही. (३०)

अजानी लोकांच्या ठिकाणी असणारे शोक, मोह, स्नेह आणि भय हे जोटे ! आणि कोटे ते परिपूर्ण भगवान की ज्यांचे ज्ञान, विज्ञान आणि ऐश्वर्य अगुणित आहे ! (३१)

त्यांच्या चरणकमलांची भेदा करून चांगल्या रीतीने ग्राज झालेल्या आत्मविद्येने शरीर इत्यादीमध्ये आत्मबुद्धिरूप अनादी अज्ञान नाहीसे करतात व आत्म्यासवंधीचे अनंत ऐश्वर्य प्राप्त झरून घेतात, त्या संतोचे परम गतिस्वरूप असणाऱ्या श्रीकृष्णांच्या ठिकाणी मोह कसा असू शकेल चोर ? (३२)

शाल्व श्रीकृष्णांच्यावर अतिशय त्वेषाने शस्त्रांचा चर्याव करू लागला, अमोघ पराक्रम असलेल्या भगवान श्रीकृष्णांनी सुदा आपल्या चांगांनी जात्यात्मा चायाळ केले आणि त्याचे कवच, धनुष आणि ढोक्यादील मणी हे सर्व छिन्नभिन्न करून टाकले, त्याचवरो चर गदेच्या प्रहाराने त्याचे विमानही तोडून फोडून टाकले. (३३)

श्रीकृष्णानी केकलेल्या गदेमुळे त्या विमानाचे हजारो तुकडे होऊन ते समुद्रात फडले, त्यापूर्वीच हातात गदा येऊन शाल्वाने जमिनीवर उडी मारली आणि वेगाने त्यांने श्रीकृष्णांवर द्येप देतली. (३४)

शाल्व आक्रमण करीत आहे असे पाहाताच त्यांनी भास्याने त्याचा हात गदेसह उडूडून टाकला, नंतर त्याला मारण्यासाठी त्यांनी प्रलयकालीन सूर्याप्रपाणे तेजस्वी आणि अत्यंत अद्भुत असे सुदर्शन चक्र धारण केले, त्यावेळी ते सूर्य उगवत असलेल्या उदयाचलाप्रमाणे दिसत होते. (३५)

त्याप्रमाणे इंद्राने वज्राने वृत्रामुगाचे मस्तक उडवले होते त्याप्रमाणे भगवान श्रीकृष्णानी त्या चक्राने परम मायावी शाल्वाचे किरीटकुण्डलयुक्त ढोके धडापासून वेगले केले, त्यावेळी शाल्वाच्या सेनिकांत हाहाकार उडाला. (३६)

तस्मिन् निपतिते पापे सौभे च गदया हते ।
नेदुर्दुन्दुभयो राजन् दिवि देवगणेरितः ।
सखीनामपचितिं कुर्वन् दंतवक्त्रो रुपाध्यगात् ॥३७॥

परीक्षित ! पापी शाल्व जेव्हा मरण पावला आणि न्याच्या विमानाचासुद्धा गदेच्या प्रहाराने चक्काचूर झाला, तेव्हा देव आकाशात दुंधभी बाजवू लागले, याचवेळी मित्रांच्या वधाचा बदला घेण्यासाठी दंतवक्त्र अत्यंत कुरुद्ध होऊन तेथे आला.
(३७)

अथाय सत्याहत्तरावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहंस्यां संहिताचां दशमस्कन्धे उत्तरार्थे सौभवधो नाम सप्तसप्ततितमोऽध्यायः ॥७७॥

अथाष्टसप्ततितमोऽध्यायः

दंतवक्त्र आणि विदूरथाचा उद्धार व तीर्थयात्रेप्रध्ये बलरामांच्या हातून सूताचा वध

श्रीशुक उवाच

शिशुपालस्य शाल्वस्य पौण्ड्रकस्यापि दुर्मतिः ।
परलोकगतानां च कुर्वन् पारोऽयसांहदम् ॥१॥

एकः पदातिः संकुद्धो गदापाणिः प्रकम्पयन् ।
पदभ्यामिमां महाराज महासत्त्वो व्यदृश्यत ॥२॥

तं तथाऽऽयान्तमालोक्य गदामादाव सत्वरः ।
अवप्लुत्य रथात् कृष्णः मिन्दुं वेलेव प्रत्यधात् ॥३॥

गदामुद्यम्य कारुण्यो मुकुन्दं प्राह दुर्मदः ।
दिष्ट्या दिष्ट्या भवानद्य मम दृष्टिपथं गतः ॥४॥

त्वं मातुलेयो नः कृष्ण मित्रघृद मां जिधांस्मि ।
अतस्त्वां गदया मन्द हनिष्ये वज्रकल्पया ॥५॥

तर्हानुण्यमुपैष्यज्ञ मित्राणां मित्रवत्स्मलः ।
वन्धुरुपमरिं हत्या व्याधिं देहचरं वथा ॥६॥

एवं रुक्षेस्तुदन् वाक्यः कृष्णं तोत्त्रैरिव द्विष्पम् ।
गदयाताडयन्मूर्धिं सिंहवद् व्यनदच्च सः ॥७॥

श्रीशुक महणतात - महाराज ! शिशुपाल, शाल्व आणि पौण्ड्रक मारले गेल्यानंतर न्याच्याशी असलेल्या मैत्रीचे गदण फेण्यासाठी संतापलेला दुष्ट दंतवक्त्र हतात गदा घेऊन एकटाच, पाणी-पाणीच, युद्धभूमीवर घेऊन घडकला, तो इतका शक्तिमान होता की, त्याच्या चालण्याने जमीन हादरत होती.
(१-२)

श्रीकृष्णांनी त्याला अशाप्रकारे घेताना पाहून तावडतोव हातात गदा घेऊन रथातून खाली उडी मागली आणि किनाच्याने समुद्राला अडवावे, तसे त्याला अडविले.
(३)

उन्मत्त दंतवक्त्राने गदा उगाळून श्रीकृष्णांना महटले-“तू आज माझ्या दृष्टीसमोर आलास, हे फार चांगले झाले ॥”
(४)

हे कृष्ण ! तू माझा भाऊ असलास, तरी तू माझ्या मित्रांना मारले असून मलासुद्धा मारू इच्छितोस, महणून मूर्खां ! आज मी तुला या चङ्गासामध्या गदेने ठार करीन.
(५)

ओ मूर्खां ! तू माझा भाऊ असलास तरी जात्रूही आहेस, मी माझ्या मित्रांवरील प्रेमामुळे, शरीरातील गेंग नाहीसा करावा, तसा तुला मारूनच त्यांच्या ऋणातून मुक्त होईन.
(६)

माहुत जसा अकुशाने हत्तीला टोचतो, त्याप्रमाणे दंतवक्त्राने आपल्या कडवट शब्दांनी श्रीकृष्णांना टोचत त्यांच्या डोऱ्यावर गदा मारून सिंहाप्रमाणे गर्जना केली.
(७)

गदयाभिहतोऽप्याज्ञा न चचाल यदृद्धः ।
कृष्णोऽपि तमहन् गुर्व्या कौमोदक्या स्तनान्तरे ॥८॥

गदानिभिन्नहृदय उद्गमन रुधिं मुखात् ।
प्रसार्य केशबाहृइश्चीन् धरण्यां न्यपतद्व्यमुः ॥९॥

ततः सूक्ष्मतरं ज्योतिः कृष्णमाविशदद्वृतम् ।
पश्यतां सर्वभूतानां यथा चैद्यावधे नृप ॥१०॥

विदूरथस्तु तदभ्राता भ्रातृशोकपरिष्लुतः ।
आगच्छदसिचर्मभ्यामुच्छवसंस्तज्जियांसया ॥११॥

तस्य चापततः कृष्णशक्रेण क्षुरनेमिना ।
शिरो जहार राजेन्द्र सकिरीटं सकुण्डलम् ॥१२॥

एवं सीधं च शाल्वं च दन्तवक्रं सहानुजम् ।
हत्वा दुर्विषहानन्वैरीडितः सुरपानवैः ॥१३॥

मुनिभिः मिद्गन्धवैर्विद्याधरमहोरगैः ।
अप्सरोभिः पितृगण्यरक्षेः किन्नरचारणैः ॥१४॥

उपगीयमानविजयः कुमुर्मभिवर्पितः ।
वृतश्च वृण्णिप्रवर्विवेशालङ्कृतां पुरीम् ॥१५॥

एवं योगेश्वरः कृष्णो भगवाऽजगदीश्वरः ।
ईयते पशुदृष्टीनां निर्जितो जयतीति सः ॥१६॥

श्रुत्वा युद्धोद्यमं रामः कुरुणां सह पाण्डवैः ।
तीर्थाभिषेकल्याजेन मध्यम्थः प्रदद्यौ किल ॥१७॥

स्नाल्वा प्रभासे मन्तर्य देवर्विपितृमानवान् ।
सरस्वतीं प्रतिस्तोतं ययौ ग्राहणसंवृतः ॥१८॥

रणभूमीवर गदेचा प्रहार झाला, तरी यदुश्रेष्ठ नागेवरून जगाही हालले नाहीत. त्यांनी आपल्या प्रचंड अशा कौमोदकी गदेने दंतवक्राच्या छातीवर प्रहार केला. (८)

गदेच्या प्रहाराने दंतवक्राची छाती फुटून तो तोंडातून रवत ओळू लागला. त्याचे केम विश्वरूपे, हात-पाय पसरले गेले आणि तो निष्प्राण होऊन जमिनीवर कोसळला. (९)

परीक्षिता ! शिशुपालाच्या मूल्यावेळी जसे झाले होते तसेच, सर्वांच्या देखुतच दंतवक्राच्या मूत शरीरातून एक अन्यत मृक्षम आश्रयंकारक ज्योत वाहेर पडून श्रीकृष्णांमध्ये सामावून गेली. (१०)

त्याचा भाऊ विदूर भावाच्या मूल्याने शोकावूल झाला, तो ऊधाने सुम्भारे टाकीत, हातात हाल-तलवार घेऊन श्रीकृष्णांना मारण्यासाठी आला. (११)

राजेन्द्र ! तो चाल करून येत असलेला पाहून श्रीकृष्णांनी तीहणा धार असलेल्या चक्राने किरीटकुङ्डले असलेले त्याचे ढोके उडविले. (१२)

अजा एकारे ज्यांना मारणे दुसऱ्या कोणालाही अशाळ्य होते, त्या शाल्व, त्याचे सीध मावाचे विमान, दन्तवक्र आणि विदूर यांना मारून श्रीकृष्णांनी सुशोभित द्वारकेत प्रवेश केला, त्यावेळी देव, माणसे, मुनी, मिह, गंधर्व, विद्याधर, महानाग व पितर त्यांची स्तुती करीत होते. तसेच अमरा, यक्ष, किन्नर चारण त्यांच्यावर पुण्यवर्षाव करीत त्यांच्या विजयाचे गायन करीत होते. यावेळी वृष्णिकर्णी यादव वीर त्यांच्यावरीवर चालले होते. (१३-१५)

योगेश्वर जगदीश्वर भगवान श्रीकृष्ण अशा लोला करीत असता सदोदित विजयी होत असले तरी अविवेकी लोकांना पराजित झाल्यासाठे वाटतात. (१६)

बलमाणांनी जेव्हा ऐकले की, कौरव, पांडवांशी युद्ध करण्याची तथागी करीत आहेत, तेव्हा तटस्थ ग्राहण्याच्या इच्छेने तीर्थावेचा बहाणा करून ते द्वारकेतून वाहेर पडले. (१७)

तेथून वाहेर पडून त्यांनी प्रभास क्षेत्रामध्ये स्नान केले आणि तेथे तर्पणाने देव, ऋणी, पितर यांना आणि भोजन घालून माणसांना तृप्त केले. नंतर काही ग्राहणासह ते सरस्वती नदीच्या उगमाच्या दिशेने निघाले. (१८)

पृथुदकं विन्दुसरखितकूर्पं सुदर्शनम् ।
विशालं ब्रह्मतीर्थं च चक्रं प्राचीं सरस्वतीम् ॥१९॥

यमुनामनु यान्येव गङ्गामनु च भारत ।
जगाम नैमित्यं यत्र ऋषयः सत्रमासते ॥२०॥

तमागतमभिप्रेत्य मुनयो दीर्घसत्रिणः।
अभिनन्द्य यथान्यायं प्रणम्योत्थाय चार्चयन् ॥२१॥

सोऽर्चितः सपरीवारः कृतामनपरिग्रहः।
रोमहर्षणमासीनं महर्षेः शिष्यमैक्षत ॥२२॥

अप्रत्युत्थायिनं सूतमकृतप्रहृणाव्जलिम् ।
अध्यासीनं च तान् विग्रांशुकोपोद्वीक्ष्य माधवः ॥२३॥

कस्मादसाविमान् विग्रानध्यासते प्रतिलोमजः।
धर्मपालांस्तर्थवास्मान् वधमहंति दुर्मतिः ॥२४॥

ऋषेभ्यगवतो भूत्वा शिष्योऽधीन्य वहनि च ।
सेतिहासपुराणानि धर्मशास्त्राणि सर्वंशः ॥२५॥

अदान्तस्याविनीतस्य वृथा पण्डितमानिनः।
न गुणाय भवन्ति स्म मन्त्रस्येवाजितात्मनः ॥२६॥

एतदर्थो हि लोकेऽस्मिन्नवतारो मया कृतः ।
वध्या मे धर्मध्यजिनस्ते हि पातकिनोऽधिकाः ॥२७॥

एतावदुक्त्वा भगवान् निवृत्तोऽसद्वधादपि ।
भावित्वात्तं कुशाग्रेण करस्थेनाहनत् प्रभुः ॥२८॥

हाहेति वादिनः सर्वे मुनयः खित्रमानसाः ।
ऊचुः सङ्कर्षणं देवमधर्मस्ते कृतः प्रभो ॥२९॥

ते अनुक्रमे पृथुदक, विदुसर, त्रितकूप, सुदर्शनतीर्थ, विशालतीर्थ, ब्रह्मतीर्थ, चक्रतीर्थ आणि दूर्ववाहिनी सरस्वती नदी इत्यादी तीर्थक्षेत्रावर गेले. (१९)

परीक्षिता ! त्यानंतर यमुना तटावरील आणि गंगातटावरील तीर्थे करीत ते त्या दिवसात जेथे ऋषी ज्ञानवज्ञ करीत होते, त्या नैमित्याण्यात गेले. (२०)

दीर्घकाल यज्ञ करणारे जुषी बलग्राम आलेले पाहाताच आसनावरून उठले आणि त्यांनी त्यांचे स्वागत केले. तसेच योग्यतेनुसार नमस्कार करून च आशीर्वाद देऊन त्यांचा सन्मान केला. (२१)

ते आपल्या वरोबरच्या द्वाहृणासह आसनावर बसले, नंतर त्याची पूजा केली गेली. तेव्हा त्यांना दिसले की, व्यासाचा शिष्य रोमहर्षण व्यासपीठावर चसलेलाच आहे. (२२)

सूतकुलात जन्मलेला असूनही हा रोमहर्षण त्या द्वाहृणापेक्षाही उच्च आसनावर बसला आहे. शिवाव आपण द्वाहृणासह आलो असता त्याने उदून आपले स्वागत केले नाही की हात जोडून प्रणामही केला नाही. यामुळे बलरामांना झोप आला. (२३)

ते म्हणाले की, “हा रोमहर्षण प्रतिलोम (क्षत्रियापासून द्वाहृणस्त्रीला झालेला) असूनही या श्रेष्ठ द्वाहृणापेक्षा तसेच धर्माचे रक्षक असलेल्या आमच्यापेक्षाही उच्च आसनावर बसला असल्याकारणाने, हा अविकेकी मृत्युदंडास पाश आहे.

भगवान व्यासमहर्षीचा शिष्य असून याने इतिहास, पुराणे, धर्मशास्त्रे इत्यादी पुष्टकशा शास्त्रांचे अध्ययनसुद्धा केले आहे. परंतु अजून याचा आपल्या मनावर संघर्ष नाही. हा उद्दाम आहे, या गविष्टाने स्वतःला व्यर्थ पंडित मानले आहे. नटाप्रमाणे याचे अध्ययन हे केवळ सोंग आहे. याच्यापासून याला स्वतःलाही लाभ नाही की दुसऱ्यालाही नाही. (२५-२६)

जे लोक धर्मिकतेचे होम करून धर्माचे पालन करीत नाहीत, ते अधिक पापी होते. त्यांना शास्त्र करण्यासाठीच मी या जगात अवतार घेतला आहे.” (२७)

तीर्थयात्रा करीत असल्याकारणाने जरी भगवान बलराम दुष्टाचा वध करण्यापासून परावृत्त झाले होते, तरीसुद्धा त्यांनी आपल्या हातातील दर्भाच्या टोकाने त्याच्यावर उहार केला व तो मरण पाजला. कारण हे असेच व्यायचे होते. (२८)

मूळ मरण पावताच सर्व क्रुषी हळहळले, देव बलरामांना ते म्हणाले, “प्रभो ! हा आपण मोठा अदर्थ केलात. (२९)

अस्य ब्रह्मासनं दत्तमस्माभिर्युनन्दनं ।
आयुश्चात्माकलमं तावद् यावत् सत्रं समाप्यते ॥३०॥

अजानतैवाचरितस्त्वया ब्रह्मवधो यथा ।
योगेश्वरस्य भवतो नामायोऽपि नियामकः ॥३१॥

यद्येतद् ब्रह्महत्यायाः पावनं लोकपावनं ।
चरिष्यति भवौल्लोकसङ्ग्रहोऽनन्यचोदितः ॥३२॥

श्रीभगवानुवाच

करिष्ये बधनिर्वेशं लोकानुग्रहकाम्यया ।
नियमः प्रथमे कल्पे यावान् स तु विधीयताम् ॥३३॥

दीर्घमायुर्वैततस्य सत्त्वमिन्द्रियमेव च ।
आशासितं यत्तद् द्रूतं साधये योगमायदा ॥३४॥

ऋषय ऊचुः

अस्त्रस्य तत्र वीर्यस्य मृत्योरस्माकमेव च ।
यथा भवेद् वचः सत्यं तथा राम विधीयताम् ॥३५॥

श्रीभगवानुवाच

आत्मा वै पुत्र उत्पन्न इति वेदानुशासनम् ।
तस्मादस्य भवेद् वक्ता आयुरिन्द्रियसत्त्ववान् ॥३६॥

किं वः कामो मुनिश्रेष्ठा द्रूताहं करवाण्यथ ।
अजानतस्त्वपचितिं यथा मे चिन्त्यतां युधाः ॥३७॥

ऋषय ऊचुः

इल्वलस्य मुतो घोरो इल्वलो नाम दानवः ।
स दृश्यति नः सत्रमेत्य पर्वणि पर्वणि ॥३८॥

तं पापं जहि दाशाहं तत्रः गुश्रुणं परम् ।
पृथशोणितविण्मृत्युसुरामांसाभिवर्षिणम् ॥३९॥

ततश्च भारतं वर्षं परीत्य सुसमाहितः ।
चरित्वा द्वादश मासांस्तीर्थस्नायी विशुद्ध्यसे ॥४०॥

हे यदुनेदना ! आन्होच त्याना ब्रह्मासन दिले होते आणि जोपर्यंत हे सत्र समाप्त होत नाही, तोपर्यंत शारीरिक कष्टरहित आयुश्च ही दिले होते. (३०)

आपण अजाणतेपणाने का असेना, केलेली ही ब्रह्महत्याच आहे. आपण योगेश्वर आहात, त्यामुळे वेदसुद्धा आपल्याला आज्ञा करू शकत नाहीत. तरीसुद्धा आपला अवतार लोकांना पवित्र करण्यासाठी झाला असल्यामुळे आपण कोणाच्याशी प्रेरणेशिवाय स्वतःच आपल्या इच्छेने या ब्रह्महत्येचे प्रायश्चित्त घ्यावे, त्यामुळे लोकांना घडा मिळेल. (३१ - ३२)

श्रीबलराम म्हणाले - लोकांपुढे आदर्श टेवण्याची कृपा करण्यासाठी या ब्रह्महत्येसाठी मी प्रायश्चित्त घेईन. महगून यासाठी प्रथम श्रेणीचे प्रायश्चित्त आपण मला सांगावे. (३३)

या सूताला आपण दीर्घायुष्य, बळ, इंद्रियांची शक्ती इत्यादी जे काही देऊ इच्छिता, ते मला सांगा. मी आपल्या योगमायेने सर्व काही साध्य करून देईन. (३४)

ऋषी म्हणाले - हे बलराम ! आपण असे क्ळा की, ज्यादेहे आपले शस्त्र, पराक्रम आणि याचा मृत्युसुद्धा व्यर्थ होणार नाही, शिवाय आमचेही वरदान खंडे ठेल. (३५)

श्रीबलराम म्हणाले - क्ळांनो ! वेदवचन असे आहे की, आन्माच पुत्राच्या रूपाने जन्म घेतो, महगून रोमहर्षगाच्या जागी त्याचा पुत्र आपल्याला कथा भागेल, तसेच त्याला दीर्घायुष्य, इंद्रियांची शक्ती आणि बल प्राप्त होईल. (३६)

क्ळांनो ! दास्त्रेगोज आपण जे काही इच्छित असाल, ते मला सांगा. मी आपली इच्छा यूर्ण करीन. अजाणतेपणाने माझ्या हातून जो अपराध घडला आहे, त्याचे प्रायश्चित्त आपण विचार करून मला सांगावे, कारण आपण जानी आहात. (३७)

ऋषी म्हणाले - बलवल नाचाचा इल्वलाचा पुत्र एक भयंकर दानव आहे. तो प्रत्येक पर्वकाळी येथे देऊन आमचे सत्र दृष्टित असतो. (३८)

हे यदुनेदना ! हो येथे येऊन पू, स्तूप, विष्णु, मूर्त्र, दारू आणि मांस टाकू लागतो. त्या पाच्याला आपण मारा, ही आमची तुमच्याकडून फार नोठी सेवा होईल. (३९)

त्यानंतर आपण एकाग्र चिनाने तीर्थामध्ये म्नान करीत एक वर्षपर्यंत भारतवर्षांची प्रदक्षिणा करा, त्यामुळे आपण शुद्ध व्हाल. (४०)

अध्याय अदृक्याहनरावा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहस्या संहितायाः दशमस्तकं उत्तरार्थे बलदेवद्वारावेद
बलवलवधोपक्रमो नामाष्टसप्रतितमोऽध्यायः ॥७८॥

अथैकोनाशीतितमोऽध्यायः

बलवलाचा उद्धार आणि बलरामांची तीर्थयात्रा

श्रीगुरुक उद्यात्

ततः पर्वण्युपावृत्ते प्रचण्डः पांसुवर्षणः ।
भीमो वायुरभूद् राजन् पृथगन्धस्तु सर्वशः ॥१॥

ततोऽमेध्यमयं वर्षे बलवलेन विनिर्मितम् ।
अभवद् यज्ञशालायां सोऽन्वदृश्यत शूलधृक् ॥२॥

तं विलोक्य वृहत्कायं भिन्नाऽजनचयोपमम् ।
तप्तताप्तशिखाशमश्रुं दंष्टोग्रभुकटीमुखम् ॥३॥

सप्तमार मुसलं रामः परसैन्यविदारणम् ।
हलं च देत्यदमनं ते तृणमुपतस्थतुः ॥४॥

तपाकृष्य हलाग्रेण बलवलं गगनेचरम् ।
मुसलेनाहनत् क्रुद्धो मृधिं व्रह्मद्रुहं बलः ॥५॥

सोऽपतद् भुवि निभिन्नललाटोऽसृक् समुत्सृजन् ।
मुश्चन्नातंस्वरं शैलो यथा वज्रहतोऽरुणः ॥६॥

संस्तुत्य मुनयो रामं प्रयुज्यावितथाशिषः ।
अध्यषित्तन् महाभागा वृत्रघ्नं विवुधा यथा ॥७॥

वैजयन्तीं ददुर्मालां श्रीधामाम्लानपद्मजाम् ।
रामाय वाससी दिव्ये दिव्यान्याभरणानि च ॥८॥

अथ तेरभ्यनुजातः कौशिकीमेत्य द्राह्मणीः ।
स्नात्वा सरोवरमगाद् यतः सरयुरास्वत् ॥९॥

अनुस्रोतेन सरयूं प्रयागमुपगम्य सः ।
स्नात्वा सन्ताप्य देवादीन् जगाम पुलहाश्रमम् ॥१०॥

श्रीशुक महणतात् - परीक्षिता । पर्वकाळ सुरु झाल्यावर मोठा झंडावात सुरु झाला. धुळीचा वर्षाव होऊ लागला आणि सगळीकडे पुवाची दुर्गंधी येऊ लागली. (१)

त्यानंतर यज्ञशाळेमध्ये बलवल दानवाने मल-मूत्र इत्यादी अपवित्र वस्तु टाकल्या. एवढे झाल्यावर हातात शूल घेतलेला तो स्वतः दिसला. (२)

काजळाच्या हिंगासारखे त्याचे प्रचंड काळेकुह शरीर होते. त्याची शेंडी आणि दाढी-मिशा तापलेल्या तांब्याप्रमाणे लालबुंद होत्या. उग्र दाढी आणि भुवयांच्यामुळे त्याचा चेहरा अतिशय भवानक दिसत होता. त्याला पाहून बलरामांनी शत्रुसेनेचा संहार करणारे मुसळ आणि दैत्यांचा नाश करणाऱ्या नांगराचे स्परण केले, तत्काळ ती दोन्ही शस्त्रे तेथे आली. (३-४)

आकाशात संचार करणाऱ्या बलवलाला बलरामांनी आपल्या नांगराच्या टोकाने ओढून घेऊन, त्या द्विहंद्रोहीच्या डोक्यावर अत्यंत क्रोधाने मुसळाचा याब घातला. त्यामुळे वद्धाच्या प्रहाराने कावेने लाल झालेला एखादा पहाड पडावा, त्याप्रमाणे कापाळ फुटून रक्ताच्या धारा चाहात असलेला तो आर्त किंकाळी फोडीत बनिसीवर कोसलला. (५-६)

नंतर त्या भास्यवान मुनींनी बलरामांची स्तुती केली, कधीही व्यर्थ न होणारे आशीर्वाद दिले आणि देवांनी वत्रामुगाला मारणाऱ्या इंद्राला अभिषेक करावा, त्याप्रमाणे त्यांना अभिषेक केला. (७)

त्यावेळी अधीनी बलरामाना दिव्य वस्त्रे आणि दिव्य अलंकार अर्पण केले, तसेच कधीही न कोमेजणाऱ्या कमळांची वैजयंती माळा अर्पण केली. (८)

त्यानंतर कौशिका मिरोप घेऊन बलराम द्राह्मणासह कौशिकी नदीवर आले व तेथे स्नान करून, जेव्हन शरदू नदी उगम पावते, त्या सरोवरावर गेले. (९)

तेथून शरदू नदीच्या काठाने जात जात प्रयागावर आले, तेथे स्नान व देवादिकांचे तपेण करून तेथून पुलहाश्रमाला गेले. (१०)

गोमती गण्डकीं स्नात्वा विषाशां शोण आप्लुतः ।
गयां गत्वा पितृनिष्ठा गङ्गासागरसङ्गमे ॥११॥

उपरपृथ्य महेन्द्राद्री रामं दृष्ट्वाभिवाद्य च ।
सप्तगोदावरीं वेणां पम्पां भीमरथीं ततः ॥१२॥

स्कन्दं दृष्ट्वा यद्यौ रामः श्रीशेलं गिरिशालयम् ।
द्रविडेषु महापुण्यं दृष्ट्वाद्रिं वेङ्कटं प्रभुः ॥१३॥

कामकोणीं पुरीं काशीं कावेरीं च मरिदुराम् ।
श्रीरङ्गाख्यं महापुण्यं यत्र सन्निहितो हरिः ॥१४॥

ऋषभाद्रिं हरेः क्षेत्रं दक्षिणां पथुरां तथा ।
सापुद्रं सेतुपगमन्महापातकनाशनम् ॥१५॥

तत्रायुतमदाद् धेनूर्ब्रह्मणोभ्यो हलायुधः ।
कृतमालां ताष्पणीं मलयं च कुलाचलम् ॥१६॥

तत्रागस्त्यं समासीनं नपरकृत्याभिवाद्य च ।
योजितस्तेन चाशीभिरनुज्ञातो गतोऽर्णवम् ।
दक्षिणं तत्र कन्याख्यां दुर्गां देवीं ददर्श सः ॥१७॥

ततः फालगुनमासाद्य पश्चाप्मरसमुन्नम् ।
विष्णुः सन्निहितो यत्र स्नात्वास्पर्शंद गवायुतम् ॥१८॥

ततोऽभिवृज्य भगवान् केलांम्नु त्रिगतंकान् ।
गोकणांख्यं शिवक्षेत्रं सानिध्यं यत्र धूर्जटेः ॥१९॥

आर्या द्वैपायनीं दृष्ट्वा शूपांरकमगाद् वलः ।
तापां पयोष्णीं निर्विन्ध्यामुपम्पृश्याथ दण्डकम् ॥२०॥

प्रविश्य रेवामगमद् यत्र माहिष्मती पुरी ।
मनुतीर्थमुपम्पृश्य प्रभासं पुनरागमत् ॥२१॥

तेथून गंडकी, गोमती च विषाशा या नद्यामध्ये स्नान करून नंतर शोणनदात स्नान केले, यानंतर गयेला जाऊन पितृतप्तण केले, तेथून गंगासागर संगमावर जाऊन तेथेही स्नान केले, नंतर भेंद्र पर्वतावर जाऊन तेथे परशुरामाचे दर्शन घेऊन त्याना अभिवादन केले, त्यानंतर सप्त गोदावरी, वेणा, पंपा आणि भीमरथी इत्यादी नद्यामध्ये स्नान करीत कार्तिक स्वामीच्या दर्शनासाठी ते गेले, तसेच तेथून महादेवाचे निवासस्थान असलेल्या श्रीशेल पर्वतावर जाऊन पोहोचले, यानंतर द्रविड देशातील परम पुण्यमय अशा वेंकटाचलावर जाऊन श्रीव्यंकटेशाचे दर्शन घेतले आणि तेथून ते कामाळी, शिवकांची, विष्णुकांची करीत जावेरी नावाच्या श्रेष्ठ नदीत स्नान करून श्रीहरीचा निवास असलेल्या पुण्यमय अशा श्रीरंगक्षेत्री जाऊन पोहोचले. (१२-१४)

तेथून पुढे त्यांनी श्री विष्णूचे क्षेत्र असलेला कृष्ण पर्वत, दक्षिण मधुरा आणि महापापे नष्ट करणाऱ्या सेतुबंधाची यात्रा केली. (१५)

बलरामांनी तेथे ब्राह्मणांना दहा हजार गाई दान दिल्या, नंतर तेथून कृतमाला आणि ताष्पणी नद्यामध्ये स्नान करून सात कुलपर्वतांपैकी एक अशा मलयपर्वतावर हे गेले. (१६)

तेथे असलेल्या अगस्त्य मुरीना त्यांनी नमस्कार आणि अभिवादन केले, त्यांचा आशीर्वाद च निरोप घेऊन बलराम दक्षिण समुद्रावर गेले, तेथे त्यांनी कन्याकुमारीचे दर्शन घेतले, (१७)

यानंतर श्रीविष्णूचे स्थान असलेल्या अनंतशयनम्-क्षेत्री ते गेले आणि तेथील श्रेष्ठ अशा पंचामास तीर्थामध्ये स्नान केले, तेथे त्यांनी दहा हजार गाई दान केल्या. (१८)

भगवान् बलराम तेथून निधून केरळ आणि त्रिगतं देशाना जाऊन तेथून शंकराचे क्षेत्र असलेल्या गोकणाला आले, तेथे भगवान् शंकर नेहमी विराजमान असतात. (१९)

तेथून त्यांनी द्वीपामध्ये निवास करणाऱ्या आदिवीचे दर्शन घेतले आणि तेथून शूपांरक क्षेत्रात ते गेले, यानंतर तापी, पयोष्णी आणि निर्विन्ध्या नदीमध्ये स्नान करून ते दण्डकारण्यात गेले. (२०)

तेथे माहिष्मती नगराजवळ असणाऱ्या नर्मदेवर गेले, तेथे मनुतीर्थांत स्नान करून ते पुन्हा प्रभासक्षेत्री घरतले. (२१)

श्रुत्वा द्विजैः कथ्यमानं कुरुपाण्डवसंयुगे ।
सर्वराजन्यनिधनं भारं मेने हतं भुवः ॥२२॥

स भीमदुर्योधनयोर्गदाभ्यां युध्यतोमृष्टे ।
वारयिष्यन् विनशनं जगाम यदुनन्दनः ॥२३॥

युधिष्ठिरस्तु तं दृष्ट्वा यमी कृष्णार्जुनावपि ।
अभिवाद्याभवस्तूष्णीं किंविवक्षुरिहागतः ॥२४॥

गदापाणी उभी दृष्ट्वा संरब्धी विजयेष्णी ।
मण्डलानि विचित्राणि चरन्ताविदमद्रवीत् ॥२५॥

युवां तुल्यवली वीरी हे राजन् हे वृकोदर ।
एकं प्राणाधिकं मन्ये उतैकं शिक्षयाधिकम् ॥२६॥

तस्मादेकतरस्येह युवयोः समवीर्ययोः ।
न लक्ष्यते जयोऽन्यो वा विरमत्वफलो रणः ॥२७॥

न तद्वाक्यं जगृहनुर्वद्वीरे नृपार्थवत् ।
अनुस्मरन्तावन्योन्यं दुरुक्तं दुष्कृतानि च ॥२८॥

दिष्टं तदनुमन्यानां रामो द्वारवतीं ययी ।
उग्रसेनादिभिः प्रीतैज्ञातिभिः समुपागतः ॥२९॥

तं पुनर्निषिद्धं प्राप्तमृष्ययोऽयाजयन् मुदा ।
क्रत्वङ्गं क्रतुभिः सर्वं वृत्ताखिलविग्रहम् ॥३०॥

तेष्यो विशुद्धविज्ञानं भगवान् व्यतरद् विभुः ।
येनेवात्मन्यदो विश्वपात्मानं विश्वगं विदुः ॥३१॥

स्वपत्न्यावभृथस्नातो ज्ञातिवन्धुमुहृदवृतः ।
रजे स्वज्योत्सन्येवेन्दुः सुवासाः सुष्ठवलद्वृतः ॥३२॥

तेषेच्च द्राश्मणांकद्वृत, कौरव-पाण्डवांच्च वुद्धामध्ये पुष्कलशा। क्षत्रियांचा संहार झाला आहे, हे ऐकून पृथ्वीवरील वराचमा भार क्रमी झाला, असे त्यांना वाटले. (२२)

रणभूमीवर न्या दिवशी भीमसेन आणि दुर्योधन यांचे गदायुद चालू होते, त्याच दिवशी त्यांना थांबवण्यासाठी वलराम कुरुक्षेत्रात जाऊन योहोचले. (२३)

परंतु युधिष्ठिर, नकुल, महदेव, श्रीकृष्ण आणि अर्जुन यांनी ते आल्याचे पाहून त्यांना वंदन केले व ते गप्प राहिले, हे काय सांगण्यासाठी येथे आले आहेत, हे त्यांच्या लक्षात येईना ! (२४)

भीमसेन आणि दुर्योधन असे दोघेही त्यावेळी हातात गदा घेऊन एकमेकांचर किंजय मिळविण्यासाठी महणून क्रोधाने निमनिराळे पवित्रे घेत होते, त्यांना पाहून वलराम महणाले. (२५)

“हे राजा दुर्योधन ! हे भीमसेन ! तुन्ही दोघेही तुल्यवल बीर आहात, त्यापेकी भीमसेनामध्ये ताकद अधिक आहे, आणि दुर्योधनामध्ये गदायुदाचे कौशल्य अधिक आहे, असे मी समजतो.” (२६)

महणून सारखेच चल असणाऱ्या तुमच्यापिकी एकाचा जय व दुसऱ्याचा पराजय होईल, असे मला वाटल नाही, महणून हे व्यर्थ युद्ध तुम्ही याववा.” (२७)

परीक्षिता ! वलरामांचे महणे बरोबर होते; परंतु त्या दोघामधील वैर इतके चाहले होते की, त्यांनी ते एकले नाही, कारण एकमेकांना पूर्वी केलेली दुरुत्तरे आणि एकमेकांगी केलेले दुर्व्यवहार यांचीच त्यांना एकसारखी आठवण घेत होती. (२८)

त्यांचे प्रागवधन तसे आहे, असे महणून त्यांना विशेष आगऱ्ह न करता ते द्वारकेला प्रवतले, तेथे उग्रसेन चर्गे दियवनांना ते भेटले. (२९)

तेकून वलराम युद्ध नैमित्याग्यात गेले, तेथील क्रृषीनी, वैर, युद्ध इत्पादीचा त्याग केलेल्या वलरामांकद्वृत आनंदाने सर्व प्रकारचे यज्ञ करविले, वास्तविक यज्ञ हे वलरामांचे अंगच होते. (३०)

सर्वसमर्यं भगवान वलरामानी त्या क्रायोना विशुद्ध तत्त्वज्ञानाचा उपदेश केला, त्यामुळे हे सर्वज्ञ, या संग्रहं विश्वाला स्वतःमध्ये आणि स्वतःला सगळ्या विश्वामध्ये असल्याचा अनुभव घेऊ लागले. (३१)

नंतर नातलग व उष्टुमित्रांसमवेत वलरामानी पत्नीसह यज्ञान्त स्नान करून सुंदर वस्त्रालंकार घारण केले, त्यावेळी चढ चांदण्यामुळे शोभून दिसावा, त्याप्रमाणे ते शोभू लागले. (३२)

ईदृग्विधान्यसंख्यानि बलस्य बलशालिः ।
अनन्तस्याप्रमेयस्य मायामत्यंस्य सन्ति हि ॥३३॥

योऽनुभ्यरेत् रामस्य कर्मण्यद्रुतकर्मणः ।
सायं प्रातरनन्तस्य विष्णोः स दयितो भवेत् ॥३४॥

भगवान् बलराम अनंत अमूर्त त्याचे स्वरूप, मनालाही न कलणारे आहे. त्यांनी मायेने मनुष्यासारखे शरीर धारण केले आहे. त्या बलशाली बलरामांच्या अशा चरित्रकथांची गणतीच करणे कठीण. (३३)

जो मनुष्य अनंत व अद्वृत कर्मे करणाऱ्या भगवान् बलरामांच्या चरित्रकथांचे सायंकाळी आणि प्रातःकाळी स्मरण करतो, तो भगवतांना प्रिय होतो. (३४)

अध्याय एकोणेणीवा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहंस्यां सहितायां दण्डमस्कन्धे उत्तरार्थे
बलदेवतीर्थवादानिरूपणं नामेकोनाशीतितमोऽध्यायः ॥३९॥

अथाशीतितमोऽध्यायः

सुदाम्याचे श्रीकृष्णांकडून स्वागत

राजोवाच

भगवन् यानि चान्यानि मुकुन्दस्य महात्मनः ।
वीर्याण्यनन्तवीर्यस्य श्रोतुमिच्छापहे प्रभो ॥१॥

को नु श्रुत्वासकृद् ब्रह्मानुत्तमश्लोकसत्कथा ।
विरमेत् विशेषज्ञो विष्णणः काममार्गणः ॥२॥

सा वाग् यथा तस्य गुणान् गुणीते
करी च तत्कर्मकरी मनश्च ।
स्मरेद् वसन्तं स्थिरजङ्घमेषु
शृणोति तत्पुण्यकथाः स कर्णः ॥३॥

शिरस्तु तस्योभयलिङ्गमानमे -
नदेव यत् पश्यति तद्दिः चक्षुः ।
अङ्गानि विष्णोरथ तज्जनानां
पादोदकं यानि भजन्ति नित्यम् ॥४॥

सन् उवाच

विष्णुरातेन सम्पृष्ठो भगवान् द्वादशायणः ।
वासुदेवे भगवति निमग्नहृदयोऽद्वीत ॥५॥

परीक्षित महणाला - गुरुवर्च ! अनंत शक्ती असणाऱ्या भगवान् श्रीकृष्णांच्या ज्या दुसऱ्या लीला आहेत, त्यांचे वर्णन आम्ही एकू इच्छितो. (१)

हे ब्रह्मण ! विष्णवाणी दुःखी झालेला व वारंवार पवित्रकीर्ती श्रीकृष्णांच्या पंगलमय लीलांचे श्रवण करणारा जोणता जानी मनुष्य त्यापासून विन्मुख होईल ? (२)

जी भगवंतांचे गुणगान करते, तोच खरी वाणी, जे त्यांची सेवा करतात, तेच खरे हात, जे चराचरांत निवास करणाऱ्या त्यांचे स्मरण करते, तेच खरे मन, आणि जे भगवंतांच्या पुण्यमय कथांचे श्रवण करतात, तेच खरे काम. (३)

जे चराचर जगताला त्यांची प्रतिमा समजून नमस्कार करते, तेच मस्तक आणि जे सगळोकडे त्यांच्या स्वरूपांचे दर्शन करतात, तेच खरे नेव होत, शरीराचे जे अवयव भगवंत आणि त्यांच्या भक्तांच्या चरणोदज्ञांचे नित्य सेवन करतात, तेच खरे अवयव. (४)

सूत महणतात - परीक्षिताने जेव्हा असा प्रश्न केला, तेव्हा श्रीशुक्रदेवांचे हृदय भगवान् श्रीकृष्णांच्या ठिकाणी तललीन झाले व ते परीक्षिताला महणाले. (५)

श्रीगुरुक उवाच
कृष्णस्यासीत् सखा कश्चिद् ब्राह्मणो ब्रह्मविज्ञमः ।
विरक्त इन्द्रियार्थेषु प्रशान्तात्मा जितेन्द्रियः ॥६॥

यदृच्छयोपपन्ने वर्तमानो गृहाश्रमी ।
तस्य भार्या कुचैलस्य क्षुत्क्षामा च तथाविधा ॥७॥

पतिव्रता पतिं प्राह म्लायता वदनेन सा ।
दरिद्रा सीदमाना सा वेपमानाभिगम्य च ॥८॥

ननु ब्रह्मन् भगवतः सखा साक्षाच्छ्रियः पतिः ।
ब्रह्मण्यश्च शरण्यश्च भगवान् सात्वतर्थभः ॥९॥

तमुपैहि महाभाग साधुनां च परायणम् ।
दास्यति द्रविणं भूरि सीदते ते कुदुम्यिने ॥१०॥

आस्तेऽधुना द्वारयत्यां भोजवृण्यन्धकेश्वरः ।
स्मरतः पादकमलमात्मानमयि यच्छ्रिति ।
किं न्वर्थकामान् भजतो नात्यभीष्टाङ्गगद्गुरुः ॥११॥

स एवं भार्यया विग्रो वहुगः प्रार्थितो मृदु ।
अयं हि परमो लाभ उत्तमश्लोकदर्गनम् ॥१२॥

इति सञ्चिन्त्य मनसा गमनाय मतिं दधे ।
अप्यस्त्वुपायनं किञ्चिद् गृहे कल्याणि दीयताम् ॥१३॥

याचित्वा चतुरो मुष्टीन् विप्रान् पृथुकतण्डुलान् ।
चैलग्खण्डेन तान् वदध्वा भर्त्रे प्रादादुपायनम् ॥१४॥

म तानादाय विप्राग्र्यः प्रययी द्वारकां किल ।
कृष्णसन्दर्शनं महां कथं स्यादिति चिन्तयन् ॥१५॥

त्रीणि गुलमान्यतीयाय तिसः कक्षाश्च सद्विजः ।
विग्रोऽगम्यान्धकवृणीनां गृहेष्वच्युतधर्मिणाम् ॥१६॥

श्रीगुरुक महानाले - एक ब्राह्मण श्रीकृष्णांचा मित्र होता, तो मोठा ब्रह्मजानी, विषयांपासून विरक्त, शांतचित्त आणि जितेन्द्रिय होता. (६)

गृहस्थाश्रमात असूनही तो प्रागब्धानुसार जे काही मिळे त्यातच संतुष्ट असे, त्याची वस्त्रे सामान्यच होती, परंतु त्याची पत्नीही तशीच होती, तीमुद्दा अर्धपोटी राहन कृश झाली होती. (७)

दारिद्र्घाने ग्रासलेली ती दुःखी पतिव्रता एके दिवशी भुक्तमे व्याकूल होऊन आपत कापत पतीववळ गेली आणि तिन्हा चेहच्याने महानाले. (८)

“पतिव्रता ! साक्षात लक्ष्मीपती भगवान् श्रीकृष्ण आपले मित्र आहेत, ते भक्तांची इच्छा पूर्ण करणारे, शरणागतवत्सल आणि ब्राह्मणांचे भक्त आहेत. (९)

हे महाभाग ! साधुचा आश्रय असणाऱ्या त्यांच्याकडे आपण जा, आपण कुटुंबवत्सल असून दर्शिदी आहात, हे कल्याचार ते आवल्याला पुष्कळ अन देतील. (१०)

भोज, वृग्णी, अंधक इत्यादी यादवांचे अधिष्ठती असे ते सध्या द्वारकेत आहेत, जे त्यांल्या चरणकमलांचे स्मरण करतात, त्यांना ते स्वतःचे सुद्धा दान करतात, तर यग ते जगदगृह आपल्या भक्तांना, जे फारसे इच्छा करण्यासारखे नाही, ते धर आणि ईमित विषव देतील, यात आश्रय ते कोणते ?” (११)

त्या ब्राह्मणाला पत्नीने जेवा अशा प्रकारे पुष्कळ वेळा नफतेने चिनती केली, तेव्हा त्याने विचार केला की, “या निमित्ताने श्रीकृष्णांचे दर्शन होईल, हा आपला मोठाच लाभ आहे.” (१२)

असा विचार करून त्याने ज्ञायाचा मिळूय केला आणि पत्नीला नहाले, “हे कल्याणी ! धरात जाही त्यांना भेट देण्याजोगी वसन् असेल तर दे !” (१३)

तेव्हा तिसे शेळार-पाजारच्या ब्राह्मणांच्या घरांनून चार मुठी पोहे मागून आणले आणि एका क्षपड्यात बांधून भगवानांना भेट देण्यासाठी आपल्या पतीकडे दिले. (१४)

ती थेण ब्राह्मण ते पोहे धेऊन द्वारकेकडे जाण्यास नियाला, वाटेत ती विचार कीत होता की, “श्रीकृष्णांचे दर्शन आपल्याला कसे होईल, अ? ” (१५)

द्वारकेला पोहोचल्यावर ती ब्राह्मण अन्य ब्राह्मणांवरोचर मैनिकांच्या तीन चौक्या आणि तीन चौक पार करून, जेथे जाणे अल्यत अवघड, अशा भगवद्दर्मांचे पालन करणाऱ्या यादवांच्या निवासस्थानात जाऊन पोहोचला. (१६)

गृहं द्व्यष्टसहस्राणां महिषीणां हरेद्विजः।
विवेशीकतमं श्रीमद् ब्रह्मानन्दं गतो यथा ॥१७॥

तं विलोक्याच्युतो दूरात् प्रियापर्यङ्कमास्थितः।
सहस्रोत्थाय चाभ्येत्य दोभ्यां पर्यग्रहीन्मुदा ॥१८॥

सख्युः प्रियस्य विप्रवैरङ्गमङ्गतिनिर्वृतः।
प्रीतो व्यमुञ्चदविन्दून् नेत्राभ्यां पुष्करेश्वणः ॥१९॥

अथोपवेश्य पर्यङ्के स्वयं सख्युः समर्हणम्।
उपहृत्यावनिज्यास्य पादौ पादावनेजनीः ॥२०॥

अग्रहीच्छिरसा राजन् भगवौल्लोकपावनः।
व्यलिप्पद् दिव्यगन्धेन चन्दनागुरुकुड़कुर्मः ॥२१॥

धूर्पः सुरभिभिर्मित्रं प्रदीपावलिभिर्मुदा।
अचिन्त्वाऽज्वेद्य ताम्बूलं गां च स्वागतमद्विवीत् ॥२२॥

कुचैलं मलिनं क्षामं द्विजं धमनिसंततम्।
देवी पर्यच्चरत् साक्षाच्चापरव्यजनेन च ॥२३॥

अन्तःपुरजनो दृष्ट्वा कृष्णोनामलकीर्तिना।
विस्मितोऽभूदतिश्रीन्या अवधूतं सधाजितम् ॥२४॥

किमनेन कृतं पुण्यमवधूतेन भिक्षुणा।
श्रिया हीनेन लोकेऽस्मिन् गर्हितेनाधमेन च ॥२५॥

योऽस्मी त्रिलोकगुरुणा श्रीनिवासेन सम्भृतः।
पर्यङ्कस्थां श्रियं हित्वा परिष्वक्तोऽग्रजो यथा ॥२६॥

कथयाऽग्रक्तुगांथाः पूर्वा गुरुकुले सतोः।
आत्मनो ललिता राजन् करी गृहा परम्परम् ॥२७॥

तथेच श्रीकृष्णाच्या सोळा हजार राणवांचे प्रासाद होते, त्यापैकी वैभवसंपन्न अशा एकामध्ये ब्राह्मणाने प्रवेश केला, त्यात प्रवेश करताच त्याला बाटले की, आपण जणू ब्रह्मानंदाच्या समुद्रातच हुंबत आहोत. (१७)

श्रीकृष्ण त्यावेळी नविमणीच्या पलंगावर बसले होते, ब्राह्मण येत असल्याचे लांबून पाहाताच ते तावढतोव उदू उभे गाहिले आणि त्याच्याजवळ येऊन त्यांनी मोठ्या आनंदाने त्याला मिठी मारली. (१८)

प्रिय मित्र असलेल्या श्रेष्ठ ब्राह्मणाच्या अंगस्वरानि कमलनवन भगवान अत्यंत आनंदित झाले. तेव्हा त्यांच्या नेत्रातून ऐमाशू वाहू लागले. (१९)

परोक्षिता ! नंतर त्याला श्रीकृष्णांनी पलंगावर बसवून स्वतः पूजेचे साहित्य आणून मित्राची पूजा केली. तसेच सर्वांना पवित्र करणाऱ्या त्यांनी आपल्या हातांनी ब्राह्मणाचे पाय धुक्कन ते चरणोटक आपल्या मस्तकी धारण केले आणि त्याच्या शरीराला चंदन, केजार इत्यादी दिव्य गंधांची उटी लावली. (२०-२१)

नंतर त्यांनी मोठ्या आनंदाने सुरांधित धूप आणि दीपांने आपल्या मित्राला आरती ओवाळली. अशा प्रकारे पूजा करून ताखूल आणि गाय घेऊन “तुझे स्वागत असो” असे म्हणून त्याचे स्वागत केले. (२२)

जीण वज्रे नेसलेल्या मळकट शरीर असलेल्या त्या कृश ब्राह्मणाच्या शरीरावरील शिंग स्पष्ट दिसत होत्या, अशा त्याची स्वतः सुक्रिया चवच्या डाळून मेवा करू लागली. (२३)

पवित्रकीर्ती श्रीकृष्ण अतिशय प्रेमानं त्या मलिन अंगाच्या ब्राह्मणाची पूजा करीत आहेत, हे पाहून अन्तःपुरातील स्त्रिया अत्यंत आकृप्यचकित झाल्या. (२४)

त्या म्हणू लागल्या, “या निर्धन, निदनीय, अंगावर धड वस्त्रे नसलेल्या यःकश्चित भिक्षाच्यासे असे कोणते पुण्य केले असावे की, ज्यापुळे वैलोक्याचे गुरु अस्त्राच्या श्रीकृष्णांनी स्वतः त्याचा आदर-सत्कार केला ! इतकेच नव्हे तर, आपल्या पलंगावर असलेल्या नविमणीला सोळून या ब्राह्मणाला धोमल्या भावासारखी मिठी मारली !” (२५-२६)

परोक्षिता ! नंतर श्रीकृष्ण आणि तो ब्राह्मण एकमेकांचे हात हातात घेऊन तूर्णा गुरुकुलात राहात असतानाच्या आनंदावरक गोष्टी बोलू लागले. (२७)

श्रीभगवानुवाच

अपि ब्रह्मन् गुरुकुलाद् भवता लक्ष्यदक्षिणात् ।
समावृत्तेन धर्मज्ञ भायोङ्गा सदृशी न वा ॥२८॥

प्रायो गृहेषु ते चित्तमकामविहतं तथा ।
नैवातिप्रीयमे विद्वन् धनेषु विदितं हि मे ॥२९॥

केचित् कुर्वन्ति कर्माणि कामैरहतचेतसः ।
त्यजन्तः प्रकृतीदीर्घीर्थाहं लोकसङ्ग्रहम् ॥३०॥

कच्चिद् गुरुकुले वासं ब्रह्मन् स्मरसि नी यतः ।
द्विजो विज्ञाय विजेयं तमसः पारमशनुते ॥३१॥

स वै सत्कर्मणां साक्षाद् द्विजातेरिह सम्भवः ।
आद्योऽङ्ग यत्राश्रमिणां यथाहं ज्ञानदो गुरुः ॥३२॥

नन्वर्थकोविदा ब्रह्मन् वर्णाश्रमवतामिह ।
ये मया गुरुणा वाचा तरन्त्यज्जो भवार्णवम् ॥३३॥

नाहमिज्याप्रजातिभ्यां तपसोपगमेन वा ।
तुष्येयं सर्वभूतात्मा गुरुशुश्रूषया यथा ॥३४॥

अपि नः स्मर्यते ब्रह्मन् वृत्तं निवसतां गुरी ।
गुरुदारेशोदितानामिन्धनानयने कवचित् ॥३५॥

प्रविष्टानां महारण्यमपतीं सुमहद् द्विज ।
वातवर्षंप्रभूतीत्रं निष्ठुराः स्तनयित्वः ॥३६॥

मूर्यंशास्तं गतस्तावत् तमसा चावृता दिशः ।
निम्नं कूलं जलमयं न प्राज्ञायत किञ्चन ॥३७॥

श्रीकृष्ण महान्नामे- धर्म जाणणाऱ्या है ब्राह्मण !
गुरुदक्षिणा देउन गुरुकुलातून परत आल्यावर समावर्तन
करून तु अनुरूप अशा स्वीवरोवर विवाह केलास की नाही ?
(३८)

मला माहीत आहे की, तुझे चित्त गृहस्थाश्रमात असूनही
विषयभोगात आसक्त नाही, हे विद्वाना ! मला हे पण माहीत
आहे की, धनाविषयीसुज्ञा तुला मुळीच प्रेम नाही.(२९)

जगात फारच थोडे लोक भगवंतांच्या मायेने निर्माण
केलेल्या विषयवासनांचा त्याग करतात आणि चित्तामध्ये
विषयांची वासना नसतानाही माझ्यासारखी फक्त
लोकशिक्षणामार्ठी कर्मे करीत असतात. (३०)

हे ब्रह्मन ! आपण दंबे गुरुकुलात राहात होतो,
त्याची तुला आठवण आहे का ? गुरुकुलातच खरोखर
द्विजांना आत्मज्ञान होते व त्यामुळे ते अज्ञानांधकार पार
करून जातात. (३१)

हे मित्र ! या जगामध्ये जन्मदाता पिता हा प्रथम
गुरु होय, त्यानंतर उपनयन (मुळ) संस्कार करून सत्कर्माचे
शिक्षण देणारा हा दुसरा गुरु होय, तो माझ्यासारखाच
पूर्ज्य आहे, त्यानंतर ज्ञानोपदेश करून परमात्म्याची प्राप्ती
करून देणारा गुरु हा तर नाडेच स्वरूप होय, वर्णाश्रमियांचे
हे तीन गुरु असतात. (३२)

हे ब्राह्मण ! या भमुखजन्मात वर्णाश्रमीमध्ये जे
लोक सत्स्वरूप गुरुंच्या उपदेशानुसार वागून अनायासे
हा भवसागर पार करून जातात, तेच स्वार्थ आणि परमार्थाचे
ख्रे जाणकार होत. (३३)

प्रिय मित्र ! सर्वांचा आत्मा असणारा मी जितका
गुरुंदेवांच्या सेवेने संतुष्ट होतो, तितका मी गृहस्थाचे धर्म
पंचमहायज्ञ इत्यादीनी, ब्रह्मचार्याचे धर्म उपनयन, वेदाध्ययन
इत्यादीनी, वानप्रस्थाचे धर्म लप्तवृद्धी इत्यादीनी किंवा
संन्याशाच्या सर्वस्वत्वागत्प धर्मनिही संतुष्ट होत नाही. (३४)

हे ब्रह्मन ! ज्यावेळी आम्ही गुरुकुलात निवास करीत
होतो, त्यावेळची ही गोष्ट तुड्या लक्षात आहे काय की जंगला
आम्हा दोघांना एके दिवशी आपल्या गुरुत्वानीनी लाकडे
आणण्यासाठी जंगलात पाठविले होते हे ? (३५)

त्यावेळी आपण एका धोर जंगलात गेलो होतो
आणि पावसाळ्याचे दिवस नसतानाही भयंकर वादली पाऊस
आला होता, विज्ञाचा कडकडाढही होत होता. (३६)

मा सूर्यास्त झाला, सगळीकडे अंधार पसरला,
जमिनीवर इतके पाणी झाले की, उंचसखल भागाचा पताच
लागत नव्हता. (३७)

वयं भृणं तत्र महानिलाम्बुभि-
र्निहन्यमाना मुहुरम्बुसम्प्लवे ।
दिशोऽविदन्तोऽथ परस्परं वने
गृहीतहस्ताः परिबध्निमातुराः ॥३८॥

एतद् विदित्वा उदिते रवौ सान्दीपनिर्गुरुः ।
अन्वेषमाणो नः शिष्यानाचार्योऽपश्यदातुरान् ॥३९॥

अहो हे पुत्रका युयमस्मदर्थेऽतिदुःखिताः ।
आत्मा वै प्राणिनां प्रेष्टस्तमनादृत्य मत्पराः ॥४०॥

एतदेव हि सच्छिष्ठ्यैः कर्तव्यं गुरुनिष्कृतम् ।
यद् वै विशुद्धभावेन सर्वांर्थात्मार्पणं गुरी ॥४१॥

तुष्टोऽहं भो द्विजश्रेष्ठाः सत्याः मनु मनोरथाः ।
छन्दांस्ययातयामानि भवन्त्विह परत्र च ॥४२॥

इत्थंविधान्यनेकानि वसतां गुरुवेशमसु ।
गुरोरनुग्रहेणीव पुमान् पूर्णः प्रशान्तये ॥४३॥

ब्राह्मण उवाच

किमस्माभिरनिर्वृत्तं देवदेव जगदगुरो ।
भवता सत्यकामेन येषां वासो गुरावभृत् ॥४४॥

यस्य छन्दोपयं ब्रह्म देह आवपनं विभो ।
श्रेयसां तस्य गुरुव वासोऽत्यन्तविहम्बनम् ॥४५॥

त्या पुरात बादलाने आणि यावसामे आम्ही अतिशय झोडपले जात होतो. दिशा कळत नव्हत्या. आम्ही भांवावून एकमेकांचे हात धरून जंगलात इकडे तिकडे भटकत राहिलो. (३८)

गुरुदेव सांदीपनी मुरीना जेव्हा ही गोष्ट समजली, तेव्हा सूर्योदय आल्यावर, आपले शिष्य असलेल्या आम्हांला शोधीत ते जंगलात पोहोचले, तेव्हा आम्हांला अतिशय त्रास झाल्याचे त्यांनी पाहिले. (३९)

ते म्हणाले- “बाळांनो ! तुम्ही आमच्यासाठी खूप कष्ट घेतलेत, सर्व प्राण्यांना आपले शरीर सर्वाधिक प्रिय असते. परंतु तुम्ही त्याचीही पर्वी न करता आमच्या सेवेत मम राहिलात. (४०)

गुरुंच्या ऋणातून मुक्त होण्यामाठी चांगल्या शिष्यांचे एवढेच कर्तव्य असते की, त्यांनी विशुद्ध भावानेने आपले सर्वस्व, एवढेच काय पण शरीरसुद्धा गुरुदेवांच्या सेवेसाठी समर्पित करावे. (४१)

हे श्रेष्ठ द्विजांनो ! मी तुम्हांवर मंतुष्ट आहे, तुमचे साळे मनोरथ पूर्ण होवोह आणि तुम्ही माझ्याकडून जे बेदाध्ययन केले, ते या आणि यरलोकीसुद्धा निष्कळ न होवो !” (४२)

प्रिय मित्रा ! आम्ही गुरुकुलात निवास करीत असताना अशा असेक घटना घडल्या होल्या. गुरुदेवांच्या कृपेमुळेच पनुष्ट शांती आणि पूर्णतिला प्राप्त करून घेतो. (४३)

द्वाह्यण म्हणाला- हे देवा, जगदुरो ! आता आम्हांला मिळवावचे काय शिल्लक आहे ? कारण, सत्यसंकल्प परमान्या असलेल्या आपल्यावरीवर आम्हांला गुरुकुलात राहाण्याचे भाष्य प्राप्त झाले ! (४४)

हे प्रभो ! छंदोबद्द वेद आणि सर्व कल्याणे यांचे उत्पत्तिस्थान आहे तुमचे शरीर ! तेच आपण गुरुकुलात राहिलात, हा केवळ मनुष्यासारखा अभिनय नव्हे तर काय ? (४५)

अध्याय ऐशीवा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहस्यां सहितायां दशमस्कन्थे उत्तरार्थे श्रीदामचरितेऽशीतितमोऽव्याख्या ॥४५॥

अथैकाशीतितमोऽध्यायः

सुदाम्याला ऐश्वर्यांची प्राप्ती

श्रीशुक उवाच

स इत्थं द्विजमुख्येन सह सङ्कृथयन् हरिः ।
सर्वभूतमनोऽभिज्ञः समयमान उवाच तम् ॥१॥

ब्रह्मण्यो ब्राह्मणं कृष्णो भगवान् प्रहसन् प्रियम् ।
प्रेष्णा निरीक्षणेनैव प्रेक्षन् खलु सतां गतिः ॥२॥

श्रीभगवानुवाच

किमुपायनमानीतं ब्रह्मन् मे भवता गृहात् ।
अण्वप्युपाहतं भक्तेः प्रेष्णा भूयैव मे भवेत् ।
भूयाय्यभक्तोपहतं न मे तोषाय कल्पते ॥३॥

पत्रं पुष्पं फलं तोयं यो मे भवत्या प्रयच्छति ।
तदहं भक्त्युपहतमश्रामि प्रयतात्मनः ॥४॥

इत्युक्तोऽपि द्विजस्तस्मै ग्रीडितः पतये श्रियः ।
पृथुकप्रमृतिं राजन् न ग्रायच्छुदवाइमुखः ॥५॥

सर्वभूतात्मदृक् माक्षान् तस्यागमनकारणम् ।
विज्ञायाच्चिन्तयन्नायं श्रीकामो माभजत्पुरा ॥६॥

पत्न्याः पतिव्रतायाम्नु मरणा प्रियचिकीर्णया ।
प्राप्नो मापस्य दास्यामि सम्पदोऽपर्यदुलंभाः ॥७॥

इत्थं विचिन्त्य वसनाच्चीरवद्वान्द्विजन्मनः ।
स्वयं जहार किमिदमिति पृथुकतण्डुलान् ॥८॥

नन्वेतदुपनीतं मे परमप्रीणनं सखे ।
तर्पयन्त्यहं पां विश्वमेते पृथुकतण्डुलाः ॥९॥

इति मुष्टिं सकृज्जाग्धवा द्वितीयां जग्धुमाददे ।
तावच्छ्रीर्जगृहे हस्तं तत्परा परमेष्ठिनः ॥१०॥

श्रीशुक महणतात् - सर्वांच्या मनातील जाणणारे ब्राह्मणांचे भक्त, संतांचे एकमेव आश्रवस्थान असे श्रीहरी अशा रीतीने त्या ब्राह्मणावरोवर पुष्कल वेळपर्यंत गण्यागोष्टी करीत राहिले. नंहर ते आपला प्रिय मित्र जो ब्राह्मण त्याच्याकडे प्रेमपूर्ण दृष्टीने पाहात स्मित हास्य करून थेंडून त्याला म्हणाले. (१-२)

श्रीकृष्ण महणाले - “हे ब्रह्मन ! तू आपल्या घरून पाझ्यासाठी भेट म्हणून काव आणले आहेह ? माझे त्रेमळ भक्त जेव्हा प्रेमाने मला लहानशीसुद्धा वस्तु अपेण करतात, तेला ती मला फार मोठी वाटते, परंतु अभक्तांनी मला पुष्कल जरी काही दिले तरी त्यामुळे मी संतुष्ट होत नाही. (३)

जो मनुष्य भक्तीने पान, फूल, फल किंवा पाणी मला अपेण करतो, त्या गुदचित्त भक्ताने भक्तीने दिलेले ते मी स्वीकारतो.” (४)

राजा ! असे म्हटल्यावन्नुद्धा त्या ब्राह्मणाने संकोचाने त्या लक्ष्यीपतीला ते पसाभर पोहे दिले नाहीत, लक्ष्याने त्याने मान खाली घातली. (५)

श्रीकृष्ण सर्वं ग्रास्यांच्या मनातील जाणतात, त्यांनी ब्राह्मणाच्या येण्याचे काणण जागूनही विचार केला की, “त्याने यापैर्वी कर्दीही घनाच्या इच्छेने माझे भजन केलेले नाही. (६)

याकेली हा आपला मित्र पतिव्रता पल्लीला वरे चाढावे म्हणून तिच्याच आग्रहावरून येणे आला आहे. म्हणून देवांनासुद्धा दुर्लभ अशी संपत्ती मी याला देईन.” (७)

भगवान श्रीकृष्णांनी असा विचार करून त्याच्या वस्त्रानुन एका फडक्यात बांधलेले पोहे “हे काव आहे ?” असे म्हणून, स्वतःच ओढून घेतले. (८)

आणि म्हणाले, “प्रिय मित्र ! ही तर माझ्या अत्यंत आवडीची भेट तू माझ्यासाठी आणलीस. हे पोहे केवळ मलाच नव्हे, तर सगळ्या जगाला तृप्त करून तील.” (९)

असे म्हणून त्यांनी त्यातून एक मूळभर पोहे खाले आणि दुसरी मूळ भरून घेतले, तोच पतिवराच्या रुक्मिणीने श्रीकृष्णांचा हात धरला. (१०)

एतावतालं विश्वात्मन् सर्वसम्पत्समृद्धये ।
अग्निंश्चोकेऽथवामुष्मिन पुंसस्त्वतोषकारणम् ॥११॥

ब्राह्मणस्तां तु रजनीमुषित्वाच्युतमन्दिरे ।
भुक्त्वा पीत्वा सुखं मेने आत्मानं स्वर्गात् यथा ॥१२॥

श्वोभूते विश्वभावेन स्वसुखेनाभिवन्दितः ।
जगाम स्वालयं तात पथ्थनुव्रज्य नन्दितः ॥१३॥

स चालव्या धनं कृष्णान्न तु याचित्वान् स्वयम् ।
स्वगृहान् ब्रीडितोऽगच्छन्महदर्शननिर्वृतः ॥१४॥

अहो ब्रह्मण्यदेवस्य दृष्टा ब्रह्मण्यता मया ।
यद् दरिद्रतमो लक्ष्मीमाशिलष्टो विभृतोरसि ॥१५॥

क्वाहं दरिद्रः पार्यायान् क्व कृष्णः श्रीनिकेतनः ।
ब्रह्मवन्धुरिति स्माहं वाहुभ्यां परिरम्भितः ॥१६॥

निवासितः प्रियाजुषे पर्यंद्वे भ्रातरो यथा ।
महिष्या वीजितः श्रान्तो वालव्यजनहरनया ॥१७॥

शुश्रूषया परमया पादमंवाहनादिभिः ।
पूजितो देवदेवेन विप्रदेवेन देववत् ॥१८॥

स्वर्गापवर्गयोः पुंसां रसायां भुवि सम्पदाम् ।
सर्वासामपि सिद्धीनां मूलं तच्चरणाचंनम् ॥१९॥

अधनोऽयं धनं प्राप्य मादामुच्चीर्न मां स्मरेत् ।
इति कारुणिको नूनं धनं मेऽभूरि नाददात् ॥२०॥

इति तच्चिन्तयन्नतः प्राप्तो निजगृहान्तिकम् ।
मूर्यनिलेन्दुसङ्काशीर्विमानैः सर्वतो वृतम् ॥२१॥

रुक्मिणी महानाली, “हे विश्वात्मन ! माणसाला या लोकी किंवा परलोकात्सुदा आपल्याला संतुष्ट करून सर्व प्रकारच्या संपत्तीची समृद्धी प्राप्त करायासाठी हे एक मठभर पोहेसुदा पुरेसे आहेत.” (११)

ब्राह्मण त्या रात्री श्रीकृष्णांच्या महालातच राहिला, तेथे खाऊन-पिऊन तो इतका खूष झाला की, आपण स्वर्गात असल्यासारखे त्याला वाटले. (१२)

हे गज ! दुसऱ्या दिवशी विष्णुनिर्मात्या व भक्तांना आनंद देणाऱ्या श्रीकृष्णांनी त्याला वेदन केले व त्याच्या मागीमाग काही अंतर जाऊन त्याला निरोप टिला, नंतर तो आपल्या गावी निघाला. (१३)

ब्राह्मणाला श्रीकृष्णांकदून धन मिळाले नाही, तरीसुदा त्याने स्वतः काही मागितले माही, उलट या देवदेवेशगासाठी आपण यज्ञांत्रित पोहे ते जाय आणले, या विचाराने तो लज्जित झाला, परतु श्रीकृष्णांच्या दर्शनामुळे आनंदितही होऊन तो आपल्या घराकडे परतला. (१४)

जाताना तो मनात विचार करू लागला- “अहो ! ब्राह्मणाना देव मानणाऱ्या श्रीकृष्णांची ब्राह्मणभक्ती आज मी पाहिली, धन्य झालो ! त्यांच्या वक्षःस्वलावर स्वतः लक्ष्मी विराजमान असते, त्यांनी सर्वात दरिद्री असा मला आपल्या हृदयाशी कवटाळले. (१५)

कुठे मी अल्पात याणी, दरिद्री आणि कुठे लक्ष्मीचे आश्रयस्थान भगवान श्रीकृष्ण ! परतु त्यांनी ‘मी केवळ ब्राह्मण’ म्हणून मला आपल्या बाहीनी हृदयाशी घडू घरले. (१६)

एकदौच नव्हे, तर त्या पलंगावर त्यांची प्राणप्रिया रुक्मिणी शयन करते, त्या पलंगावर त्यांनी मला भाऊ मानून बसविले, मी धकलेली होतो, म्हणून स्वतः त्यांच्या पट्टाणीने आपल्या हातांनी त्यवऱ्या ढाळून मला वाग घातला. (१७)

ब्राह्मणाना देव मानणाऱ्या देवाधिदेवांनी पाय चेपणे इत्यादी रीतीने याडी चांगली मेवा करून देवाप्रभाणे माझी पूजा केली. (१८)

त्यांच्या चरणांची पूजाच स्वर्ग, सोळ, पृथ्वी आणि रसातळातील संपत्ती व सर्व स्तिंघीच्या प्राप्तीचे कारण होव. (१९)

तरीसुदा ‘हा दरिद्री धन मिळाल्यावर उन्मत होईल आणि माझे याला विस्मरण होईल,’ असा विचार करूनच दयाळू श्रीकृष्णांनी मला थोडेसेसुदा धन दिले नाही.’ (२०)

मनात असा विचार करीतच ब्राह्मण आपल्या घरावकळ येऊन पोहोचला, ते ठिकाण, सूर्य, अम्नी आणि चंद्र यांच्या तेजाप्रभाणे तेजस्वी ग्रासादांनी वेदलेले होते, ठिकठिकाणी

विचित्रोपवनोद्यानैः कृजद्विजकुलाकुलैः ।
प्रोत्फुल्लकुमुदाभ्योजकहारोत्पलवारिभिः ॥२२॥

जुष्टं स्वलङ्कृतैः पुणिः स्त्रीभिश्च हरिणाक्षिभिः ।
किमिदं कस्य वा स्थानं कथं तदिदमित्यभूत् ॥२३॥

एवं मीमांसमानं तं नरा नार्योऽमरप्रभाः ।
प्रत्यगृह्णन् महाभागं गीतवाद्येन भूवसा ॥२४॥

पतिमागतमाकर्ण्य पत्न्युद्घर्षातिमध्यमा ।
निश्क्राम गृहानूर्णी रूपिणी श्रीरिवालयात् ॥२५॥

पतिव्रता पति दृष्ट्वा प्रेमोत्कण्ठाश्रुलोचना ।
मीलिताक्ष्यनमद् वुद्ध्या मनसा परिषम्बजे ॥२६॥

पत्नीं वीक्ष्य विष्फुरन्तीं देवीं वैष्णविकीमिव ।
दासीनां निष्ककण्ठीनां मध्ये भान्तीं स विस्मितः ॥२७॥

प्रीतः स्वयं तया युक्तः प्रविष्टो निजमन्दिरम् ।
मणिस्तम्भशतोपेतं महेन्द्रभवनं यथा ॥२८॥

पदः फळनिभाः शश्या दान्ता रुक्मपरिच्छदाः ।
पर्यङ्का हेमदण्डानि चामरव्यजनानि च ॥२९॥

आसनानि च हैमानि मृदुपस्तरणानि च ।
मुक्तादामविलम्बीनि वितानानि द्युमन्ति च ॥३०॥

स्वच्छरुफटिककुड्येषु महामारकतेषु च ।
रत्नदीपा भाजमाना ललनारत्नसंयुताः ॥३१॥

विलोक्य ब्राह्मणस्त्र ममृद्दीः सर्वसप्पदाम् ।
तर्कयामास निर्वर्गः स्वसमृद्धिमहेतुकीम् ॥३२॥

वेगवेगळ्या प्रकारची उपवने आणि उद्याने तयार केलेली होती. आणि त्यांमध्ये पक्ष्यांचे थवे चिवचिवाट करीत होते. सरोबरांमध्ये कुमुद, पाढी, तांबडी, निळी अशी सुगंधी कमळे उमलली होती. उत्तम वस्त्रालंकार घातलेल्या सुंदर म्हिया तेथे वावरत होत्या. ते पाहून ब्राह्मण विचार करू लागला, “हे मी काय पाहात आहे? हे कोणाचे टिकाण आहे? जेथे मी गहात होतो, ते हे टिकाण असे कसे झाले?”

(२२-२३)

तो असा विचार करीत होता, तेवळ्यात देवतांसारखे सुंदर स्त्री-पुरुष वाजत-गाजत, मंगल गीते गात, त्या भाष्यवान ब्राह्मणाच्या स्वागतासाठी आले. (काण, भगवंतांनी स्वर्गातून त्यांना येथे आणले होते.)

(२४)

पती आल्याचे ऐकून त्याच्या पत्नीला अतिशय आनंद झाला आणि ती गडवडीतच तावडतोव घराच्या बाहेर आली, त्यावेळी ती अशी दिसत होती की, जण कमलवनात्तून आलेली लक्ष्मीच.

(२५)

पतीला पाहाताच त्या पतिव्रता पत्नीच्या ढोळ्यात अत्युत्कट प्रेषामुळे अम्भू तरळू लागले. (ते जग्मीवर पढू नवेत म्हणून) तिने आपले ढोळे बंद केले, यांना बंदनच केले पाहिजे, असे उरवून त्यांना नमस्कार केला आणि प्रनोभन आलिंगनहो दिले.

(२६)

सुवर्णालंकार घातलेल्या दासीच्या समुदायात देवांगनेप्रमाणे अन्यंत शोभणाच्या पत्नीला पाहून तो आश्चर्यविकित झाला.

(२७)

तिच्यासह त्यांने मोळ्या आनंदाने आपल्या प्रासादात प्रवेश केला, तो प्रासाद इंद्राच्या प्रासादासारङ्गा शेकडो रस्तजडित खांबांचा होता.

(२८)

हसीच्या दातोपासून बनविलेल्या आणि सोन्याच्या फत्त्यानी महाविलेल्या पलंगावर दुधाच्या फेसाप्रमाणे पांढऱ्या शुभ आणि कोमल गाढ्या अंधरल्या होत्या. सोन्याच्या दाढ्याच्या चवच्या आणि पंखे तेथे उवळले होते.

(२९)

सोन्याची मिहासने होती, त्यांच्यावर मळमळ गाढ्या अंधरल्या होत्या, तेथे मोत्याच्या लळी लावलेले तेजस्वी चांदवे लावले होते.

(३०)

स्फटिकांच्या शुभ भिंतीवर पाढूची नक्षी होती, आणि रत्ननिर्मित मिहासन्या हातात रत्नांचे दिवे झगमगत होते.

(३१)

अशा प्रकारे सर्व प्रकारच्या संपत्तीची अकारण समृद्धी पाहून ब्राह्मण त्याविषयी शांतपणे विचार करू लागला. (३२)

नुं वर्ततन्मम दुर्भगस्य
शश्वहरिद्रस्य समुद्दिष्टेतुः ।
महाविभूतेरवलोकतोऽन्यो
नैवोपपद्येत यदूतमस्य ॥३३॥

नन्दबुवाणो दिशते समक्षं
याचिण्ठे भूर्यपि भूरिभोजः ।
पर्जन्यवत्तत् स्वयम्भीक्षमाणो
दाशार्हकाणामुषभः सखा मे ॥३४॥

किञ्चित्करोत्युर्वपि यत् स्वदत्तं
सुहृत्कृतं फलवपि भूरिकारी ।
मयोपनीतां पृथुकैकमुष्टिं
प्रत्यग्नीत् प्रीतियुतो महात्मा ॥३५॥

तस्यैव मे सौहृदसख्यमैत्री
दास्यं पुनर्जन्मनि जन्मनि स्यात् ।
महानुभावेन गुणालयेन
विषज्जतस्तपुरुषप्रसङ्गः ॥३६॥

भक्ताय चित्रा भगवान् हि सम्पदो
राज्यं विभूतीनं समर्थयत्यजः ।
अदीर्घ्योधाय विचक्षणः स्वयं
पश्यन् निपातं धनिनां मदोद्ववम् ॥३७॥

इत्थं व्यवसितो वुद्ध्या भक्तोऽतीव जनादने ।
विषयाऽज्ञायथा त्यक्ष्यन् वुभुजे नातिलम्पटः ॥३८॥

तस्य चै देवदेवस्य हरेर्यजपतेः प्रभोः ।
द्राह्यणाः प्रभवो देवं न तेभ्यो विद्यते परम् ॥३९॥

एवं स विग्रो भगवत्सुहृत्तदा
दृष्ट्वा स्वभूत्यरजितं पराजितम् ।
तद्द्वयानवेगोद्ग्रथितात्मदवन्धन-
स्तद्वाम लेभेऽचिरतः सतां गतिम् ॥४०॥

तेज्ज्वा स्याच्या लक्षात आले की, “मी तर जन्मतःच भाव्यहीन आणि दगिदी, त्याअर्थी या संपत्तीचे काणण परमार्थशब्दशाली यदुश्रेष्ठ भगवान् श्रीकृष्णाच्या कृपाकटाक्षाशिवाय दुसरे असूच शकत नाही. (३३)

ज्यांच्याकडे अनेत भोगसामग्री आहे, असे माझे मित्र दशाहीधिगती भगवान्, याचक भक्ताच्या मनातील भाव औलखून समोर काही न चोलता त्याला पुष्कल काही देतात. ज्याच्याजवल समुद्र भरून टाकाण्याचे सामर्थ्य आहे, तो मेघ शेतकन्याच्या शेतात त्याला नकळत पुष्कल वर्षाव करूनही थोडाच केला, असे समजतो, तसे माझ्या मित्राचे आहे. (३४)

ते पुष्कल देतात, परंतु योडेच दिले असे समजतात. त्याच्या भक्ताने थोडेसे काहीही करू दे, ते त्यांना फार चाटते. पहा ना ! मी त्यांना फक्त एक मृठभर पोहे भेटीदाखल दिले, यण त्या महात्म्याने किती प्रेमाने त्यांचा स्वीकार केला वो ! (३५)

मला जन्मोजन्मी त्यांचेच प्रेम, त्यांचेच सख्य, त्यांचीच मैत्री आणि त्यांचीच सदा करावयास मिळो. मला संपत्ती नको, तर गुणांचे एकमेव निवासस्थान असलेल्या त्या महानुभावांच्या चरणी माझे मन जाहून राहो आणि त्यांच्याच भक्तांचा सत्संग मला प्राप्त होवो. (३६)

संपत्तीचे दोष जाणणारे अजन्मा भगवान् श्रीकृष्ण प्रवाह्य लोकांचा ऐश्वर्याच्या मदाने अधिपात होतो, हे पाहून आपल्या पूर्ण ज्ञान न झालेल्या भक्ताला, निरनिराक्षया प्रकारची संपत्ती, ताज्ज्य किंवा इतर वैभव देत नाहीत. (३७)

आपल्या बुद्धीने असा निश्चय करून तो द्राह्यण त्यागपूर्वक, अनासज्ज भावाने, आपल्या पत्नीमह प्राप्तचिक विषय उपभोग लागला. काणण भगवतांचा तो परम भक्त होता. (३८)

देवाधिदेव यज्ञपती भगवान् श्रीहरी द्राह्यणांना आपले प्रभ, आपले देवत मानतात. महणून त्यांच्या दृष्टीने द्राह्यणापेक्षा श्रेष्ठ कोणी नाही. (३९)

अशा ग्रकारे भगवतांचा त्रिच मित्र असलेल्या त्या द्राह्यणाने जाणले की, भगवान् जरी अजिक्ष्य असले, तर त्यांचे भक्त त्यांना विकलात. हे जाणून तो त्यांच्याच ध्यानात तन्मद झाला. ध्यानाच्या उत्कटतेमुळे त्याची अविद्येच गाठ तुटली आणि त्यांने लवकरच भक्तांचा आश्रय असलेल्या भगवतांचे स्थान प्राप्त करून घेतले. (४०)

एतद् ब्रह्मण्यदेवस्य श्रुत्वा ब्रह्मण्यतां नरः ।
लब्धभावो भगवति कर्मवन्धाद् विमुच्यते ॥४१॥

ब्राह्मणांना आपले देव मानणाऱ्या भगवान श्रीकृष्णांची ही ब्राह्मणभक्ती जो श्रवण करतो, त्याला भगवंतांच्या चरणांविषयी प्रेमभाव निर्माण होतो आणि तो कर्मवंधनातून मुक्त होतो. (४१)

अध्याय एक्याएँशीवा समाप्त

इति श्रीमद्भागवते महापुराणे पारमहंस्यां संहितायां दशमस्कन्धे उत्तरार्थे पृष्ठुकोपाख्यानं नामैकाशीतितमोऽध्यायः ॥४१॥

अथ द्व्यशीतितमोऽध्यायः

श्रीकृष्ण-बलरामांशी गोप-गोपींची भेट

श्रीशुक उवाच

अर्थकदा द्वारवत्यां वसतो रामकृष्णयोः ।
सूर्योपरागः सुमहानासीत् कल्पक्षये यथा ॥१॥

तं जात्वा मनुजा राजन् पुरस्तादेव सर्वतः ।
समन्तपश्चकं क्षेत्रं ययुः श्रेयोविधित्सया ॥२॥

निःक्षत्रियां महीं कुर्वन् रामः शश्वभृतां वरः ।
नृपाणां रुधिरीघणं यत्र चक्रं महाहृदान् ॥३॥

इंजे च भगवान् रामो यत्रास्पृष्टोऽपि कर्मणा ।
लोकस्य ग्राहयन्नीशो यथान्योऽध्यापनुनये ॥४॥

महत्यां तीर्थयात्रायां तत्रागान् भारतीः प्रजाः ।
वृष्णयश्च तथाकृत्वमुदेवाहुकादयः ॥५॥

ययुभारत तत् क्षेत्रं स्वमधं क्षपयिष्णवः ।
गदप्रद्युम्नसाम्याद्याः सुचन्द्रशुकसारणीः ॥६॥

आस्तेऽनिरुद्धो रक्षायां कृतवर्मा च युथपः ।
ते रथीदेवधिष्णयाभैर्हयैश तरलप्लवैः ॥७॥

श्रीशुकाचार्य म्हणतात - असेच एकदा भगवान श्रीकृष्ण आणि बलराम द्वारकेत निवास करीत असलाना प्रलयाच्या वेळी लगावे, तसे खग्रास सूर्यंग्रहण लागले. (१)

परीक्षिता ! लोकांना त्या ग्रहणाबद्दल अगोदरच समजले होते, महणून सर्वज्ञ आपले कल्पाग ल्हावे, या उद्देशाने स्नान-दान इत्यादी करण्यासाठी समंतपंचक नावाच्या तीर्थक्षेत्रावर आले. (२)

जेथे शस्त्र धारण करण्याचांपद्ये श्रेष्ठ अजा परशुरामांनी सगळी पृथ्वी क्षत्रियहीन करून राजांच्या रक्ताने मोठमोठे डोह बनविले होते, तेचे हे क्षेत्र. (३)

जसा एखादा सामान्य मनुष्य आपले पाप नाहीसे करण्यासाठी प्रायश्चित्त घेतो, त्याचप्रमाणे सर्वगतिमान भगवान परशुरामांनी, स्वतःशी पापकर्माचा काहीही संबंध नसूनही लोकांना सदाचाराचे जिक्षण देण्यासाठी तेथे यज्ञ केला होता. (४)

परीक्षिता ! या महान तीर्थयात्रेसाठी भागतवर्षांच्या सर्व प्रातातील जनता कुरुक्षेत्री आली होतो. न्यांमध्ये अङ्गर, चमुंडव, उग्रसेन इत्यादी वृणी, तसेच गद, प्रद्युम्न, सांव इत्यादी अन्य यादवसुदा आपापल्या पापांचा नाश करण्यासाठी तेथे आले होते. अनिरुद्ध आणि सेनापती कृतवर्मा हे दोघेजण सुचंद्र, शुक, सारण इत्यादीसह नगराचे रक्षण करण्यासाठी महणून द्वारकेत गाहिले होते. अत्यंत तेजस्वी यादवांनी गळ्यांत सोन्याचे हार, दिल्ल पुण्यमाळा, बहुमोल वस्त्रे आणि कवचे धारण केली होती. ते आपल्या पल्यांसह बाताना देवांसारखे

गजैर्नदिरभाष्मैर्भिर्विद्याधरद्युभिः ।
व्यरोचन्त महातेजाः पथि काञ्चनमालिनः ॥८॥

दिव्यसंगवक्ष्मन्नाहाः कलत्रैः खेचरा डब ।
तत्र स्नात्वा महाभागा उपोच्य मुसमाहिताः ॥९॥

ब्राह्मणेभ्यो ददुर्धेनूर्वासः स्वयुक्तमालिनीः ।
रामहृदेषु विधिवत् पुनराप्लुत्य वृष्णयः ॥१०॥

ददुः स्वत्रं द्विजात्येभ्यः कृष्णे नो भक्तिरस्त्विति ।
स्वयं च तदनुजाता वृष्णयः कृष्णदेवताः ॥११॥

भुक्त्वोपविविशुः कामं स्विधत्त्वायादप्तिपादप्तिपु ।
तत्रागतांस्ते ददृशुः मुहत्सम्बन्धिनो नृपान् ॥१२॥

मन्त्योशीनरकौसल्यविदर्भकुरुमुञ्जयान् ।
काम्बोजवैक्यान् मद्रान् कुल्तीनानर्तकेरलान् ॥१३॥

अन्यांशीवात्मपक्षीयान् परांश्च शतशो नृप ।
नन्दादीन् मुहदो गोपान् गोपीशोक्कण्ठिताद्विरम् ॥१४॥

अन्योन्यसन्दर्शनहर्षरंहसा
ग्रोत्फुल्लहद्वक्त्रसरोरुहश्रियः ।
आश्लिष्य गाढं नदनैः स्वज्जला
हृष्यत्वयो रुद्धगिरो ययुर्मुदम् ॥१५॥

स्थिवश संवीक्ष्य मिथोऽतिसौहद-
स्मितामलापाद्वृशोऽभिरभिरे ।
स्तनैः स्तनान् कुड़कुमपद्मरुपितान्
निहत्य दोभिः प्रणयाश्रुलोचनाः ॥१६॥

ततोऽभिवाद्य ते वृद्धान् यविष्टरभिवादिताः ।
स्वागतं कुशलं पृष्ठा चक्रः कृष्णकथा मिथः ॥१७॥

शोभत होते, देवतांच्या विमानांसारखे रथ, समुद्रावरील लाटोप्रसाणे चालणारे घोडे, हणांसारखे विशालकाय गजीना करणारे हत्ती आणि विद्याधरांसारखी कांती असणारे पायदल त्यांच्यावरोवर होते, त्या थोर यादवानी तेथे पांहोचत्यावर एकाग्रधिनाने स्नान करून उपवास केला. (८-९)

नंतर त्यांनी ब्राह्मणांना, ज्यांमा सुंदर वस्त्रांच्या झुली, फुलांच्या भाऊ आणि सोन्यांच्या साखळ्या गळ्यात चातल्या होत्या, अशा गाई दान दिल्या, यानंतर श्रहण सुटल्यावर त्यांनी परशुरामतीर्थात विधिपूर्वक स्नान केले आणि स्तप्यात्र ब्राह्मणांना सुंदर पक्वान्मांचे भोजन दिले. हे सर्व त्यांनी श्रीकृष्णांच्या ठिकाणी भक्ती जडावी, मणून केले होते. श्रीकृष्णांनाच आपला देव मानणाऱ्या त्यांनी ब्राह्मणांच्या अनुभवीने स्वहः भोजन केले आणि मग दाट सावली असलेल्या वृक्षांच्याखाली आपापल्या इच्छेनुसार ते बसले. नंतर त्यांनी आपल्या सुहृद आणि संबंधित राजांच्या भेटी-गाठी घेणे सुरु केले. (१०-१२)

तेथे मत्स्य, उशीमर, जोसल, विट्ठ, कुरु, सृंजय, कावीज, कैक्य, मद, कुंती, आनन्द, केरल इत्यादी ठिकाणचे स्वपक्षांचे आणि अन्य यक्षांचे शेकडो गंगे आले होते. परीक्षित! याव्यतिरिक्त नद इत्यादी गोपमित्र तसेच भगवतांच्या दर्शनासाठी युक्त दिवसांपासून उत्कृष्ट झालेल्या गोपीसुदा तेथे आल्या होत्या. यादव या सर्वांना भेटले. (१३-१४)

एकमेकांना भेटून सर्वांना अतिशय आमद झाला. त्यामुळे मवांची हड्ड्यकमळे आणि मुख्यकमळे प्रफुलिला झाली. सर्वज्ञ एकमेकांना मिठीत घेऊन आलिंगन देत. त्यावेळी परम्परांच्या डोक्यांनुस आनंदाश्रू वाहात. अंगावर रोमांव येत. प्रेमाने तोंडातुन शब्द फुटत नसे आणि सर्वज्ञ आमदसमुद्रात हुंचू लागत. (१५)

स्त्रियासुदा एकमेकीना पाहून अत्यंत घेहाने. मदहात्य-युक्त नजरेने एकमेकींकडे पाहात एकमेकींना वाहूनी घडू घरून आलिंगन ढेऊ लागात्या. त्यावेळी केश, लावलेली त्यांची वक्षःस्थळे एकमेकीच्या वक्षःस्थळांना भिंडू लागली आणि डोक्यांनुस प्रेमाश्रू वाहू लागले. (१६)

तेथे बयाने लहान असणाऱ्यांनी मोठ्यांना नमस्कार केला आणि त्या नमस्कार करणाऱ्यांना त्यांच्यापेक्षा लहान असलेल्यांनी नमस्कार केला. नंतर एकमेकींचे स्वागत करून आणि रुद्याली-खुशाली विचारून ते श्रीकृष्णांच्या मधुर लीलांविषयी आपापसात झोलू लागले. (१७)

पृथा भ्रातृन् स्वसूर्यीक्ष्य तत्पुत्रान् पितरावपि ।
भ्रातृपत्नीर्मुकुन्दं च जही संकथया शुचः ॥१८॥

कुन्न्युवाच

आर्य भ्रातरहं मन्ये आत्मानमकृताशिषम् ।
यद् वा आपत्सु मद्वार्ता नानुस्मरथ सत्तमाः ॥१९॥

मुहूदो ज्ञातयः पुत्रा भ्रातरः पितरावपि ।
नानुस्मरन्ति स्वजनं यस्य दैवपदक्षिणम् ॥२०॥

वसुदेव उवाच

अम्ब मास्मानस्येथा दैवक्रीडनकान् नरान् ।
ईशस्य हि चणे लोकः कुरुते कार्यतेऽथवा ॥२१॥

कंसप्रतापिताः सर्वे वयं याता दिशं दिशम् ।
एतहोव पुनः स्थानं दैवेनासादिताः स्वसः ॥२२॥

श्रीशुक उवाच

वसुदेवोग्रसेनाद्यैर्युदुभिम्नेऽचिंता नृपाः ।
आसन्नच्युतसन्दर्शपरमानन्दनिवृत्ताः ॥२३॥

भीष्मो द्रोणोऽम्बिकापुत्रो गान्धारी समुत्ता तथा ।
मदाराः पाण्डवाः कुली सूञ्जयो विदुरः कृष्णः ॥२४॥

कुन्निभोजो विराटश्च भीष्मको नग्नजिन्महान् ।
पुरुजिद्द्रुपदः शल्यो धृष्टकेतुः सकाशिराद् ॥२५॥

दमघोषो विशालाक्षो मैथिलो मद्रकेकवी ।
युधामन्युः सुशर्मा च समुत्ता वाह्निकादयः ॥२६॥

गजानो ये च राजेन्द्र युधिष्ठिरमनुवृत्ताः ।
श्रीनिकेतं वपुः शीरः सखीकं वीक्ष्य विस्मिताः ॥२७॥

अथ ते रामकृष्णाभ्यां सम्यक् प्राप्तसमर्हणाः ।
प्रगशंसुमुदा युक्ता वृष्णीन् कृष्णपरिग्रहान् ॥२८॥

अहो भोजपते यूयं जन्मभाजो नृणामिह ।
यत् पश्यथासकृत् कृष्णं दुर्दर्शमपि योगिनाम् ॥२९॥

कुती, आपले भाऊ, बहिणी, त्यांची मुले, माता-पिता, भावजया आणि श्रीकृष्णांना भेटून व त्यांच्याशी लोलून आपले दुःख विसरली. (१८)

कुती वसुदेवांना महणाली- दादा ! मी स्वतःला काऱ्य दुर्देवी समजते, काऱण आयल्यासामधे श्रेष्ठ वांधव असून त्यांना आपत्तीच्या वेळी माझी आठवण आली नाही. (१९)

दादा ! दैव ज्याला प्रतिकूल असते, त्याला हितचिंतक, संबंधी, पुत्र, भाऊ, किंवद्दुना माता-पितासुदा विसरतात, हेच खेरे ! (२०)

वसुदेव महणाले- ताई ! आम्हांला दोष देऊ नकोस, सगळेजण दैवाच्या हातातील खेळणे आहेत, काऱण सगळे लोक ईश्वराच्या इच्छेनेच कर्मे करतात किंवा तसे त्यांना जारवे लागते. (२१)

ताई ! कंसाच्या छक्कामुळे आम्ही देशीघडीला लागलो होतो, धोड्याच दिवसांपूर्वी, सुदैवाने पुन्हा आमच्या जागी आलो. (२२)

श्रीशुक म्हणतात- नेहे आलेल्या राजांचा वसुदेव, उग्रसेन इत्यादी यादवांनी सत्कार केला, श्रीकृष्णाच्या दर्शनामुळे त्यांना परमानंद झाला. (२३)

परीक्षित ! भोप्प, द्रोणाचार्य, धृतराष्ट्र, पुत्रांसह गांधारी, पत्न्यांसह पाण्डव, कुती, सूजय, विदुर, कृष्णाचार्य, कुतिभोज, विराट, भीष्मक, नमजित, पुरुजित, द्रुपद, शल्य, धृष्टकेतु, कशिराज, दमघोष, विशालाक्ष, मिविलानरेश, मद्रमोङा, केक्यनरेश, युधामन्यू, सुशर्मा, युग्रांसह वालहीक आणि युधिष्ठिरांचे अनुयायी गायांसह अन्य गजे, भगवान श्रीकृष्णांचा लक्ष्मीचे निवासस्थान असलेला श्रीविघ्रह पाहून अत्यंत आळुवंचकित झाले. (२४-२५)

नंतर राम-कृष्णांकडून चागल्या प्रकारे सम्मान प्राप्त झालेले ते भोजवा आनंदाने श्रीकृष्णांचे स्वजन असणाऱ्या यादवांची प्रशसा करू लागले. (२६)

ते महणाले, “हे भोजगज ! या जगामध्ये, मनुष्यमात्रात तुमचेच जीवन धन्य आहे, काऱण योग्यांनाही दुर्लभ असे श्रीकृष्णांचे दर्शन तुम्हांला नेहमीच होत असते. (२७)